

इंग्लैण्ड के अमर उपन्यासकार

ऑस्कर वाइल्ड

के उत्कृष्ट उपन्यास The Picture of Dorian Gray का हिन्दी भाषान्तर

अपनी छाया



राजपाल एण्ड सन्स

कश्मीरी गेट,

दिल्ली

अनुवाक : रामकुमार

मूल्य
पाँच रुपया

हिन्दी प्रिंटिंग प्रेस, क्यीन्स रोड, विल्ली में मद्रित ।

प्रस्तावना

कलाकार वह है जो सुन्दर चीजों की रचना करे ।

कला को प्रगट करना और कलाकार को छिपाये रखना, यही कला का ध्येय है ।

आलोचक वह है जो सुन्दर रचनाओं के विषय में अपने विचार किसी दूसरे ढंग से या किसी नई वस्तु में प्रगट करे ।

सर्वोच्च कोटि की आलोचना सबसे नीचे दर्जे की आलोचना की भाँति एक प्रकार से आलोचक की अपनी आत्मकथा-सी होती है ।

सुन्दर चीजों के भद्दे अर्थ निकालने वाले लोग आकर्षक न होकर विगड़े हुए होते हैं, यह उनका दोष है ।

सुन्दर चीजों के सुन्दर अर्थ निकालने वाले लोगों को मंजा हुआ कहा जा सकता है और वे भविष्य में कुछ कर सकते हैं ।

सुन्दर चीजों में केवल सौन्दर्य देखने वाले इने-गिने होते हैं ।

पुस्तकों को नैतिक और अनैतिक नहीं कहा जा सकता ।

पुस्तकें या तो अच्छी लिखी हुई होती हैं या बुरी । वस, इससे आगे कुछ नहीं ।

उन्नीसवीं शताब्दी में यथार्थवाद के प्रति उदासीनता उस बन्दर के समान है जो अपना मुख शीशे में देखकर क्रोधित हो उठता है ।

उन्नीसवी शताब्दी में रोमास के प्रति घृणा उस बन्दर के समान है जो दर्पण में अपनी ही शकल न देखकर क्रोधित हो उठता है ।

मानव का नैतिक जीवन कलाकार के विषय का एक अंग है, परन्तु अपूर्ण ढंग का अच्छी तरह से उपयोग करना ही कला की नैतिकता है । कोई भी कलाकार कोई चीज प्रमाणित नहीं करना चाहता । परन्तु जो सत्य है उसके लिये प्रमाण दिये जा सकते हैं । कोई कलाकार भी नैतिकता के प्रति सहानुभूति नहीं दिखलाता ।

कलाकार कभी अस्वस्थता का अनुभव नहीं करता, वह प्रत्येक भाव को व्यक्त कर सकता है ।

कलाकार के लिये भाव और भाषा, कला को व्यक्त करने के उचित साधन होते हैं ।

दोष और गुण कलाकार के लिये कला की वस्तु बन जाते हैं । सब कलाकारों में संगीतकार ही अपनी कला को किसी ढाँचे की शकल-सूरत दे सकता है और अभिनेता की कला दूसरों को अनुभव करने के लिये बाध्य कर देती है ।

सब कलाओं की अपनी सतह और अपने चिन्ह होते हैं ।

जो लोग इस सतह से नीचे चले जाते हैं, वे इस खतरे के उत्तरदायी स्वयं ही होते हैं ।

और जो इन चिन्हों को पढ़ लेते हैं, वे इस खतरे के कारण स्वयं ही बनते हैं ।

कला जीवन को नहीं, बल्कि देखने वाले को व्यक्त करती है ।

कलापूर्ण कृति पर लोगो के विभिन्न मत यह प्रगट करते हैं कि कृति नई, आकर्षक और उलझी हुई है ।

जब किसी कृति के विषय में आलोचक एकमत नहीं हो पाते तब कलाकार का उसकी आत्मा के साथ सामजस्य हो जाता है ।

एक उपयोगी वस्तु का निर्माण करनेवाला जब तक स्वयं उसकी प्रशंसा नहीं करता, तब तक उसे क्षमा किया जा सकता है । एक व्यर्थ की चीज बनाने वाले के पास केवल यही बहाना है कि लोग उसकी बहुत प्रशंसा करते हैं ।

सब कलाये सारहीन है ।

—आँस्कर वाइल्ड

स्टूडियो गुलाब के फूलों की तेज़ सुगन्ध से महक रहा था। गर्मियों की हल्की-फुल्की ठंडी हवा वाग़ के पेड़ों में उलझकर रह गई थी। लिली फूलों की सुगन्ध वायु के भोंकों के साथ दरवाजे में अन्दर आ रही थी। शायद इस सुगन्ध में गुलाबी फूलों की झाड़ियों की खुशबू मिली हुई थी।

अपनी पुरानी आदत के अनुसार लार्ड हेनरी ब्रटन फारस के कीमती मसनद पर लेटा सिगरेटें फूंक रहा था। शहद की भांति मीठे और पीले रंग के फूलों की चमक वह वहीं से बैठा देख रहा था। इन फूलों के अतुल सौन्दर्य के भार से पेड़ की भूमती हुई शाखाएँ दबी जा रही थीं। बड़ी-बड़ी खिडकियों और दरवाजों के सामने लटकते हुए पर्दों पर बाहिर चहचहाते हुए पक्षियों की छाया को वह स्पष्ट रूप से देख रहा था। इस घातावरण को देखकर उसे पीले और कमजोर जापानी कलाकारों की याद आ रही थी, जो अपनी कला द्वारा गति और स्फूर्ति का प्रदर्शन करते थे। लम्बन का हल्का शोरगुल कहीं दूर बजते हुए नगमे की भांति प्रतीत हो रहा था।

कमरे के बीच में एक सीधे स्टैंड पर एक असाधारण नवयुवक का पूरा चित्र बना हुआ रखा था। इसके सामने कुछ दूरी पर इसका बनाने वाला चित्रकार वासिन हालवर्ड बैठा हुआ था। कुछ वर्षों पूर्व वासिन के यकायक गायब हो जाने पर जनता में बड़ी सनसनी फैल गई थी और तरह-तरह की अफवाहें उड़ रही थीं।

चित्रकार ने अपनी कला के चातुर्य से बने हुए जब उस सुन्दर और स्वर्गीय चित्र को देखा, तब प्रसन्नता की एक लहर उसके मुख पर दीड़

कर वहीं टिक गई। परन्तु वह यकायक उठ बैठा और अपनी छाँखों को बन्द करके, पलकों को उगलियों से दबा लिया, मानो वह अपने मस्तिष्क में से उस स्वप्न को बाहिर नहीं निकलने देना चाहता था, क्योंकि नौब से जग जाने के उपरान्त स्वप्न के भग हो जाने का भय था।

“वासिल, यह तुम्हारी सर्वोत्तम कृति है, इससे अच्छा तुमने आज तक कोई भी चित्र नहीं बनाया।” लार्ड हेनरी ने सुस्ताते हुए कहा—
 “प्रगले साल तुम इसको आर्ट-गेलरी में जरूर भेज देना। यह गेलरी है तो बहुत बड़ी, परन्तु यहां उच्चकोटि के चित्रों का सदा अभाव रहता है मैं जब कभी वहां गया, वहां पर इतने लोग थे कि मैं उन सस्ते चित्रों को भलीभांति देख नहीं सका, या वहां इतने अधिक चित्र थे कि उनमें व्यस्त होकर मैं लोगों को नहीं देख सका जो मुझे पहले से भी बुरा लगा। आर्ट गेलरी ही एक ऐसा स्थान है जिसको तुम्हारे इस चित्र की अत्यधिक आवश्यकता है।”

“मेरे विचार में मैं इसे कहीं नहीं भेजूंगा।” उसने उत्तर दिया और अपना सिर पीछे की ओर बकेल दिया “नहीं, मैं इसको कहीं नहीं भेजूंगा।”

लार्ड हेनरी की भौहें कुछ तन सी गईं और तेज सम्बाकू वाली सिगरेट के नीले धुएँ से बने हुए गोलाकारों में से उसने आश्चर्यचकित होकर वासिल की ओर देखा—“कहीं नहीं भेजोगे ? लेकिन क्यों ? क्या इसका कोई कारण है ? तुम चित्रकार भी कैसे अजीब आवामी होते हो। अपनी प्रसिद्धि के लिये तुम ससार का कोई भी काम कर सकते हो, परन्तु ज्यों ही प्रसिद्ध हो जाते हो, तब उससे दूर भागना चाहते हो। यह तुम्हारी मूर्खता है, क्योंकि ससार में इससे बुरी कोई चीज नहीं कि तुम्हारे विषय में लोग चर्चा न करें। इस प्रकार का चित्र तुमको इंग्लैंड के सब नवयुवकों से ऊपर उठा देगा, और यदि बूढ़े आदमियों में थोड़ी भी भावुकता है तो वे तुम से ईर्ष्या करने लगेंगे।”

“मैं जानता हूँ कि तुम मुझ पर हँसोगे।” उसने उत्तर दिया—

“परन्तु सचमुच ही मैं इसका प्रदर्शन नहीं कर सकता। इस चित्र में बहुत कुछ मैंने अपने आपको व्यक्त किया है।”

लाउ हेनरी मसनद पर सीधा लेट गया और हँसने लगा।

“मैं जानता था कि तुम हँसोगे, परन्तु यह विल्कुल सत्य है।”

“अपने आपको बहुत कुछ व्यक्त किया है ! वासिल, मुझे पता नहीं था कि तुममें इतना अभिमान भरा होगा। तुम में और इस चित्र में मुझे तो कोई समानता दिखाई नहीं देती। कहां तुम्हारा भावहीन और खुरदरा चेहरा, काले बाल और कहां यह युवक जो हाथी दाँत और गुलाब की पत्तियों का बना हुआ मालूम पड़ता है। प्यारे वासिल, यह तो एक कोमल पीछा है, और तुम .. हाँ तुम में बौद्धिक अभिव्यंजना है। परन्तु वास्तविक सौन्दर्य की समाप्ति वहीं हो जाती है जहां बौद्धिक अभिव्यक्ति का आरम्भ होता है। बुद्धि स्वयं ही अतिशयोक्ति है जो किसी भी चेहरे के सौन्दर्य और सन्तोष को नष्ट कर देती है। जब कभी मनुष्य सोचने लगता है तब वह किसी प्रकार की एक भयानक शक्ति धारण कर लेता है। किसी भी बौद्धिक कार्य में संलग्न सफल लोगों को देखो, वे देखने में कितने बवसूरत लगते हैं। तुम्हारा यह रहस्यपूर्ण मित्र जिसका नाम तुमने मुझे कभी नहीं बतलाया परन्तु जिसके चित्र ने मुझे चकाचौंध कर दिया है, क्षण भर के लिये भी नहीं सोचता। यह एक ऐसा सुन्दर नवयुवक है जिसके पास दिमाग नहीं। सदियों में जब देखने के लिये फूल नहीं होते, तब इसका यहाँ होना आवश्यक है, और गर्मियों में अपनी बुद्धि को शीतल करने के लिये इसकी उपस्थिति अनिवार्य प्रतीत होती है। वासिल, व्यर्थ मैं ही अपने प्राण को इतना ऊँचे न चढाओ, तुम उससे तनिक भी तो नहीं मिलते।”

“हेरी, तुम मुझे समझ नहीं सके।” कलाकार ने उत्तर दिया —

“यह तो मैं भ्रतीर्भाति जनता हूँ कि मैं उससे विल्कुल नहीं मिलता। हम दोनों में भला क्या समानता हो सकती है। तुम अपना सिर क्यों हिला रहे हो ? मैं जो कुछ कह रहा हूँ वह सत्य है। शरीर

और वृद्धि की तुलना करना घातक सिद्ध होता है । अपने साथियों से भिन्न न होना ही अच्छा है । वदसुरत और मूर्ख लोग ही इस ससार में सुख पाते हैं । निश्चिन्त होकर वे इस खेल का आनन्द उठा सकते हैं । यदि वे विजय के उल्लास से परिचित नहीं हैं तो पराजय की यातना भोगने का अवसर भी उन्हें कभी नहीं मिला । तब चिन्ताओं से दूर, उदासीन और बिना बोले जिस प्रकार वे अपना जीवन बिताते हैं वही हमें भी करना चाहिये । वे स्वयं किसी के दुःख का कारण नहीं बनते । अतः दूसरों के हाथों भी उनका कोई बुरा नहीं होता । हैरी तुम्हारी यह ऊँची पदवी और धन-दौलत, मेरी वृद्धि और कला, चाहे इसका मूल्य कुछ भी हो, डोरियन ग्रे का आकर्षक सौन्दर्य, भगवान न यह जो कुछ दिया है, इसके लिये हमें बहुत भारी दुःख सहने पड़ेंगे ।

“डोरियन ग्रे ? क्या यही उसका नाम है ?” लार्ड हेनरी ने वास्तविक के पास आकर पूछा ।

“हां, यही उसका नाम है, मैं नहीं चाहता था कि तुमको यह नाम पता चले ।”

“लेकिन क्यों ?”

“श्रीह, मैं समझा नहीं सकता । जब मैं किसी को बहुत अधिक पसन्द करता हूँ, तब किसी को उसका नाम नहीं बतलाता । नाम बतलाने उसका कुछ भाग मैं दूसरे को दे देता हूँ । आजकल किसी के रहस्य प्रकट न करना मुझे बहुत अच्छा लगता है । आधुनिक जिन्दगी को रहस्यमय और उल्लासपूर्ण बनाने का यही तो एक मात्र उपाय है । साधारण से साधारण चीज को भी यदि रहस्यमय बना दिया जाय तो वह सुन्दर बन जाती है । जब मैं शहर से बाहर जाता हूँ तो अपने लोगों को अपना पता नहीं बतलाता । यदि बता दूँ तो मेरी सारी प्रसन्नता काफ़ी हो जाय । इसे चाहे मेरी मूर्खता से भरी आवत ही समझो, परन्तु यही जीवन में एक रोमांस उत्पन्न कर देती है । शायद इस विषय में तुम मुझे महादेवकूप समझ रहे होगे ।”

“कभी नहीं।” लार्ड हेनरी ने उत्तर दिया “वासिल, मैं तुम्हारे विषय में ऐसा सोच ही नहीं सकता। तुम शायद यह भूल गये हो कि मैं विवाहित हूँ और पति और पत्नी का एक दूसरे से कुछ बातों का छिपाना आवश्यक बन जाता है, यही विवाह का अनोखापन और आकर्षण है। मुझे कभी पता नहीं रहता कि मेरी पत्नी कहां पर है और वह यह नहीं जानती कि मैं क्या कर रहा हूँ। हम परस्पर बहुत कम मिलते हैं, कभी हम दोनों का भोजन बाहिर होता है या जब हम ड्यूक के घर जाते हैं तब बहुत गम्भीर बनकर हम एक-दूसरे को वे सिर पर की कहानियाँ सुनाया करते हैं। मेरी स्त्री इन बातों में मुझ से कही बढ चढ़ कर है।”

“हेरी, जिस ढंग से तुम अपने विवाहित जीवन की बातें करते हो, उससे मुझे अधिक घृणा है।” वासिल हालवर्ड ने वाग में खुलते हुए दरवाजे की ओर कदम बढ़ाते हुए कहा—“मुझे विश्वास है कि वास्तव में तुम एक योग्य पति हो और अपने गुणों का प्रदर्शन करते हुए लजाते हो। तुम एक प्रसाधारण व्यक्ति हो। तुम कभी नैतिकता की बातें नहीं करते, लेकिन कभी तुमने बुरे काम भी नहीं किये। नैतिकता और सत्य के प्रति घृणा तुम्हारा झूठा प्रदर्शन है।”

“स्वाभाविक बनने का प्रयास करना भी एक प्रदर्शन है, शायद सबसे बुरा प्रदर्शन।” लार्ड हेनरी ने चिल्लाकर हँसते हुए कहा। तत्पश्चात् वे दोनों वाग के भीतर चले गये और एक लम्बे से विशाल चूख की छाया में खड़े हुए एक लकड़ी के बेंच पर बैठ गये। सूर्य का प्रकाश चमकती हुई पत्तियों से नीचे फिसल रहा था, घास पर दहनियों में लगे हुए फूल हवा में झूम रहे थे।

थोड़ी देर पश्चात् लार्ड हेनरी ने अपनी घड़ी निकाली—“वासिल, मुझे अब चलना चाहिये।” उसने धीमे स्वर में कहा—“परन्तु जाने से पूर्व थोड़ी देर पहले पूछे हुए एक प्रश्न का उत्तर चाहता हूँ।”

“क्या बात है ?” चित्रकार ने पृथ्वी पर झोंकें गठायें पूछा।

“तुम जानते तो हो।”

“हेरी, सचमुच मुझे पता नहीं।”

“खैर, मैं तुमको फिर बतलाये देता हूँ, मुझे स्पष्ट रूप से समझा दो कि तुम डोरियन ग्रे का चित्र क्यों नहीं प्रदर्शित करना चाहते। मैं इसका वास्तविक कारण जानना चाहता हूँ।”

“मैं तो पहले ही बतला चुका हूँ।”

“नहीं, कहाँ बतलाया है तुमने ? तुमने कहा कि इस चित्र में तुमने अपने आप को बहुत अधिक व्यक्त किया है, लेकिन, ये तो बच्चों को सी बातें हैं।”

“हेरी !” वासिल हालवर्ड ने हेरी के मुख की ओर गम्भीरता से देखते हुए कहा—“मन में भावों का तूफान लिये जब कोई भी चित्र बनाया जाता है, तो वास्तव में वह कलाकार का अपना चित्र होता है, बैठने वाले का नहीं। बैठने वाला तो केवल एक साधन या निमित्त मात्र को होता है। चित्रकार बैठने वाले माडल की वास्तविकता को अपने चित्र में व्यक्त नहीं करता, बल्कि रगे कैनवस पर वह अपने भावों को व्यक्त करता है। इस चित्र में मैंने अपनी आत्मा का रहस्य दिखलाया है, इसी कारण मैं इसको प्रदर्शित नहीं करना चाहता।”

लार्ड हेनरी हँसा—“वह रहस्य क्या है ?” उसने पूछा।

“मैं तुम्हें बतला दूँगा।” हालवर्ड ने कहा, परन्तु उलझन के भाव उसके मुख पर चमक रहे थे।

“मैं बड़ी अघोरता से वाट जोह रहा हूँ।” हेरी ने अपने साथी की ओर देखते हुए कहा।

“ओह, सचमुच ही स्पष्ट करने के लिये मेरे पास शब्द नहीं हैं।”

चित्रकार ने कहा—“मुझे भय है कि तुम इसे शायद ही समझ सको, तुम शायद विश्वास भी न करो।”

लार्ड हेनरी मुस्करा दिया, उसने झुककर गुलाबी रंग का फूल उठा लिया और उसे ध्यान से देखते हुए कहा—“मुझे बड़ा निश्चय है कि मैं सब कुछ समझ जाऊँगा। उसने उत्तर दिया—“और जो तुम विश्वास की

घात कहते हो, तब मैं तो किसी बात पर भी विश्वास कर सकता हूँ परन्तु वह अविश्वसनीय होनी चाहिये।”

हवा के तेज़ झोके से पेड़ के कुछ फूल चमकते सितारों की भाँति शून्य में इधर से उधर उड़ने लगे। दीवार के सहारे एक चिड़िया फुवकने लगी थी। लम्बे और पतले धागे की भाँति एक कौड़ा अपने पर फैलाये घूम रहा था। लार्ड हेनरी वासिल के हृदय की घड़कन का अनुभव कर रहा था और सोच रहा था कि वासिल क्या कारण बतलाएगा।

“कहानी तो केवल इतनी सी है।” चित्रकार ने कुछ समय पश्चात् कहा। “दो महीने पूर्व मैं श्रीमती ब्रैडन के घर गया था। तुम जानते ही हो कि बेचारे कलाकारों को यदा कदा लोगों से मिलना ही पड़ता है, जिससे वे उनको असह्य न समझें। जैसा कि तुमने मुझसे एक बार कहा था कि शाम का सूट और सफेद टाई लगाकर शेर-व्यापारी भी अपने आपको सह्य कह सकता है। वहाँ दस मिनट तक श्रीमती और भड़कीले वस्त्रो वाले धनाढ्य लोगों में बातचीत करने के पश्चात् मुझे ऐसा आभास हुआ कि कोई मेरी ओर देख रहा है। मैंने आधा मुड़कर पहली बार डोरियन ग्रे को देखा। जब हमारी आँखें मिलीं, तब मुझे ऐसा अनुभव हुआ कि मैं पीला पड़ गया हूँ। भय से भरी हुई तिहरन मेरे सारे शरीर में हुई। मैं जानता था कि मेरी एक ऐसे व्यक्ति से मुठभेड़ हुई है जिसके ध्यक्षितत्व में ही इतनी चकाचौंध है कि यदि मैं अपने आप को ढीला छोड़ दूँ तो वह मेरे स्वभाव, मेरी आत्मा और मेरी सत्ता को अपने में मिला लेगा। मैं अपने जीवन पर कोई बाहरी छाप नहीं पड़ने देना चाहता था। हूँरी, तुम जानते ही हो कि मैं स्वभाव से ही कितने स्वतन्त्र विचारों वाला हूँ। डोरियन ग्रे से मिलने से पूर्व मैं स्वयं सदा ही अपनी इच्छा का मालिक रहा हूँ। तब... लेकिन यह सब मैं तुम्हें किस तरह समझाऊँ, मुझे ऐसा प्रतीत होता था मानो मेरे जीवन में कोई बड़ा भारी तूफान आने वाला है। मुझे ऐसा ल्याल आता था कि मेरे लिये मेरे भाग्य में बहुत से अलौकिक सुख और नाटकीय दुःख लिये

हैं। मैं भयभीत हो गया और कमरे से बाहिर जाने के लिये तैयार हो गया। मेरी आत्मा ने मुझे ऐसा करने के लिए विवश नहीं किया था, बल्कि वह मेरी कायरता थी। इस प्रकार भागने का प्रयास करने में मैं अपनी तारीफ नहीं करता।”

“बासिल, वास्तव में आत्मा और कायरता में कोई अन्तर नहीं। इस कम्पनी का व्यापारिक नाम आत्मा है। वस, इससे अधिक और कुछ नहीं।”

“हूँरी, मुझे विश्वास नहीं होता, और तुमको भी इसमें विश्वास नहीं है। खैर, मेरा मतलब कुछ भी था—शायद यह मेरा अभिमान ही हो, परन्तु द्वार तक जाने का मेने प्रयास जरूर किया। तभी अचानक मेरी श्रीमती ब्रंडन से मूठभेड हो गई—‘हालवर्ड, तुम इतनी जल्दी जा तो नहीं रहे?’ उसने चिल्लाकर पूछा। तुम उसकी कर्कश आवाज तो पहचानते ही हो।

“हां, वे सौन्दर्य के अतिरिक्त अन्य सब बातों में तेज हैं।” लाड हेनरी ने अपनी लम्बी लम्बी उंगलियों से फूल को मसलते हुए कहा।

“मैं इससे छुटकारा नहीं पा सका। उसने शाही लोगों, सेना में तमगे और पदकों को जीते हुए फौजी अफसरों और अघेड़ स्त्रियों से मेरा परिचय कराया। उसने मुझे अपना सबसे प्रिय मित्र घोषित किया। मैं इससे पहले केवल एक बार ही मिला था, परन्तु वह इसको घनिष्टता में परिवर्तित करने का प्रयास कर रही थी। मुझे ऐसा जान पड़ता है कि शायद मेरे मित्र ने हाल ही में कोई सफलता प्राप्त की होगी, या उसकी घूम समाचार पत्रों में निकली होगी, १६ वीं शताब्दी की इस अमरता के चिह्न को देखकर ही वह यह मंत्री स्थापित कर रही थी। यकायक मेने उसी नवयुवक को अपने पास खड़े पाया जिसके व्यक्तित्व ने ऐसी अनोखी रीति से मुझे प्रभावित किया था। हम दोनों इतने समीप थे कि एक दूसरे का स्पर्श कर रहे थे। हमारे नेत्र एक बार फिर मिले। मेने श्रीमती ब्रंडन से अपना इस युवक से परिचय

कराने के लिये कहा। परन्तु यह परिचय होना तो अनिवार्य ही था। हम बिना किसी परिचय से भी परस्पर बातचीत करने पर विवश हो जाते। इसका मुझे दृढ़ विश्वास है। डोरियन ने भी मुझे वाद में यही बतलाया। वह भी यह मन ही मन अनुभव कर रहा था कि हम दोनों एक दूसरे को जाने बिना रह नहीं सकते थे।

“श्रीमती ब्रेडन ने इस अनोखे युवक का परिचय किस प्रकार दिया ?” उसके मित्र ने पूछा। “मैं जानता हूँ कि वह संक्षिप्त रूप में किस प्रकार अपने महमानों का परिचय देती हैं। वह अपने महमानों से उसी प्रकार का व्यवहार करती हैं जिस प्रकार नीलाम करने वाला अपने सामान से करता है। या तो वह अपने महमानों का बड़े विस्तार से वर्णन करने लगेगी या किसी के विषय में और सब बातें तो बतला देगी, वस केवल वही बात छिपा लेगी, जिसकी जानने के लिये सब इच्छुक रहते हैं।”

“बेचारी श्रीमती ब्रेडन ! हैरी, तुमने उसके विषय में ठीक नहीं कहा।” हालवर्ड ने कहा।

“मैं उसकी प्रशंसा कैसे कर सकता हूँ ? वह लोगों का स्वागत करने के लिए मकान तलाश करने का प्रयास कर रही थी, परन्तु बेचारी रेस्तरा खोलने में ही सफल हो सकी। हाँ, यह तो बताओ कि वह डोरियन प्रे के विषय में क्या कहती थी ?”

“शायद इसी तरह का कुछ कहा था—‘सुन्दर युवक है, इसकी माँ और मैं कभी अलग नहीं हूँ—यह तो मैं भूल ही गई कि मे क्या काम करता है—शायद कुछ भी नहीं करता। हाँ हाँ यह प्यानी बजाता है, या शायद वायलिन का शौक है—प्रे जरा तुम ही बतलाना।’ हम सब बिना हँसे रह नहीं सके और हम दोनों तत्क्षण मंत्री के सूत्र में चँप गये।”

“मंत्री का आरम्भ हमी से होना दुरा नहीं होता और समाप्ति के लिए भी अच्छा ही होता है।” लाउ हँसरी ने एक और फूल तोड़ते हुए

कहा। हालघड ने अपना सिर हिलाया—“हेरी, तुम नहीं समझते कि मित्रता किसे कहते हैं।” वह बोला—तुमने कभी शत्रुता को भी नहीं समझा। तुम सब को पसन्द करते हो, या दूसरे शब्दों में यों कहना चाहिए कि तुम सबके प्रति उदासीन रहते हो।”

“तुम मेरे साथ अन्याय कर रहे हो।” लाडं हेनरी ने चिल्लाकर कहा। उसने अपना हैट पीछे धकेल दिया और बादलों के छोटे-छोटे टुकड़ों की ओर देखने लगा, जो गर्मी के हल्के नीले रंग के आकाश में सफेद रेशम के ढेरों की भाँति उड़े जा रहे थे। “हाँ, यह तुम्हारा अन्याय है। मैं लोगों में बहुत भिन्नता देखा करता हूँ। मैं अच्छी शकल-सूरत वालों को अपना मित्र बनाता हूँ, अच्छे चरित्रवालों से केवल मेरा परिचय ही रहता है और तीव्र बुद्धिवालों को मैं अपना शत्रु बनाता हूँ। अपने शत्रुओं को चुनने के लिए मनुष्य बहुत समय नहीं लगा सकता। मेरी जान-पहचानवालों में कोई भी ऐसा नहीं, जो मूर्ख हो। उन सब में थोड़ी बहुत बुद्धि होती ही है और अन्त में वे सब के सब मेरी प्रशंसा ही करते हैं। क्या मैं बहुत अभिमान से ये सब बातें कह रहा हूँ, हाँ शायद मुझको गर्व हो गया है।”

“हाँ, मैं इसे तुम्हारा अभिमान ही समझता हूँ। तब तो मैं तुम्हारा केवल एक परिचित ही रह जाता हूँ।”

“मेरे वासिल, तुम तो मेरे लिये एक परिचित से कहीं ज्यादा हो।”

“परन्तु मित्र के दर्जे से तो बहुत नीचे हूँ, सोचता हूँ कि शायद तुम्हारे भाई की तरह हूँ।”

“ओह ! तुम भाई की बात कहते हो। मैं भाइयों की तनिक भी चिन्ता नहीं करता।”

“हेरी !” हालघड ने क्रोधित होकर कहा।

“प्रिय वासिल, मैं बिल्कुल भी गम्भीर नहीं हूँ। परन्तु अपने सम्बन्धियों से बिना घृणा किये हुए मैं नहीं रह सकता। शायद इसका कारण यह है कि जो दोष हम में होते हैं, वे हम दूसरों में सहन नहीं

कर सकते। ब्रिटिश प्रजातन्त्रवाद धनाढ्य और ऐश्वर्यशाली लोगों की बुराइयों के विरुद्ध जो आन्दोलन कर रहा है, मेरी उससे पूर्ण सहानुभूति है। आम जनता यह अनुभव करती है कि शराब का नशा, मूर्खता पन और अनैतिकता पर केवल उन्हीं लोगों का अधिकार होना चाहिए, यदि हम लोगों में से कोई बनने का प्रयास करे तो वे समझते हैं कि हम उनके अधिकारों को छीन रहे हैं। एक बार एक गरीब तलाक देने के लिए अदालत में आया, इस पर इन लोगों ने अपना क्रोध प्रदर्शन किया, परन्तु मेरा तो ऐसा विचार नहीं कि इन लोगों में बस प्रतिशत भी ऐसे हैं जो ईमानदारी से अपना जीवन व्यतीत करते हों।”

“जो कुछ तुमने कहा, उसके एक शब्द पर भी मुझको विश्वास नहीं। हूँरी, मुझे निश्चय है कि तुम भी उस पर विश्वास नहीं करते।”

लार्ड हेनरी ने अपनी पूरी दाढ़ी को सहलाया—“वासिल, तुम कैसे अप्रेज हो। तुम दूसरी बार यह सब कह रहे हो। यदि सच्चे अप्रेज के सम्मुख कोई एक विचार रखे, तब वह कदापि यह नहीं सोचता कि यह विचार गलत है या सही? वह तो केवल यही ध्यान देने योग्य समझता है कि क्या कहने वाले को स्वयं भी उस पर विश्वास है? जितना कम मनुष्य ईमानदार होता है, उतना ही पवित्र और बौद्धिक उत्तक विचार होता है। क्योंकि तब उसके विचारों पर उसकी आवश्यकताओं, इच्छाओं और अन्वविश्वासों का प्रभाव नहीं पड़ता। खर में तुम से राजनीति, समाज विज्ञान या नैतिक विज्ञान पर बहस नहीं करना चाहता। मैं सिद्धान्तों की शपथ लोगों को अधिक पसन्द करता हूँ। परन्तु संसार में सबसे अच्छे मुझको वे लोग लगते हैं जिनके कोई सिद्धान्त नहीं होते। डोरियन ग्रे के विषय में मुझे अधिक विस्तार से बतलाओ, क्या तुम उससे रोज ही मिलते हो?”

“हाँ, रोज ही समझो, उसको प्रतिदिन देखे बिना मुझे चैन नहीं मिलता, वह मेरे जीवन का एक आवश्यक अंग बन गया है।”

“कैसे धादचर्य की बात है, मैं तो सोचता था कि अपनी कला के

अतिरिक्त तुम और किसी स्त्री की भी चिन्ता नहीं करते ।”

“अब तो वही मेरी कला बन गया है ।” चित्रकार ने उदास स्वर में कहा—“हेरी, मैं कभी-कभी सोचा करता हूँ कि विश्व इतिहास में केवल दो युग ही महत्त्वपूर्ण होते हैं । पहला—कला के लिये नये ढंग का आविष्कार और दूसरे—कला के लिए नये व्यक्तित्व की आवश्यकता । मैं उसे देखकर अपने चित्र में केवल रंग ही नहीं लगाता, या उसे अपने सम्मुख विठाकर केवल रेखायें ही नहीं खींचता, यह सब तो मैं पहल कर ही चुका हूँ । परन्तु मैं उसको ‘माडल’ से कहीं अधिक महत्त्व देता हूँ । मैं तुमको यह नहीं बताऊँगा कि उसका इस ढंग से जो नये उपयोग किया है, मैं उससे सतुष्ट नहीं हूँ, या उसका सौन्दर्य ऐसा है जो कला द्वारा प्रगट नहीं किया जा सकता । सत्सार में कोई भी ऐसी वस्तु नहीं है जो कला द्वारा व्यक्त नहीं की जा सकती । मैं यह जानता हूँ कि डोरियन ग्रे से मिलने के पश्चात् मैंने जो चित्र बनाये हैं, वे अच्छे बने हैं—शायद मेरे हाथों के सर्वोत्तम चित्र हैं । मुझे पता नहीं कि तुम मुझे समझ रहे हो या नहीं ? परन्तु न जाने किस प्रकार उसके व्यक्तित्व ने मेरी कला में मुझे एक नई धारा, एक नया टेकनीक और ढंग का दिग्दर्शन कराया है । मैं साधारण चीजों में भी नवीनता देखता हूँ, उनके विषय में एक नये ढंग से सोचा करता हूँ । मैं अब एक नए ढंग से जीवन का संचार कर सकता हूँ जो पहले मुझसे छिपा हुआ था । इस लड़के की केवल उपस्थिति ही मेरे लिये क्या बन जाती है—वह मेरी दृष्टि में अभी तक बालक ही है, यद्यपि उसकी अवस्था २० से ऊपर ही होगी—हाँ, केवल उसकी उपस्थिति मुझ पर जादू का काम करती है । ओह ! मुझे आश्चर्य है कि क्या तुम मेरे इस मतलब का अनुभव कर सकते हो । अनजाने में ही उसने मेरे सम्मुख चित्रकला की एक नई धारा की रूपरेखा रख दी है, जिसमें रोमांस भरा पडा है, आत्मा की पूर्णता है और शरीर और आत्मा का सामजस्य है । हमने अपने पागलपन में इन दोनों को अलग-अलग कर दिया है और एक ऐसे यथार्थवाद

का आविष्कार किया है जो अर्थहीन है, हमारा आदर्श सारहीन है। हैरी, काश कि तुम समझ सकते कि डोरियन ग्रे मेरे लिए क्या है। तुम्हें शायद मेरा वह रेखांकित-दृश्य का चित्र याद होगा जिसको खरीदने के लिए एगनू ने मुझे इतनी बड़ी रकम देने के लिए कहा था, परन्तु जिन्को देने से मैंने इन्कार कर दिया था। यह मेरे सर्वोत्तम चित्रों में से एक है। क्या इसका कारण तुम जानते हो? क्योंकि इसकी बनाते समय डोरियन ग्रे मेरे पास बैठा था। अचानक ही उसमें से कोई अलौकिक ज्योति मुझ में समा गई और अपने जीवन में पहली बार मैंने उस साधारण दृश्य में एक जादू-ता देखा, जिसकी सृज में इतने वर्षों से कर रहा था, परन्तु अब तक असफल रहा था।”

“वासिल, आज तुम कौसी अजीब-अजीब बातें कर रहे हो? अब तो मैं अबश्य ही डोरियन ग्रे को देखूँगा।”

हालवर्ड अपने स्थान से उठ खड़ा हुआ और वाग में इधर से उधर घूमने लगा, कुछ समय पश्चात् वापिस आकर बोला—“हैरी, डोरियन ग्रे केवल मेरी कला का साधन मात्र है। शायद तुम उसमें कोई भी विशेषता न देख सको। मैं उसमें सब कुछ देखता हूँ। चित्र बनाते समय जितना वह मेरे मस्तिष्क में घुस जाता है, उतना स्वयं उपस्थित होते हुए भी नहीं होता। इस नई धारा में वह मेरा पय-प्रदर्शक है। मैं अपनी कुछ रेखाओं में उसकी प्रतिछाया देखता हूँ, कुछ इने-गिने रंगों के मिश्रण में उसका आभास पाता हूँ, वस वह मेरे लिए यही है।”

“तब तुम इस चित्र का प्रदर्शन क्यों नहीं करते?” लाउ हेनरी ने पूछा।

“क्योंकि इस चित्र में मैंने विना किसी संकल्प के विचित्र कनापूर्ण आकर्षण और अगाध प्रेम का दिग्दर्शन कराया है, जिसके विषय में मैंने कभी डोरियन से बातचीत नहीं की। वह यह सब कुछ नहीं जानता, शायद कभी जान भी नहीं सकेगा। परन्तु तबसे इस रहस्य का भास पा सकता है। मेरी आत्मा इन लोगों की वह एकाग्रदृष्टि सहन नहीं

कर सकती । मैं अपने हृदय को उनके माइक्रोस्कोप के नीचे नहीं रख सकता । हैरी, इस चित्र में मैंने आपने आपको बहुत अधिक व्यस्त किया है बहुत ही ज्यादा ।”

“कवि तो बहुत लापरवाह होते हैं, परन्तु तुम उनसे बिल्कुल उलटे हो । वे जानते हैं कि अपनी कृतियों को प्रकाशित करवाने का नशा कितना लाभदायक होता है । टूटे हुए हृदयों द्वारा लिखी गई पुस्तकों के कितने ही सस्करण निकल जाते हैं ।”

“मैं इसी कारण से उनसे घृणा करता हूँ ।” हालवर्ड ने जोर से कहना आरम्भ किया—“कलाकार को सुन्दर चीजों की रचना तो करनी चाहिये, परन्तु उसमें अपने जीवन की अमिष्यकित करना ठीक नहीं । आज हम इस युग में रह रहे हैं जब आत्मकथा के लिये कला को सावन बनाया जाता है । हम सौन्दर्य को परखने की शक्ति खो बैठे हैं । किसी दिन मैं ससार को सौन्दर्य की वास्तविकता दिखलाऊंगा, इसी कारण से मैं ससार को अपना डोरियन ग्रे का चित्र नहीं दिखला सकता ।”

“वासिल, मेरे विचार में तुम गलती कर रहे हो, लेकिन मैं तुम्हारे साथ बहस नहीं करूँगा । क्या डोरियन ग्रे भी तुमको बहुत चाहता है ?”

चित्रकार कुछ क्षणों तक चुपचाप खड़ा सोचता रहा । “वह मुझको पसन्द करता है ।” उसने थोड़ी देर पश्चात् कहा—“मैं जानता हूँ कि वह भी मेरी ओर आकर्षित है । मैं उसकी तारीफें भी बहुत करता हूँ । मैं उससे कुछ ऐसी बातें कहता हूँ जिन्हें कहकर मुझे बहुत प्रसन्नता होती है, परन्तु उनके विषय में सोचकर मुझे वाद में दुःख ही होता है । खैर, वह मुझे बहुत सुन्दर मालूम पड़ता है और हम स्टूडियो में बैठकर दुनिया भर की बातें करते हैं । परन्तु बहुत दूर वह बहुत भयातक रूप से विचार हीन बन जाता है और मुझे दुःख देने में उसे सचमुच ही आनन्द मिलता है । हैरी, उस समय मैं ऐसा अनुभव करता हूँ कि मैंने अपनी आत्मा एक ऐसे व्यक्ति को सौंप दी है जो इसे एक फूल समझता है ।

“वासिल,” लार्ड हैनरी ने कहा—“शायद तुम्हारे प्रति उसकी उत्सुकता समाप्त होने से पहले ही तुम न उससे ऊब जाओ। इसकी फल्पना करना भी दुःखदायी है परन्तु इसमें कोई सन्देह नहीं कि योग्यता (Genius) सौन्दर्य से अधिक देर तक जीवित रहती है। यही कारण है कि हम अपने आप को आवश्यकता से अधिक शिक्षा देने का कष्ट उठाते हैं। आज का मुख्य ध्येय तो यही है कि मनुष्य सर्वज्ञानी बने। मेरे विचार में तो तुम ही पहले डोरियन प्रे से ऊबने लगोगे। किसी दिन अपने मित्र की ओर देखकर तुमको ऐसा मालूम होगा कि उसके शरीर की ड्राइंग ठीक से नहीं हो रही है, या रंग लगाते समय तुम्हें कोई विशेषता नहीं मालूम पड़ती, या इसी प्रकार के तुम्हें कितने ही दोष दिखाई देने लगेंगे। तुम मन ही मन उसे अपने से दूर पाओगे और गम्भीरता से सोचने लगोगे कि उसने तुम्हारे साथ बुरा बर्ताव किया है। जब वह अगली बार तुम्हारे घर आयेगा, तब तुम उसका प्रेम से स्वागत नहीं करोगे और उसके प्रति उदासीन से बस जाओगे। मुझे तुम पर क्या आती है क्योंकि यह तुममें बहुत से परिवर्तन कर देगा। तुमने मुझे जो कुछ भी बतलाया, वह एक रोमांस है, इसको कला का रोमांस ही कहना चाहिये। किसी प्रकार के रोमांस का सबसे बुरा यह परिणाम होता है कि वह मनुष्य को विल्कुल रोमांसहीन बनाकर छोड़ देता है।”

“हैरी, इस तरह की बातें मत करो। जब तक मैं जीवित रहूँगा तब तक डोरियन प्रे का व्यक्तित्व मुझ पर शासन करता रहेगा। जो मैं अनुभव करता हूँ, वह तुम नहीं कर सकते। तुम तो बहुत जल्दी जल्दी अपने विचार बदलते हो।”

“ओह, वासिल! यही तो कारण है कि मैं इसका अनुभव कर सकता हूँ। जो लोग अपने प्रेम में सच्चे होते हैं, उनको प्रेम का केवल एक पहलू ही दिखाई देता है, परन्तु प्रेम के विश्वासघाती प्रेम की ट्रेजेडी को भी समझ सकते हैं।” लार्ड हैनरी ने चाँदी के डिब्बे में से एक सिगरेट

निकाल कर सुलगाई और इस प्रकार आत्मविश्वास और सन्तोष की साँस लेकर सिगरेट पीने लगा मानो उसने समस्त विश्व की गहराई को एक ही मुहावरे में प्रगट कर दिया हो। हरे पेड़ की शाखाओं पर चिड़ियों के चहचहाने का स्वर हो रहा था, काले बादलों की नीली छाया मानो इन पक्षियों को अपने आवरण में ढँकने का प्रयास कर रही थी। बाग़ का वातावरण बहुत सुन्दर था। हैनरी को ऐसा प्रतीत हो रहा था कि विचारों की अपेक्षा लोगों की भावनायें कितनी अधिक सुन्दर और सुखदायक होती हैं। एक ओर तो मनुष्य की अपनी आत्मा और दूसरी ओर अपने चित्रों के प्रति उसका अगाध प्रेम—जिन्दगी में इन दोनों में सामंजस्य लाना ही तो मनुष्य की योग्यता का प्रतीक है। वासिल हालवर्ड के घर इतनी देर तक ठहरकर उसने अपनी चाची के घर के निमन्त्रण से जो मुक्ति पाई थी, इससे वह मन ही मन प्रसन्न हो रहा था। यदि यह अपनी चाची के घर जाता तो अवश्य ही लार्ड गुडवाडी से उसकी भेंट होती, और गरीबों का पेट भरने और आधुनिक ढंग के मकान बनाने की समस्याओं पर ही बातचीत होती। प्रत्येक श्रेणी के लोग उन्हीं गुणों का प्रचार करने का उपदेश देते, जिनको ग्रहण करने की उनको कोई आवश्यकता नहीं थी। अमीर लोग कम खर्च करने का महत्त्व समझाते और बिना काम-काज वाले वक्ता मजदूरों के आदर सम्मान पर व्याख्यान देते हैं। इन सब व्यर्थ की बातों से छुटकारा पाकर उसे हादिक प्रसन्नता हुई, ज्योंही वह अपनी चाची के विषय में सोचने लगा तभी यकायक एक विचार उसके मन में आया। वह हालवर्ड की ओर मुँहा और कहने लगा “वासिल, मुझे अभी अभी एक बात याद आई है।”

“क्या ?”

“मैंने डोरियन ग्रे का नाम कहीं सुना है ?”

“कहाँ ?” हालवर्ड ने तनिक मुँह बनाकर पूछा।

“वासिल, इस प्रकार क्रोधित मत होओ। हाँ, याद आया, मैंने

अपनी चाची अगाथा के घर पर ग्रे का नाम सुना है। उसने मुझसे कहा था कि उसने एक असाधारण नवयुवक को खोज निकाला है, वह उगे सहायता देगा। हाँ, उसका नाम डोरियन ग्रे बतलाया था। इतना तो मुझे विश्वास है कि उसने ग्रे को सुन्दर नहीं कहा था। खैर, स्त्रियाँ कभी सुन्दर नख शिख (Features) की प्रशंसा नहीं करतीं, कम से कम सुन्दर स्त्रियों की तो यही आदत है। उसने ग्रे को बहुत ईमानदार और अच्छे स्वभाव वाला बतलाया था। मैंने उस समय ग्रे की बहुत विचित्र-सी कल्पना की थी। कदा, मैं जानता कि वह तुम्हारा मित्र है।

“हैनरी, मुझे बहुत खुशी है कि तुम्हें पता नहीं चला।”

“क्यों?”

“मैं नहीं चाहता कि तुम उससे मिलो।”

“क्या उससे मेरी मुलाकात तुम पसन्द नहीं करते?”

“नहीं।”

“डोरियन ग्रे स्टूडियो में पहुँच गये हैं।” नौकर ने बाग में धाकर सूचना दी। चित्रकार अपने नौकर की ओर मुड़ा—“मि० ग्रे से प्रतीक्षा करने के लिये कहो, मैं थोड़ी देर में आ रहा हूँ।” नौकर ने झुककर सलाम किया और वापिस मुड़ गया।

तत्पश्चात् उसने लार्ड हैनरी की ओर देखा—“डोरियन ग्रे मेरा सबसे प्रिय मित्र है।” उसने कहा—“उसका स्वभाव सादगी और सौन्दर्य से भरा पड़ा है। तुम्हारी चाची ने उसके विषय में जो कुछ भी कहा वह ठीक है। उसको बिगाड़ मत देना। उस पर अपना प्रभाव जमाने का प्रयास न करना। तुम्हारा प्रभाव उसके लिये बुरा सिद्ध होगा। यह दुनिया बड़ी लम्बी-चौड़ी है और इसमें नाना प्रकार के लोग बसते हैं। मुझ से एक ऐसे व्यक्ति को मत छीनना जो अपना सारा सौन्दर्य मेरी कला को दान में दे रहा है। मैं कलाकार के रूप में उस पर ही निर्भर हूँ। हैनरी, सुन रहे हो न? मुझे तुम पर विश्वास है।” उसने धीमे स्वर में कहा मानो ये शब्द उसके मुख से उसकी इच्छा के

विच्छन्न निकले ।

“तुम क्या वेबकूफों की-सी बातें कर रहे हो ?” लार्ड हैनरी ने मुस्कराकर कहा और हालवर्ड का हाथ पकड़कर वह उसे अन्दर घसीट कर ले गया ।

२.

अन्दर घुसते ही दोनों की दृष्टि डोरियन ग्रे पर पड़ी। वह द्वार की ओर पीठ किये प्यानो के पास बैठा रोमान की "जंगल के दृश्य" नामक पुस्तक के पन्ने उलट रहा था। "बासिल, यह पुस्तक मुझे पढ़ने के लिये दे देना।" उसने कहा—'मैं इन्हें सीखना चाहता हूँ, सचमुच ही ये बहुत सुन्दर हैं।'

"डोरियन, इस पुस्तक का देना तो तुम्हारे आज के बैठने पर निर्भर है।"

"ओह, तुम्हारे चित्र के लिये इस बैठने से तो मैं तंग आ गया हूँ। मैं अपना पूरा चित्र बनवाना नहीं चाहता।" डोरियन ने प्यानो के पास रखे हुए स्टूल पर घूमते हुए कहा। जब उसने लार्ड हैनरी को देखा तो क्षणभर के लिये उसके कपोल लज्जा से लाल हो गये। वह अपने स्थान से उठ खड़ा हुआ—"बासिल, मुझे क्षमा करना, मुझे पता नहीं था कि तुम्हारे साथ कोई और सज्जन भी आये हैं।"

"डोरियन, ये मेरे आक्सफोर्ड के मित्र लार्ड हैनरी ब्रटन हैं। मैं अभी इनसे कह रहा था कि तुम कितनी शान्ति से चुपचाप बैठकर अपना चित्र बनवाते हो, परन्तु तुमने सब किये-कराये पर पानी फेर दिया।"

"मि० ग्रे, तुमसे मिलकर मुझे हादिक प्रसन्नता हुई।" लार्ड हैनरी ने आगे बढ़कर ग्रे से हाथ मिलाया—"मेरी चाची प्रायः तुम्हारे विषय में बातें करती रहती हैं। तुम उनके प्रिय मित्रों में से हो, परन्तु मुझे भय है कि उनके शिकारों की सूची में भी तुम्हारा नाम है।"

"आज कल तो श्रीमती अगाथा मुझ से बहुत रूठे हैं।" डोरियन ग्रे ने बनायटी प्रायश्चित्त प्रगट करते हुए कहा—"पिछले मंगलवार को

मैंने उनके साथ क्लब जाने की प्रतिज्ञा की थी, परन्तु मैं बिल्कुल भूल गया। हम दोनों को वहाँ इकट्ठे तीन गीत मिलकर गाने थे। मुझे पता नहीं कि मुझसे मिलने पर वह मेरे साथ किस प्रकार का बर्ताव करेगी। मुझे उनके घर जाते भी डर लगता है।”

“अपनी चाची से मैं तुम्हारी सधि करवा दूँगा। वह तुमसे बहुत स्नेह करती हैं। मेरे विचार में तो तुम्हारे न जाने से वे विशेष रुष्ट नहीं हुई होंगी। जब अगाथा प्यानी के साथ गाना गाने बैठती है तो उनका स्वर इतना ऊँचा हो जाता है कि लोग उसे वो गाना ही समझते हैं।”

“अपनी चाची के विषय में आरोप उचित नहीं है और दूसरे मेरे साथ भी तुम न्याय नहीं कर रहे हो।” डोरियन ने हँसते हुए उत्तर दिया।

लार्ड हंनरी ने प्रे की ओर देखा,। वह निश्चय पूर्वक बहुत सुन्दर था। उसके तरबूज की भाँति कटे हुए लाल होंठ, स्पष्टता से भरी उसकी नीली आँखें और उसके घुघराले भूरे बाल कितने सुन्दर दिखाई देते थे। उसके मुख पर कुछ ऐसे भाव झलकते थे जिनको देखकर कोई अनायास ही उन पर विश्वास कर लेता था। उसमें यौवन की स्पष्टता और पवित्रता का अनुभव किया जा सकता था। ससार के अशुभों और पापों की उस पर कोई छाप नहीं पड़ सकी थी। इन सबको देखकर वासिल की प्रे के प्रति अपार प्रेम और अह्लासे से कोई भी आश्चर्यचकित नहीं होता।

“प्रे, तुम इतने सुन्दर हो कि मनुष्य जाति की भलाई और हित की सोचने की तुमको आवश्यकता नहीं है। ओह ! सचमुच ही तुम कितने सुन्दर हो।”

यह कहकर लार्ड हंनरी सोफे पर आराम से लेट गया और अपना सिगरेट केस निकाल लिया।

चित्रकार अपने रंगों को मिलाकर दृश तैयार कर रहा था। वह

तनिक चिन्तित-सा दिखाई दे रहा था। लार्ड हैनरी के अन्तिम वाक्य को सुनकर, उसने बड़े ध्यान से उसकी ओर देखा और क्षणभर की भिन्नता के पश्चात् कहा—“हैनरी, इस चित्र को मैं आज समाप्त कर लेना चाहता हूँ। मेरे लिये यह असम्भव तो अवश्य होगा परन्तु फिर भी मैं तुमसे आज चले जाने का अनुरोध करूँगा।”

लार्ड हैनरी मुस्कराया। उसने डोरियन ग्रे की ओर देखकर कहा—
“मि० ग्रे, क्या तुम्हारी भी यही सम्मति है ?”

“नहीं-नहीं लार्ड हैनरी ! मुझे ऐसा मालूम हो रहा है कि आज वासिल की मुद्रा ठीक नहीं है, और यह मेरे लिये असहनीय बन जाता है। इसके अतिरिक्त मैं यह भी जानना चाहता हूँ कि मुझे मानवता के हित के विषय में क्या नहीं सोचना चाहिये।”

“मि० ग्रे, मुझे पता नहीं कि मैं तुम्हें यह सब कुछ बतला सकूँगा या नहीं ! यह एक ऐसा गहन विषय है जिस पर गम्भीरता से सोच-विचार करना आवश्यक है। परन्तु जब इस प्रश्न का उत्तर पूछने के लिये तुमने मुझे रोका है तो मैं इसका उत्तर अवश्य दूँगा। वासिल, तुम्हें कोई एतराज तो नहीं है। तुम मुझ से प्रायः कहा करते हो कि तुम्हारे माँडलों के साथ बातें करने वाला कोई हो तो चित्र अच्छा बन सकता है।”

हालवर्त ने अपना होंठ चबा लिये—“यदि डोरियन की यही इच्छा है, तब तुम अवश्य ठहरो। डोरियन के मुख से निकले वाक्य अपने आप को छोड़कर सबके लिये कानून बन जाते हैं।”

“लार्ड हैनरी ने अपना टोप और दस्ताने उठा लिये—“तुम मुझे एकदम के लिये बाध्य कर रहे हो वासिल, परन्तु मुझे जाना ही होगा। प्रोलियन्स में मुझे एक घावमी से मिलना है। अच्छा ग्रे, मैं चलता हूँ। फर्जेंट स्ट्रीट में मुझ से किसी दिन दोपहर में आकर मिलना। मैं प्रायः पांच बजे घर पर ही रहता हूँ। जब तुम आयो, तब मुझे लिखकर सूचित कर देना। आज तुमसे बातचीत न करने का मुझे शोक है।”

“बासिल !” डोरियन ग्रे ने चिल्लाकर कहा—“यदि लाडं हैनरी घटन घले जायेंगे तो मुझे को भी जाना पड़ेगा। चित्र बनाते समय तुम्हारे मुख से तो एक शब्द भी नहीं निकलता और इतनी देर तक खड़े रहकर प्रसन्न रहने का उपक्रम करते हुए मैं ऊब जाता हूँ। उनसे ठहरने के लिये कहो बासिल !”

“हैनरी, डोरियन के और मेरे कहने पर तुम ठहर ही जाओ।” हालवर्ड ने अपने चित्र की ओर बड़े ध्यान से देखते हुए कहा—“डोरियन ग्रे ने यह बात सच ही कही। चित्र बनाते समय न तो मैं किसी से बातें करता हूँ और न ही मुझे कुछ सुनाई देता है। अतः मेरे चित्र के लिये बैठने वाले बेचारे मादल अवश्य ही ऊब जाते होंगे। मैं तुमसे ठहरने का अनुरोध करता हूँ।”

“लेकिन ओलियन्स में जो मेरी प्रतीक्षा कर रहा है, उसका क्या होगा ?”

चित्रकार हंसने लगा—“मैं नहीं सोचता कि तुम्हें इसके लिये कोई विशेष कठिनाई उठानी पड़ेगी। अच्छा हैनरी, अब तुम बैठ जाओ। और डोरियन, तुम अपने पुराने स्थान पर जाकर खड़े हो जाओ। हाँ, अधिक हिलना-जुलना नहीं। लाडं हैनरी की बातों पर भी अधिक ध्यान नहीं देना। मेरे अतिरिक्त और सब मित्रों पर इसका बहुत बुरा प्रभाव पड़ा है।”

डोरियन ग्रे अपने निर्दिष्ट स्थान पर जाकर खड़ा हो गया, मानो कोई प्रीक युवक अपना बलिदान देने जा रहा हो। उसने लाडं हैनरी की ओर देखकर कुछ असंतोष का उपक्रम किया, मानो इस प्रकार के बैठने से वह ऊब चुका है। उसका स्वर बहुत ही मीठा था। वह बासिल से कितना भिन्न था। कोई भी दोनों की तुलना बड़े सहज में कर सकता था। कुछ देर पश्चात् लाडं हैनरी से उसने पूछा—“क्या सचमुच ही तुमने लोगों पर अपना बुरा प्रभाव डाला है ?”

“मि० ग्रे, अच्छा प्रभाव नाम की इस सत्ता में कोई शीघ्र नहीं।

किसी पर कंसा भी प्रभाव डालना वैज्ञानिक रूप से अनैतिक कहलाता है।”

“कैसे ?”

“क्योंकि किसी को प्रभावित करना मानो उसे अपनी आत्मा को देना है। प्रभावित होकर उसके अपने विचारों का विकास नहीं होता। उसकी स्वाभाविक इच्छाओं और प्रेरणाओं का अपना रूप नहीं रहता। उसके गुणों में सत्य का अंश नहीं रहता। यदि पाप नाम की कोई चीज इस संसार में है, तो वे उसके अपने पाप न होकर दूसरों से उधार लिये हुए होते हैं। वह किसी और के सगीत की प्रतिध्वनि बन जाता है। उसको एक ऐसे अभिनेता का पाठ खेलना पड़ता है जो उसके लिये नहीं लिखा गया था। जीवन का ध्येय आत्म-विकास और आत्म-उन्नति है। अपने स्वभाव को पूर्णरूप से प्राप्त करने के लिये ही हम इस संसार में आये हैं। आजकल लोग अपने आप से ही डरते हैं। अपने प्रति मनुष्य का जो कर्तव्य है, उस उच्च कर्तव्य को लोग भूल गये हैं। हाँ, दानी तो वे अवश्य हो गये हैं। भूखों को खाना खिलाते हैं और भिखारियों को वस्त्र देते हैं। परन्तु उनकी अपनी आत्मा भूल से तड़पती है, नंगी रहती है। हम सब लोग साहस को खो बैठे हैं, शायद हम में कभी था ही नहीं। समाज का भय, जिसको हमने अपनी नैतिकता का आधार बना रखा है और परमात्मा का भय जो हमारे धर्म का रहस्य बना हुआ है, यही दो बातें हमें हमारे जीवन को राह दिखाकर आगे बढ़ाती हैं। और फिर भी …”

“डोरियन, तनिक अपना सिर दाईं ओर झुकाओ।” चित्रकार ने अपनी तन्मयता में कहा। आज जिस प्रकार के भाव उसे घे के मुँह पर बिताई पड़ रहे थे, ऐसे उसने आज तक कभी नहीं देखे थे।

“परन्तु फिर भी” लार्ड हेंरी ने अपने धीमे सगीतमय स्वर में कहा—“मुझे तो ऐसा विश्वास है कि यदि किसी मनुष्य को अपने जीवन को पूर्णत्व का रूप देना है तो उसे अपनी प्रत्येक भावना को प्रगट करना होगा, अपने विचारों को विकसित होने देना होगा और

प्रत्येक स्वप्न को वास्तविकता का रूप देना होगा। ऐसी स्थिति में समस्त विश्व एक ऐसे अलौकिक आनन्द और सुख का नया रूप देखेगा कि लोग अपने पुराने विनों को भूलकर एक धृच्छे, ऊँचे और सच्चे लक्ष्य की ओर बढ़ेंगे। परन्तु हम में से सबसे वीर मनुष्य भी अपने आप से डरता है। प्राचीन समय के असभ्य और जगलो लोगों की क्रूरता के चिह्न अभी तक इन लोगों में व्याप्त हैं, जिनके कारण हम अपने अपनत्व को भूलकर अपना जीवन नष्ट कर डालते हैं। जब हम अपनी इच्छाओं का दमन करने की चेष्टा करते हैं, तब वह हमारे मस्तिष्क में घूमकर वहाँ विष फैला देती है। शरीर एक बार पाप करता है और उसकी समाप्ति वहाँ हो जाती है। क्योंकि कर्म करना एक प्रकार से अपने-आप को पवित्र बनाना है। उस आनन्द की स्मृति के अतिरिक्त और कुछ भी शेष नहीं रह जाता। किसी भी लालच से छुटकारा पाने का सबसे सरल उपाय यह है कि उस मनोवृत्ति को पूरा कर लिया जाये। जिस बात का निषेध करके सामाजिक नियमों ने उसे डरावना और औरकानूनी घोषित किया है, उस इच्छा को दमन करने से आत्मा विद्रोह कर उठती है और उसको पूर्ण करने की इच्छा बड़ी तीव्रता से जाग्रित हो उठती है। उसका अनुभव करने की कल्पना बड़ी प्रबल हो उठती है। यह प्रायः कहा जाता है कि विश्व की महत्वपूर्ण घटनाओं का जन्म सबसे पहले मस्तिष्क में ही होता है, परन्तु दूसरी ओर विश्व के अघोर पापों की योजना भी सर्वप्रथम मस्तिष्क में ही बनाई जाती है। तुम, मि० ग्रे, अपने गुलाब की भाँति लाल घोवन और गुलाब की भाँति श्वेत बालकपन को लिये अपनी इच्छाओं और उम्रों में भयभीत हो गये हो। तुम्हारे विचारों ने तुम को डरा दिया है। दिन और रात को जो तुम स्वप्न देखा करते हो उसकी कल्पना मात्र से ही तुम्हारे गाल लज्जा से लाल हो जाते हैं।...

“रुक जाओ।” डोरियन ग्रे ने हँकलाते हुए कहा—“तुम्हारी बातें सुनकर मैं घबरा गया हूँ। मुझे तुम्हारी बातों का उत्तर नहीं सूझ रहा

है । यद्यपि इतना मुझे निश्चय है कि इनका कोई उत्तर है अथवा । तुम बोलो नहीं, मुझे सोचने दो या सोचने का प्रयास करने दो ।”

लगभग दस मिनट तक वह उसी अवस्था में चुपचाप बिना हिले-डुले खड़ा रहा । उसके होंठ खुले हुए थे और आंखों में विचित्र-सी रोशनी घमक रही थी । उसे ऐसा आभास हो रहा था कि उसके भीतर कई नई शक्तियाँ हलचल मचा रही हैं । वासिल के मित्र ने जो कुछ शब्द कहे थे—यद्यपि वे अचानक ही कहे गये थे, परन्तु वे को प्रभावित करना ही उनका मुख्य ध्येय था । उन्होंने उसके हृदय के किसी छिपे हुए तार को छू दिया था । जिससे अभी तक वह अपरिचित था, परन्तु अब उसकी प्रतिध्वनि वह स्पष्ट रूप से अनुभव कर रहा था ।

संगीत इसी भाँति वे को प्रभावित किया करता था और कितनी ही बार उसके मन के अन्तर्द्वन्द्वों का कारण बना था । परन्तु संगीत स्पष्ट रूप से इसका रहस्य समझाने में असमर्थ रहा था । शब्द ! केवल शब्द ! परन्तु उन्होंने कंसा तूफान उठा दिया था । कितने स्पष्ट और धुँधले, परन्तु कितने निर्वंधी ! कोई भी इनसे छुटकारा नहीं पा सकता था । फिर भी इनमें कंसा जाड़ू भरा पड़ा था । इनमें वीणा से निकलते हुए मधुर संगीत का स्तर भरा पड़ा था । केवल शब्द ! क्या इनसे अधिक वास्तविकता कहीं और हो सकती है ?

हाँ, यद्यपि मैं उसके सम्मुख बहुत सी ऐसी चीजें छाई थीं जिनकी पह थाह नहीं पा सका था । परन्तु अब उनको वह स्पष्ट रूप से समझ रहा था । जिन्दगी में यकायक उसे आग की लपटें निकलती दिखाई दीं । उसे ऐसा प्रतीत हो रहा था मानो वह अभी तक आग के शोलों पर चलता आ रहा हो । परन्तु अभी तक इसका अनुभव क्यों नहीं किया था ?

मूसकराते हुए लाडं हंनरी बड़ी उत्तुफता से वे को और निहार रहे थे । यह इन मनोवैज्ञानिक क्षणों की पहचानते थे, जब चुपचाप रहना उचित होता है । वह वे को बड़ी उत्तुफता से देत रहे थे । अपने दमों

का घे पर इतने शीघ्र ऐसा प्रभाव देखकर वह आश्चर्यचकित रह गये। उन्हें वह दिन याद आया जब १६ साल की अवस्था में उन्होंने एक पुस्तक में बहुत सी ऐसी बातें पढ़ी थीं जिनका उनको पहले ज्ञान नहीं था। तो क्या डोरियन पर भी वही बीत रही है जो उस समय उन पर बीत रही थी। उन्होंने अनजाने में हवा में एक तीर छोड़ा था, क्या उसने अपने लक्ष्य को बेध दिया है? घे कितना आकर्षक और प्रभावशाली था!

हालवर्ड बहुत आत्म विश्वास और चातुर्य से उच्चकोटि की कला की कोमलता लिये अपने चित्र पर गाढ़े रंगों के शक्तिशाली पोचे लगाने में मग्न था। घे की इस चुप्पी का उसको पता नहीं चल सका।

“वासिल, मैं खड़ा-खड़ा थक गया हूँ।” अचानक ही डोरियन घे ने चिल्लाकर कहा—“मैं बाहिर बाग में जाकर बैठूंगा, यहाँ हवा बन्द मालूम पड़ती है।”

“ओह प्रिय घे, सचमुच ही मुझको बहुत शोक है। चित्र बनाते समय मैं कुछ और सोच ही नहीं सकता। परन्तु आज तक तुम इससे अछा नहीं बैठे थे। आज तो तुम बिल्कुल चुपचाप और शान्त थे। तुम्हारे आँधे खुले हुए होंठ, तुम्हारी आँखों की अजीब-सी रोशनी, तुम्हारे मुख के भाव, इन सबको आज मैंने पकड़ लिया जिनकी खोज मैं आज तक था। मुझे पता नहीं कि हैनरी तुमसे क्या बातें कर रहा था। परन्तु तुम्हारे मुख के भाव बिल्कुल नये और विचित्र से थे। शायद वह तुम्हारी सारीफों के पुल बाँध रहा होगा। तुम्हें उसके कहे एक शब्द पर भी विश्वास नहीं करना चाहिये।”

“नहीं, ये मेरे गुण नहीं गा रहे थे, शायद इसी कारण से जो कुछ भी उन्होंने कहा, मुझे उस पर विश्वास नहीं है।”

“तुम जानते हो कि तुम उस पर विश्वास करते हो।” लाडें हैनरी ने अपनी मवभरी आँखों से घे की ओर देखते हुए कहा—“मैं भी तुम्हारे साथ बाहिर बाग में चलता हूँ। स्टूडियो में तो बहुत अधिक गरमी

है । घासिल, हमारे लिये कोई बरफ वाला ठंडा शरबत भेज दो ।”

“हाँ हाँ हँनरी, तुम ज़रा यह घटी बजा दो । नौकर के आने पर मैं उसको शरबत लाने के लिये कह दूँगा । मुझे अभी इस चित्र की पृष्ठ-भूमि पर रंग लगाना है, इसलिये मैं थोड़ी देर बाद बाहर आऊँगा । डोरियन को अधिक समय तक बाहर मत रखना । जितना आज मैं चित्र बनाने के मूड़ में हूँ उतना पहले कभी नहीं था । यह शायद मेरा सर्वोत्तम चित्र होगा ।”

लार्ड हँनरी वाग में चला गया जहाँ डोरियन प्रे फूलों की भाड़ियों में अपना मुँह छिपाये उनकी सुगन्धि-सुधा का पान कर रहा था । वह प्रे के पास आया और उसके कन्धे पर हाथ रखकर बोला—“चेतना के अतिरिक्त आत्मा का इलाज और किसी से नहीं हो सकता, जिस प्रकार चेतना का इलाज भी आत्मा से ही हो सकता है ।”

डोरियन प्रे घबराकर आश्चर्य से पीछे हट गया । उस समय उसके सिर पर टोपी नहीं थी । अतः पत्तियों ने उसके घुँघराले सुनहरे बालों को तितर-बितर कर दिया था । प्रे की दृष्टि में भय चमक रहा था, जिस प्रकार जागने के पश्चात् मनुष्य की आँखों में दिखाई देता है । उसके नयुने फड़कने लगे । किसी अज्ञात शक्ति से उसके होठों की सात्विमा विलीन हो गई और वे कांपने लगे ।

“हाँ,” लार्ड हँनरी का वक्तव्य जारी था—“आत्माका इलाज चेतना से करना और चेतना का आत्मा से—यह जीवन का एक महत्वपूर्ण रहस्य है । तुम प्रकृति की एक अनुपम कृति हो । जितना तुमने अपने ज्ञान के भंडार के विषय में अन्वाज़ लगा रखा है, तुम उससे कहीं अधिक जानते हो । जिस प्रकार जितना तुम जानना चाहते हो, तुम उससे कम ही जानते हो ।”

डोरियन प्रे ने झोपित होकर अपना सिर फेर लिया । अपने पास गड़े हुए सन्धे प्रभावशाली युवक लार्ड हँनरी के प्रति घृणा चाहकर भी वह उससे घृणा नहीं कर सका । उसके भूरे रंग के रोमांस भरे

चेहरे और थके हुए भावों के प्रति वह विशेष रूप से आकर्षित हुआ। उसके धीमे और शान्त स्वर में न जाने कौन-सा जादू भरा पड़ा था। उसके ठंडे और श्वेत फूलों जैसे हाथ लोगों का ध्यान बरबस अपनी ओर खींच लेते थे। उसके बोलने के साथ-साथ उसके हाथ संगीत की ताल की भाँति हिलते जाते थे। मानो उनकी कोई अपनी अलग ही भाषा हो। परन्तु उसे लार्ड हैनरी से भय लग रहा था, और इसके कारण वह अपने-आप पर लज्जित था। अपने विषय में इतनी ठेर-सी अनजानी बातें एक अपरिचित और नये व्यक्ति द्वारा उसे क्यों पता लगीं? वह वासिल हालवर्ड को महीनों से जानता ह परन्तु उसकी मंत्री ने आज-तक उसमें कोई परिवर्तन नहीं किया। यकायक ही इस नये व्यक्ति ने उसके जीवन में प्रवेश करके, उसे जीवन का रहस्य बतलाया है। परन्तु डरने की कौन-सी बात है? वह अब स्कूल का छोटा-सा बच्चा तो रहा नहीं है। इस प्रकार से डरना तो अपनी मूर्खता दिखलाना है।

“चलो, फर्ही छाया में चलकर बैठें।” लार्ड हैनरी ने कहा—
 “नौकर शवंत के गिलास ले आया है। यदि तुम इस कड़कड़ाती धूप में खड़े रहे तो तुम्हारा चेहरा खराब हो जायेगा और वासिल कभी तुम्हारा चित्र नहीं बनायेगा। तुम्हें अपने आपको सूर्य की प्रखर किरणों में नहीं जलाना चाहिये, यह तुम्हारे लिये ठीक नहीं है।”

“इससे क्या फर्क पड़ता है।” डोरियन ग्रे ने चित्लाकर कहा और घाग के दूसरे कोने में एक सीट पर बैठकर हँसने लगा।

“वाह, फर्क क्यों नहीं पड़ता। तुम्हारे लिये तो यह बहुत महत्व-पूर्ण है।”

“क्यों?”

“क्योंकि तुम्हारे जीवन में एक नवीनता और ताजगी है, और जीवन ही एक ऐसी वस्तु है जिसको बनाये रखने की इच्छा होती है।”

“लार्ड हैनरी, मैं तो ऐसा अनुभव नहीं करता।”

“हाँ, तुम इस समय अनुभव नहीं कर रहे हो। किसी दिन, जब तुम

बूढ़े हो जाओगे, भुर्रियों से तुम्हारी शक्ल बबसूरत हो जायगी, बहुत
 विमात्री काम करने से तुम्हारे माथे पर रेखायें खिच जायेंगी, वासनाघो
 की छिपी हुई आग तुम्हारे होंठों पर नाचेंगी, तब तुम उसका अनुभव
 करोगे। इस समय तो जहाँ कहीं भी तुम जाते हो, वहाँ सबको अपनी ओर
 आकर्षित कर लेते हो, क्या सदा ही ऐसा होता रहेगा ?... · मि० प्रे,
 तुम्हारा मुख बहुत ही सुन्दर है। अपना मुँह न बनाओ—तुम सचमुच
 ही सुन्दर हो। सौन्दर्य भी महानता (Genius) का एक अंग है।
 शायद इससे भी अधिक, क्योंकि सौन्दर्य को प्रमाणित करने के लिये तर्क-
 वितर्क नहीं देने पड़ते। यह सूर्य के प्रकाश, बसन्त ऋतु या निर्मल चन्द्रमा
 की गहरे पानी में छाया की भाँति संसार के प्रत्यक्ष रूपों में से एक है।
 सौन्दर्य को लेकर विभिन्न मत या वाद-विवाद नहीं हो सकते। इसका
 अपना अस्तित्व है। तुम मुस्करा रहे हो ? परन्तु इसे खोकर तुम हँसने
 का साहस नहीं कर सकोगे। कभी-कभी लोग कहते हैं कि सौन्दर्य एक
 प्यर्थ की चीज है, शायद उनका कथन सत्य हो। मेरे लिये तो सौन्दर्य से
 बढ़कर संसार में कुछ भी नहीं है। छोटे और छोटे हृदय वाले लोग ही
 अन्य लोगों को उनकी शक्ल-सूरत से नहीं परखते। संसार का सबसे
 गूढ़ और सच्चा रहस्य प्रत्यक्ष में है कि अप्रत्यक्ष में ! हाँ हाँ, मि० प्रे,
 तुम्हें रूप देते समय परमात्मा तुम पर ब्यालु घे, परन्तु ईश्वर जो कुछ देता
 है, वह जल्दी से वापिस भी ले लेता है। तुमको केवल कुछ ही वर्षों तक
 के लिये एक सच्चा, वास्तविक और पूर्ण जीवन व्यतीत करना है। तुम्हारे
 जीवन के साथ-साथ तुम्हारा सौन्दर्य भी विलीन हो जायेगा। तब तुमको
 यथायक पता चलेगा कि तुम्हारे लिये अब और कुछ जीतने के लिये शेष
 नहीं रह गया है, या छोटे-मोटे मोर्चों को जीत कर ही अपने घापको
 सन्तुष्ट करना होगा। परन्तु अपनी पुरानी विजय को याद करके तुमको
 यह पराजय से भी बुरी मालूम पड़ेगी। प्रत्येक महीने के व्यतीत होने
 के साथ-साथ कोई भयानक वस्तु तुम्हारे समीप आती जा रही है। समय
 को भी तुमसे ईर्ष्या हो गई है। अतः जतने तुम्हारी चेलों और गुलाम

के फूलों के विरुद्ध युद्ध की घोषणा कर दी है। एक दिन तुम्हारा मुख पीला पड़ जायेगा, तुम्हारी गालें पिचक जायेंगी और तुम्हारी आँखों का प्रकाश मन्द पड़ जायेगा। तब तुम्हें असीम वेदना और दुःख होगा। इस समय तुम्हारे पास यौवन है, इसलिये तुम अभी इसका अनुभव करो। लोगों के व्यर्थ के उपदेश सुनकर, या अपनी असफलता को सफल बनाने का विफल प्रयास करके, या अपना जीवन अनजान, साधारण और मूर्ख लोगों के बीच में बिताकर अपने सुनहरे दिनों को इस प्रकार न गंवाओ। ये हमारे युग के झूठे और अर्थहीन लक्ष्य हैं। जो सुख और आनन्द की जिवगी तुममें बसी है, उसी में जीवित रहो। मनोरंजन के नये-नये साधनों की खोज करते रहो। किसी से भी डरो नहीं। मनोरंजन ही जीवन का सबसे मुख्य ध्येय है—यही आज के युग की आवश्यकता है। तुम इसके प्रत्यक्ष प्रतीक हो। अपनी इस शक्ति सूरत को लिये, ससार में कोई भी ऐसा काम नहीं जो तुम नहीं कर सकते। कुछ दिनों के लिये ससार तुम्हारा गुलाम है। तुमको देखते ही मुझे ऐसा आभास हुआ कि तुम अपने सौन्दर्य से परिचित नहीं हो, और भविष्य में तुम क्या-से-क्या बन जाओगे—इसकी जानकारी भी तुम्हें नहीं है। तुममें कुछ ऐसी शक्ति थी जिसने मुझे अपनी ओर आकर्षित किया और मैंने अनुभव किया कि मुझे तुम्हारे विषय में तुम्हें कुछ बतलाना ही चाहिये। मैंने सोचा कि तुम्हारा जीवन इस प्रकार नष्ट हो जाना तुम्हारे जीवन की बड़ी भारी ट्रेजेडी होगी। क्योंकि तुम्हारा यौवन केवल कुछ ही दिनों के लिये रहेगा। मामूली जगली फूल मुरझा जाते हैं परन्तु वे पुनः खिलते हैं। अगले जून में फिर इन फूलों पर पीला यौवन छा जायेगा। एक महीने में ही इन बेलों पर जामनी रंग के फूल निकलेंगे और प्रत्येक वर्ष हरी पत्तियों पर ये फूल खिला करेंगे। परन्तु हमारा यौवन हमें वापिस नहीं मिल सकता। बीस वर्ष की अवस्था में हम जिस उल्लास और उत्साह का अनुभव करते हैं वह धीरे-धीरे मन्द होता जाता है। हमारी नसें फमजोर पड़ जाती हैं और इन्द्रियाँ काम करने से जवाब

के फूलों के विरुद्ध युद्ध की घोषणा कर दो हैं। एक दिन तुम्हारा मुख पीला पड़ जायेगा, तुम्हारी गालें पिचक जायेंगी और तुम्हारी आँखों का प्रकाश मन्द पड़ जायेगा। तब तुम्हें असीम वेदना और दुःख होगा। इस समय तुम्हारे पास यौवन है, इसलिये तुम अभी इसका अनुभव करो। लोगों के व्यर्थ के उपदेश सुनकर, या अपनी असफलता को सफल बनाने का विफल प्रयास करके, या अपना जीवन अनजान, साधारण और मूर्ख लोगों के बीच में बिताकर अपने सुनहरे दिनों को इस प्रकार न गँवाओ। ये हमारे युग के भूठे और अर्थहीन लक्ष्य हैं। जो सुख और आनन्द की जिंदगी तुममें बसी है, उसी में जीवित रहो। मनोरजन के नये-नये साधनों की खोज करते रहो। किसी से भी डरो नहीं। मनोरजन ही जीवन का सबसे मुख्य ध्येय है—यही आज के युग की आवश्यकता है। तुम इसके प्रत्यक्ष प्रतीक हो। अपनी इस शक्ति सूरत को लिये, संसार में कोई भी ऐसा काम नहीं जो तुम नहीं कर सकते। कुछ दिनों के लिये सत्तार तुम्हारा गुलाम है। तुमको देखते ही मुझे ऐसा आभास हुआ कि तुम अपने सौन्दर्य से परिचित नहीं हो, और भविष्य में तुम पया-से-पया बन जाओगे—इसकी जानकारी भी तुम्हें नहीं है। तुममें कुछ ऐसी शक्ति थी जिसने मुझे अपनी ओर आकर्षित किया और मैंने अनुभव किया कि मुझे तुम्हारे विषय में तुम्हें कुछ बतलाना ही चाहिये। मैंने सोचा कि तुम्हारा जीवन इस प्रकार नष्ट हो जाना तुम्हारे जीवन की बड़ी भारी ब्रेजेडी होगी। क्योंकि तुम्हारा यौवन केवल कुछ ही दिनों के लिये रहेगा। सामूली जंगली फूल मुरझा जाते हैं परन्तु वे पुनः खिलते हैं। अगले जून में फिर इन फूलों पर पीला यौवन छा जायेगा। एक महीने में ही इन बेलों पर जामनी रंग के फूल निकलेंगे और प्रत्येक वर्ष हरी पत्तियों पर ये फूल खिला करेंगे। परन्तु हमारा यौवन हमें वापिस नहीं मिल सकता। बीस वर्ष की अवस्था में हम जिस उल्लास और उत्साह का अनुभव करते हैं वह धीरे-धीरे मन्द होता जाता है। हमारी नसें कमजोर पड़ जाती हैं और इन्द्रियाँ काम करने से जवाब

दे देती हैं। हमें अपनी उन पुरानी वासनाओं की याद आती है जिनसे हम इतना उरा करते थे। अतृप्त इच्छाएँ, लालसाएँ हमारे मस्तिष्क में रात-दिन चक्कर लगाया करती हैं। यौवन ! हाँ यौवन जैसी सत्तार में कोई अन्य वस्तु नहीं है।”

डेरियन प्रे आश्चर्य में पड़ा हुआ, आँखें खोले सब कुछ सुनता रहा। फूलों का गुच्छा उसके हाथ से छूटकर नीचे घास पर गिर पड़ा। एक मक्खी क्षण भर के लिये उस गुच्छे के चारों ओर भिनभिनाते लगी, तत्पश्चात् वह छोटे-छोटे फूलों के चारों ओर चक्कर लगाने लगी। डेरियन प्रे ने इस छोटी-सी घटना को भी बहुत महत्व दिया, क्योंकि जब हम बड़ी-बड़ी बातों से भयभीत हो जाते हैं, या किसी नई भावुकता को प्रकट करने में असमर्थ होकर हम सिहर उठते हैं, या कोई उरा देने वाला विचार यकायक हमारे मस्तिष्क को जकड़कर हमें झुक जाने के लिये बाध्य कर देता है, तब ये छोटी-छोटी घटनाएँ भी हमें अपनी ओर आकर्षित कर लेती हैं। कुछ समय पश्चात् वह मक्खी उड़ गई और गहरे लाल रंग के एक फूल पर बैठ गई। फूल कांपने लगा और फिर धीरे-धीरे इधर-उधर झूमने लगा।

यकायक चित्रकार स्टूडियो के द्वार पर आकर खड़ा हो गया और इन दोनों को अन्वर आने का संकेत किया। वे दोनों एक दूसरे की ओर मुस्करा दिये।

“मैं तुम्हारी प्रतीक्षा कर रहा हूँ।” उसने चिल्लाकर कहा—
“जल्दी अन्वर चले आओ, प्रकाश अब बिल्कुल उपयुक्त है। तुम अपने शर्बत के गिलास भी अन्वर ला सकते हो।”

वे उठ खड़े हुए और मकान की ओर जाने वाले रास्ते पर धीरे-धीरे चलने लगे। वो हरी और श्वेत तितलियाँ उसके पास से फड़फड़ाती हुई आगे निकल गईं। बाग के दूर एक कोने में एक पेड़ पर चिड़िया गा उठी।

“मि० प्रे, मुझसे मिलकर तुम्हें प्रसन्नता हुई मालूम पड़ती है।”

लार्ड हैनरी ने उसकी ओर देखते हुए पूछा ।

“हाँ, मैं अब खुश हूँ, मुझे आश्चर्य होता है कि क्या इसी प्रकार मैं सदा प्रसन्न रहूँगा ?”

“सदा के लिये—यह तो एक भयानक शब्द है । इसको सुनकर मैं भय से कांप उठता हूँ । स्त्रियों को इसका प्रयोग करने का बहुत शौक है । वे अपने प्रत्येक रोमांस को स्थायी बनाने की चेष्टा करते हुए नष्ट कर डालती हैं । इस शब्द का कोई मतलब नहीं निकलता ।”

उनके स्टूडियो में घुसते ही डोरियन ग्रे ने लार्ड हैनरी के हाथ में हाथ डाल दिया —“हमारी मित्रता क्या केवल मेरे विचारों में परिवर्तन होने के कारण से ही हुई है ?” उसने धीमे स्वर में कहा और अपने इस साहस पर उसका मुख लज्जा से आरक्त हो गया । फिर वह अपने निर्धारित स्थान पर जाकर चित्र के लिये खड़ा हो गया ।

लार्ड हैनरी एक बड़ी आराम कुर्सी पर आधा लेटकर ग्रे को देखने लगा । रंग धोलकर ब्रश से कैनवास पर लगाने का शब्द वहाँ की निस्तब्धता को भंग कर रहा था । कभी-कभी हालवर्ड अपने मित्र को देखने के लिये कुछ दूरी पर चला जाता था । खूले दरवाजे से सूर्य की तिरछी किरणों में आते सुनहरे धूल के कण नाचते से मालूम पड़ते थे । गुलाब की सुगन्धि सारे स्टूडियो में फैल गई थी ।

लगभग पन्द्रह मिनट के पश्चात् हालवर्ड ने चित्र बनाना बन्द कर दिया । वह बहुत देर तक डोरियन ग्रे के मुख की ओर देखता रहा और फिर अपने चित्र की ओर बड़े ध्यान से देखा, वह बड़े से ब्रश के सिरे को चवा रहा था । “यह लगभग समाप्त हो चुका है ।” अन्त में उसने चिल्लाकर कहा और फिर झुककर चित्र की वाई ओर उसने सिवूरी रंग में अपनी नाम बड़े-बड़े अक्षरों में लिख दिया । लार्ड हैनरी अपनी जगह से उठकर आया और चित्र को बड़े ध्यान से देखने लगा । यह वास्तव में कला की ऊँची और निराली कृति थी । ग्रे और इस चित्र में समानता भी बहुत थी ।

“प्रिय बालिस, मैं तुम्हें हार्विक रूप से बधाई देता हूँ।” उसने कहा—‘आधुनिक युग का यह सर्वोत्तम चित्र है। प्रे, यहाँ आकर तनिक अपने ऊपर एक दृष्टि तो डालो।’

डोरियन मानो किसी स्वप्न से जग पड़ा। “क्या सचमुच ही तुमने चित्र समाप्त कर लिया ?” वह उस स्थान से नीचे उतरकर धीमे स्वर में बोला।

“हाँ, लगभग समाप्त ही हो चुका है।” चित्रकार ने कहा—“आज के बैठने में तो तुमने कमाल कर दिया है। इसके लिये मैं तुम्हारा अत्यन्त आभारी हूँ।”

“इसका श्रेय तो मुझको मिलना चाहिये।” लार्ड हैनरी ने कहा—“क्यों, सच है न डोरियन ?”

डोरियन ने इसका कोई उत्तर नहीं दिया। वह अधीर होकर चित्र को देखने लगा। चित्र देखकर वह पीछे हट गया और क्षण भर के लिये उसके गाल प्रसन्नता से लाल हो उठे। उसके नेत्रों में आनन्द की एक लहर दौड़ गई, मानो आज पहली बार उसने अपने आपको पहचाना हो। वह बिना हिलेडुले आश्चर्य में वहाँ खड़ा रहा। उसे मालूम था कि हालबूझ उससे बातें कर रहा है, परन्तु वह उसका एक शब्द भी समझ नहीं पा रहा था। अपने सौन्दर्य का महत्व मानो आज ही उसको बतलाया गया हो। उसने आज से पहले इसका अनुभव कभी नहीं किया था। बालिस द्वारा की हुई अपनी तारीफों को वह मंत्री की अतिशयोक्ति समझता था। वह इन को सुनकर केवल हँस देता था और भूल जाता था। परन्तु इनका उसके स्वभाव पर कोई प्रभाव नहीं पड़ सका। आज लार्ड हैनरी ने जीवन के विषय में इतनी अजीब सी बातें कही थीं। उसके महत्व और शक्ति से उसका परिचय कराया था। यह सब सुनकर वह क्षण भर के लिये काँप उठा था। परन्तु अब, जब वह खड़ा हुआ अपने सौन्दर्य की छाया को देख रहा था, उसे वास्तविकता का पता चला। हाँ, एक दिन अवश्य आयेगा जब उसके मुख पर बुढ़ापे की झुर्रियाँ अपना

अधियत्य जमा लेंगी और वह मुरझा जायेगा, उसके नेत्रों की ज्योति और चमक समाप्त ही जायेगी, उसके होंठों की लाली और उसके बालों का सुनहरापन सब कुछ नष्ट हो जायेगा। जिंदगी उसके शरीर को अन्त में कुलूप बनाकर ही छोड़ेगी। वह वदसूरत और भयानक बन जायेगा।

इसप्रकार सोचने से एक भयानक पीड़ा उसके शरीर को तलवार की भाँति चीरती हुई चली गई और उसके हृदय के तार भय से काँप उठे। उसकी आँखों पर से मानो कोई परदा उठ गया और आँसुओं की चावर उन पर फैल गई। उसको ऐसा अनुभव हुआ मानो किसी ने अपना वर्फाला हाथ उसके हृदय पर रख दिया हो।

“ध्या यह चित्र तुमको पसन्द नहीं है ?” अन्त में हालवर्ड ने चिल्लाकर पूछा। डोरियन की चुप्पी ने उस पर आघात किया था, परन्तु वह इसका कारण जानने में असमर्थ था।

“हाँ हाँ, पसन्द क्यों नहीं है।” लाडें हेनरी ने कहा—“इस चित्र की प्रशंसा कौन नहीं करेगा ? आधुनिक कला की यह एक उत्तम कृति है। इसके बदले में जो कुछ तुम माँगो, मैं दे सकता हूँ। मैं इसको अपने पास रखना चाहता हूँ।”

“हेनरी, मैं इसका मालिक नहीं हूँ।”

“तब कौन है ?”

“डोरियन के अतिरिक्त और कौन हो सकता है ?”

“वह बहुत भाग्यशाली है।”

“कितने दुःख की बात है।” डोरियन ने धीमे स्वर में कहा। उसके नेत्र अभी तक अपने चित्र पर लगे हुए थे—“इसकी कल्पना ही कितनी दुःखदायी है कि एक दिन मैं बूढ़ा होकर भयानक और बुरावना बन जाऊँगा, परन्तु इस चित्र का डोरियन सदा युवक ही रहेगा। उसकी आज की तिथि के पश्चात् एक दिन भी नहीं बढ़ेगा। काश कि ठीक इसका उल्टा हो सकता। मेरा यौवन स्थायी बना रहता और समय के साथ-साथ यह चित्र बड़ा होता जाता। इसके लिये, हाँ हाँ, इसके लिये मैं

अपना सब कुछ दे सकता हूँ। संसार की कोई भी वस्तु ऐसी नहीं जो इसके बदले में मैं न दे सकूँ। मैं अपनी आत्मा तक देने को तैयार हूँ।”

“वासिल, शायद तुम तो इस शर्त को कभी स्वीकार न करो।” लार्ड हैनरी ने हँसते हुए कहा—“इससे तो तुम्हारा चित्र सदा के लिये समाप्त हो जायेगा।”

“हाँ हैनरी, मुझे तो बड़े जोर से इसका विरोध करना पड़ेगा।” हालवर्ड ने कहा।

डोरियन ग्रे ने मुड़कर चित्रकार की ओर देखा—“वासिल, मुझे विश्वास था कि तुम इसका विरोध करोगे। अपने मित्रों से अधिक तुम अपनी फला से प्रेम करते हो। तुम्हारे लिये तो मेरा निर्जीव मूर्ति से अधिक महत्व नहीं है।”

चित्रकार ने आश्चर्य से ग्रे की ओर देखा। डोरियन ने आज पहली बार ऐसी बातें की थीं। आखिर क्या बात हुई है? उसे क्यों क्रोध आ रहा था। उसका चेहरा लाल हो गया था और उसके गाल आग के झंगारों की भाँति जल रहे थे।

“हाँ।” उसने कहा—“तुम्हारे लिये तो मैं हाथी दाँत के दंत से अधिक नहीं हूँ। ये चीजें तुम्हें सदा प्रिय लगती रहेगी, परन्तु मेरे साथ कहाँ तक तुम्हारी मित्रता बनी रहेगी। जब मेरे मुख पर बुढ़ापे की प्रथम रेखा अंकित होगी, तब तुम मुझसे सारे सम्बन्ध तोड़ दोगे। मैं अब जानता हूँ कि अपना सौन्दर्य खोकर, और सब कुछ होते हुए भी मनुष्य अपना सब कुछ खो बैठता है। यह सब शिक्षा मुझे तुम्हारे चित्र ने ही दी है। लार्ड हैनरी ब्रदन का कथन ठीक ही है कि जीवन ही एक ऐसी वस्तु है जिसको अपने पास रखना चाहिए। जब मुझे पता चलेगा कि बूढ़ा हो रहा हूँ, मैं अपनी हत्या कर लूँगा।”

हालवर्ड का मुख पीला पड़ गया। उसने ग्रे का हाथ पकड़ लिया—“डोरियन, डोरियन।” उसने चिल्लाकर कहा—“इस तरह से बातें मत करो। मेरा आज तक तुम्हारे जैसा न तो कोई मित्र था और न

होगा । क्या तुमको इन निर्जीव वस्तुओं से ईश्या हो रही है ? परन्तु तुम तो इन से कहीं बढ़-चढ़ कर हो ।”

“मुझे उन सबसे ईश्या हो रही है जिनका सौन्दर्य कभी नष्ट नहीं होता । तुमने जो मेरा यह चित्र बनाया है, मुझे इससे भी ईश्या हो रही है । जिस सौन्दर्य को मैं सवा के लिए नहीं रख सकता, उसे इस चित्र को रखने का क्या अधिकार है ? बीतता हुआ प्रत्येक क्षण मुझ से कुछ ले जाता है और इस चित्र को दे देता है । ओह ! काश कि ठीक इसका उलटा हो सकता । सपय के साथ-साथ यह चित्र बदलता जाता, परन्तु मैं जैसा अब हूँ, वैसा ही रहता । तुमने यह चित्र बनाया ही क्यों ? यह मुझे देखकर किसी दिन हँसेगा—हाँ हाँ, बड़ी क्रूर हँसी हँसेगा ।” उसकी आँखों में गरम-गरम आँसू भर आये । उसने झटका देकर अपना हाथ छुड़ा लिया और सौफे पर लेट कर अपना मुँह तकिये से छिपा लिया मानो प्रार्थना कर रहा हो ।

“हेनरी, यह सब तुम्हारी ही करतूत है ।” चित्रकार ने रुधे स्वर में कहा । लाडें हेनरी ने अपने कंधे झुकभोरे—“जिस वशा मैं अब इसे तुम देख रहे हो, यही सच्चा डोरियन ग्रे है ।”

“नहीं यह असली डोरियन नहीं है ।”

“तो न सही, मेरा इससे क्या बनता विगड़ता है ।”

“जब मैंने तुम से जाने के लिए कहा था, तब तुम्हें चला जाना चाहिये था ।” उसने कहा ।

“मैं तो तुम्हारे कहने पर ही रुका था ।” लाडें हेनरी ने उत्तर दिया ।

“हेनरी, मैं एक साथ ही अपने दो अभिन्न मित्रों से नहीं झगड़ सकता । परन्तु तुम दोनों के बीच मैं पड़कर मैं अपनी सर्वश्रेष्ठ कृति से घृणा करने के लिए बाध्य हो गया हूँ । मैं इसको नष्ट कर डालूँगा । इसमें कंनवस और रगों के अतिरिक्त और रखा ही क्या है । मैं इसको अपने तीनों के बीच में लाकर अपनी मित्रता पर आँच नहीं डालूँगा ।”

डोरियन ग्रे ने अपना मुंह बालोवाला सिर तकिये में से उठाया और आंसुओं से भरी आँखें और पीला मुख लिए वासिल की ओर देखा। चित्रकार अपने रंगों वाली मेज की ओर अग्रसर हो रहा था जो मोटे परदे से ढकी खिड़की के नीचे पड़ी थी। वह वहाँ क्या कर रहा था? वह रंगों और सूखे ब्रशों के डिब्बों में किसी चीज़ की तलाश कर रहा था। वह लोहे के तेज धार वाले चाकू की खोज कर रहा था। अन्त में एक ठंडी साँस लेकर ग्रे सोफे पर से उछल पड़ा और तेजी से हालवड के पास जाकर उसने चाकू छीन लिया और स्टूडियो के दूसरे कोने की ओर उछाल दिया। “वासिल, तुम क्या कर रहे हो।” वह चिल्लाया—“यह तो तुम हत्या कर रहे हो।”

“अन्त में तुम्हें इस चित्रकी प्रशंसा करते देख मुझे हार्दिक प्रसन्नता हुई।” आश्चर्य भरी मुद्रा से जगकर वासिल ने उदासीन स्वर में कहा—“मैंने तो कभी नहीं सोचा था कि तुम इसकी तारीफ़ करोगे।”

“प्रशंसा करना तो एक ओर रहा वासिल, मुझे तो इस से प्रेम हो गया है। मुझे तो यह अपना ही एक अंग प्रतीत होता है।”

“अच्छा, तुम्हारे सुख जाने के पश्चात् तुम पर वार्निश कर दी जायेगी। फिर फ्रेम में मँडवाकर तुम्हें घर भेज दिया जायगा। तब जो कुछ भी करना चाहो, वह करना।” कमरे के दूसरे कोने पर जा कर उसने चाय के लिए घंटी बजाई। “डोरियन, तुम चाय तो पियोगे न? और तुम भी हैनरी, या तुम इन साधारण मनोरंजनों का भी विरोध करते हो?”

“इसप्रकार के मनोरंजनों से तो बहुत प्रेम है।” लार्ड हैनरी ने कहा। समस्याओं में उलझा हुआ मनुष्य इसे अपने मन बहुलाव का अन्तिम साधन समझता है। परन्तु मुझे इस प्रकार के अभिनय और वृश्य रंगमंच के अतिरिक्त और कहीं अच्छे नहीं लगते। तुम दोनों ही बिल्कुल मूर्ख हो। मुझे तो आश्चर्य होता है कि मनुष्य की परिभाषा देते समय किसने किसको युक्तिसंगत पशु कहा है। मनुष्य में और

होगा। क्या तुमको इन निर्जीव वस्तुओं से ईश्या हो रही है ? परन्तु तुम तो इन से कहीं बढ़-चढ़ कर हो।”

“मुझे उन सबसे ईश्या हो रही है जिनका सौन्दर्य कभी नष्ट नहीं होता। तुमने जो मेरा यह चित्र बनाया है, मुझे इससे भी ईश्या हो रही है। जिस सौन्दर्य को मैं सदा के लिए नहीं रख सकता, उसे इस चित्र को रखने का क्या अधिकार है ? वीतता हुआ प्रत्येक क्षण मुझ से कुछ ले जाता है और इस चित्र को दे देता है। ओह ! काश कि ठीक इसका उलटा हो सकता। समय के साथ-साथ यह चित्र बदलता जाता, परन्तु मैं जैसा भव हूँ, वैसा ही रहता। तुमने यह चित्र बनाया ही क्यों ? यह मुझे देखकर किसी दिन हँसेगा—हां हाँ, बड़ी क्रूर हँसी हँसेगा।” उसकी आँखों में गरम-गरम आँसू भर आये। उसने झटका देकर अपना हाथ छुड़ा लिया और सोफे पर लेट कर अपना मुँह तकिये से छिपा लिया मानो प्रार्थना कर रहा हो।

“हेनरी, यह सब तुम्हारी ही करतूत है।” चित्रकार ने कंधे स्वर में कहा। लाडं हेनरी ने अपने कंधे झुकभोरे—“जिस वशा में अब इसे तुम देख रहे हो, यही सच्चा डोरियन प्रे है।”

“नहीं यह असली डोरियन नहीं है।”

“तो न सही, मेरा इससे क्या बनता विगड़ता है।”

“जब मैंने तुम से जाने के लिए कहा था, तब तुम्हें चला जाना चाहिये था।” उसने कहा।

“मैं तो तुम्हारे कहने पर ही रुका था।” लाडं हेनरी ने उत्तर दिया।

“हेनरी, मैं एक साथ ही अपने दो अभिन्न मित्रों से नहीं झगड़ सकता। परन्तु तुम दोनों के बीच में पड़कर मैं अपनी सर्वश्रेष्ठ कृति से घृणा करने के लिए बाध्य हो गया हूँ। मैं इसको नष्ट कर डालूंगा। इसमें कंनवस और रगों के अतिरिक्त और रखा ही क्या है। मैं इसको अपने तीनों के बीच में लाकर अपनी मित्रता पर आँच नहीं आने दूँगा।”

डोरियन ग्रे ने अपना मुनहरे बालोंवाला सिर तकिये में से उठाया और आंसुओं से भरी आंखें और पीला मुख लिए वासिल की ओर देखा। चित्रकार अपने रंगो वाली मेज की ओर अग्रसर हो रहा था जो मोटे परदे से ढकी खिड़की के नीचे पडी थी। वह वहाँ क्या कर रहा था ? वह रंगों और सूखे ब्रशों के डिब्बे में किसी चीज़ की तलाश कर रहा था। वह लोहे के तेज धार वाले चाकू की खोज कर रहा था। अन्त में एक ठंडी सांस लेकर ग्रे सोफे पर से उछल पड़ा और तेज़ी से हालवड के पास जाकर उसने चाकू छीन लिया और स्टूडियो के दूसरे कोने की ओर उछाल दिया। “वासिल, तुम क्या कर रहे हो।” वह चिल्लाया—“यह तो तुम हत्या कर रहे हो।”

“अन्त में तुम्हें इस चित्रकी प्रशंसा करते देख मुझे हार्दिक प्रसन्नता हुई।” आश्चर्य भरी मुद्रा से जगकर वासिल ने उदासीन स्वर में कहा—“मैंने तो कभी नहीं सोचा था कि तुम इसकी तारीफ करोगे।”

“प्रशंसा करना तो एक ओर रहा वासिल, मुझे तो इस से प्रेम हो गया है। मुझे तो यह अपना ही एक श्रंग प्रतीत होता है।”

“अच्छा, तुम्हारे सूख जाने के पश्चात् तुम पर वानिशा कर दी जायेगी। फिर प्रेम में मँडवाकर तुम्हें घर भेज दिया जायगा। तब जो कुछ भी करना चाहो, वह करना।” कमरे के दूसरे कोने पर जा कर उसने चाय के लिए घंटो बजाई। “डोरियन, तुम चाय तो पियोगे न? और तुम भी हैनरी, या तुम इन साधारण मनोरंजनों का भी विरोध करते हो?”

“इसप्रकार के मनोरंजनों से तो बहुत प्रेम है।” लार्ड हैनरी ने कहा। समस्याओं में उलझा हुआ मनुष्य इसे अपने मन वहलाव का अन्तिम साधन समझता है। परन्तु मुझे इस प्रकार के अभिनय और दृश्य रंगमंच के अतिरिक्त और कहीं अच्छे नहीं लगते। तुम दोनों ही बिल्कुल मूर्ख हो। मुझे तो आश्चर्य होता है कि मनुष्य की परिभाषा देते समय किसने किसको युक्तिसंगत पशु कहा है। मनुष्य में और

बंधित-सी बातें होती हैं परन्तु वह युक्तिसंगत नहीं हो सकता, यह सोचकर मुझे प्रसन्नता होती है। मैं नहीं चाहता कि इस चित्र को लेकर तुम दोनों परस्पर भगड़ने लगे। वासिल, सबसे अच्छा तो यह होगा कि तुम यह चित्र मुझे दे दो। डोरियन को तो इसकी आवश्यकता नहीं और मैं वास्तव में इसे अपने पास रखना चाहता हूँ।”

“वासिल, यदि यह चित्र तुमने किसी और को दिया तो मैं तुम्हें कभी क्षमा नहीं करूँगा।” डोरियन ने चिल्लाकर कहा।

“डोरियन, तुम यह जानते ही हो कि यह चित्र तुम्हारा हो चुका है। इसके बनाने से पहले ही मैं तुम्हें दे चुका हूँ।”

“और डोरियन, तुम यह जानते हो कि अब तक तुम थोड़े मूर्ख भी थे। तुम्हारे यौवन और सौन्दर्य का आभास कराने का तुमने कभी विरोध नहीं किया।”

“लाडं हैनरी, यदि आज प्रातःकाल तुम ऐसी बातें कहते तो मैं अवश्य ही उनका विरोध करता।”

“ओह ! तुम आज के सुबह की बात कहते हो ! उस समय से ही तुम वास्तव में जीवत हो।”

किसी ने दरवाजा खटखटाया और वासिल के नौकर ने चाय की ट्रे एक छोटी सी जापानी मेज पर रख दी। प्लेटों और प्यालियों की खड़खड़ाहट से कमरा गूँज उठा। एक वृसरा नौकर चीनी की गोल प्लेटों में खाने के लिये कुछ लाया। डोरियन मेज के पास गया और चाय बनाने लगा। शेष दोनों आदमी धीरे-धीरे मेज की आर-अग्रसर हुए और खाने-पीने के सामान को देखने लगे।

“आज थियेटर का प्रोग्राम कंसा रहेगा ?” लाडं हैनरी ने कहा—
“कहीं-न-कहीं कोई अच्छा-सा नाटक अवश्य हो रहा होगा। आज व्हाइट के साथ भोजन करने का भी मैंने वचन दिया हुआ है, परन्तु वह मेरा बहुत पुराना मित्र है। अतः मैं उसे अपने बीमार हो जाने की तार बाल दूँगा या किसी और आवश्यक काम हो जाने का बहाना कर

रूँगा। हाँ, यही ठीक रहेगा, क्योंकि इसमें मेरी ईमानदारी भी बनी रहेगी।”

“ऐसे स्थानों पर जाने के लिये कपड़े पहनने से तो मुझे को सख्त घृणा है।” हालवर्ड ने कहा।

“हाँ, यह तो ठीक है।” लार्ड हैनरी ने उत्तर दिया—“उन्नीसवीं शताब्दी की पोशाकों से तो मुझे भी घृणा है। इनको पहनकर मनुष्य निराशावादी बन जाता है।”

“हैनरी, तुमको डोरियन के सामने ऐसी बातें नहीं करनी चाहिये।”

“तुम्हारा मतलब कौन से डोरियन से है? जो चाय बना रहा है उससे या जो चित्र में बैठा हुआ है।”

“दोनों से।”

“लार्ड हैनरी, मैं तुम्हारे साथ थियेटर चलूँगा।” डोरियन ने कहा।

“अच्छा, तो तुम थियेटर चल रहे हो और वासिल, तुम भी चलोगे न?”

“सचमुच मैं नहीं जा सकूँगा। मुझे अभी बहुत-सा काम करना है।”

“अच्छा ग्रे, तब हम और तुम ही चलेंगे।”

“हाँ, मुझे थियेटर जाने में बहुत प्रसन्नता होगी।”

चित्रकार ने असीम वेदना से अपने होंठ चबा लिये और प्याले को हाथ में लिये चित्र के पास गया—“मैं तो वास्तविक डोरियन के साथ ही ठहरेगा।” उसने उदास स्वर में कहा।

“क्या वह वास्तविक डोरियन है?” डोरियन ग्रे ने चिल्लाकर पूछा—“वह चित्रकार के पास आकर खड़ा हो गया। क्या मैं सचमुच ही इस चित्र जैसा हूँ?”

“हाँ, तुम ठीक इस चित्र-जैसे ही हो।”

“ओह वासिल, कितनी खुशी की बात है।”

“कम-से-कम शकल-सूरत में तो तुम इसी जैसे हो, परन्तु चित्र सदा

ऐसा ही रहेगा, इसमें कोई परिवर्तन नहीं होंगे।" हालवर्ड ने ठंडी सांस लेकर कहा।

"अच्छे चाल-चलन के विषय में लोग व्यर्थ में ही इतनी बड़ी-बड़ी बातें बनाया करते हैं।" लाडं हैनरी ने सांस भरकर कहा—“प्रेम करते समय अपनी वासनाओं की पूर्ति हा मनुष्य का मुख्य ध्येय होता है। इसका आत्मा से कोई सम्बन्ध नहीं। युवक अपने प्रेम के प्रति ईमान-दार रहना चाहते हैं, परन्तु वे रहते नहीं। बूढ़े लोग विश्वासघात करना चाहते हैं, परन्तु वे ऐसा नहीं कर सकते। इससे अधिक मैं कुछ नहीं कह सकता।”

“डोरियन, आज रात को तुम थियेटर मत जाना। हालवर्ड ने कहा—“आज मेरे साथ ही भोजन करना।”

“बासिल, मैं ऐसा नहीं कर सकता।”

“क्यों ?”

“क्योंकि मैंने लाडं हैनरी को उनके साथ जाने का वचन दिया है।”

“परन्तु लाडं हैनरी तो कभी यह पसन्द नहीं करेगा कि तुम अपने वचनों पर इतने बूढ़े रहो। वह स्वयं अपने धायदे पूरे नहीं करता। मैं तुमसे यहाँ ठहरने का अनुरोध करता हूँ।”

डोरियन ने हँसकर अपना सिर हिला दिया।

“मैं तुमसे प्रार्थना करता हूँ।”

डोरियन क्षण भर के लिये भिन्नका और लाडं हैनरी की ओर देखने लगा जो चाय वाली मेज पर बैठा मुस्कराता हुआ इन दोनों को देख रहा था।

“बासिल, मुझे जाना ही पड़ेगा।” उसने उत्तर दिया।

“अच्छी बात है।” यह कहकर हालवर्ड ने अपना खाली प्याला टेबल पर रख दिया—“काफी देर हो गई है। तुम लोगों को कपड़े धोकर पहनकर तैयार होना है। अतः अब तुम्हें अपना समय नष्ट नहीं करना चाहिये। अच्छा हैनरी और डोरियन, नमस्कार। मुझ से जल्दी ही मिलना।

कल ही क्यों नहीं यहाँ आते ?”

“जरूर ।”

“भूलोगे तो नहीं ?”

“नहीं, कभी नहीं ।” डोरियन ने कहा ।

“और.....तुम हैनरी ।”

“मैं भी आऊँगा वासिल !”

“आज प्रातःकाल वाग में जो बातें मैंने तुम से कही थीं वे सब याद रखना ।”

“मुझे तो कुछ भी याद नहीं ।”

“मुझे तुम पर विश्वास है ।”

“काश कि मुझे अपने पर विश्वास होता ।” हैनरी ने हँसते हुए कहा—“चलो प्रे । बाहर मेरी गाड़ी तैयार खड़ी है । मैं तुम्हें तुम्हारे घर पर छोड़ दूँगा । अच्छा वासिल, नमस्कार । आज की दोपहरी बहुत मनोरंजक रही ।”

उनके चले जाने के पश्चात् चित्रकार सोफे पर आँधे मुँह लेट गया और उसके मुख पर वेदना के चिन्ह प्रगट हो रहे थे ।

अगले दिन साढ़े बारह बजे के लगभग लार्ड हैनरो ब्रटन अपने चाचा लार्ड फरमर को देखने के लिये कर्जन स्ट्रीट से अलवानी तक घूमता-घूमता चला आया। लार्ड फरमन एक खुशमिजाज बूढ़ा, अविवाहित व्यक्ति था। बाहरवाले लोग उसे स्वार्थी कहा करते थे क्योंकि उन्हें कोई विशेष लाभ नहीं पहुँचता था। परन्तु समाज उसे सहृदय समझता था क्योंकि अपना मनोरंजन करने वाले लोगों को वह प्रायः खिलाता-पिलाता रहता था। इसके पिता एक समय मेडरिड में अग्रेजी राजदूत थे, परन्तु पेरिस में राजदूत का स्थान न पाने से उन्होंने अपने पद से त्यागपत्र दे दिया था। ऊँचे परिवार में उत्पन्न होने के कारण, आलस्य वाली आवत और सरकारी पत्र-व्यवहार करने में शुद्ध अग्रेजी का व्यवहार करने के कारण वे इस पद के लिये अपने आपको सर्वथा योग्य समझते थे। इनका पुत्र ही सैक्रेटरी बनकर अपने पिता का हाथ बँटाया करता था। परन्तु अपने पिता के साथ उसने भी त्यागपत्र दे दिया था और कुछ महीनों पश्चात् वह बहुत गम्भीरता से बेकारी का व्यवसाय अध्ययन करने में मग्न हो गया। शहर में उसके दो बड़े-बड़े मकान थे परन्तु वह वहाँ नहीं रहता था और प्रायः अपना भोजन क्लब में ही खा लिया करता था। दूर देशों में अपनी कोयले की खानों के सगठन में वह वहाँ बँठा-बँठा थोड़ा-बहुत हाथ बँटाता रहता था और अपने मित्रों को इस काम करने का कारण बतलाया करता था कि कोयले की खान का यह लाभ है कि मनुष्य चूल्हे में सवा कोयले जला सकता है। राज-नैतिक क्षेत्रोंमें वह अपने आपको टोरी कहा कहता था, परन्तु जब शासन की बागडोर टोरियों के हाथ में होती थी तब वह उन्हें रेडीकल कहकर

उनकी कड़ी आलोचना किया करता था। वह सदा यही कहा करता था कि इंग्लैंड पतन की ओर अग्रसर हो रहा है। उसके सिद्धान्त आज के युग को देखते हुए बहुत पुराने हो गये थे और उसकी मिथ्या धारणायें लोगों के लिये एक कहानी बन गई थीं।

जब लार्ड हैनरी अन्दर आया तो उसके चाचा शिकारी कोट पहने हुए, चुरट मुंह में लगाये 'टाइम्स' समाचारपत्र पढ़ रहे थे। "कौन हैनरी," उसके चाचा ने कहा—“आज इतनी जल्दी कैसे आ गये ? मैं तो सोचता था कि तुम लोग दो बजे से पहले कभी सोकर उठते नहीं और पाँच बजे से पहले कभी घर से बाहर नहीं निकलते।”

“विश्वास रखिये, केवल परिवार का प्रेम ही मुझे यहाँ घसीट लाया है। मैं आपसे कुछ आवश्यक सामाचार लेने आया हूँ।”

“शायद तुम्हें कुछ रुपये की आवश्यकता पड़ गई है।” लार्ड फरमर ने अपना मुंह बनाते हुए कहा—“खैर यहाँ बैठ जाओ और मुझे विस्तार से सारा हाल बताओ। आज के नवयुवक समझते हैं कि उनके जीवन में रुपया ही सब कुछ है।”

“हाँ,” लार्ड हैनरी ने अपने कोट के बटन बन्द करते हुए कहा—“और बड़े होकर उन्हें इस बात का सबूत मिल जाता है। परन्तु इस समय मुझे रुपये की आवश्यकता नहीं है। जिनको अपने बिल चुकाने पड़ते हैं, उन्हें ही इसकी जरूरत पड़ती है। मैंने तो कभी आज तक अपने बिल के दाम दिये नहीं। उधार ही परिवार के छोटे पुत्र की पूंजी होती है और इसी के सहारे वह अपने दिन निकालता जाता है। इसके अतिरिक्त मैं तो सदा उन व्यापारियों से सामान खरीदता हूँ जो मुझे विलो लिये कभी परेशान नहीं करते। परन्तु आज तो मैं आपसे कुछ सूचना लेने आया हूँ, शायद आपको यह व्यर्थ की ही लगे।

“यद्यपि आजकल बहुत-सी वे सिर पैर की बातें “ब्लू बुक” में लिखी जाती हैं। परन्तु जो कुछ भी उसमें लिखा है, मैं वह सब तुम्हें बतला सकता हूँ। जब मैं राजदूत था तब समय दूसरा था, परन्तु अब तो मैंने

अरे, मुझे एक बात याद आई। तुम्हारे पिता से पता चला था कि डार्टमूर एक अमरीकन युवती से विवाह करने वाला है। क्या उसकी दृष्टि में कोई भी अग्रज युवती सुन्दर नहीं रही ?”

“आजकल अमरीकन युवतियों से विवाह करना एक फंशन हो गया है।”

“मे तो सारे ससार के विरुद्ध हो जाने पर भी अग्रज युवतियों का साथ दूंगा।” उसने जोर से मेज पर हाथ पटकते हुए कहा।

“एक पुरुष के साथ बहुत दिनों तक रहने से अमरीकन युवतियाँ उनसे ऊब जाती हैं। वस, घुड़वोड जैसे स्थानों में अपने साथ एक अमरीकन युवती होने से वह आकर्षण का केन्द्र बन जाता है। मुझे तो आशा नहीं कि डार्टमूर को अपने प्रयास में सफलता मिलेगी।”

“क्या वह युवती सुन्दर है ?”

“अपने व्यवहार और बातचीत से तो वह यही प्रदर्शन करती है कि वह सुन्दर है। लगभग सब अमरीकन स्त्रियाँ ऐसा ही करती हैं। यही तो उन के आकर्षण और सौन्दर्य का रहस्य है।”

“ये स्त्रियाँ अपने ही देश में क्यों नहीं रह सकतीं। वे सदा यही कहा करती हैं कि उनका देश स्त्रियों के लिये स्वर्ग के बराबर है।”

“बिल्कुल यही बात है। इसी कारण से तो वे अपने देश से बाहर निकलने की इतनी इच्छुक रहती हैं।” लार्ड हैनरी ने कहा—“अच्छा, अब मैं चलता हूँ। यदि मैं अधिक देर तक ठहरा तो मुझे खाने के लिये देर हो जायेगी। जो सूचना डोरियन के विषय में आपने मुझे दी, उसके लिये आभारी हूँ। मैं अपने नये मित्रों के विषय में विस्तार से सब कुछ जानना चाहता हूँ, परन्तु पुराने मित्रों से सम्बन्धित समाचारों में मुझे उत्सुकता नहीं रहती।”

“हैनरी, तुम भोजन कहाँ कर रहे हो ?”

“अपनी चाची अगाथा के साथ। मैंने डोरियन को भी निमंत्रित किया है। आजकल उनकी घे पर विशेष रूप से कृपा रहती है।”

“हैनरी, अपनी चाची से कहना कि अपने चन्दों के लिये वे मुझे अब अधिक तंग न किया करें। शायद वे सोचती है कि उनके चन्दों के लिये चेक काटने के अतिरिक्त मेरे पास और कोई काम नहीं है।”

“मैं उनसे कह दूँगा, परन्तु मेरे विचार में इसका उन पर कोई विशेष प्रभाव नहीं पड़ेगा। दूसरों का हित सोचने वाले लोग मानवता के सिद्धान्तों को भूल जाते हैं, यही तो उनका विशेष गुण है।”

बूढ़े ने सिर हिलाकर अपनी स्वीकृति दे दी और नौकर को बुलाने के घंटी बजाई। लार्ड हैनरी वॉलिङ्गटन स्ट्रीट पार करके वर्कले स्ववायर की ओर मुड़ गया।

यही डोरियन ग्रे के माता-पिता का इतिहास था। यद्यपि यह कहानी उसको ठीक ढंग से नहीं बताई गई थी, परन्तु इस नये आधुनिक रोमांस को सुनकर वह सिहर उठा। एक सुन्दर युवती ने अपने पागल प्रेम के लिये अपना सब कुछ त्याग कर दिया, परन्तु एक भयानक घटना ने उन दोनों के जीवन को कितना छोटा बना दिया। अपने पति की मृत्यु के पश्चात् कुछ महीने उसने भयंकर वेदना और पीड़ा में व्यतीत किये और अन्त में एक शिशु को जन्म दिया। परन्तु मृत्यु ने बालक से उसकी माँ को छीनकर उसे एक निर्दयी, प्रेमहीन, एकाकी बूढ़े की संरक्षता में छोड़ दिया। यह डोरियन के जीवन की काफी दिलचस्प पृष्ठभूमि थी। संसार की किसी भी वर्तमान सुन्दर वस्तु के पीछे कितना दुःख भरा रहस्य छिपा रहता है ! पिछली रात्रि को भोजन के समय वह कितना सुन्दर प्रतीत हो रहा था। आश्चर्य से भरे हुए नेत्र और भययुक्त प्रसन्नता से खुले हुए होंठ लिये वह क्लब में ठीक उसके सामने ही बैठा था। उसके साथ बातें करना मानो एक कोमल वायलिन पर उँगलियाँ चलाना था। तारों को छेड़ते ही उसके मुख से मधुर शब्द निकलते जाते थे। दूसरों को प्रभावित करने की उसमें अद्वितीय शक्ति थी। डोरियन से बातें करते समय व्यक्ति असीम आनन्द का अनुभव करने लगता है, प्रेम और यौवन में श्रोत-प्रोत हुए अपने बौद्धिक विचारों

“मैंने अमरीका के कुछ निवासियों को देखा है ।” रानी ने कहा—
 “मैं इतना अवश्य कहूँगी कि वे साधारण रूप से सुन्दर हैं । वे नये-नये
 फैशन के वस्त्र पहनते हैं । वे पैरिस से अपने वस्त्र मँगवाते हैं । फाश
 कि मैं भी ऐसा ही कर सकती !”

“अमरीका में एक कहावत है कि वहाँ के अच्छे नागरिक अरनेट्टे ^{fi}
 पश्चात् पैरिस पहुँच जाते हैं ।” सर यामस ने हँसी की मुद्रा में कहा ।

“अच्छा ! और अमरीका के बुरे लोग मरकर कहीं जाते हैं ?”
 रानी ने पूछा ।

“वे अमरीका में ही रहते हैं ।” लाडं हैनरी बोला ।

सर यामस तनिक क्रोधित होकर बोले—“मेरे विचार में तो
 तुम्हारे भतीजे ने उस महान् देश के प्रति गलत धारणा बना ली है ।”
 उन्होंने अगाथा की ओर मुँह फेरकर कहा—“मैं इस देश में बहुत
 दूर-दूर तक घूमा हूँ । मैं विश्वास दिलाता हूँ कि वहाँ पर घूमना एक
 प्रकार से अपने आपको शिक्षा देना है ।”

“तो क्या अपने आप को शिक्षित बनाने के लिये शिकागो जाना
 आवश्यक है ?” एकंसाइन ने स्पष्ट शब्दों में कहा—“परन्तु यात्रा करने
 की मेरी इच्छा तो अब होती नहीं ।”

सर यामस ने तनिक अपना हाथ हिलाते हुए कहा—“मि०
 एकंसाइन ने तो सारी दुनिया का ज्ञान पुस्तकों से ग्रहण किया है, परन्तु
 हम लोग तो आँखों से देखी चीज पर विश्वास करते हैं । अमरीकन
 लोगों की प्रत्येक बात में तर्क भरा होता है, यही उनकी विशेषता है
 जो दूसरों में नहीं पाई जाती ।”

“कैसी अजीब बात है ।” लाडं हैनरी ने चिल्लाकर कहा—“मैं
 जगली लोगों की शक्ति समझ सकता हूँ परन्तु उसकी बहस करना
 असहनीय है ।”

“तुम्हारी बातों को समझना मेरी सामर्थ्य से बाहर है ।” सर
 यामस ने क्रोध में लाल-पीले होते हुए कहा ।

“हैनरी, मैं सब कुछ समझ रहा हूँ ।” एर्कसाइन ने तनिक मुस्कराकर कहा ।

“तुम्हारी भावनाओं में सत्य का अंश तो अवश्य मालूम पड़ता है परन्तु वे सुनने में अच्छी नहीं लगतीं ।”

“क्या यह कोरी भावुकता ही थी ?” मि० एर्कसाइन ने पूछा । “मेने तो इसे ऐसा नहीं समझा था । शायद तुम्हारा कथन सत्य हो । भावना और सत्य में कोई अन्तर नहीं, वास्तविकता को परखना आसान काम नहीं है ।”

“ओह हैनरी !” आगाथा ने कहा—“तुम पुरुष किस प्रकार वाद-विवाद करने लगते हो । मुझे निश्चय है कि मुझे तुम्हारी बातचीत के सिर पैर का पता नहीं लग सकता । हैनरी, तुम्हारी इस प्रकार की बातों से तो मैं ऊब चुकी हूँ । हाँ, तुमने हमारे डोरियन को उस पार्टी में जाने से क्यों मना कर दिया है ? मैं विश्वास दिलाती हूँ कि हमें उसकी नितान्त आवश्यकता है । लोग डोरियन का संगीत सुनकर बहुत प्रसन्न होंगे ।”

“मैं चाहता हूँ वह मुझे अपना संगीत सुनाये ।” लार्ड हैनरी ने मुस्कराते हुए कहा और डोरियन ग्रे की ओर देखकर अपने उत्तर की पुष्टि चाही ।

“परन्तु ह्वाइट चंपल में लोग कितने अप्रसन्न और दुखी हैं, यह तो तुमसे छिपा नहीं है ।” आगाथा बोली ।

“मैं दूसरों के दुःख से सहानुभूति नहीं दिखला सकता ।” लार्ड हैनरी ने अपने कन्वे हिलाते हुए कहा—“मुझे इस प्रकार के लोगों पर क्या नहीं आती । यह कितना भयानक, कुत्प और निराश बनानेवाला होता है । आज के युग में किसी से सहानुभूति दिखलाना अत्यन्त भयानक है । मनुष्य को सौंदर्य और जीवन के सुखों से सहानुभूति दिखलानी चाहिये । जीवन को वेदनाओं एवं दुःख के विषय में जितना कम कहा जाए उतना ही अच्छा है ।”

“फिर भी ‘ह्लाइट चंपल’ एक बड़ी महत्वपूर्ण समस्या है।” सर थामस ने बुद्ध में अपना सिर हिलाते हुए कहा।

“ठीक है।” हैनरी बोला—“यह दासता की समस्या है और गुलामों का मन बहलाव करके हम इस समस्या को सुलझाना चाहते हैं।”

“तब किस प्रकार तुम इसे हल करने को कहते हो ?”

लाड हैनरी हँस दिया—“ब्रिटेन में मैं मौसम के अतिरिक्त और कोई भी परिवर्तन नहीं देखना चाहता।” उसने उत्तर दिया—“मैं लोगों की दार्शनिक विचारधारा से पूर्णरूप से सतुष्ट हूँ। १९वीं शताब्दी में लोगों ने अपनी सहानुभूति बिना रोकटोक के खर्च की है, अतः मेरे विचार में हमें विज्ञान से अपील करनी चाहिये कि वह हमें कोई नया मार्ग दिखाये। भावुकता की विशेषता यह है कि वह हमें किसी निश्चित पथ पर नहीं ले जाती और विज्ञान की यह है कि वह भावुक नहीं होता।”

“परन्तु हमें अपने उत्तरदायित्व का भी अनुभव करना चाहिये।” श्रीमती वेडलेर ने डरते हुए कहा।

“हमारे उत्तरदायित्व सचमुच बहुत ही महत्वपूर्ण हैं।” अगाथा ने कहा।

लाड हैनरी ने एर्कसाइन की ओर देखा। “मनुष्य मानवता के विषय में बहुत गम्भीरता से सोच-विचार करने लगता है। यह संसार का सबसे पुराना पाप है।”

“तुम्हारी बातों से मुझे बहुत आश्वासन मिलता है।” रानी बोली—“मुझे तुम्हारी चाची के ‘ह्लाइट चंपल’ में तनिक भी दिलचस्पी नहीं है, इस कारण से तुम्हारी चाची से कभी भी मिलने पर मैं अपने आप की अपराधी समझती थी। परन्तु अब भविष्य में मैं कभी लजा का अनुभव नहीं करूँगी।”

“हाँ, आपके लिए लजा जाना तो ठीक नहीं।” हैनरी ने कहा।

“यह तो केवल युवतियों के लिए ही है।” रानी ने उत्तर दिया—

“मेरी जैसी अघेड़ स्त्री का लजा जाना एक बुरा द्योतक है। अच्छा हैनरी, काश कि मुझे पुनः युवती बन जाने का कोई उपाय तुम बतला सकते।”

वह क्षण भर के लिए सोचता रहा—“क्या आपको कोई ऐसी महान् गलती याद है जो आपने बहुत पहले की हो?” उसने रानी की ओर देखते हुए पूछा।

“एक क्या, मुझे तो ऐसी बहुत सी गलतियाँ याद हैं।” उसने चिल्ला कर कहा।

“तब एक बार फिर उन सब को दोहराना शुरू कर दो।” उसने गम्भीर मुद्रा में कहा—“अपने जीवन को पुनः प्राप्त करने के लिए मनुष्य की अपनी पुरानी गलतियों को फिर से दोहराना पड़ता है।”

“यह तो तुमने आज एक नई बात बतलाई।” वह बोली—“मैं इसे अवश्य क्रियात्मक रूप दूँगी।”

“परन्तु यह कितनी भयानक है।” सर थामस ने कहा। अगाथा प्रसन्न हुए विना न रह सकी और एर्कसाइन चुपचाप सुनते रहे।

“हां।” लार्ड हैनरी ने पुनः कहा—“यह ज़िंवगी का सब से बड़ा रहस्य है। आजकल लोगो में इस प्रकार का तनिक-सा साधारण ज्ञान भी नहीं है और वे इसी अनजान अवस्था में अपना जीवन समाप्त कर देते हैं। अपने जीवन के संध्याकाल में उन्हें पता चलता है कि अपनी गलतियों पर मनुष्य कभी नहीं पछताता।”

मेज़ के चारों ओर बैठे हुए लोग हँस पड़े।

हैनरी मानो एक विचार पकड़कर उससे खेल रहा था। कभी उसे उछालकर दूर फेंक देता था, और कभी मदारी की भाँति फिर उसे पकड़ लेता था। वह गलतियों की प्रशंसा करके उन्हें दर्शन का रूप दे रहा था, और फिर यही दर्शनशास्त्र यौवन का रूप धरकर प्रसन्नता के संगीत में श्रोतप्रोत हो जीवन की पहाड़ी पर नाच रहा था। जीवन का सत्य और वास्तविकता भयभीत होकर इधर-उधर भागे जा रहे थे।

इस प्रकार का असाधारण स्वप्न न जाने क्यों उसे जागृत अवस्था में ही आ गया था। हैनरी ने अनुभव किया कि डोरियन के नेत्र उस पर गड़े हैं। उसको यकायक यह विचार आया कि वहां बैठे सब लोगों में से केवल एक व्यक्ति के स्वभाव को प्रभावित करने के लिये ही उसने यह सब कहा है, यह सोचकर उसकी मुद्रा में हँसी का समावेश हो गया और उसकी कल्पना की उड़ान और भी ऊंचे पर पहुँच गई। उसकी कृशाप्रबुद्धि थी और वह लापरवाह था। वह अपने श्रोताओं के ही विचारों से खेलकर उनका मनोरजन करता था और वे सब उसके साथ ही हँसा करते थे। डोरियन ने अपने नेत्र कभी हैनरी के मुख से नहीं हटाये, वह चित्र-लिखित-सा बँठा था। उसके होठों पर मुस्कानभरी थी और आँखों में आश्चर्य था।

अन्त में रानी के नौकर ने सूचना दी कि नीचे खड़ी गाड़ी उसकी प्रतीक्षा कर रही है। उसने निराशा में अपने हाथ भ्रुकभूरे—“कितने दुख की बात है। मुझे जाना ही पड़ेगा। मैं अपने पति को बलब से लेकर किसी सभा में जाऊँगी जहाँ उनको सभापति बनना है। मेरे विलम्ब करने पर वे क्रोधित होंगे और इस प्रकार की पोशाक में मैं उनसे भगडा करके दूसरों को तमाशा नहीं दिखलाना चाहती। यह बहुत नाजुक मामला है और कोई भी कड़ा शब्द स्थिति को बिगाड़ देगा। अच्छा आया, मुझे अब जाना ही पड़ेगा। अच्छा हैनरी, तुमसे बातें करके बहुत मनोरजन होता है। परन्तु ये बातें दूसरों को अनैतिक बना देती हैं। मेरा दृढ़ निश्चय है कि तुम्हारे विचारों के विषय में मुझे कुछ भी पता नहीं। किसी रात को भोजन हमारे साथ ही करना, क्या मगल-चार को आ सकोगे ?”

“तुम्हारे लिये मैं अपने सब प्रोग्रामों को रद्द कर सकता हूँ।” लार्ड हैनरी ने तनिक झुककर कहा।

“ओह ! कितनी प्रसन्नता की बात है, परन्तु तुम झूठ कहते हो।” उसने तीव्रस्वर में कहा—“अच्छा, तो मगल को आना भूलना नहीं।”

यह कहकर वह कमरे से बाहिर चली गई और उसके पीछे-पीछे आया
तथा अन्य स्त्रियाँ भी चली गईं ।

लार्ड हैनरी पुनः अपने स्थान पर बैठ गया । मि० एर्कसाइन ने
अपनी कुर्सी उसके पास की और हैनरी के हाथ पर अपना हाथ धरकर
बोला—“तुम किताबों की भाँति बोलते हो ।” वह बोला—“तुम कोई
पुस्तक क्यों नहीं लिख डालते ?”

“मुझे किताबें पढ़ने में इतना आनन्द आता है कि लिखने की आव-
श्यकता मैंने कभी महसूस नहीं की । एक उपन्यास लिखने की इच्छा तो
अवश्य है, परन्तु वह उपन्यास इतना सुन्दर और आकर्षक हो जितना
फारस का कालीन होता है । पर वास्तविकता नाममात्र को भी न
हो । परन्तु समाचार पत्र, प्राइमर और एनसाइक्लोपीडिया पढ़ने के
अतिरिक्त इंग्लैंड में और साहित्यिक जनता है ही नहीं । विश्व की सब
जातियों में अंग्रेज ही ऐसे हैं जो साहित्य के सौन्दर्य को परखना नहीं
जानते ।

“शायद तुम ठीक कहते हो ।” मि० एर्कसाइन ने उत्तर दिया—
“मैं भी साहित्यिक जीवन की ऊँची-ऊँची कल्पनाएँ किया करता था परन्तु
बहुत दिनों पहले ही मैंने यह विचार सदा के लिये छोड़ दिया । अच्छा
भाई, यह बतलाओ कि भोजन करते समय तुमने जो कुछ कहा क्या
तुमको उस पर विश्वास है ?”

“मैं जो कुछ कहता हूँ, वह बहुत जल्दी भूल जाता हूँ ।” लार्ड हैनरी
ने मुस्कराकर कहा—“क्या जो कुछ मैंने कहा, वह सब बहुत बुरा
था ?”

“हां, बहुत ही बुरा । मैं तुम्हें बहुत भयानक युवक समझने लगा
हूँ । और यदि हमारी रानी पर तुम्हारे कहने का कुछ भी प्रभाव पड़ा
तो उसका उत्तरदायित्व तुम पर होगा । परन्तु जिवरी के विषय में मैं
तुमसे कुछ और बातें भी करना चाहता हूँ । जिस युग में मैं पैदा हुआ
था, वह आज से बिल्कुल भिन्न था । किसी दिन लन्दन से ऊब जाने

उसने शीघ्रता से अपने चारों ओर देखा और खड़ा हो गया—“मुझे क्षमा कीजिये, मैंने सोचा था ”

“आपने सोचा होगा कि मेरे पति आये हैं, परन्तु उनकी पत्नी आई हैं। मैं स्वयं ही अपना परिचय देती हूँ। मैं आपको आपकी फोटो के कारण भली भाँति जानती हूँ। मेरे विचार में मेरे पति के पास आपकी सत्रह फोटो है।”

“श्रीमती हैनरी, सत्रह फोटो तो नहीं कहनी चाहियें।”

“तब बारह सही, मैंने आपको कल ही आपेरा में पति के साथ देखा था।” बातें करते समय वह ध्वराहट भरी हँसी हँस रही थी और डोरियन की ओर इस दृष्टि से देख रही थी मानो उसके नेत्र कह रहे हों—“मुझे भूलना नहीं।” यह एक बड़ी विचित्र-सी स्त्री थी जिसके वस्त्र मानी बहुत क्रोध में बनाकर लूफान में उड़ने के लिये छोड़ दिये गये थे। वह सदा ही किसी न किसी से प्रेम किया करती थी, परन्तु अपने प्रेम का उत्तर न पाकर वह सदा अपने आपको धोखे में रखती थी। वह सुन्दर बनने का प्रयास करती थी परन्तु सदा उसके वस्त्र ढीले ढाले ही दिखाई देते थे। उसका नाम विक्टोरिया था और गिरजाघरों में जाने का उसे खवत था।

“आपने मुझे लौहनग्रिन में देखा होगा ?”

“हां हाँ, लौहनग्रिन में ही देखा था। मुझे वंगनर का सगीत दूसरों से अधिक अच्छा लगता है। यह इतने जोर से बजता है कि तुम निश्चिन्त होकर बातें कर सकते हो और दूसरे लोग तुम्हारी बातचीत को सुन भी नहीं सकते। क्या तुम्हारी राय में यह बड़ा भारी लाभ नहीं है ?”

उसके पतले होंठ वही हँसी हँस दिये और उसकी अंगुलियाँ कागज़ फाटने वाले हाथीदात के चाकू से खेलने लगीं।

डोरियन ने मुस्कराकर अपना सिर हिला दिया—“श्रीमती हैनरी, मैं आपके इस विचार से सहमत नहीं हूँ। जब कभी अच्छा सगीत होता है तब मैं कभी बातें नहीं करता। यदि कोई धुरा सगीत बज रहा हो,

सब सुननेवाले का कर्तव्य है कि वह बातें करके उस संगीत को अनसुना कर दे ।

“ओह मि० ग्रे, क्या यह विचार हैनरी के नहीं है ? हैनरी के विचार में सवा उनके मित्रों से ही सुना करती हूँ । यही तो उनको समझने का एक साधन है । परन्तु तुम्हें यह नहीं सोचना चाहिये कि मुझे अच्छा संगीत पसन्द नहीं है । मुझे तो ऐसे संगीत से प्रेम है । परन्तु भय भी लगता है क्योंकि यह मुझे रोमांटिक बना देता है । कभी कभी मैंने प्यानो बजाने वाले दो संगीतज्ञों को एक साथ ही पूज्य तुल्य समझा है । मुझे यह पता नहीं कि उनमें मुझे कौन-सी विशेषता दिखाई देती है । शायद वे विदेशी होते हैं । यद्यपि वे सब इंग्लैंड में ही उत्पन्न होते हैं परन्तु कुछ समय पश्चात् वे विदेशी बन जाते हैं । इसको उनकी चालाकी समझनी चाहिये । कला के प्रति वे अपनी कृतज्ञता का प्रदर्शन करते हैं । मि० ग्रे, शायद तुम मेरी पार्टियों में कभी नहीं आये ? अब तुमको जरूर आना पड़ेगा । यद्यपि मैं मूल्यवान पौधों को अपने घर में सजा नहीं सकती, परन्तु विदेशियों की आबभगत के लिये मैं कभी कजूसी नहीं करती । लो, हैनरी आ गये । हैनरी, मैं तुम्हें देखने ही यहां आई थी । तुमसे कुछ पूछना भी था परंतु अब मैं भूल गई हूँ । यहा मि० ग्रे से मेरी भेंट हो गई । संगीत के विषय में हैनरी मनोरंजक चर्चा भली भांति चलती रही । हमारे विचार एक जैसे ही हैं । परन्तु नहीं, हमारे विचार तो एक दूसरे से बिल्कुल भिन्न हैं । मि० ग्रे से बातें करते समय अच्छा दिल बहलाव हो जाता है । मुझे ग्रे से मिलकर हाविक प्रसन्नता हुई ।”

“मुझे भी बहुत खुशी हुई कि तुम्हारा ग्रे से परिचय हो गया ।” हैनरी ने अपनी अर्धचन्द्र के समान भौंहों को तनिक ऊपर चढ़ाकर दोनों की ओर मुस्कराकर देखते हुए कहा—“डोरियन, मुझे इस विलम्ब के लिये क्षमा करो । आज मैं वांडर स्ट्रीट में पुराना ब्राकेड देखने के लिये चला गया था, और उसके लिये घंटों मुझे मोल तोल करना पड़ा । आजकल लोग सब चीजों की कीमतें जानने लगे हैं परन्तु किसी का

उपयोगिता नहीं समझते।”

“मुझे अब चलना चाहिये।” हैनरी की पत्नी ने अपनी भद्री हँसी हँसकर उस नीरवता को भंग करते हुए कहा—“रानी के साथ कहीं जाने का मेने उन्हें वचन दिया हुआ है। अच्छा मि० प्रे नमस्कार, हैनरी में चलती हूँ, मेरे विचार में तुम कहीं बाहिर भोजन कर रहे हो। हाँ, मेरा खाना भी आज बाहिर है, शायद श्रीमती यानवरी के यहा हमारी भेंट हो।”

“मे ठीक तरह नहीं कह सकता।” यह कहकर लाडं हैनरी ने अपनी पत्नी को विदा किया और दरवाजा बन्द कर लिया। सारी रात पानी में भीगते हुए स्वर्ग के पक्षी के समान वह भी इत्र की सुगन्धि कमरे में छोड़कर दरवाजे से बाहिर चली गई। तब उसने एक सिगरेट सुलगाई और सोफे पर लेट गया।

“डोरियन, तिनकों के रंग के समान वालोंवाली लडकी से कभी विवाह न करना।” उसने सिगरेट के कुछ कश खींच लेने के उपरान्त कहा।

“क्यों हैनरी ?”

“क्योंकि ऐसी स्त्रियाँ अत्यन्त भावुक होती हैं।”

“परन्तु मैं तो ऐसे लोगों को बहुत पसन्द करता हूँ।”

“डोरियन, मेरे विचार में तुम कभी विवाह ही न करना। जिवगी से थककर पुरुष विवाह करते हैं, और स्त्रियाँ इस कारण से विवाह करती हैं जिससे उनकी उत्सुकता शान्त हो जाये। परन्तु दोनों को ही निराश होना पड़ता है।”

“मैं नहीं सोचता कि मैं कभी विवाह भी करूँगा ? मैं प्रेम में बहुत नीचे तक डूब चुका हूँ। यह तुम्हारी ही बतलाई हुई एक विशा है जहाँ मैं आगे बढ़ रहा हूँ। तुम जो कुछ कहते हो, वह सब मैं करता हूँ।”

“वह फौन है जिससे तुम प्रेम करते हो ?” कुछ देर ठहरकर लाडं हैनरी ने पूछा।

“एक अभिनेत्री से ।” डोरियन ने शरमाते हुए कहा ।

लार्ड हैनरी ने अपने कंधे झकझोड़े—“यह तो एक बड़ी सर्व-साधारण-सी बात है ।”

“हैनरी, यदि तुम उसे देख लो, तो कभी ऐसा न कहोगे ।”

“वह है कौन ?”

“उसका नाम सिवल वेन है ।”

“मैंने तो उसके विषय में पहले कभी नहीं सुना ।”

“कोई भी उसे नहीं जानता, लोग किसी दिन जानने लगेंगे । वह एक उच्च कलाकार है ।”

“प्रियमित्र, कोई भी स्त्री उच्च कलाकार नहीं हो सकती । स्त्रियों की जाति ही सजावट की वस्तु है । वे कभी अधिक नहीं कहतीं, परन्तु जो कुछ कहती हैं, वे बहुत आकर्षक ढंग से कहती हैं । जिस प्रकार पुष्प मस्तिष्क की नैतिकता पर विजय का प्रतिनिधित्व करता है उसी प्रकार स्त्री भी विषय की मस्तिष्क पर विजय प्रदर्शन करती है ।”

“हैनरी, तुम किस तरह यह सब कह रहे हो ?”

“डोरियन, यह सब सत्य है । इस समय में स्त्री की विवेचना कर रहा हूँ । अतः मुझे यह सब जानना चाहिये । यह विषय उतना कठिन और उलझा हुआ नहीं है जैसी मैंने कल्पना की थी । अन्त में मैं इस निश्चय पर पहुँचा हूँ कि स्त्रियाँ दो प्रकार की होती हैं, एक तो सीधी सादी और दूसरी जो अपने मुँह को रग लेती हैं । सीधी सादी स्त्रियाँ बहुत लाभदायक होती हैं । यदि तुम अपने आदर-सम्मान की प्रसिद्धि चाहते हो तब इनको अपने साथ किसी होटल में खाना खिलाने ले जाओ, वस इतना ही पर्याप्त है । दूसरी प्रकार की स्त्रियाँ बहुत आकर्षक होती हैं । परन्तु वे एक गलती कर बैठती हैं । नवयुवती दिखाई देने के लिये ही वे वनाव भृंगार करती हैं । बूढ़ी स्त्रियाँ इस कारण से पेन्ट करती हैं जिससे वे ठीक से बातचीत करने का प्रयास कर सकें । किसी जमाने में गाली की लाली का मन के उत्साह से गहरा सम्बन्ध होता था । परन्तु

अब वह समाप्त हो चुका है। अपनी पुत्री से दस साल छोटी लगने पर उसे सतीष होता है। लन्दन में केवल पाच स्त्रियाँ ही बातचीत करने योग्य हैं। परन्तु इनमें से दो के नाम का सभ्य समाज में स्वागत नहीं किया जा सकता। खैर, तुम अपने कलाकार के विषय में बतलाओ, तुम, उसे कितने दिनों से जानते ?”

“ओह हैनरी, तुम्हारे विचार सुनकर मैं काप उठता हूँ ?”

“इसकी कोई चिन्ता न करो, कितने दिनों से तुम्हारा उससे परिचय ?”

“लगभग तीन सप्ताह से।”

“तुम उससे कहाँ मिले ?”

“हैनरी, मैं तुम्हें सब कुछ बतला दूँगा, परन्तु इस विषय में मुझे तुम्हारी बया और सहानुभूति की आवश्यकता है। बिना तुमसे परिचय हुए मैं यह रोमांस शायद कभी नहीं देख सकता। जिवगी के विषय में सब कुछ जानने की प्रबल उत्कण्ठा तुमने मेरे मन में जागृत कर दी थी। तुमसे परिचय होने के पश्चात् कुछ दिनों तक मेरी नसों में एक विचित्र-सी हलचल मची रही। पार्क में घूमते समय या पिकेडमी में बैठकर मैं अपने पास से गुजरने वाले प्रत्येक व्यक्ति की ओर बड़े ध्यान से देखा करता था और पागलों की सी उत्सुकता लिये यह सोचकर आश्चर्य चकित हुआ करता था कि ये सब लोग किस प्रकार का जीवन व्यतीत कर रहे हैं। कुछ व्यक्तियों ने विशेष रूप से मुझे अपनी ओर आकर्षित किया, परन्तु कुछ को देखकर मैं भयभीत हो गया। वहाँ की वायु में एक प्रकार का विष मिला हुआ जान पड़ा। चमत्कारों को देखने की प्रबल उत्कण्ठा मुझ में थी। एक शाम को किसी नये चमत्कार की खोज में मैं बाहिर निकल पड़ा। मुझे ऐसा अनुभव हुआ कि लाखों की आवादी वाले लन्दन में जहाँ के लोग विभिन्न तरीकों के पाप करते हैं, मुझे कुछ न कुछ अवश्य देखने को मिलेगा। इस भय का विचार आते ही प्रसन्नता की एक लहर मेरे सारे शरीर में दौड़ गई। हम दोनों ने

पहली बार होटल में उस शाम को भोजन किया था। तब के तुम्हारे कहे हुए शब्द मुझे अभी तक याद हैं कि सौन्दर्य की खोज ही जीवन का वास्तविक रहस्य है। मैं नहीं जानता कि उस शाम को मैं क्या पाने की आशा कर रहा था। परन्तु मैं लन्दन के पूर्व की ओर बढ़ता गया और शीघ्र ही सुनसान सड़को और चौकोर मकानों की भूल-भुलैया में अपना रास्ता खो बैठा। साढ़े आठ बजे के लगभग मैं एक छोटे-से थियेटर के सामने से गुजरा जिसके सामने गैस के हंडे लगे हुए थे और चमकीले रंगों वाले इस्तहार दीवारों पर चिपके हुए थे। एक भद्दी-सी शकल का यहूदी मुंह में सिगार लिये एक बड़ी अजीब-सी वास्कट पहने द्वार पर खड़ा था। उसकी अंगुलियों में मोटी-मोटी अंगूठियाँ थीं और उसकी कमीज में एक बड़ा सा हीरा चमक रहा था।

“एक वाक्स लीजिये और थियेटर का आनन्द उठाइये।” मुझे देखकर उसने कहा और मेरे प्रति अधिक आदर दिखाने के लिये उसने अपना हँट उतार लिया। इस व्यक्ति में कुछ ऐसी विशेषता थी जिसे देखकर मैं आश्चर्य चकित रह गया। उसका डील-डौल भी खूब बढ़ा था। तुम मुझ पर शायद हँसने लगो, परन्तु मैं सचमुच ही अन्दर चला गया और एक गिन्नी देकर वाक्स खरीद लिया। मेरा ऐसा करने का क्या कारण था यह मैं अभी तक नहीं जान सका। और यद्यपि मैं ऐसा न करता। हैनरी यदि मैं ऐसा न करता तो अपनी जिदगी के सब से बड़े रोमास से वंचित रह जाता। मैं देखता हूँ कि तुम हँस रहे हो, ओह, कितने बुरे हो तुम !”

“डोरियन, मैं हँस नहीं रहा हूँ, कम से कम तुम पर नहीं हँस रहा। परन्तु तुम इसे अपने जीवन का सब से बड़ा रोमास न कहो। तुम्हें सदा कोई प्यार करता रहेगा और तुम उसके प्यार से प्यार करते रहोगे। जो व्यक्ति कोई काम नहीं करते उनके लिये यह प्रेम करना साधारण-सी बात है। एक देश में बेकार बैठे लोगो का यही तो एक लाभ है। डरो नहीं, तुम्हारे लिये भविष्य में अभी बहुत कुछ सौन्दर्य भरा पड़ा है,

यह तो अभी आरम्भ ही है ।”

“क्या तुम मुझे इतनी नीच प्रकृति का मनुष्य समझते हो ?”
डोरियन गुस्से में चिल्लाया ।

“नहीं, मैं तुम्हारे स्वभाव को बहुत ऊँचा समझता हूँ ।”

“मैं तुम्हारा मतलब नहीं समझा ।”

“डोरियन, जो व्यक्ति जिवगी में केवल एक बार ही प्रेम करते हैं, वे नीच प्रकृति के होते हैं । जिसको वे अपनी निष्ठता और पवित्रता कहते हैं, मैं उन्हें पुरानी परिपाटियाँ और कल्पना का प्रभाव कहता हूँ । मनुष्य के बौद्धिक पहलू के लिये जो स्थिरता का स्थान है वही उसकी भावुकता के लिये प्रेम के प्रति ईमानदारी का है । वस यह अपनी असफलताओं की स्वीकृति है । ईमानदारी ! किसी दिन मुझे इसकी व्याख्या करनी ही पड़ेगी । ससार में बहुत सी ऐसी वस्तुएँ हैं जिनको हम इस भय से नहीं फेंकते कि कहीं बूसरे न उठा लें । परन्तु तुम्हारी कहानी में वाधा नहीं डालना चाहता, तुम कहते चलो ।”

“हां, तो मैं एक छोटे से प्राइवेट वाक्स में जाकर बैठ गया । मेरे सामने स्टेज पर एक अश्लील चित्र वाला परदा टंगा हुआ था । मैंने हाल में बंटे लोगों पर एक दृष्टि डाली । मुझे सब के मुख पर एक भद्दी सी छाप दिखाई दी मानो विवाह का सस्ता और गदा केक सामने रख दिया गया हो । ऊपर की गैलरी और नीचे का हाल दर्शकों से खचाखच भरा पड़ा था, आगे की दो कतारों में फोई भी सुरत दिखाई नहीं देती थी । स्त्रियाँ संतरे और जिंजर की शराब लिये इधर से उधर घूम रही थीं । हाल में बंटे लोग निरंतर मूंगफलियाँ खाते जा रहे थे ।

“तब तो यह पुराने नाटकों की भाँति होगा ।”

“उसी प्रकार का निराशाजनक नाटक समझो । नाटक का नाम सुनकर मेरे आश्चर्य की सीमा नहीं रही । और मैं सोचने लगा कि मुझे क्या करना चाहिये । हैनरी, तुम बताओ, कौन-सा नाटक वहाँ खेला जा सकता है ?”

“मेरे विचार में “मूर्ख बालक” या “गूंगा निरपराध” होगा। हमारे पिता आदि इसी प्रकार के नाटक किया करते थे। डोरियन, इस संसार में अधिक दिनों तक रहते-रहते मुझे ऐसा बृद्ध विश्वास होता जाता है कि जिसको वे अच्छा कहते थे, वह हमारे लिये अच्छा नहीं है।”

“परन्तु हैनरी, वह नाटक हमारे मनोरंजन के लिये बहुत अच्छा था। नाटक “रोमियो और जूलियट” था। इस सड़े हुए गंदे स्थान पर शंक्स-पीयर का नाटक खेला जाते देखकर मुझे क्रोध आ गया। परन्तु फिर भी मेरी विलचस्पी बढ़ती ही गई। मैंने पहला अंक देखने का निश्चय कर ही लिया। एक यहूदी युवक की अध्यक्षता में संगीत-वाद्य बड़े जोर से बज रहे थे। वह युवक टूटे हुए स्थानों पर बड़ी तन्मयता से बजा रहा था। परन्तु अन्त में परवा उठने के पश्चात् नाटक आरम्भ हो गया। रोमियो एक अच्छे डील-डोलका व्यक्ति था, जिसकी भाँति मोटी, आवाज़ दुःखभरी और चेहरा शराव की बोतल की भाँति था। मरकुरो भी उसी की भाँति प्रतीत हो रहा था। ये दोनों वहाँ के वृष्यों के समान ही बेंडों प्रतीत हो रहे थे। मानो इन दोनों पात्रों को किसी गाँव से लाकर स्टेज पर खड़ा कर दिया हो। परन्तु जूलियट—ओ हैनरी, एक ऐसी युवती की कल्पना करो जिसके सत्रह वर्ष भी अभी पूरे नहीं हुए हैं। फूल की भाँति छोटा-सा सुन्दर मुख, ग्रीक सिर, गहरे भूरे रंग के घुँघराले बाल, प्रेम के अथाह सागर की भाँति उसके जामनी नेत्र, गुलाब की पंखुड़ियों की भाँति उसके होठ। अपने जीवन में इससे अधिक सौन्दर्य मैंने और कहीं नहीं देखा। तुमने एक बार मुझसे कहा था कि किसी बहुत बड़ी दर्दनाक घटना से भी तुम्हारा हृदय पसीच नहीं सकता। परन्तु सौन्दर्य, केवल सौन्दर्य से ही तुम्हारे नेत्र आँसुओं से भर आते हैं। हैनरी, मैं तुमसे सच कहता हूँ कि आँसुओं की बाढ़ आ जाने के कारण मैं उसको कुछ समय तक देख नहीं सका। उसका स्वर, ऐसा स्वर मैंने आज तक कभी नहीं सुना। पहले वह बहुत धीरे-धीरे बोल रही थी। मानो सुननेवालों के कानों में संगीत की मधुरध्वनि घोल रही हो। तनिक तेज़ होने के

पश्चात् उसका स्वर एक सगीतवाद्य या कहीं दूर बजते हुए नगमे की भाँति प्रतीत होने लगा । बाग वाले वृष्य में उसकी कापती हुई असीम प्रसन्नता से भरी हुई आवाज लोगो को प्रातःकाल में चिड़ियों के गाने की याद दिला रही थी । बाव में कभी-कभी उसके स्वर में वायलिन के स्वर जैसी उत्तेजना भी आ जाती थी । तुम जानते हो कि किसी का स्वर सुनकर मनुष्य सिहर उठता है । तुम्हारी और सिवल वेन की आवाज में जिबगी भर कभी नहीं भूल सकूंगा । अपने नेत्र बन्द करने के पश्चात् में दोनों की भिन्न-भिन्न बातें सुनता हूँ । मैं नहीं जानता कि मैं किसका अनुकरण करूँ । मैं उससे क्यों न प्रेम करूँ ? हैनरी ! मैं उसे प्यार करता हूँ । वह इस जीवन में मेरे लिये सब कुछ है । हर रात्रि को मैं उसका अभिनय देखने के लिये नाटक देखता हूँ । एक बार वह रोजीलैंड बनती है और दूसरी बार इमोजिन । मैंने उसे उसके प्रेमी के होठों से विष खींच लेने पर इटली की कन्न पर दुख और निराशा में मरते हुए देखा है । मैंने उसे आर्बेन के जंगलों में सुन्दर युवक के भेष में इधर-उधर भटकते हुए देखा है । वह पागल की अवस्था में एक अपराधी राजा के सम्मुख आ जाती है और उसे पहनने के लिये पक्षियों के वस्त्र और खाने के लिये कड़वे फल फूल देती है । वह निरपराधिनी होती है और ईर्ष्या के वशीभूत होकर उसके पति के निर्दयी काले हाथ किस प्रकार उसका गला बवा देते हैं, मैंने वह भी देखा है । मैंने उसे लगभग सब अवस्थाओं और सब बेशों में देखा है । साधारण श्रेणी की स्त्रिया कभी किसी की कल्पना का स्पर्श नहीं कर पातीं । वे अपने ही काल में सीमित रहती हैं । कितना ही वनान-शृंगार करने पर भी वे दूसरों को अपनी और आकर्षित करने में असमर्थ होती हैं । जिस प्रकार उनके वस्त्रों को लोग भलीभाँति देख लेते हैं, उसी प्रकार उनके विचारों को जानना भी बहुत सहज है । उनमें कोई रहस्य भरा नहीं होता । वे प्रातःकाल घोड़ों पर सवार होकर बागों में घूमती हैं और सन्ध्या समय चाय पार्टियों में लोगों से गप्पें लड़ाती हैं । उनका स्वभाव, बातचीत करने का ढंग और

उनका मुस्कराहट सब नये फेशन में श्रोतप्रोत होता है । उनका यह सब करना अत्यन्त स्वाभाविक है । परन्तु एक अभिनेत्री—वह इनसे कितनी भिन्न है । हैनरी, तुमने मुझे पहले ही क्यों नहीं बतलाया कि अभिनेत्री ही एक ऐसी चीज़ है जिससे प्रेम किया जा सकता है ?”

“क्योंकि मैं बहुत सी अभिनेत्रियों से प्रेम कर चुका हूँ ।”

“हाँ, वही भयानक सूरतें होगी जो अपनी अवस्था छिपाने के लिये बाल और मुँह रंगा लेती हैं ।”

“रंगे हुए बाल और बनावटी शृंगार वाले मुख को तुम इतने निरादर की दृष्टि से क्यों देखते हो ? कभी-कभी उनमें एक असाधारण आकर्षण होता है ।” लाडें हैनरी ने कहा ।

“मैं अब सोचता हूँ कि काश सिबलवेन के विषय में मैंने तुम्हें कुछ भी न बतलाया होता ।”

“डोरियन, तुम मुझ से सब कुछ कहे बिना रह ही नहीं सकते थे, जीवन में तुम जो-जो काम करोगे, उसकी चर्चा तुम्हें मुझ से करनी ही पड़ेगी ।”

“हाँ हैनरी, यह सत्य है । मैं तुमसे कहे बिना रह ही नहीं सकता । तुम्हारा विचित्र प्रभाव मुझ पर छाया हुआ है । यदि मैं कोई भी अपराध या हत्या करूँगा तब मैं तुम्हारे सम्मुख उसे स्वीकार कर लूँगा, तुम मुझे समझ लोगे ।”

“तुम जैसे सुन्दर और कोमल व्यक्ति हत्याएँ नहीं कर सकते, परन्तु तुमने मुझ में जो कुछ अपनत्व बिखलाया है, मैं उसका आभारी हूँ । अब मुझे बतलाओ—जरा दियासलाई तो देना—हाँ धन्यवाद—सिबलवेन से तुम्हारे किस प्रकार के सम्बन्ध हैं ?”

डोरियन भट से उछलकर क्रोध में खड़ा हो गया । उसके कपोल सुख हो गये थे और उसकी आँखें जल रही थीं—“हैनरी, सिबलवेन विलकुल पवित्र है ।”

“डोरियन, पवित्र वस्तुएँ ही स्पर्श करने योग्य होती हैं ।” लाडें

अपनी आकर्षणशक्ति पर सहसा विश्वास न हो सका। मेरे विचार में शायद इस पहली भेंट में हम दोनों ही घबरा ते गये थे। कमरे के बाहिर वह बूढ़ा यहूदी खड़ा होकर हम दोनों के विषय में बातें कर रहा था और हम बच्चों की भाँति एक दूसरे का मुख ताक रहे थे। वह अब भी मुझे 'लार्ड' कहकर पुकार रहा था, परन्तु मैंने सिबल को बतलाया कि मैं इस प्रकार का कोई व्यक्ति नहीं हूँ। उसने बड़ी सादगी से मुझसे कहा—“तुम एक युवराज से लगते हो। अतः मैं तुम्हें इसी नाम से पुकारा कहूँगी।”

“ओह डोरियन, सिबल यह जानती है कि किस प्रकार दूसरों को रिझाया जाता है।”

“हैनरी, तुम उसे नहीं समझते। वह तो मुझे भी नाटक का एक पात्र समझती थी। उसे जिन्दगी का कुछ पता नहीं, अथवा उम्र की उसकी माँ जीवन के सग्राम में थकी-सी मालूम पड़ती है। मानो उसने भी कभी अच्छे दिन देखे थे।”

“मैं सब समझता हूँ, इससे मुझे बहुत दुःख होता है।” लार्ड हैनरी ने अपनी अँगूठियाँ देखते हुए कहा।

“वह यहूदी मुझे उसका इतिहास बताना चाहता था, परन्तु मैंने उसे बतला दिया कि मुझे इस विषय में कोई दिलचस्पी नहीं है।”

“तुमने बहुत ठीक किया, दूसरों की ट्रेजेडी में अपना ही स्वार्थ और छिछोरापन झलकता है।”

“मैं तो केवल मिलन के सिबल में ही उत्सुक हूँ, वह कहाँ से आई ? उससे मुझे सरोकार नहीं। सिर से पैर तक वह स्वर्गीय पवित्रता की मूर्ति प्रतीत होती है। प्रत्येक रात्रि को मैं उसका अभिनय देखने जाता हूँ, और हर वार उसका अभिनय मुझे पहले से अच्छा मालूम पड़ता है।”

“शायद इसी कारण से तुम अब मेरे साथ कभी भोजन नहीं करते। मैं सोचता था कि तुम किसी विचित्र रोमांस में फँसे होगे और

मेरा विचार ठीक निकला । परन्तु मंने जिस रोमांस की कल्पना की थी, वह इस प्रकार का नहीं है ।”

“हैनरी, दोपहर का भोजन तो हम प्रायः एक साथ ही करते हैं और तुम्हारे साथ मैं कितनी ही बार संगीत घर भी गया हूँ ।” डोरियन के नीले नेत्रों में आश्चर्य भरा पड़ा था ।

“तुम रात्रि को बड़ी देर में लौटते हो ।”

“मैं सिवल के अभिनय से अपने आपको बचित नहीं रख सकता ।” डोरियन ने कहा—“चाहे एक ही अंक बयो न देखूँ । उसकी उपस्थिति के लिये मैं व्याकुल हो उठता हूँ । और जब मैं हाथोदांत की भांति उसके श्वेत शरीर में छिपी हुई आत्मा की कल्पना करता हूँ तो सच-मुच कांप उठता हूँ ।”

“डोरियन, क्या आज रात को तुम मेरे साथ भोजन कर सकते हो ?” उसने अस्वीकृति में अपना सिर हिला दिया—“आज रात को वह इमोगन का अभिनय करेगी ।” उसने उत्तर दिया—“कल रात को वह जूलियर बनेगी ।”

“वह सिवलवेन कब रहती है ?”

“कभी नहीं ।”

“मैं तुम्हें बधाई देता हूँ ।”

“तुम कितने निठुर हो । उसके अभिनय में संसार की सर्वश्रेष्ठ अभिनेत्रियों का अभिनय भरा पड़ा है । उसमें बहुतो का व्यक्तित्व छिपा पड़ा है । तुम हँस रहे हो, परन्तु मैं कहता हूँ कि उसमें उच्चकोटि के कलाकार के सब गुण छिपे हुए हैं । मैं उससे प्रेम करता हूँ और यही मैं उससे चाहता हूँ । हैनरी, तुम तो जिन्दगी के बहुत से रहस्य जानते हो, तुम्हें मुझे बतलाओ कि सिवलवेन को किस प्रकार अपनी ओर आकर्षित किया जाये, जिससे वह मुझसे प्रेम करने लगे । मैं शैक्सपीयर के रोमियो के हृदय में ईश्वर्या की आग सुलगाना चाहता हूँ । मैं चाहता हूँ कि संसार के मृत प्रेमी हनारी उल्लासमयी हँसी सुनकर उदासीन हो जायें ।

हमारे प्रेम की एक श्वास उनकी धूल में प्राणों का संचार कर दे और उनकी राख को पीड़ा और वेदना में परिवर्तित कर दे। ओह भगवान् ! हँसरी में उसकी पूजा करता हूँ।” वह बोलते समय कमरे में इधर से उधर घूम रहा था। उसके गाल सुर्ख हो गये थे। वह यकायक बहुत तेज हो गया था। लार्ड हँसरी प्रसन्नता से डोरियन के मुख के भावों का अध्ययन कर रहा था। बासिल हालवर्ड के स्टूडियो में जिस लज्जाशील और भयभीत बालक से उसने प्रथम बार भेंट की थी, आज उसमें कितना महान् अन्तर हो गया था। उसका स्वभाव उस पुष्प की भाँति विकसित हो गया था, जिसकी पखुड़ियाँ आग की लपटों की भाँति बेसुध होकर झूम रही हों। किसी छिपे हुए अदृश्य स्थान से उसकी आत्मा अचानक प्रगट हो गई थी और इच्छायें उसका स्वागत करने के लिये आगे बढ़ रही थीं।

“भव तुम्हारा क्या करने का विचार है ?” अन्त में लार्ड हँसरी ने पूछा।

“किसी राष्ट्र को मैं तुम्हें और बासिल को उसका अभिनय दिखाने के लिये ले जाना चाहता हूँ। परिणाम के विषय में मुझे तनिक भी चिन्ता नहीं है। तुम उसकी कला की प्रशंसा करोगे। उसके पश्चात् उसे उस यहूदी के चगुल से छुड़ाना होगा। सिबलवेन ने उसके थियेटर में तीन वर्ष तक काम करने का वचन दिया है। इस समय दो साल और दो महीने अभी तक शेष हैं। मुझे उस यहूदी को कुछ रुपया तो देना ही पड़ेगा। सब कुछ तय होने के उपरान्त मैं एक थियेटर मोल ले लूंगा, जिससे उसकी कला का भलीभाँति प्रदर्शन हो सके। वह सप्ताह को उतना ही पागल बना देगा जितना मुझे बना दिया है।”

“यह उसके लिये असम्भव होगा।”

“नहीं, यह सम्भव है। उसके पास उच्चकोटि की कला ही नहीं बल्कि व्यक्तित्व भी है। तुमने मुझसे कितनी बार कहा है कि युगमें परिवर्तन करने के लिये सिद्धान्तों की नहीं, व्यक्तित्व की आवश्यकता है।”

“अच्छा, तो हम किस दिन उसका अभिनय देखने चलें ?”

“तनिक ठहरो, आज मंगलवार है, कल का दिन ठीक रहेगा। कल वह जूलियर का अभिनय करेगी।”

“अच्छी बात है, त्रिस्टेल में आठ बजे मिलना। मैं वासिल को भी अपने साथ लेता आऊंगा।”

“हैनरी, आठ बजे नहीं, साढ़े छः का समय ठीक रहेगा। नाटक प्रारम्भ होने से पहले ही हमें वहाँ पहुँच जाना चाहिये। तुम पहला अंक अवश्य देखना, जब वह रोमियो से मिलती है।”

“साढ़े छः बजे ! क्या समय चुना है। यह समय तो चाय पीने या अंग्रेजी उपन्यास पढ़ने का होता है। अच्छा सात बजे ठीक रहेगा। सात बजे से पूर्व कोई भी सभ्य आदमी भोजन नहीं करता। क्या तुम इस बीच में वासिल से मिलोगे ? या मैं उसे लिख भेजूँ ?”

“ओह बेचारा वासिल ! एक सप्ताह से मैं उससे नहीं मिल सका हूँ। यह मेरे लिये बहुत लज्जास्पद है। उसने अपने आप ही एक सुन्दर फ्रेम छांटकर उसमें मेरे चित्र को मढ़कर भेजा है। यद्यपि उस चित्र को देखकर मुझे ईर्ष्या हुई, क्योंकि यह ठीक एक महीना मुझसे छोटा है; परन्तु फिर भी मुझे प्रसन्नता ही हुई। मेरे विचार में तुम ही उसे कल के विषय में लिख देना। मैं उससे एकान्त में मिलना नहीं चाहता। वह ऐसी बातें करता है जिससे मुझे क्रोध आ जाता है। वह मुझे अच्छे उपदेश देने लगता है।”

लार्ड हैनरी मुस्कराया—“आजकल लोगों को ऐसी चीजें देने का बहुत शौक है, जिनकी उनको नितान्त आवश्यकता होती है। मैं इसे उनकी सहृदयता की गहराई कहता हूँ।”

“ओह, वासिल जैसा निःस्वार्थ व्यक्ति मैंने अपने जीवन में दूसरा नहीं देखा।”

“वासिल में जो कुछ सौन्दर्य है, उसे वह अपनी कला को दान बे देता है। इसका परिणाम यह हुआ कि उसके जीवन में मिय्या-

धारार्ये, उनके सिद्धान्त और साधारण ज्ञान के अतिरिक्त और कुछ भी शेष नहीं रह गया है। मेरे परिचित कलाकारों में से, जिनका व्यक्तित्व उल्लासमय होता है, उनको कला उच्चकोटि की नहीं होती। अच्छे कलाकार अपनी रचनाओं में ही जीवित रहते हैं। अतः उनका व्यक्तित्व जीवन अत्यन्त नीरस होता है। एक महान् कवि के जीवन में अन्य लोगों की अपेक्षा सबसे अधिक कविता का अभाव होगा। परन्तु साधारण श्रेणी के कवि प्रथमदृष्टि में ही लोगों को अपनी ओर आकर्षित कर लेते हैं। जितनी नीरस उनकी कवितायें होती हैं उतने ही अच्छे वे देखने में लगते हैं। साधारण कोटि की कुछ कविताओं का सग्रह प्रकाशित कर वे अपने आप को बहुत बड़ा समझने लगते हैं। वे उन कविताओं में मग्न रहते हैं जिनको वे लिख नहीं सकते। उच्चकोटि के कवि ऐसी कवितायें लिखते हैं जिनका अनुभव करने का वे साहस भी नहीं कर सकते।”

“हैनरी, क्या वास्तव में यह सत्य है?” डोरियन ने मेज़ पर रखी बडी सी बोटल से अपने कमाल में सुगन्धि छिड़कते हुए कहा—
 “यदि तुम्हारे ये विचार हैं तो ठीक ही होंगे। अच्छा, अब मैं चलता हूँ। इमोजेन मेरी प्रतीक्षा कर रही है। कल के विषय में भूलना नहीं, अच्छा नमस्कार।”

डोरियन के बाहिर चले जाने के पश्चात् लार्ड हैनरी अपनी आँखें नीचे झुकाकर कुछ सोचने लगा। जितना डोरियन से बातचीत करते समय उसका मनोरजन होता है उतना अन्य किसी व्यक्ति से नहीं होता। परन्तु फिर भी किसी अन्य व्यक्ति के प्रति उसका इतना आगाध प्रेम और अनुराग देखकर उसे तनिक भी क्रोध या ईर्ष्या नहीं हुई। उसे यह जानकर प्रसन्नता ही हुई। डोरियन में उसकी उत्सुकता और विलचस्पी पहले से घोर भी बढ़ गई। प्राकृतिक विज्ञान के सिद्धान्तों में वह अत्यन्त प्रभावित हुआ था, परन्तु अब उसके विषय का कोई महत्व नहीं रह गया था। दूसरों के व्यक्तित्व का अध्ययन

उसने समाप्त कर दिया है परन्तु अब उसने अपनी व्याख्या करके अपना अध्ययन आरम्भ कर दिया है। मानव-जीवन—इसका अनुसंधान करनेकी ही उसकी प्रबल इच्छा हुई। इसके बराबर की कोई दूसरी वस्तु ससार में है। यह सत्य है कि जिन्दगी को सुख और दुःख—इन दो पहलुओं में देखकर मनुष्य विना प्रभावित हुए नहीं रहता। भाँति-भाँति के विचार और विभिन्न परिस्थितियों का उस पर विशेष प्रभाव पड़ता है। कुछ विषय ऐसे होते हैं जिनको जानने के लिये स्वयं ही परिश्रम करना पड़ता है। कुछ रोग इस प्रकार के होते हैं जिनका पहले अपने ऊपर उपयोग किये बिना उनको विस्तार से समझना असम्भव है। उसका पारिश्रमिक उसे क्या मिलता है—उसके लिये ससार एक विचित्र रूप धारण कर लेता है। प्रेम और किसी बुद्धिमान मनुष्य की भावुकता भरी रगीत जिन्दगी के तर्क-वितर्क का अध्ययन करना—कहाँ ये दोनों मिलते हैं कहीं पृथक् हो गए हैं, कहीं इन दोनों में सामंजस्य है और कहीं उनमें संघर्ष होता है। उसमें कितनी प्रसन्नता मिलती है, इसकी क्या कीमत देनी पड़ती है। इसका कोई महत्व नहीं। किसी भी सनसनीदार घटना का मूल्य चुकाया ही नहीं जा सकता।

वह इनसे परिचित था—उसके संगीतमयी भाषा में कहे मधुर शब्दों ने ही डोरियन की आत्मा को इस सुन्दर लड़की के सम्मुख झुकने के लिये बाध्य किया है—इस विचार से उसके भूरे नेत्र प्रसन्नता से चमक उठे। बहुत कुछ हृद तक तो डोरियन उसकी अपनी कृति ही है। समय से पहले ही उसने डोरियन को सब कुछ बतला दिया है। साधारण श्रेणी के ग्राम लोग उस दिन की प्रतीक्षा करते हैं जब जिन्दगी स्वयं अपने रहस्य उनको बतलायेगी, परन्तु इने-गिने कुछ लोगों को ये सारे भेद यवनिका उठने से पहले ही पता चल जाते हैं। कभी-कभी यह कला का परिणाम होता है—विशेषतः साहित्य की कला का जो प्रेम और बुद्धि दोनों से एक साथ ही सम्बन्धित है। परन्तु कभी-कभी उलझा हुआ व्यक्तित्व कला का भार अपने ऊपर ले लेता है। वास्तव में व्यक्ति

ही तो कला की वास्तविक और उच्चकृति है। क्योंकि कविता, मूर्तिकला और चित्रकला की भाँति जिवन्गी भी एक कला है।

हाँ—डोरियन समय से पहले ही सब कुछ जान चुका है। वसन्त की ऋतु में ही उसने अपनी उपज काटनी आरम्भ कर दी है। यौवन की सिहरन और वासना उसके जीवन में उपस्थित है, जिनका आभास भी उसे मिल चुका है। उसके चरित्र का अध्ययन करने में प्रसन्नता मिलती है। उसके असाधारण सौन्दर्य और उसकी सुन्दर आत्मा को देखकर आश्चर्य होने लगता है। इसका अन्त क्या होगा—इसका कोई महत्त्व नहीं। वह नाटक के उस सुन्दर अभिनेता की भाँति था जिसके सुख और जिसकी प्रसन्नता से मनुष्य प्रभावित नहीं होता, परन्तु जिसकी पीड़ा और वेदना दर्शकों के अन्त स्थल का स्पर्श करती है।

आत्मा और शरीर, शरीर और आत्मा—दोनों कितने रहस्यमय हैं। आत्मा में कभी-कभी पशुता दिखाई देती है और शरीर में धार्मिक नैतिकता की झलकें देखने को मिलती है। इन्द्रियाँ कभी आवर्शमय बन जाती हैं और बुद्धि का पतन हो सकता है। कौन कह सकता है कि कहीं शारीरिक प्रेम का अन्त होकर नैतिक प्रेम का आरम्भ होता है? साधारण श्रेणी के मनोवैज्ञानिक इसकी उचित परिभाषा नहीं दे सके हैं, विचित्र धाराओं में से किसी एक को स्वीकार कर लेना मनुष्य के लिये बहुत कठिन है। क्या आत्मा एक छाया है जो पाप में मिली हुई है? या शरीर आत्मा में स्थित है? सूक्ष्म का स्थूल से पृथक् होना एक रहस्य है और उनका एक हो जाना भी एक भेद मालूम पड़ता है।

वह आश्चर्यचकित होकर सोचने लगा कि क्या हम मनोविज्ञान को एक ऐसा पृथक् विज्ञान बना सकते हैं जिसमें जिवन्गी का प्रत्येक पहलू साफ समझ में आ जाये। हम अपने आप को गलत समझते हैं और दूसरों को समझने की तो शक्ति ही नहीं है। अनुभवों का कोई नैतिक लाभ नहीं है। अपनी गलतियाँ छिपाने के लिये हम उन्हें यह नाम दे देते

हैं। नैतिक लोग इसे चेतावनी का द्योतक समझते हैं। चरित्र को बनाने के लिये इसे आत्मिक बल कहते हैं। इसकी प्रशंसा करते हैं क्योंकि इससे पता चलता है कि हमें क्या करना चाहिये और किस पथ का अनुकरण नहीं करना चाहिये। परन्तु अनुभव में वह शक्ति नहीं है जो हमारे हृदय पर अपना आधिपत्य जमा सके। अनुभवों से तो हमें यही ज्ञात हो सकता है कि हमारा भविष्य भी हमारे अतीत जैसा होगा। एक बार जिस पाप को हमने अपनी आत्मा का विरोध करके किया है अब वही हम बहुत बार प्रसन्नता से करेंगे।

उसके लिये यह स्पष्ट हो गया था कि वासनाओं की वैज्ञानिक रूप से व्याख्या करने के लिये अनुभवों का ही सहारा लेना पड़ता है। इस समय डोरियन ही उसके पास एक ऐसा शिष्य था जिससे अच्छे और लाभदायक परिणाम पाने की आशा की जा सकती है। सिबलवेन के प्रति उसका अचानक प्रेम मनोवैज्ञानिक रूप से कम महत्व का नहीं था। इसमें कोई सन्देह नहीं कि नये अनुभवों के लिये डोरियन की उत्सुकता और इच्छा का यहाँ पर एक विशेष स्थान है, परन्तु उसकी उत्सुकता साधारण न होकर बहुत उलझी हुई थी। उसका यौवन का यह प्रेम केवल वासनाओं की पूर्ति के लिये ही नहीं था। बल्कि अपनी कल्पना के सहारे उसने इसे बदल दिया था, और इसी के कारण स्थिति बहुत भयानक बन गई थी। वासनाओं की उत्पत्ति के विषय में हम सदा अपने आपको धोखा देते रहते हैं। जिससे हम सदा इनसे भयभीत रहते हैं। प्रायः यह देखने में आता है कि जब हम दूसरों पर अनुभव करते हैं तब वास्तव में इसका अपने ऊपर ही अनुभव किया करते हैं।

लार्ड हैनरी इन्हीं विचारों के स्वप्न ले रहा था, तभी उसका नौकर आया जिसने भोजन के लिये तैयार हो जाने को याद कराई। उसने कुर्सी से उठकर खिड़की में से बाहिर सड़क पर भाँका। सामने वाले मकान की खिड़कियाँ अस्त होते सूर्य की पीली किरणों में चमक रही थीं। खिड़कियों के शीशे गरम सोने की भाँति चमक रहे थे, ऊपर

आकाश मुरभाये गुलाब के रंगों में मचल रहा था। उसने डोरियन की यौवन भरी जिन्दगी के विषय में सोचा और यह सोचकर आश्चर्य चकित हुआ कि इसका अन्त कैसे होगा ?

साढ़े बारह के लगभग घर पहुँचने पर उसने एक तार देखी। खोलने पर मालूम पड़ा कि डोरियन ने ही यह तार भेजी थी। लार्ड हैनरी को सूचित किया गया था कि उसने सिवलवेन से विवाह करने का निश्चय कर लिया है।

“मां मां, आज मैं बहुत खुश हूँ।” जीवन और संसार से थकी हुई उस स्त्री की गोद में अपना मुँह छिपाकर सिवल ने धीरे से कहा। अंधेरे कमरे में रखी हुई एक आराम कुर्सी पर विजली के घुंघले प्रकाश की ओर पीठ किये वह स्त्री बैठी थी। “आज मुझे कितनी प्रसन्नता ही रही है।” उसने अपने शब्द को दोहराया। “और मेरे साथ तुम्हें भी खुश होना चाहिये मा।”

श्रीमती वेन अपने पतले-पतले गोरे हाथ सिवल के सिर पर रख चौकन्ने स्वर में बोली—“खुश” मानो सिवल के शब्द की प्रतिध्वनि थी। “मैं तो तभी प्रसन्न होती हूँ जब तुमको अभिनय करते देखती हूँ। तुम्हें भी अपने अभिनय के अतिरिक्त अन्य किसी विषय पर सोचना नहीं चाहिये। मि० ईसाक ने हमारे साथ बहुत अच्छा व्यवहार किया है और दूसरे हम पर उसका उधार भी है।”

सिवल ने उदास मुद्रा में अपना मुख ऊपर उठाया “रूपया-मां ?” वह चिल्लाई—“धन का क्या महत्व है ! प्रेम रूपये से कहीं बढ़कर है।”

“अपना पुराना कर्ज चुकाने के लिये और जैम्स के लिये उचित व्यवस्था करने के लिये मि० ईसाक ने हमें ५० पौंड उधार दिये हैं। ५० पौंड एक बड़ी भारी पूंजी है। मि० ईसाक ने हम पर बहुत दया की है।”

“मां, वह एक भला आवामी नहीं है और जिस ढंग से वह मुझ से बातचीत करता है, मैं उसे घृणा करती हूँ।” सिवल ने खड़े होकर कहा और खिड़की के पास चली गई।

“मैं नहीं समझती कि उसके बिना हम किस प्रकार अपना निर्वाह

कर सकती थीं ।” बूढ़ी स्त्री ने सविध स्वर से उत्तर दिया ।

सिविल बेन अपना सिर हिलाकर हँस दी—“मां, अब हमें उसकी अधिक आवश्यकता नहीं रही । हमारी जिंदगी अब युवराज (डोरियन) के हाथों में है ।” इतना कहकर वह रुक गई । उसे अपने रक्त के प्रवाह में गुलाब बहते जान पड़े जिनकी प्रतिछाया उसके कपोलों पर दिखाई पड़ी । जल्दी-जल्दी श्वास लेने के कारण उसके होंठ खुल गये और कानों में शक्ति से आती हुई हवा से वह अपने प्रेम की कल्पना में सिहर उठी और उसके वस्त्र हवा में उड़ने लगे । “मैं उसे प्यार करती हूँ ।” उसने सहज भाव में कहा ।

“मेरी बच्ची, तू मूर्ख हो ।” तोते की भाँति रटा हुआ उत्तर उसने बोहरा दिया । जिस ढंग से उसने नफली हीरोवाली श्रंगूठियों से सुसज्जित अपनी उगलियाँ नचाईं, उससे स्पष्ट हो गया कि उसके शब्दों में कितना झूठ और आडम्बर भरा था ।

सिविल पुनः हँसने लगी, उसके स्वर में पींजड़े में बन्द पक्षी की प्रसन्नता भरी पड़ी थी । उसकी आँखोंमें सगीत की मधुर ध्वनि गूँज रही थी, जिससे उसके नेत्र चमकने लगे थे । उसने क्षण भर के लिये अपने नेत्र बन्द कर लिये जिससे वे उसका रहस्य न बता दें । जब उसने अपनी आँखें पुनः खोलीं तब उस अद्भुत स्वप्न की छाया वहाँ शेष नहीं रही थी ।

पुरानी कुर्सी पर बैठी उसकी मां अपने पतले-पतले होंठों से अपनी विवृता जताने लगी । उपदेशों में कायरता स्पष्ट रूप से झलक रही थी और साधारण ज्ञान का पूर्णरूप से अभाव था । सिविल ने अपनी मां की बातों पर तनिक भी ध्यान नहीं दिया । वह अपने प्रेम के पींजड़े में स्वतन्त्रता का अनुभव कर रही थी, जहाँ उसका युवराज उसके साथ था । अपनी स्मृति के आधार पर वह डोरियन की काल्पनिक मूर्ति का पुनः निर्माण कर रही थी । उसने अपनी आत्मा को उसे दूँढ़ने के लिये भेजा था और वह अपने प्रयास में सफल हुई थी । वह उसके चुम्बन का

अपने मुख पर अनुभव कर रही थी और उसके श्वास से उसकी पलकें गरम हो रही थीं ।

सिवल की मा ने यकायक अपने वातचीत के रुख को बदल दिया और उसकी विद्वत्ता नये अनुसंधान करने लगी । शायद यह युवक धनी हो, यदि यह सत्य है तो विवाह की बात उठाई जा सकती है । उसने सिवल के पतले होठों को हिलते और मुस्कराते हुए देखा ।

अचानक सिवल ने कुछ कहने की आवश्यकता अनुभव की । यह चुप्पी उसे असह्य जान पड़ी । “मां...मां...” उसने चिल्लाकर कहा— “वह मुझे इतना प्यार क्यों करता है ? अपने प्यार करने का कारण मैं जानती हूँ, क्योंकि उसकी शक्ल-सूरत प्रेम की भूति जैसी है । परन्तु उसे मुझ में ऐसी कौन-सी विशेषता दिखाई देती है । मैं उसके योग्य नहीं हूँ । परन्तु फिर भी मैं यह नहीं जानती कि अपने-आप को उसके सम्मुख इतना छोटा समझने पर भी मैं यह अनुभव नहीं करती । मुझे तो अपने पर अभिमान होने लगता है । मां, क्या तुम भी पिता जी को इतना ही प्यार करती थीं जितना मैं अपने युवराज को करती हूँ ।

सस्ते पाउडर की सतह के नीचे से उसके कपोलों का पीला रंग स्पष्ट रूप से झलकने लगा और किसी अज्ञात वेदना से उसने अपने मुर्झाये हुए होठ दाँतों में दबा लिये । सिवल बड़ी शीघ्रता से अपनी मा की ओर गई और उसके गले में दोनों हाथ डालकर चूम लिया । “मा मुझे क्षमा करो । मैं जानती हूँ कि पिता जी के विषय में बातें करने से तुम्हें कितना दुःख होता है, परन्तु इसका कारण यही है कि तुम उन्हें बहुत प्यार करती थीं । मां, इतनी उदास मत हो । मैं आज उतनी ही प्रसन्न हूँ जितनी तुम बीस वर्ष पहले थीं । ओह, मुझे सदा के लिये खुश रहने दो ।

“मेरी बच्ची, प्रेम का नाटक खेलने के लिये तुम अभी बहुत छोटी हो । फिर इस युवक के विषय में अभी तुम जानती ही क्या हो ? तुम उसका नाम तक नहीं जानतीं । तुम्हारा यह रोमांस इस समय परिस्थि-

तियों के अनुकूल नहीं है। जेम्स आस्ट्रेलिया जा रहा है और मेरे सामने अन्य गम्भीर समस्याएँ हैं। इस समय में इतना अवश्य कहूँगी कि इस नाटक का आरम्भ करने से पूर्व तुम्हें तनिक और सोचना-विचारना चाहिये था। जैसा अभी मैंने कहा—यदि वह अभी है तो .”

“ओह माँ 'मा मुझे खुश रहने दो।”

नाटक में अभिनय करनेवाला जिसप्रकार प्रतिदिन के कामों में भी झूठा अभिनय करने लगता है क्योंकि यह उसका दूसरा स्वभाव बन जाता है, उसीप्रकार श्रीमती वेन ने सिवल की ओर देखा और अपने गले से लगा लिया। इसी समय कमरे का द्वार खुला और सूखे हुए भूरे बालोंवाला एक बच्चा अन्दर आया। उसका शरीर बुबला-पतला था, परन्तु उसके हाथ-पाँव काफी बड़े थे जो चलते समय भट्टे लगते थे। वह अपनी बहन की भाँति सभ्य-समाज का अंग प्रतीत नहीं होता था। उन दोनों को देखकर उनके भाई-बहन के सम्बन्ध की कोई कल्पना भी नहीं कर सकता था। श्रीमती वेन ने उसे बड़े ध्यान से देखा। उसने अपनी कल्पना में अपने पुत्र को दर्शकों की ध्येय में स्थान दिया था और अपने अभिनय की सफलता पर गर्वित हो रही थी।

“ओह सिवल, अपने कुछ प्यार मेरे लिये भी रख छोड़ना।” युवक ने बनावटी क्रोध दिखाते हुए कहा।

“परन्तु प्रिय, तुम तो यह पसन्द ही नहीं करते।” उसने चिल्लाकर कहा और अपने भाई के गले से लिपट गई।

जेम्स वेन ने अपनी बहन की ओर बड़े स्नेह से देखा—“सिवल, आज मैं तुम्हारे साथ कहीं घूमने के लिये जाना चाहता हूँ। मैं नहीं सोचता कि इस भयानक लन्दन को देखने का अवसर मुझे फिर कभी मिलेगा। इतना मुझे विश्वास है कि फिर यहाँ आने की मेरी इच्छा नहीं है।”

“बटा, ऐसी बराबरी बातें क्यों मुँह से निकालते हो?” श्रीमती वेन

ने एक लम्बी साम खेंचते हुए कहा और नाटक की एक पुरानी पोशाक की भरमसत करने में मग्न हो गई। उसे निराशा हो रही थी, क्योंकि उसके अभिनय में जेम्स ने उसका साथ नहीं दिया था, अन्यथा वृक्ष बहुत सुन्दर बन गया होता।

“क्यों न कहूँ मा ? मैं यही चाहता हूँ।”

“तुम्हारी बातें सुनकर मुझे दुःख होता है। मुझे विश्वास है कि आस्ट्रेलिया से तुम एक उच्च पदवी पाकर लौटोगे। मेरे विचार में वहाँ सोसाइटी नाम की कोई चीज नहीं है, इसलिये धन कमाकर सभ्य बनने के लिये तुम्हें लन्दन ही वापिस आना पड़ेगा।”

“सोसाइटी !” युवक ने कहा—“मैं इस विषय में कुछ भी जानना नहीं चाहता। मैं उतना धन कमाना चाहता हूँ जिससे तुम्हें और सिबल को इस नाटक मडली से बाहिर निकाल सकूँ। मैं इससे धृणा करता हूँ।”

“ओह प्रिय !” सिबल ने हँसते हुए कहा—“तुम कितने फठोर हो ! परन्तु क्या वास्तव में तुम मेरे साथ घूमने चल रहे हो ? कितनी अच्छी बात है। मैं तो समझती थी कि तुम अपने मित्रों से विदा लेने जाओगे—टाम हार्डी, जिसने तुम्हें वह भद्दा-सा पाइप भेंट स्वरूप दिया था, या नेगलेंगटन जो वह पाइप पीने पर तुम्हारी हँसी उड़ाया करता है। मुझे बहुत प्रसन्नता है कि अन्तिम सन्ध्या तुमने मेरे साथ विताने का निश्चय किया है। कहा घूमने चलो ? अच्छा पार्क चलो।”

“पार्क जाने योग्य मेरे वस्त्र नहीं हैं।” उसने कृत्रिम क्रोधित स्वर में कहा “वह तो केवल घनाढ्य लोगो के लिए ही है।”

“प्रिय, पागलों-सी बातें न करो।” उसने जेम्स की बाह को ऊपर उठाते हुए कहा।

वह क्षण भर के लिये झिझका—“अच्छी बात है।” अन्त में उसने कहा—“लेकिन तुम फपडे पहनने में अधिक समय न लगाना।” यह सुनकर वह नाचती हुई कमरे से बाहिर चली गई। सीढ़ियाँ चढ़ते समय

उसके गाने का स्वर कमरे में स्पष्ट रूप से सुनाई दे रहा था, उसके बौद्धने की आहट जेम्स के कानी में गूंजने लगी ।

वह दो-तीन बार कमरे में इधर से उधर घूमा, फिर कुर्सी पर बंठी शान्त और स्थिरमूर्ति की ओर बढ़ा —“मा, क्या मेरा सब सामान तैयार हो गया है ?” उसने पूछा ।

“जेम्स, सब तैयार है ।” अपने काम में ही आंखें गढ़ाये उसने उत्तर दिया । पिछले कुछ महीनों से जब वह अपने भ्रष्ट और कठोर पुत्र के साथ अकेली होती थी, उसके मन में एक प्रकार की अशान्ति-सी होने लगती थी । उससे आंखें मिलाने पर उसका झूठा और बनावटी स्वभाव सिहर उठता था । कभी कभी वह सोचा करती थी कि उसके पुत्र को उस पर सन्देह तो नहीं होता । उसकी चुपकी उसके लिए असह्य बन जाती थी । अतः वह स्वयं ही जेम्स पर बोधरोपण करने लगती थी । जिसप्रकार स्त्रियाँ अचानक ही एक विचित्र ढंग से दूसरों पर प्रहार करती हैं, उसी भाँति अपना बचाव करने के लिये वे स्वयं पहले दूसरों पर आक्रमण कर देती हैं—“जेम्स, मेरे विचार में तुम अपने समुद्री-जीवन से संतुष्ट रहोगे ।” उसने कहा—“इतना याव रचना कि यह रास्ता तुमने स्वयं ही चुना है, तुम एक वकील के दपतर में भी काम कर सकते थे । वकील सम्मानित और उच्चश्रेणी में गिने जाते हैं और देश के उच्च परिवारों के साथ भोजन करने का सौभाग्य उन्हें प्राप्त होता है ।”

“भूके दपतर और क्लर्कों से घूरा है ।” उसने उत्तर दिया—“परन्तु तुम ठीक कहती हो, अपने जीवन का मार्ग मैंने स्वयं चुना है । मैं तो तुमसे बस इतना अनुरोध करूँगा कि तुम सिबल की देखभाल करना उस पर किसी प्रकार की विपत्ति या बुख न आये । माँ, तुम उसका निगरानी करना ।”

“जेम्स, आज तुम कौसी बातें कर रहे हो ? मैं तो सदा से सिबल की देखभाल करती हूँ ।”

“मैंने सुना है कि एक आदमी थियेटर में रोज़ आता है और अन्दर जाकर सिबल से बातें करता है। क्या यह सच है? इसका क्या मतलब?”

“जेम्स, तुम ऐसी बातें कर रहे हो जिन्हें तुम नहीं समझते। इस पेशे से दूसरों की कृपावृष्टि पाने के हम आदी हो गये हैं। एक दिन मेरे पास भी कितने ही युवक मिलने आया करते थे। परन्तु उस समय लोग अभिनय की वास्तविक कला को समझने लगे थे। मुझे अभी तक निश्चित रूप से पता नहीं चला है कि सिबल का इस युवक के साथ कैसा सम्बन्ध है! परन्तु इसमें कोई सन्देह नहीं कि वह युवक बहुत सज्जन और उच्च परिवार का है। वह मेरे साथ सदा अत्यन्त नम्रता का व्यवहार करता है। उसकी वेषभूषा से वह बहुत धनी मालूम पड़ता है। उसके भेजे हुए फूल बहुत सुन्दर होते हैं।”

“और तुम उसका नाम तक नहीं जानतीं!” उसने कड़े स्वर में पूछा।

“नहीं।” उसने शान्तमुद्रा में कहा—“उसने अभी तक अपना असली नाम नहीं बताया है, यह बात मुझे बहुत रोमांटिक-सी लगती है, शायद वह धनाढ्य-समाज का एक सदस्य है।”

जेम्स वेन ने अपने हीठ चबा लिये—“मां, सिबल के ऊपर कड़ी नज़र रखना।” उसने चिल्लाकर कहा “उसको देखभाल करना।”

“बेटा, तुम मुझे बहुत दुःख देते हो। सिबल पर सदा मेरी कड़ी दृष्टि रहती है। यदि यह युवक धनी है, तो मेरी समझ में नहीं आता कि सिबल क्यों न उससे अपना मेल-जोल बढ़ाये। मैं तो उसे उच्च परिवार का एक धनी युवक समझती हूँ। उसको देखने से यह सत्य प्रतीत होता है। सिबल का इससे अच्छा सौभाग्य क्या होगा यदि उसका विवाह एक युवक से हो जाये, दोनों का जोडा बहुत भला प्रतीत होगा। उसके चेहरे का सौन्दर्य सचमुच ही सराहनीय है। लोग उसे घूर घूरकर देखने लगते हैं।”

जेम्स अपने-आप मन ही मन बुडबुडाता रहा और खिड़की के शीशे पर अपनी उंगलियों से किसी वाद्य का स्वर निकालता रहा। वह कुछ कहने के लिये मुड़ा ही था, तभी सामने के द्वार से सिबल भागती हुई आई।

“तुम दोनों कितने गम्भीर बन गये हो।” उसने चिढ़कर कहा—
“बात क्या है ?”

“कुछ नहीं।” उसने उत्तर दिया “मेरे विचार में मनुष्य को कभी कभी गम्भीर भी रहना चाहिये। अच्छा मा, मैं पाँच घंटे भोजन करूँगा, मेरी कमीजों के अतिरिक्त सारा सामान बंध चुका है, तुम कोई चिन्ता न करना।”

“चिरजीव रहो।” उसने अभिमान भरे स्वर में अपने पुत्र को आशीर्वाद दिया। जिस ढंग से उसका पुत्र उससे बातचीत कर रहा था, उससे वह अत्यन्त क्रोधित हो गई थी। जेम्स की दृष्टि ने उसे भयभीत बना दिया था।

“मा, मेरा चुम्बन लो।” सिबल बोली। फूलों के समान उसके होठों ने उसके मुरझाये हुए कपोल को चूमकर उसके क्रोध को शान्त कर दिया।

“मेरी बच्ची, मेरी बच्ची।” श्रीमती वेन चिल्लाई और छत का ओर ताकने लगीं, मानो नाटक-गृह की गैलरी की कल्पना कर रही हों।

“सिबल, चलो।” उसके भाई ने अधोर होकर कहा। अपनी माँ के इस प्रेम-प्रदर्शन से उसे धूना थी।

तेज़ हवा चलने से सूर्य की किरणें सीधों न पड़कर बीच ही में तितर-वितर हो जाती थीं। सुनसान यूस्टन रोड पर वे दोनों चले जा रहे थे। रास्ते में गुजरते हुए लोग आश्चर्यचकित होकर इन दोनों की ओर देख रहे थे। एक ओर था अक्षय और कठोर यौवन, उदासीन मुख, ढीले-ढाले कपड़े और दूसरी ओर सिबल का इतना सभ्य, आकर्षक और स्वर्गीय सौन्दर्य, मानो एक साधारण-सा माली गुलाब के फूल के साथ घूम रहा हो।

लोगों के इसप्रकार ध्यान से देखने पर जेम्स आपे से बाहर हो जाता था। जिस प्रकार अपने जीवन के सायकाल में उच्च प्रसिद्ध फलाकार किसी को अपनी ओर धूरते देखकर क्रुद्ध हो उठते हैं वही वशा उसकी भी थी। सिबल पर उसका क्या प्रभाव पड रहा है, वह इससे अनभिज्ञ था। उसका प्रेम हँसी बनकर उसके होठों पर नाच रहा था। वह अपने युवराज के विषय में सोच रही थी और इसीप्रकार उसकी कल्पना करते रहना चाहती थी। इसी कारण से वह उसकी चर्चा न करके जेम्स से अन्य विषयों पर बातें कर रही थी—वह कौन से जहाज में जायेगा। जेम्स को उस द्वीप में कितना सोना मिलेगा, लाल कमीजें पहने डाकुओं से वह जिस राजकुमारी की जान बचायेगा, वह कौसी होगी ? उसे केवल मल्लाह या सामान ढोते रहने का ही काम नहीं करते रहना है। जिन्दगी भर तक मल्लाह का जीवन विताना तो सचमुच ही भयानक है। एक जहाज में ही रात-दिन काम करना, जहाँ बाहिर समुद्र की उत्ताल चिल्लाती हुई लहरें सदा अन्दर आने को उत्सुक रहती हैं, भयानक तेज हवा के झोके जिसके मस्तूलों को रिचन के छोटे छोटे टुकड़ों में फाड़ने का सदा प्रयत्न करते रहते हैं। मैलवानं पहुंचकर फप्तान को नमस्कार करके वह सोने की खोज में खेतों में चला जायेगा। एक सप्ताह के भीतर ही उसे सोने का एक बड़ा भारी ढेला मिलेगा, जिसे गाडी में रखकर वह छः पुलिसवालों की सहायता से किनारे पर ले आयेगा। डाकू उस पर तीन बार आक्रमण करेंगे और तीनो बार वह उन्हें मार भगायेगा। परन्तु नहीं, यह सब नहीं होगा। वह सोने के खेतों में कभी जायेगा ही नहीं। वे बहुत भयानक स्थान होते हैं, जहा लोग शराब के नशे में चूर होकर एक-दूसरे पर गोलियां चलाते हैं और गालियां निकालते हैं। वह एक भला किसान बनेगा और एक शाम को घोड़े पर सवार होकर घर लौटते समय एक चोर को सुन्दर राजकुमारी को फाले घोड़े पर भगाते देखकर उसे बचा लेगा। स्वभावतः दोनों एक-दूसरे से प्रेम करने लगेंगे और दोनों का विवाह हो जायेगा।

फिर वे वापस लौटकर लन्दन के एक बहुत बड़े मकान में रहने लगे। उनका भविष्य सचमुच ही बहुत सुन्दर है। परन्तु उसे एक सज्जन पुरुष बनना पड़ेगा, वह कभी क्रोध नहीं करेगा और व्यय में अपना धन खर्च नहीं कर डालेगा। यद्यपि उम्र में वह उससे केवल एक वर्ष बड़ी है परन्तु उसने जिन्दगी के बहुत से पहलू देख रखे हैं। वह हर मेल से उसे पत्र लिखेगा और सोने से पूर्व रोज प्रार्थना किया करेगा। भगवान् बहुत अच्छे हैं और वे उसकी देख-भाल करेंगे। वह उसके लिये भगवान् से प्रार्थना करेगी और कुछ वर्षों में वह धन कमाकर वापिस लौट आयेगी।

जेम्स उवासमुद्रा में अपनी वहल की सब बातें सुन रहा था। उसने इनका कोई उत्तर नहीं दिया। अपना घर छोड़ते समय उसे दुःख हो रहा था।

उसके उदात्त तथा दुःखी होने का केवल यही एक कारण नहीं था। यद्यपि ससारके अनुभव उसे प्राप्त न थे, परन्तु उसकी अनुपस्थिति में सिबल पर क्या संकट पड़ सकते हैं, इसका अनुमान वह लगा रहा था। जो लड़का सिबल से प्रेम कर रहा है, वह उसका भला नहीं करेगा। वह एक सज्जन पुरुष है और इसी कारण से उसके लिये वह धृष्टा का पात्र है, क्योंकि इस श्रेणी के सब लोगो से वह धृष्टा करता है। वह अपनी माँ के खोखले स्वभाव से भी परिचित था और इसी में उसने सिबल और उसकी प्रसन्नता के लिए बड़ा भारी खतरा देखा। वच्चे आरम्भ में अपने माता-पिता को प्यार करते हैं, ज्योंही वे बड़े हो जाते हैं तब उनको न्याय की दृष्टि से परखने लगते हैं और कभी-कभी क्षमा भी कर देते हैं।

उसकी माँ ! वह उससे कुछ बातें पूछना चाहता था जो इतने महीनों से उसके मस्तिष्क में चक्कर लगा रही थीं। उसने वियेटर में इस विषय में कुछ सुना था। एक रात को जब वह स्ट्रेज के द्वार पर खड़ा था, उसकी भनक उसके कानों में पड़ी थी और भाँति-भाँति के विचार उसके मन में दौड़े थे। जिस प्रकार शिकारी फोड़े से किसी के मुख पर धार करे, उसे वैसा ही अनुभव हुआ था। उसकी भोंहें

बीच में परस्पर मिल गई थीं। वेदना से उसने अपने होंठ चबा लिये थे।

“जेम्स, जो कुछ मैं कह रही हूँ, तुम उसका एक शब्द भी नहीं सुन रहे हो। कुछ तो कहो।”

“मैं क्या कहूँ ?”

“ओह ! यही कि तुम सवा एक अच्छे लड़के रहोगे और हम लोगो को कभी नहीं भूलोगे।” उसने मुस्कराकर उत्तर दिया।

उसने अपने कंधे हिलाये “मुझसे अधिक तो तुम्हारी मुझे भूल जाने की सम्भावना है।”

उसका मुख लज्जा से आरक्त हो गया “प्रिय, तुम्हारा मतलब क्या है ?” उसने पूछा।

“मैंने सुना है कि तुमने एक नया मित्र बनाया है। वह कौन है ? तुमने उसके विषय में मुझे क्यों नहीं बतलाया ? वह तुम्हारा भला नहीं चाहता।”

“प्रिय, चुप रहो।” उसने कहा “उसके विषय कुछ भी नहीं कहो। मैं उससे प्रेम करती हूँ।”

“तुम उसका नाम तक नहीं जानती।” लड़के ने उत्तर दिया “वह कौन है ? यह जानने का मुझे अधिकार है।”

“उसका नाम युवराज है। क्या तुम्हें यह नाम पसन्द नहीं ? कभी यह मत भूलना कि अभी तक तुम मूर्ख ही हो। एक बार उसे देख लेने पर तुम उसे संसार का सबसे अनोखा व्यक्ति समझने लगोगे। आस्ट्रेलिया से वापिस लौट आने पर किसी दिन मैं तुम्हें उससे मिलाऊंगी। तुम उसे बहुत पसन्द करोगे। सब लोग उसे पसन्द करते हैं और मैं... मैं उसे प्यार करती हूँ। फादा कि आज रात को तुम थियेटर में आ सकते। वह आज आवेगा और मैं जूलियट का अभिनय करूँगी। ओह ! मैं कैसे अपना पार्ट खे लूँगी। प्रिय, एक ऐसे आदमी की कल्पना करो जो प्रेम करता हो और फिर नाटक में जूलियट का अभिनय करे। वह वहाँ बैठा होगा और उसकी प्रसन्नता के लिये मैं अभिनय करूँगी। मुझे भय

उसे देख लेते ।”

“मेरी भी यही इच्छा थी । जिसप्रकार स्वर्ग में परमात्मा का होना सत्य है, उसीप्रकार मेरी यह प्रतिज्ञा भी बहुत सच्ची होगी कि यदि उसने तुम्हारे साथ कोई विश्वासघात किया तो मैं उसकी हत्या कर डालूँगा ।”

उसने भयभीत होकर अपने भाई की ओर देखा । जेम्स ने अपनी प्रतिज्ञा दोहराई । उसके शब्द तलवार की भाँति हवा को चीरते गये । लोग आश्चर्य से उन दोनों को बड़े ध्यान से देखने लगे । पास ही खड़ी एक स्त्री हँस दी ।

“प्रिय चलो” उसने धीरे से कहा । वह भीड़ को चीरती हुई आगे चली जा रही थी और जेम्स उसके पीछे-पीछे चपचाप चला जा रहा था । उसे अपनी प्रतिज्ञा पर प्रसन्नता हो रही थी ।

जब वे द्रुत के पास पहुँच गये तो सिवल घूमकर खड़ी हो गई । उसकी आँखों में दया और सहानुभूति भरी पड़ी थी जो हँसी बनकर उसके होठों पर नाच उठी । उसने भाई की ओर ध्यान से देखा—
“प्रिय, तुम बिल्कुल बेवकूफ हो । बहुत जल्दी आपे से बाहिर होकर अपनी सुध-बुध खो बैठते हो । तुम जैसे इतनी भयानक बातें अपने मुँह से निकाल सकते हो । तुम नहीं जानते कि तुम क्या कह रहे हो । तुम ईर्ष्या के वशीभूत होकर फठोर बन गये हो । ओह ! मैं चाहती हूँ कि तुम भी किसी से प्रेम करते होते । प्रेम मनुष्य को भला आदमी बना देता है और जो कुछ तुमने कहा है वे नीच लोगों की बातें हैं ।”

“मैं सोलह साल का हो चुका हूँ ।” उसने उत्तर दिया—“जो कुछ मैं सोच रहा हूँ, मैं उसका मतलब भलीभाँति समझता हूँ । मैं तुम्हारी कोई सहायता नहीं कर सकूँगी । वह तुम्हारी देखभाल करना भी नहीं जानती । मैं सोचता हूँ कि मैं आस्ट्रेलिया न जाता तो अच्छा था । मैं नहीं जाऊँगा । यदि कागजों पर हस्ताक्षर इत्यादि न किये होते तो मैं कभी न जाता ।”

“ओह जेम्स ! इतने गम्भीर न बनो । तुम उन पुराने नाटकों में नायक का अभिनय कर रहे हो जिनमें अभिनय करना मां को बहुत मसन्द है । मैं तुमसे भगड़ा नहीं करूंगी । मैं उसे जानती हूँ और उसे खूबकर पूर्णरूप से प्रसन्न हूँ । हम परस्पर कभी भगड़ा नहीं करेंगे । मैं जानती हूँ कि जिसे मैं प्यार करती हूँ, तुम उसे कभी हानि नहीं पहुँचाओगे ।”

“हाँ, जब तक तुम उसे प्यार करती रहोगी ।” उसने उदास स्वर में उत्तर दिया ।

“मैं उसे सदा प्यार करती रहूंगी ।” उसने चिल्लाकर कहा ।

“और वह ?”

“वह भी सदा के लिये मुझे प्यार करता रहेगा ।”

“उसे करना चाहिये ।”

वह उससे अलग होकर खड़ी होगई । तब हँसकर उसने उसका हाथ पकड़ लिया । वह अभी तब निरा बालक ही तो था ।

उसी घुत के सामने उन्होंने एक बस पकड़ी जिसने उसको उनके छोटे-से मकान के सामने उतार दिया । पाँच वज्र चूके थे और नाटक में अभिनय करने से पूर्व उसे कुछ घंटों तक आराम करना था । जेम्स ने उसे बैसा करने के लिये विवश किया । उसने कहा कि वह शीघ्र ही अब उससे विदा लेगा क्योंकि इस समय मां नहीं है, मां अवश्य ही कोई ऐसा वृष्य बना देंगी जिससे वह घृणा करता है ।

सिवल के कमरे में दोनों एक दूसरे से अलग हुए । जेम्स के हृदय में इस नये व्यक्ति के प्रति ईर्ष्या तथा बहुत भयानक घृणा उत्पन्न हो गई थी क्योंकि वह उन दोनों के बीच में दीवार बनकर आगया था । परन्तु फिर भी जब सिवल की बाहो ने उसकी गर्दन को घेर लिया, जब उसकी अंगलियां जेम्स के बालों में उलझ गईं, तब उसका हृदय पिघल गया और उसने बड़े स्नेह और सच्चे प्यार से अपनी बहन को चूसा । जब वह नीचे आ रहा था, तब उसकी आँखों में आँसू भरे पड़े थे ।

उत्तकी मा नीचे प्रतीक्षा कर रही थी। ज्योंही वह आया, वह उसके विलम्ब पर झुंझलाने लगी। उसने कोई उत्तर नहीं दिया और खाना खाने में मग्न हो गया। मेज के चारों ओर मद्धिषया भिनभिना रहीं थीं और घब्रों से भरे टेवल क्लाय पर बैठ रहीं थीं। बाहिर वसों के दौड़ने की गडगडाहट और गाडियों के खुलने और बन्द होने के स्वर में वह भिनभिनाने की आवाज स्पष्ट रूप से सुन रहा था जो उसका एक-एक क्षण कम कर रही थी।

कुछ समय पश्चात् उसने प्लेटें आगे खिसका दीं और अपने सिर को हाथों में पकड़ लिया। वह अनुभव कर रहा था कि उसको यह सब जानने का अधिकार था। जिसप्रकार का सन्वेह वह अब तक करता आया था, वह सब उसे पहले ही पता लग जाना चाहिये था। भयभीत मुद्रा में उसकी मां उसे निहार रही थी। शब्द मशीन की भाँति उसके मुख से निकल रहे थे। लेंस लगा हुआ, फटा-सा रमाल उसकी आँगलियों में फँसा हुआ था। छ' के घटे सुनकर वह उठ खड़ा हुआ और द्वार तक गया। फिर वापिस मुड़कर उसने अपनी मा की ओर देखा। उन दोनों की आँखें परस्पर मिलीं, मां की आँखों में उसने क्या और क्षमा याचना का आर्तनाव देखा, जिससे उसे और भी क्रोध आगया।

“मां, मुझे तुमसे कुछ पूछना है।” उसने कहा। बिना किसी लक्ष्य के वह चुपचाप अपने चारों ओर देखने लगी, उसने कोई उत्तर नहीं दिया।

“मुझे सच-सच बताओ, मुझे जानने का अधिकार है। क्या तुमने मेरे पिता से विवाह किया था ?”

उसने एक लम्बी सास ली, इस सास में उसका सतोष प्रगट होता था। जिस भयानक क्षण की कल्पना उसने रात और दिन, हफ्तों और महीनों की थी, वह आज तामने आगया था, परन्तु वह भयभीत नहीं हुई। जेम्स के इस प्रश्न से तो उसे कुछ निराशा ही हुई। इस

प्रकार के स्पष्ट प्रश्न का स्पष्ट उत्तर ही हो सकता है। स्थिति का विकास धीरे-धीरे न होकर यथायक ही हो गया था। इस घटना से उसे ऐसा प्रतीत होने लगा मानो किसी नाटक का रिहर्सल ठीक तरह से नहीं हो सका है।

“नहीं।” उसने उत्तर दिया।

“तब मेरे पिता एक श्रावारा व्यक्ति थे?” अपनी मूढ़ियां कसकर जेम्स चिल्लाया।

उसने अपना सिर हिलाकर उसका विरोध किया—“मैं जानती थी कि वह स्वतंत्र नहीं था। यदि वह जीवित होता तो हमारे निर्वाह के लिये कुछ-न-कुछ श्रवश्य करता। उसके विरुद्ध कुछ न कहो बेटा, वह तुम्हारा पिता था और बहुत भला श्रावमी था। वह एक उच्च परिवार का सदस्य था।”

“मुझे अपनी चिन्ता नहीं।” उसने कहा—“परन्तु सिवल को... वह भी तो एक भला श्रावमी है जो सिवल से प्रेम करता है, या प्रेम करने का दावा करता है? वह भी उसी समाज का एक सदस्य है।

क्षण भर के लिये उसकी मां ने यह अनुभव किया कि उसका अपमान हुआ है। उसका सिर नीचे झुक गया, उसने कांपते हाथों से अपने आंसू पोछ डाले। “सिवल के पास उसकी मां है।” उसने धीमे स्वर में कहा—“मेरी मां भी नहीं थी।”

यह सुनकर जेम्स का हृदय पसीज गया। वह उसके पास गया और झुककर उसका चुम्बन लिया। “यदि पिता के विषय में पूछकर मैंने तुम्हें कोई ठेस पहुँचाई है तो मुझे उसके लिये क्षमा करना।” उसने कहा—“परन्तु इसके अतिरिक्त दूसरा कोई भी चारा नहीं था। अच्छा, मुझे श्रव चलना चाहिये। अच्छा... विवा... यह मत भूलना कि श्रव तुम्हें केवल एक ही वच्चे की देखभाल करनी है और इतना मेरा विश्वास करो कि यदि उस व्यक्ति ने मेरी बहन का कुछ भी बिगाड़ा, तो मैं उसका पता लगाऊँगा और फुत्ते की भाँति इसकी हत्या कर

डालूंगा, मेरी वृद्ध प्रतिज्ञा है।”

अपने पुत्र की यह घमकी उसे मूर्खता-सी दिखाई दी। उसके शब्दों में जितना उत्साह, पागल का सा सगीत भरा पडा था, उससे उसे अपना भविष्य अधिक दुःखदायी प्रतीत होने लगा। वह उस वातावरण से परिचित थी। वह पहले से अधिक स्वतन्त्रता का अनुभव कर रही थी और इतने दिनों में आज पहली बार उसने मन-ही-मन अपने पुत्र की प्रशंसा की। वह कुछ और देर तक भावनाओं से परिपूर्ण इस वृष्य को जारी रखना चाहती थी। परन्तु उसका पुत्र जल्दी में था। सामान को अभी नीचे उतारना था, जिससे मकान में थोडा शोरगुल अवश्य हुआ। गाडीवाले से किराया तय किया गया। जब उसका पुत्र गाडी में जा रहा था तब उसने अपना रुमाल हिलाया। परन्तु उसके हृदय में निराशा भरी पडी थी। वह जानती थी कि उसने अपने पुत्र से आवश्यक बातें करने का एक सुनहला अवसर खो दिया “। उसने सिबल से यह कहकर अपने को आश्वासन दिया कि अब केवल एक ही सन्तान की निगरानी करने की कल्पना से ही उसे कितना दुःख होता है। अपने पुत्र के शब्द उसे अभी तक याद थे। उसने जेम्स की प्रतिज्ञा के विषय में उससे कुछ नहीं कहा। वह अनुभव कर रही थी कि एकदिन लोग यह सुनकर हँसने लगेंगे।

“वासिल, मेरे विचार में तुमको सारे समाचार मिल चुके हैं ?”
ब्रिस्टल होटल के छोटे-से प्राइवेट कमरे में हालवर्ड के आने पर लार्ड
हैनरी ने पूछा। मेज पर तीन व्यक्तियों के भोजन का प्रबन्ध किया
हुआ था।

“नहीं हैनरी !” सलाम करते हुए वेंरे को अपनी टोपी और कोट वेते
हुए चित्रकार ने उत्तर दिया—“यात क्या है ? राजनीति की तो चर्चा नहीं
है न ? इसमें मुझे कोई विलचस्पी नहीं। पार्लियामेंट का एक भी सदस्य
ऐसा नहीं जिसका चित्र बग़ाया जा सके। हा, बहुत से सदस्यों को
चूने से रगे जाने की आवश्यकता है।”

“डोरियन ग्रे का विवाह होने वाला है।” लार्ड हैनरी ने कलाकार
की ओर देखते हुए कहा।

हालवर्ड हकका-बकका रह गया। फिर तनिक क्रोधित स्वर में बोला—
“डोरियन का विवाह होने वाला है।” उसने चिल्लाकर कहा—
“असम्भव !”

“यह विल्कुल सच है।”

“लेकिन किससे उसका विवाह होगा ?”

“किसी अभिनेत्री या उसीप्रकार की किसी अन्य स्त्री से।”

“मे विश्वास नहीं कर सकता, डोरियन में कहीं अधिक बुद्धि है।”

“हां वासिल, डोरियन में इतनी बुद्धि है कि वह बार-बार ये बुरे
काम न किया करे।”

“हैनरी, विवाह कोई ऐसी घटना नहीं जो बार-बार की जाये।”

“लेकिन अमरीका में तो यह भी सम्भव है।” लार्ड हैनरी ने सुस्ताते

हुए कहा—“मैंने यह कब कहा कि उसका विवाह हो चुका है। मैं तो यह कहता हूँ कि उसका विवाह होनेवाला है। दोनों बातों में तो बहुत अन्तर है। मुझे अपने विवाह की याद अवश्य है, परन्तु यह याद नहीं कि विवाह से पूर्व मेरी सगाई भी हुई थी या नहीं, मैं तो सोचता हूँ कि कभी मेरी सगाई हुई ही नहीं।”

“परन्तु डोरियन का सम्मानित परिवार, समाज में उसका स्थान और उसकी अतुल सम्पत्ति का तो विचार करो। अपने परिवार से इतने नीचे विवाह करना उसकी मूर्खता होगी।”

“वासिल, यदि तुम डोरियन का इसी लड़की से विवाह करवाना चाहते हो तो उससे यही बात कह देना। तब वह अवश्य ही विवाह करेगा। जब कभी कोई मनुष्य वुरी बात करता है तो उसका उद्देश्य ऊँचा निःस्वार्थमय होता है।

“हैनरी, मेरे विचार में यह लड़की सभ्य और सुसंस्कृत ही होगी। मैं डोरियन को किसी साधारण लड़की से बंधे नहीं देखना चाहता, जो उसके स्वभाव और बुद्धि को नष्ट कर दे।

“ओह, वह साधारण लड़कियों से कहीं अच्छी है—वह सुन्दर है। लार्ड हैनरी ने सतरे के रस के गिलास को मुंह से लगाते हुए कहा—“डोरियन कहता है कि वह सुन्दर है और इस प्रकार के मामलों में वह गलती नहीं कर सकता। जब से तुम ने उसका चित्र बनाया है तब से उसकी दूसरों का सौन्दर्य परखने की शक्ति बढ़ गई है। इस चित्र का उस पर यह कितना अच्छा प्रभाव पड़ा है। यदि डोरियन अपना बचन न भूला तो वह उस लड़की को आज हमें दिखा लायेगा।”

“क्या तुम सच कह रहे हो?”

“हा वासिल, जितना गम्भीर मैं इस समय हूँ, यदि उससे अधिक गम्भीर होने की बात सोच सकता तो मुझे बड़ा दुःख होता है।”

“परन्तु हैनरी, क्या तुम इस विवाह से सहमत हो?” चित्रकार ने कमरे में इधर से उधर घूमते हुए अपने होंठ चबाकर पूछा—“मेरे

विचार में तुम इस विवाह में अपनी स्वीकृति नहीं दे सकते। यह डोरियन का अस्थायी रोमांस है।”

“इस समय मेरी स्वीकृति या अस्वीकृति का प्रश्न ही नहीं उठता। इस जिन्दगी के लिये अपना कोई निश्चित दृष्टिकोण बना लेना निरापागलपन है। वर्षों पुराने नैतिक सिद्धान्तों पर चलने के लिये ही संसार में हमारा जन्म नहीं हुआ है। साधारण लोग क्या कहते हैं, मैं कभी इस बात की चिन्ता नहीं करता और सुन्दर व्यक्ति क्या काम कर रहे हैं, मैं उसमें कभी बाधा नहीं डालता। जब मैं किसी व्यक्ति के प्रति आकर्षित हो जाता हूँ तब उसकी प्रत्येक मुद्रा मुझे भली ही मालूम पड़ती है। डोरियन एक ऐसी सुन्दर लड़की के प्रेम में पड़ गया है जो जूलियट का अभिनय करती है और फिर उसी से विवाह करना चाहता है। वह ऐसा क्यों न करे? यदि वह किसी अन्य लड़की से विवाह करने को तैयार हो जाता तब भी उतनी ही उत्सुकता पैदा होती। तुम जानते ही हो कि मैं विवाह का पक्षपाती नहीं हूँ। विवाह का एक वास्तविक दोष यह है कि वह मनुष्य को निस्वार्थ बना देता है, और स्वार्थहीन लोगों की जिन्दगी नीरस होती है। उनमें अपनापन की मात्रा बिल्कुल नहीं होती। मनुष्य के स्वभाव के कुछ ऐसे पहलू होते हैं जो विवाह के उपरान्त और भी उलभ जाते हैं। वे ‘अहम्’ को बहुत अधिक महत्व देने लगते हैं। एक से अधिक जिन्दगी व्यतीत करने के लिये वे बाध्य हो जाते हैं। उनको जिन्दगी बहुत ही स्थिर और नियमित हो जाती है और मेरे विचार में यही मनुष्य के जीवन का उद्देश्य है। प्रत्येक अनुभव अपना महत्व रखता है और विवाह के विरुद्ध चाहे कोई कितना ही क्यों न कहे, परन्तु वह भी जिन्दगी का एक अनुभव है। मैं आशा करता हूँ कि इस लड़की को अपनी पत्नी बनाकर डोरियन इससे छः महीने तक प्यार करता रहेगा, और फिर यकायक किसी दूसरी लड़की के प्रति आकर्षित हो जायेगा। तब उसके व्यक्तित्व का अध्ययन करना सचमुच अत्यन्त सुन्दर होगा।”

“हेनरी, जो कुछ तुमने कहा है, तुम उसके एक शब्द पर भी विश्वास नहीं करते। तुम जानते हो कि यह सब झूठ है। यदि डोरियन किसी गलत रास्ते पर चला तो तुमसे अधिक दुःख शायद और किसी को नहीं होगा। जिस प्रकार से तुम अपने चरित्र का प्रदर्शन करते हो, तुम, उससे कहीं अधिक अच्छे हो।”

लाहें हेनरी हँस दिया। “दूसरों के प्रति अच्छे विचारों की कल्पना करने का कारण यह है कि हम अपने-आपसे डरते हैं। आशावाद की जड़ें भय पर ही तो निर्भर हैं। अपने पड़ोसियों के गुणों का बखान करके हम अपने आपको बहुत सहृदय और सज्जन कहने लगते हैं, परन्तु वास्तव में उनके गुणों से अपनी स्वार्थसिद्धि की बात ही हम सोचा करते हैं। हम बैंक के मैनेजर की प्रशंसा इसलिए करते हैं कि वह हमें रुपया उधार दे, और सड़क पर जेबकतरों की तारीफें करने का कारण अपनी जेबों को सुरक्षित रखना है। जो कुछ मैंने कहा उसके प्रत्येक शब्द पर मुझे विश्वास है। आशावाद से मुझे अत्यधिक घृणा है। और जब तक किसी व्यक्ति की महानता की समाप्ति नहीं हुई है तब तक उसकी जिन्दगी बिगड़ी नहीं है। यदि किसी व्यक्ति के स्वभाव को बिगाड़ना चाहते हो तो उसमें केवल परिवर्तन की आवश्यकता है। विवाह को मैं तो मनुष्य की मूर्खता ही समझता हूँ। विवाह के अतिरिक्त पुरुष और स्त्री में और भी कितने ही सम्बन्ध हो सकते हैं। मैं तो इस प्रकार के सम्बन्धों को उत्साहित कहूँगा, क्योंकि उनमें आधुनिक फंशन का सौन्दर्य भरा होता है। लो, डोरियन आ गया, वह मुझसे अधिक बतला सकेगा।”

“हेनरी, वासिल, तुम दोनों को ही मुझे बधाई देनी चाहिये।” डोरियन ने अपना कोट और टोपी उतारकर कुर्सी पर उछाल दी और दोनों मित्रों से बारी-बारी से हाथ मिलाते हुए कहा—“आज तक मैं इतना प्रसन्न कभी नहीं हुआ। वास्तव में सुख देनेवाली घटनाएँ अचानक ही घट जाती हैं। मुझे ऐसा अनुभव हो रहा है कि इसी के लिये

में जिन्दगी भर प्रतीक्षा कर रहा था।” वह प्रसन्नता से अघोर होकर कनपटियो तक सुख हो गया और प्रसाधारण रूप से सुन्दर दिखाई देने लगा।

“मेरे विचार में डोरियन, तुम सदा इसी भाँति सुखी रहोगे।”
 हालवर्ड ने कहा—“परन्तु अपने रोमास के विषय में आज तक मुझे अन्वकार में रखने के लिए मैं तुम्हें क्षमा नहीं कर सकता। तुमने हैनरी को सब कुछ बतला दिया।”

“और मैं तुम्हें भोजन में विलम्ब करने के लिये क्षमा नहीं कर सकता।”

लार्ड हैनरी ने अपना हाथ उसके कन्धे पर रखकर मुस्कराते हुए कहा—“चलो अब भोजन के लिये बैठ जायें और तब तुम यह सारी कहानी सुनाना।”

“यह कोई लम्बी-चौड़ी कहानी नहीं है।” डोरियन ने कहा। तीनों व्यक्ति छोटे-से गोलमेज के चारों ओर बैठ गये—“यस, केवल यह बात हुई। हैनरी, कल शाम को तुमसे विदा लेकर, मैंने कपड़े पहने और स्पर्ट स्ट्रीट के छोटे-से इटैलियन रेस्तरां—जिसका परिचय तुमने दिया था—में खाना खाया और आठ बजे के लगभग थियेटर चला गया। उस रात को सिवल रोजलिन का अभिनय कर रही थी। मंच का प्राकृतिक दृश्य बहुत ही भयानक था, परन्तु सिवल—काश कि कल तुम देखते। जब वह पुरुष की वेश-भूषा में आई तो वह सचमुच ही बहुत सुन्दर लग रही थी। वह जामगी रंग की जाकेट, छोटी-सी हरी टोपी और उस पर जड़े हीरे पर एक लटकता हुआ पख, वह आज तक मुझे कभी इतनी सुन्दर नहीं दिखाई दी थी। वास्तव, जैसा तुम्हारे स्टूडियो में वह चित्र लटक रहा है न, उसीप्रकार उसमें भी कोमलता और सौन्दर्य था। उसके बाल उसके मुख पर इस प्रकार बिखर रहे थे मानो पीले गुलाब पर गहरे रंग की पक्षियाँ बिखरी हों। और उसका अभिनय—वह तुम स्वयं अपनी आँखों से आज रात को देख लोगे। वह तो जन्म से ही कलाकार

है। मैं छोटे से अंधेरे बाक्स में मूर्तिवत बंठा रहा। मैं यह भूल गया कि मैं उन्नीसवीं शताब्दी में लन्दन में हूँ। मैं अपनी प्रेयसी के साथ एक ऐसे जगल में विचरण कर रहा था जिसे कोई नहीं जानता था। नाटक के पश्चात् मैं अन्दर गया और उसमें बातें कीं। जब हम दोनों अन्दर एक साथ बंठे हुए थे, उस समय अचानक उसकी आँखों में एक ऐसी चमक बिखलाई पड़ी जो मैंने पहले कभी नहीं देखी थी। मेरे होंठ उसकी ओर बढ़े और हम दोनों ने एक-दूसरे का चुम्बन किया। मैं बता नहीं सकता कि उस समय मैं क्या अनुभव कर रहा था। मुझे ऐसा प्रतीत हो रहा था मानो मेरी जिन्दगी अलौकिक प्रसन्नता के एक बिन्दु पर केन्द्रित हो गई है। वह एक कोमल श्वेत पुष्प की भाँति काँप रही थी। तब वह यकायक घुटनों के बल बंठ गई और उसने मेरे हाथों को चूम लिया। मैं जानता हूँ कि विस्तार से यह सब बतलाना ठीक नहीं, परन्तु मैं अपने आपको रोक नहीं सका था। हम लोग एक-दूसरे से विवाह करने जा रहे हैं, यह बात अभी तक किसी को पता नहीं। उसने अपनी माँ तक को अभी यह नहीं बतलाया है। मैं नहीं जानता कि यह समाचार सुनकर मेरे अभिभावक क्या कहेंगे। लार्ड रंडले तो अवश्य ही क्रोधित होंगे, परन्तु मैं इसको चिन्ता नहीं करता। मेरे वालिग हो जाने में एक वर्ष से भी कम समय है और तब मैं अपनी मनमानी कर सकूँगा। बासिल, क्या कविता में से अपना प्रेम और शैवसपीयर के नाटकों में से अपनी पत्नी चुनकर मैंने ठीक नहीं किया? जिन होंठों को शैवसपीयर ने धोलना सिखलाया था उन्होंने चुपके से सारा भेद बतला दिया। रोजलं की बाहें मेरे गले को घेरे थीं और जूलियट के होंठों का मैंने चुम्बन किया था।

“हाँ डोरियन, मैं सोचता हूँ कि तुमने ठीक ही किया।” हालवर्ड ने धीरे से कहा—

“क्या तुम उससे आज मिले थे?” लार्ड हंनरी ने पूछा।

डोरियन ने अस्वीकृति बिखलाते हुए अपना सिर हिला दिया

“मैं कल उसे आर्डन के जंगलो में छोड़ आया और आज उसे विरोना के बाग में पाऊंगा।”

लार्ड हैनरी चुपचाप सोचते हुए अपना शराब का गिलास खाली कर रहा था।

“डोरियन, तुमने अपनी बातचीत में कब सिबल से विवाह का प्रस्ताव किया था ? और उसने क्या उत्तर दिया था ? शायद यह सब तुम भूल चुके हो ?”

“हैनरी, मैं इसे कोई व्यापार नहीं समझता और इसीलिये मैंने कभी स्पष्ट रूप से विवाह का प्रस्ताव उसके सामने नहीं रखा। मैंने उससे कहा कि मैं उसे प्यार करता हूँ और उत्तर में उसने कहा कि वह मेरी पत्नी बनने के योग्य नहीं है। योग्य नहीं है ? क्यों ? उसके सामने यह सारा सारा मुझे तुच्छ दिखाई देता है।”

“किसी भी विचार को क्रियात्मक रूप देने में स्त्रियाँ बहुत चतुर होती हैं।” लार्ड हैनरी ने कहा—“इसमें वे इससे कहीं आगे होती हैं। इस प्रकार की स्थिति में हम विवाह की बात विल्कुल भूल जाते हैं परन्तु वे हमें उसकी याद दिला देती हैं।”

हालवर्ड ने अपना हाथ डोरियन की बाह पर रखते हुए कहा—“हैनरी, ऐसा न कहो। तुम्हारी बातों ने डोरियन को उदास बना दिया है। वह अन्य लोगो की भाँति नहीं है। वह किसी के ऊपर कभी विपत्ति नहीं लायेगा, उसका स्वभाव ऐसे लोगो से कहीं अच्छा है।”

लार्ड हैनरी ने मेज की दूसरी ओर देखते हुए कहा—“डोरियन मुझ से कभी नाराज नहीं होता।” उसने उत्तर दिया—“यह प्रश्न पूछने का मेरा केवल एक ही कारण है और वह है मेरी उत्सुकता। एक मैं इस पर भी बूढ़विश्वास करता हूँ कि स्त्रियाँ ही पुरुषो से विवाह का प्रस्ताव करती हैं। पुरुष कभी पहले ऐसा नहीं करते। हा, समाज के मध्यवर्ग की बात दूसरी है क्योंकि वे लोग आधुनिक विचारोंवाले नहीं होते।”

डोरियन ने हँसकर अपना सिर हिला दिया—“हैनरी, तुम्हारी बातों

फौ गलत नहीं कहा जा सकता । मैं तुम्हारी बातों से नाराज़ नहीं होता । यह मेरे लिए बिल्कुल असम्भव है । अब तुम सिबल वेन को देख लोगे, तब अनुभव करोगे कि जो मनुष्य उसके साथ विश्वासघात कर सकता है, वह मनुष्य नहीं जानवर है — एक हृदयहीन जानवर । मैं यह नहीं समझ सकता कि जिससे मनुष्य प्यार करता है, उसे भला दूसरों की दृष्टि में वह कैसे नीचे गिरा सकता है । मैं सिबल वेन से प्रेम करता हूँ । मैं उसे सोने के ढेर पर खड़ा कर देना चाहता हूँ । और लोगों को उस स्त्री की पूजा करते हुए देखना चाहता हूँ जो मेरी है । विवाह आखिर है क्या ? एक ऐसी प्रतिज्ञा, जो तोड़ी नहीं जा सकती । ओह ! तुम हँसो मत । मैं भी यही प्रतिज्ञा करता जा रहा हूँ जिसे जिन्दगी भर न तोड़ूँ । मेरे ऊपर उसका विश्वास मुझे ईमानदार बनाये रखेगा और उसकी श्रद्धा से मैं सदा अच्छा ही बना रहूँगा । जता कि तुम मुझे पहले जानते थे, मैं उससे बदल गया हूँ । जब मैं उसके साथ होता हूँ तब जो कुछ तुमने मुझे सिखाया है, उस पर मुझे दुःख होता है । मैं बदल चुका हूँ और सिबल वेन का केवल स्पर्श ही मुझे तुम्हारी गलत आकषक, विष से भरी हुई और मनोरञ्जक धारणायें भुला देता है ।”

“और ये धारणायें ?” लार्ड हैनरी ने खाले हुए पूछा ।

“इस जिन्दगी का सिद्धान्त, प्रेम और सुख के विषय में तुम्हारी धारणायें, हैनरी, तुम्हारी सारी धारणायें ।”

“सुख ही मसार की एक ऐसी चीज़ है जिसके विषय में मनुष्य कोई धारणा बना सकता है ।” उसने मीठे स्वर में धीरे से कहा—“परन्तु मुझे भय है कि इसको मैं अपनी निजी धारणा नहीं कह सकता । यह तो प्रकृति की अपनी बेन है, मेरी नहीं । प्रसन्नता ही प्रकृति की परीक्षा है, उसकी स्वीकृति का द्योतक है । जब हम प्रसन्न होते हैं तब सबा अच्छे दिखाई देते हैं और जब अच्छे होते हैं तब सबा प्रसन्न नहीं होते ।”

“परन्तु यहाँ अच्छा होने से तुम्हारा क्या तात्पर्य है ?” बासिल हालवर्ड ने पूछा ।

“हा !” डोरियन ने वासिल के प्रश्न को दोहराया । अपनी कुर्सी को आराम से पीठ का सहारा बनाकर मेज़ पर रखे नीले फूलों के गुच्छों के पार लार्ड हैनरी की ओर देखते हुए उसने पूछा—“हैनरी, अच्छा बनने से तुम्हारा क्या मतलब है ?”

“अच्छा होने का मतलब अपने से सामजस्य होना है ।” अपनी लम्बी और पीली सुन्दर श्रंगुलियों से मेज़ के शीशे का किनारा स्पर्श करते हुए उसने कहा—“मनुष्य की अपनी जिवगी । इससे बढ़कर मनुष्य के लिये ससार में और किसी वस्तु का महत्व नहीं । यदि किसी का पड़ोसी जुगारू, चोर, बवमाश घामिक या एक सज्जन मनुष्य बनना चाहता है, तब उसके विषय में वह अपने विचार प्रगट कर सकता है, परन्तु वास्तव में उनका उससे कोई सम्बन्ध नहीं । हा, लोग ‘अपनत्व’ का एक धरातल बना लेते हैं । मेरे विचार में कभी भी सांस्कृतिक मनुष्य को अपने युग के एक नैतिक धरातल को स्वीकार कर लेना ही सबसे अधिक अनैतिकता है ।”

“परन्तु हैनरी, यदि कोई मनुष्य केवल अपने लिये ही जीवत रहे तो उसको इसकी बड़ी भारी कीमत देनी पड़ती है ।” चित्रकार ने कहा ।

“हा, परन्तु प्राज कल तो प्रत्येक वस्तु के लिये हमसे कितने ऊँचे दाम माँगे जाते हैं । मैं गरीब लोगों की सबसे बड़ी दीनता यह समझता हूँ कि वे केवल अपनी इच्छाओं का दमन ही कर सकते हैं, क्योंकि उनके पाप नहीं होते । सुन्दर वस्तुओं की भाँति सुन्दर पापों पर भी धनी लोगों का ही अधिकार होता है ।”

“धन को छोड़कर दूसरे रूप में ही इसका मूल्य चुकाना पड़ता है ।”

“वे कौन से तरीके हैं वासिल ?”

“ओह, मेरे विचार में पश्चात्ताप, आत्मवेदना, घोर पीडा और अपने पतन का ज्ञान हो जाना ।”

लार्ड हैनरी ने अपने कंधे हिलाये । “मेरे मित्र, मध्ययुग की कला यद्यपि सुन्दर है परन्तु उस युग की भावनाएँ समय से बहुत पीछे रह

गई है। केवल उपन्यासों में ही इनका उपयोग किया जा सकता है। परन्तु उपन्यासों में तो वही बातें लिखी जाती हैं जो मनुष्य के दैनिक-जीवन में नहीं घटतीं। मेरा विश्वास करो, कोई भी सभ्य मनुष्य श्रानन्द उठाकर उसके लिये पश्चात्ताप नहीं करेगा और कोई भी असभ्य व्यक्ति यह नहीं जानता कि श्रानन्द और सुख क्या है।”

“मैं जानता हूँ कि सुख क्या है।” डोरियन ने चिल्लाकर कहा—
“किसी को प्यार करना ही इस ससार का सब से बड़ा सुख है।”

“हा, यह किसी व्यक्ति द्वारा प्यार किये जाने की अपेक्षा श्रवण ही अच्छा है।” उसने कुछ फलों से खेलते हुए उत्तर दिया—“किसी के प्यार से मनुष्य ऊब जाता है। स्त्रियाँ हमारे साथ उसीप्रकार का व्यवहार करती हैं जैसा लोग परमात्मा से करते हैं। वे हमारी पूजा करती हैं और सदा ही अपने लिये कुछ करने की हमसे प्रार्थना किया करती हैं।”

“मैं तो यह कहूँगा कि वे जो कुछ हमसे माँगती हैं वह तो वे पहले ही हम को वे चुकी होती हैं।” डोरियन ने तनिक धीमे स्वर में कहा—
“वे हमारे स्वभाव में प्रेम का प्रादुर्भाव करती हैं, उसे वापिस मागने का उन्हें अधिकार है।”

“डोरियन की बात में बिल्कुल सत्य भरा है।” हालवर्ड ने कहा।

“कोई भी बात बिल्कुल सच्ची नहीं होती।” लार्ड हैनरी ने कहा

“परन्तु ये पूर्णरूप से सच्ची हैं।” डोरियन ने बीच में टोककर कहा—“हैनरी, तुम्हें यह बात स्वीकार करनी पड़ेगी कि स्त्रियाँ अपने जीवन का सारा धर्म पुरुषों को दे डालती हैं।”

“शायद” उसने साँस लेकर कहा—“परन्तु वे इसको थोड़ी-थोड़ी मात्रा में पुरुषों में वापिस माँगती हैं। यही तो सारी मुसीबत है। किस फ्राँच मन्त्रांक करनेवाले ने एक बार कहा था कि स्त्रियाँ ससार का सब से महत्वपूर्ण काम करने की इच्छा को हमारे मन में जन्म देती हैं परन्तु उसे क्रियात्मक रूप देने के लिये सदा रोकती हैं।”

“हैनरी, तुम कंसी भयानक बातें कर रहे हो, मैं नहीं जानता कि

क्यों तुम्हें इतना अधिक पसन्द करता हूँ ।”

“डोरियन, तुम मुझे सवा पसन्द करते रहोगे ।” उसने उत्तर दिया
“क्या तुम लोग थोड़ी काफी पियोगे ? अच्छा बँरा, काफी लाश्रो, अच्छी
सी शराव और कुछ सिगरेट भी । लेकिन सिगरेट रहने दो, मेरे पास
है । वासिल, मैं तुम्हें सिगार नहीं पीने दूँगा । तुम्हें सिगरेट पीनी पड़ेगी ।
सिगरेट ही पूर्ण आनन्द उठाने का एक माधन है । यह मनुष्य को
कभी संतुष्ट नहीं होने देती । इससे अधिक क्या चाहिये ? हां डोरियन,
तुम मुझे सवा पसन्द करोगे । मैं तुम्हारे सामने उन सब पापों का प्रति-
निधित्व करता हूँ जिनको करने का कभी तुम्हें साहस भी नहीं हो
सकता ।”

“हैनरी, तुम कंसी व्यर्थ की बातें कर रहे हो ।” डोरियन ने
कहा । मेज पर बँरा द्वारा रखे गए चाशी के बर्तन की आग से
उसने अपनी सिगरेट सुलगाई—“चलो, अब थियेटर चलना चाहिये ।
जब तुम सिवल को मंच पर देखोगे तब तुम जिदगी का एक नया
उद्देश्य देखोगे । वह तुम्हें उन बातों का दिग्दर्शन करायेगी जिनको
तुमने आज तक नहीं जाना ।”

“मैं सब कुछ जान चुका हूँ ।” लार्ड हैनरी की आँखों में थकान
विखाई दे रही थी । परन्तु नई भावुकता के लिए मैं सदा तत्पर रहता
हूँ । मुझे भय है कि यह सब शायद मेरे लिये सत्य न हो । परन्तु फिर
भी तुम्हारी प्रेयसी मुझ में एक सिहरन पैदा कर सकती है । मुझे अभि-
नय से प्रेम है क्योंकि यह जिदगी से अधिक सच्चा और वास्तविक है ।
वासिल, मुझे बड़ा शोक है कि इस गाड़ी में केवल दो व्यक्ति ही बँठ
सकते हैं, इसलिये तुम्हें दूसरी गाड़ी में हमारे पीछे आना पड़ेगा ।”

तीनों खड़े हो गये और सवने अपने अपने शोट पहन लिये । ये खड़े
होकर ही काफी पीने लगे । चित्रकार चुप था और अपने विचारों में
लोया हुआ था । उसके मुख पर उदासी के भाव स्पष्ट रूप से झलक
रहे थे । वह डोरियन के इस विवाह से सहमत नहीं था, परन्तु फिर भी

वह इसे अन्य भयानक घटनाओं से अच्छा समझता था। कुछ समय पश्चात् ये तीनों नीचे पहुँच गये। जैसा कि तय हुआ था, वह अपनी गाड़ी में अकेला आगे बढ़ रहा था और अपने सामने जाती हुई डोरियन की गाड़ी के पहियों को देख रहा था। वह ऐसा अनुभव करने लग मानो उसकी कोई प्रिय वस्तु खो गई हो। उसे प्रतीत हुआ कि पिछले दिनों में डोरियन उसके जितना समीप था, वह भविष्य में उतना कभी नहीं हो सकेगा। जिंदगी उन दोनों के बीच में आ गई थी। उसके आँखों के सामने अघेरा छा गया और लोगों की भीड़ से भरी सड़क उसके लिये धुंधली हो गई। जब उसकी गाड़ी मियेटर तक पहुँची तब उसने ऐसा अनुभव किया कि उसकी आयु कितने ही वर्ष अधिक बढ़ गई है।

किसी कारणवश उस रात को थियेटर में अन्य दिनों की अपेक्षा अधिक भीड़ थी। थियेटर का मैनेजर—मोटा यहूदी—उन्हें द्वार पर मिल गया था और मुस्कराकर उनसे बातें कर रहा था। वह श्रगूठियों से भरे अपने हाथों को हिलाता हुआ, अपनी पूरी आवाज में चिल्लाकर बातें करता हुआ उन्हें बाक्स तक छोड़ने आया। आज उसके स्वर में अपनी सफलता पर अभिमान भरा पडा था। डोरियन हमसे आज जितना कभी नहीं ऊबा था। वह ऐसा अनुभव कर रहा था कि वह किसी राजकुमारी से मिलने आया हो परन्तु उसके बदले किसी प्रेत से उसकी मुठभेड़ हो गई हो। लार्ड हैनरी को मैनेजर बुरा नहीं जंचा। कम से कम प्रगट रूप में तो उसने ऐसा ही प्रदर्शन किया। उसने उस का हाथ हिलाकर उसे विश्वास दिलाया कि उसे एक ऐसे व्यक्ति का परिचय पाकर अभिमान हो गया है जिसने एक सच्चे कलाकार को छूँट निकाला और एक कवि की लेखनी पर अपना सब कुछ बलिदान कर दिया। हालवर्ड नीचे हाल में बैठे लोगों को देखकर अपना मनोरंजन कर रहा था। उस दिन गर्मी की तीव्रता अपनी सीमा पार कर चुकी थी। गैलरी में बैठे नवयुवकों ने अपने कोट और वासकटें उतारकर दीवारों पर टांग दिये थे। वे परस्पर बातचीत कर रहे थे और अपने पीछे बैठे हुए लड़कियों पर संतरे उछाल रहे थे। नीचे हाल में बैठे कुछ स्त्रियाँ हँस रही थीं। उनकी आवाजें बड़ी कड़ी और एक-दूसरे से विल्कुल भिन्न थीं। शरावधर में बोलियों के खलने का स्वर बाहिर तक सुनाई दे रहा था।

“तुमने भी कैसे स्थान में दुनिया का स्वर्ग खोज निकाला ?” लार्ड

हैनरो ने कहा ।

“हो ।” डोरियन ने उत्तर दिया—“यहीं मैंने उसको पाया था और उसमें जितनी स्वर्गीयता है उतनी ससार की किसी वस्तु में भी नहीं है । उसका अभिनय देखकर तुम सब कुछ भूल जाओगे । यहाँ पर बैठे हुए साधारण लोग, इनके अनपढ़ चेहरे और असभ्य और अश्लील मुद्राएँ— इन सब में सिवल के मच पर आने के उपरान्त परिवर्तन हो जाता है । ये चुपचाप बैठकर उसको निहारते रहते हैं, उस की इच्छा के अनुसार ही ये हँसने और रोने लगते हैं । वह सब पर एक ऐसा जादू कर देती है जिससे सब अपने अपने भूलकर एक हो जाते हैं ।”

“अपने अपने भूलकर एक हो जाते हैं । मैं तो इस प्रकार की आशा नहीं करता ।” लाडल हैनरी ने गैलरी में बैठे लोगों की ओर ध्यान से देखते हुए कहा ।

“डोरियन, हैनरी की बातों पर ध्यान मत दो ।” चित्रकार ने कहा—“मैं तुम्हारा तात्पर्य समझ गया हूँ और मुझे इस लड़की में पूर्ण विश्वास है । जिस लड़की से तुम प्रेम करते हो वह अवश्य ही साधारण होगी और जिस लड़की ने तुमको इस प्रकार प्रभावित किया है, उसमें भी कोई विशेषता होगी । इस प्रकार अपने अभिनय से लोगों पर जादू डालना कोई आसान काम नहीं है । यदि यह लड़की उन लोगों की आत्मा प्रदान कर सकती है जिनमें कोई आत्मा नहीं थी, जिन लोगों की जिवगी सदा कुरूपता और अशान्ति से भरी हुई थी, यदि उनमें सौन्दर्य की भावना भर सकती है, अपने निजी स्वार्थ का विचार छोड़कर यदि यह लड़की दूसरों के दुःखों के लिए लोगों की आँखों में आँसू और हृदय में पीडा भर सकती है, तब निश्चय रूप से वह तुम्हारी प्रेमपात्र है, ससार की प्रियवस्तु है । यह विवाह विल्कुल ठीक है । पहले-पहल मुझे यह कुछ उचित नहीं जँचा था, परन्तु अब मेरा विचार बदल गया है । भगवान ने सिवल को तुम्हारे लिये ही बनाया है, उसके बिना तुम अधूरे ही रहते ।”

“धन्यवाद वासिल !” डोरियन ने उसका हाथ दवाते हुए कहा—

“मैं जानता था कि तुम मुझे सनभ जाओगे । हूँनरी को तो सब में दोष ही दिखाई देते हैं । उसकी बातें सुनकर मुझे भय लगने लगता है । लो, ये बाद्य संगीत आरम्भ हो गया, इससे मुझे सख्त घृणा है, परन्तु यह केवल पाँच मिनट तक ही बजेगा । उसके पश्चात् परदा उठेगा और तुम उस लडकी को देखोगे जिसको मैं अपनी सारी जिन्दगी देने जा रहा हूँ, जिसको मैं अपना सब कुछ दे चुका हूँ ।”

लगभग १५ मिनट पश्चात् लोगो की तालियों के बीच में सिवलवेन मंच पर आई । हाँ—वह देखने में अत्यन्त सुन्दर लग रही थी । लार्ड हूँनरी सोच रहा था कि उसने जिन्दगी में ऐसा सौन्दर्य पहने कभी नहीं देखा था । उसकी चौकन्नी आँखों में लज्जा से भरी हुई परियों के समान वृष्टि चमक रही थी । ज्योंही उसने उत्साही वशोंकी की भीड़ की ओर देखा तभी शरम से उसके कपोल सुख हो गये । मानो किसी गुलाब के फूल की छाया चाँदी के शीशे पर पड़ रही हो । वह कुछ कदम पीछे हटी और उसके होंठ कांपते हुए दिखाई पड़े । वासिल हालवर्ड उछलकर खड़ा हो गया और प्रसन्नता से तालियाँ बजाने लगा । डोरियन ने इतना स्थिर होकर उसकी ओर देख रहा था मानो कोई स्वप्न देख रहा हो । लार्ड हूँनरी अपनी ऐनक के शीशों में से देखता हुआ बोला—“सुन्दर, बहुत सुन्दर ।”

कपलेट के घर के हाल का दृश्य हो रहा था । रोमियो यात्री की पोशाक पहने मरकुरो तथा अन्य मित्रों के साथ आया । बेंड ने कुछ समय के लिये थोड़ा संगीत बजाया और तब नृत्य आरम्भ हो गया । ढीले ढाले वस्त्र पहने अभिनेताओं की भीड़ में से सिवल वेन मानो किसी दूसरी दुनियाँ से आती दिखाई दी । नाचते समय उसका शरीर उस प्रकार झूम रहा था मानो पानी में कोई पौधा हिल रहा हो । उसके हाथ हाथी दाँत के बने हुए प्रतीत होते थे । उसकी गर्दन एक श्वेत फूल की भाँति झूमती थी ।

परन्तु सबसे आश्चर्य की बात यह थी कि उसमें घबराहट नाम-मात्र को भी न थी। जब उसने रोमियो को देखा तो उसकी आंखों में उल्लास की छाया तक नहीं थी। वह केवल कुछ लाइनें ही कह सकी।

इसके पश्चात् उसने जो कुछ कहा उसमें कृत्रिमता और अस्वाभाविकता भरी पडी थी। उसका स्वर बहुत सुरीला और शक्तिशाली था, परन्तु बातें करने का ढंग विल्कुल वनावटी मापूम होता था। कवि द्वारा लिखित वाक्य प्राणहीन और शक्तिहीन मालूम होते थे। इस कारण से उसके भाव और उसकी मूद्रा झूठी लगती थी।

डोरियन ग्रे उसके इस प्रकार के अभिनय को देखकर पीला पड़ गया। वह स्वयं ही इसकी वास्तविकता को न समझकर चिन्तित हो रहा था। उसके मित्र भी उससे कुछ कहने का साहस नहीं कर पा रहे थे। वह उन सबको अपने पार्ट के अयोग्य जान पडी और सब के सब बहुत निराश हुए।

परन्तु फिर भी वे तीनों ऐसा अनुभव कर रहे थे कि जूलियट की वास्तविक परीक्षा दूसरे अंक के बालकनी वाले दृश्य में ली जायेगी और वे उस दृश्य की प्रतीक्षा करने लगे। यदि सिबल वहां भी अपने अभिनय में असफल रही तो उसमें इस कला का एक अंश तक नहीं है।

इसमें कोई अतिशयोक्ति नहीं थी कि चांदनी रात में जब वह आई तब वह बहुत सुन्दर दिखाई दे रही थी। परन्तु उसके अभिनय का झूठा प्रदर्शन असहनीय था और ज्यों-ज्यों वह अपना पार्ट कहती जाती त्यों-त्यों तीनों निराश होते जाते थे। उसके इशारे और भाव विल्कुल अस्वाभाविक थे। वह जो कुछ कहती थी उस पर आवश्यकता से अधिक महत्व देती थी।

उसने समस्त कथोपकथन इस प्रकार कहे माने इनका उसके लिये कोई मतलब नहीं। यह उसकी घबराहट नहीं थी, उल्टे उसके मुख पर आत्म विश्वास झलक रहा था। यह उसका असफल अभिनय था, उसने सबको

निराश कर दिया ।

हाल और गैलरी में बैठे साधारण श्रेणी के अनपढ़ लोगों तक की नाटक में कोई उत्सुकता शेष नहीं रही । वे अधीर हो गये, अतः जोर-जोर से बातचीत करने लगे और सीटियां बजानी आरम्भ कर दीं । सबसे पीछे खड़ा हुआ वह यहूवी मैनेजर भी क्रोध में लाल-पीला होकर पाँव पटकने लगा । बस, केवल वह लड़की ही विल्कुल शान्त और स्थिर रही ।

दूसरे अंक के समाप्त होने पर लोग हल्ला मचाने लगे और तब लार्ड हैनरी अपनी कुर्सी से उठ खड़ा हुआ और अपना कोट पहनने लगा ।

“यह लड़की बहुत सुन्दर है ।” उसने कहा—“परन्तु यह अभिनय नहीं कर सकती । अब हमें चलना चाहिये ।”

“मैं तो सारा नाटक देखकर ही लौटूंगा ।” डोरियन ने दुःखभरे फड़े स्वर में कहा । “हैनरी, मुझे बहुत शोक है कि मेरे कारण तुम्हारी यह सन्ध्या नष्ट हो गई । मैं इसके लिये तुम दोनों से क्षमा मागता हूँ ।”

“डोरियन, मेरे विचार में शायद सिवल बीमार थी ।” हालवर्ड ने कहा—“हम किसी और दिन यह नाटक देखने आयेंगे ।”

“काश कि वह सचमुच बीमार होती ।” डोरियन बोला—“परन्तु मुझे तो ऐसा प्रतीत होता है कि वह अपनी सारी सुखवृद्धि खो बैठी है । वह विल्कुल बदल गई है । कल रात तक यह एक महान फलाकार थी । परन्तु आज शाम को यह साधारण श्रेणी की एक अभिनेत्री ही रह गई है ।”

“डोरियन, जिसे तुम प्यार करते हो, उसके विषय में ऐसे शब्द न कहो । कला की अपेक्षा प्रेम अधिक महत्व की वस्तु है ।”

“दोनों ही कृत्रिमता के दो रूप हैं ।” लार्ड हैनरी ने कहा—“लेकिन अब हमें जाने दो । डोरियन, तुम्हें भी अधिक समय तक

यहां पर नहीं ठहरना चाहिये। बुरे अभिनय को देखना मनुष्य के नैतिक विचारों के लिये अच्छा नहीं होता। लेकिन मैं सोचता हूँ कि विवाह के उपरान्त तुम अपनी पत्नी से अभिनय करने के लिये तो नहीं कहोगे। अतः यदि वह जूलियट का पाट एक लकड़ी की गुड़िया की भाँति खेलती है तो उससे तुम्हें क्या मतलब? वह बहुत सुन्दर है और यदि वह जिवगी के विषय में भी उतना ही कम जानती है जितना कि अभिनय के विषय में, तब तो तुम्हारे लिये यह बहुत मनोरंजक अनुभव होगा। ससार में केवल दो प्रकार के लोग ही दूसरों को अपनी और आकर्षित कर सकते हैं—वे लोग जो सब कुछ जानते हैं और जो कुछ भी नहीं जानते। अरे डोरियन, इसप्रकार की दुःखीमूढ़ा न बनाओ। युवक बने रहने का एक रहस्य यह है कि कोई भी भावना तुमको प्रभावित न कर सके। हम दोनों के साथ क्लब चलो। हम वहा सिगरेटें पियेंगे और सिबल वेन के सौन्दर्य के लिये शराव पियेंगे। वह सुन्दर है, इससे अधिक तुम्हें और क्या चाहिये?”

“हैनरी, तुम जाओ।” डोरियन ने चिढ़कर कहा—“मैं अकेला रहना चाहता हूँ। वासिल, तुम भी जाओ। ओह! क्या तुम नहीं देखते कि मेरा हृदय टुकड़े-टुकड़े हुआ जा रहा है?” उसकी आँखों में गरम-गरम आँसू भर आये। उसके होंठ कांपने लगे और वाक्स के पीछे जल्दी से जाकर वह वीवार के सहारे खड़ा हो गया और अपना मुख अपनी बांहों में छिपा लिया।

“वासिल चलो।” लाडूँ हैनरी के स्वर में बड़ी विचित्र-सी नम्रता भरी हुई थी। वे दोनों बाहिर चले गये।

कुछ समय पश्चात् हाल में अंधेरा हुआ और तीसरा अंक आरम्भ हो गया। डोरियन अपनी कुर्सी पर आकर बैठ गया। उसका मुख पीला पड़ गया था, परन्तु अभिमान और उदासीनता की झलक स्पष्ट रूप से दिखलाई दे रही थी। नाटक उसीप्रकार बिना किसी परिवर्तन के जैसे-तैसे आगे बढ़ता गया। हाल में से आधे दर्शक फर्श पर जूते पटकते हुए

हंस-हंस कर बाहिर चले गये थे । सारा नाटक ही बच्चों का खेल मालूम पड़ रहा था । अन्तिम अंक के समय तो लगभग सारी बेंचें खाली ही थीं । और जब परवा बन्द हुआ तो कुछ लोगो ने लम्बी सांसें लीं ।

ज्योही ड्रामा समाप्त हुआ, डोरियन परदे के पीछे अन्दर चला गया । सिवल वहा अकेली ही खड़ी थी, उसके मुख पर विजय का उल्लास चमक रहा था । उसकी आँखों में एक अजीब-सी चमक थी । उसके खुले हुए होंठ अपने रहस्य पर मुस्करा रहे थे ।

डोरियन को अन्दर देखते ही उसके मुख पर प्रसन्नता की एक लहर-सी दौड़ गई । “डोरियन, आज मैंने कितना बुरा अभिनय किया !” उसने चिल्लाकर कहा ।

“बहुत ही बुरा !” उसने आश्चर्य में सिवल की ओर देखते हुए कहा—

“बहुत ही गिरा हुआ अभिनय ! क्या तुम बीमार हो ? शायद तुम्हें इसका विचार तक नहीं आया कि तुम क्या कर रही हो ? मुझ पर क्या बीती, शायद इसकी तुमने कल्पना नहीं की !”

सिवल मुस्कराई । “डोरियन !” उसने उत्तर दिया । इस नाम में उसके स्वर में एक ऐसा संगीत भरा था मानो उसके लाल होठों के लिए यह नाम शहद से भी बढकर मीठा हो । “डोरियन, तुम्हें वास्तविकता को समझ लेना चाहिये था । परन्तु अब तो तुम इसकी सत्यता को समझ गये हो न ?”

“क्या समझ गया हूँ ?” उसने क्रोध में पूछा ।

“कि मैंने आज रात को इतना बुरा अभिनय क्यों किया ? मे भविष्य में अब इसी तरह अभिनय किया कहेगी । मैं अब कभी अपना पाठ अच्छी तरह अवा नहीं कहूँगी ।”

उसने अपने कन्वे हिलाये—“मेरे विचार में तुम बीमार हो । जब तुम बीमार होओ तब तुम्हें अभिनय नहीं करना चाहिये । तुम अपने आपको दूसरों की दृष्टि में हँसी का पात्र बना लेती हो । मेरे मित्र

तुम्हारा अभिनय देखकर ऊब गये, मैं भी तग आ गया ।”

परन्तु उसने मानो डोरियन की बातें सुनी ही नहीं । वह प्रसन्नता से फूली नहीं समा रही थी । वह मानसिक रूप से स्वर्गीय प्रसन्नता का अनुभव कर रही थी ।

“डोरियन, डोरियन !” उसने चिल्लाकर कहा—“तुमसे परिचय होने से पूर्व अभिनय ही मेरी जिन्दगी की वास्तविकता थी । थियेटर ही एक ऐसा स्थान था जहाँ मैं अपने-आपको जीवित पाती थी । मैं इसी को सत्य समझती थी । एक रात्रि को मैं रोजेलो बनती थी तो दूसरी रात को पोशिया का रूप धर लेती थी । बीटराइस की प्रसन्नता मेरी अपनी प्रसन्नता थी और कार्डेला का बुद्धि मुझे चिन्तित बना देता था । मैं सब में विश्वास करती थी । जो साधारण लोग मेरे साथ अभिनय करते थे, मैं उनको परमात्मा का रूप समझती थी । तुलिका में रंगे हुए प्राकृतिक वृक्ष ही मेरी दुनियां थे । परछाइयों के अतिरिक्त मैं और कुछ नहीं जानती थी । मैं उन्हें सच्चा समझती थी । फिर तुम आए... ओह, मेरे सुन्दर प्रेम और तुमने मेरी आत्मा को कारागार से मुक्त किया । तुमने मुझे वास्तविकता का असली रूप दिखलाया । आज रात को, अपनी जिन्दगी में पहली बार मुझे यह आभास हुआ कि रोमियो का पार्ट एक घृणित व्यक्ति खेल रहा है और ऊपर चन्द्रमा की चाँवनी के रूप में विजली का प्रकाश झूठा है । बनावटी प्राकृतिक वृक्ष सब व्यर्थ के हैं, और जो शब्द मुझे कहने पड़ते थे वे सब झूठे हैं, वे मेरे अपने नहीं, मैं जो कुछ कहना चाहती हूँ, वे नहीं । तुम मेरे लिये इससे कोई ऊँची वस्तु लाये थे । कला जिसकी केवल छायामात्र है। तुमने मुझे समझाया कि वास्तव में प्रेम क्या होता है । मेरे प्यार... मेरे प्रेम मेरे युवराज... मेरी जिन्दगी के राजकुमार । मैं परछाइयों से ऊब गई हूँ । जो कुछ कला मेरे लिये है, तुम उससे बढ़कर हो । नाटकों में झूठा अभिनय करना मेरी समझ में नहीं आया । आज जब मैं मंच पर आई तो मुझे पता नहीं लग सका कि कैसे मुझमें से सब कुछ लुप्त हो गया ।

मैं सोचती थी कि मैं बड़ी सफलता से अपना पार्ट अदा करूँगी, परन्तु मैंने अनुभव किया कि मैं कुछ भी नहीं कर सकती। अचानक ही मेरी आत्मा ने इसकी वास्तविकता को समझ लिया। इस ज्ञान का मुझ पर बहुत अच्छा प्रभाव पड़ा। अपने अभिनय के समय मैंने लोगों को सीटियाँ बजाते देखा और मैं मुस्करा दी। वे हमारे जैसे प्रेम के विषय में क्या जान सकते हैं? डोरियन, मुझे अपने साथ ले चलो, जिससे हम एकान्त में रह सकें। मुझे रंगमंच से घृणा है। मैं जिस प्रेम का अनुभव नहीं करती, उसका झूठा अभिनय कर सकती हूँ परन्तु जो रात-दिन मुझे जलाता रहता है उसका तिरस्कार कैसे करूँ? ओह डोरियन... डोरियन... तुम अब इसका महत्व समझे?" वह सोफे पर उछलकर बैठ गया और अपना मुख दूसरी ओर फेरकर बोला—“तुमने मेरे प्यार की हत्या कर डाली है।”

सिबल ने उसकी ओर बहुत आश्चर्य से देखा और हँस दिया। उसने कोई उत्तर नहीं दिया। वह दूसरी ओर उसके सामने आकर बैठ गई और अपनी अंगुलियों से उसके बाल सहलाने लगी। उसने झुककर डोरियन के हाथ अपने होठों से दबा लिये। डोरियन ने अपने हाथ एक ओर खेंच लिये और उसका शरीर सिहर उठा।

वह यकायक उठ खड़ा हुआ और दरवाजे तक चला गया। “हां।” उसने चिल्लाकर कहा—“तुमने मेरे प्रेम की हत्या कर डाली है। तुम मेरी कल्पना में एक बवण्डर उठा देती थीं, परन्तु अब तुम्हें देखकर मेरी उत्सुकता भी शान्त रहती है। तुम्हारा मुझ पर कोई प्रभाव नहीं पड़ता। मैं तुमको इसलिये प्यार करता था, क्योंकि तुम एक अजीब शक्ति थीं, तुममें महानता और बुद्धि थी, तुम महान् कवियों के स्वप्नों का अनुभव करती थीं और कथा की परछाइयों को सत्य का रूप देती थीं। परन्तु अब तुमने सबको अपने से दूर फेंक दिया है, तुम बेवकूफ और बहुत साधारण लड़की बन गई हो। हे भगवान्—क्या तुम्हें प्यार करते समय मैं पागल था? मैं कितना मूर्ख था। तुम मेरे लिये अब नहीं

के समान हो । मैं अब तुम्हारा मुँह कभी नहीं देखूँगा । मैं तुम्हारे विषय में ज़रा भी नहीं सोचूँगा । मैं तुम्हारा नाम तक कभी नहीं लूँगा । तुम नहीं जानती एक दिन तुम मेरे लिए क्या थीं । ओह ! मैं इसके विषय में सोच ही नहीं सकता । अच्छा होता कि मेरी आँखें तुम्हें न देखतीं, तुमने मेरी जिन्दगी का रोमास नष्ट कर दिया । तुम प्रेम के विषय में कितना कम जानती हो । तुम्हारी कला के बिना तुम कुछ भी नहीं हो । मैं तुम्हें प्रसिद्ध कर देता, एक महान् कलाकार बना देता । ससारा तुम्हारी पूजा करता और तुम्हारा नाम मेरे काम के साथ जुड़ता । अब तुम क्या हो ? तीसरे दर्जे की एक सुन्दर अभिनेत्री ।”

सिवल का मुख सफेद पड गया और वह कांपने लगी । उसने अपने दोनों हाथों को कसकर जकड़ लिया और ऐसा प्रतीत हुआ मानो उसका स्वर गले से बाहिर नहीं निकल रहा था । “डोरियन, जो कुछ तुमने कहा वह होश में नहीं कहा ।” उसने धीरे से अस्फुट स्वर में कहा—“तुम अभिनय कर रहे हो ।”

“अभिनय ! वह तो मैंने तुम पर छोड़ दिया है । तुम बहुत सुन्दर अभिनय करती हो ।” उसने ताने के स्वर में उत्तर दिया ।

वह खड़ी हो गई, अपने मुख पर पीडा और विषाद के भाव लिये वह कमरे के दूसरी ओर डोरियन के पास आकर खड़ी हो गई । उसने अपना हाथ उसकी बांह पर रखा और उसकी आँखों में देखने लगा । उसने सिवल को पीछे धकेल दिया—“मुझे मत छुओ ।” उसने चिढ़कर कहा ।

एक हल्की-सी चीख उसके मुख से निकली और वह उसके पैरों पर मसले हुए पुष्प की भाँति गिर पडी । “डोरियन, डोरियन मुझे मत छोड़ जाओ ।” उसने धीरे से कहा—“मुझे बहुत अफसोस है कि मैं ठीकतरह से अभिनय नहीं कर सकी । मैं सारे समय तुम्हारे विषय में ही सोच रही थी । परन्तु मैं कोशिश करूँगी । अब मैं पूरा प्रयास करूँगी । तुम्हारे लिए ही यह सब कुछ ढोंग रचने का विचार मेरे मन में अचानक

आया था। यदि तुम मेरा चुम्बन न लेते, यदि हम एक-दूसरे को न चूमते तो शायद यह विचार कभी मेरे मन में न आता। ओह डोरियन, मुझे फिर से चूमो। मुझ से दूर मत जाओ। मैं इसको सहन नहीं कर सकती। मेरे भाई ने कहा 'नहीं' उसकी बातों का ध्यान न करो, उसका मतलब यह सब कुछ नहीं था, वह जोश में था। परन्तु तुम— क्या तुम मुझे आज रात के लिये क्षमा नहीं कर सकते। मैं बहुत मेहनत करूंगी और अपने अभिनय में उन्नति करने का पूरा प्रयास करूंगी। मुझ पर इसलिये निर्दयी न बनो कि मैं सप्ताह में सबसे अधिक तुमको प्यार करती हूँ। आज पहली बार ही तो मैं तुमको प्रसन्न नहीं कर सकी हूँ।

“परन्तु डोरियन तुम ठीक कहते हो। मुझे अपने-आपको एक फलाकार के रूप में अधिक प्रगट करना चाहिये था। यह मेरी मूर्खता थी, परन्तु मैं कुछ भी न कर सकी। ओह! ओह! मुझे मत छोड़ो। मुझे मत छोड़ो।” सिसकियाँ लेने के कारण उसका गला रुंध गया। वह एक घायल शिकार की भाँति फर्श पर पड़ी हुई थी और डोरियन अपनी सुन्दर आँखों से उसे देख रहा था। उसके होठ किसी मूर्ति की भाँति स्थिर थे मानो डोरियन के लिये अब सिवल का कोई महत्व शेष नहीं रहा था। किसी व्यक्ति के प्रति प्रेम नष्ट हो जाने के पश्चात् उसके भावों का अध्ययन करना बहुत हास्यास्पद प्रतीत होता है। उस समय सिवल वेन उसको नाटक की एक पात्री-सी प्रतीत हो रही थी। उसके आँसू और सिसकियों से वह और भी क्रोधित हो गया।

“मैं जा रहा हूँ।” आखिर उसने अपने शान्त और स्पष्ट स्वर में कहा—“मैं निठुर या निर्दयी बनना नहीं चाहता, परन्तु अब मैं तुम्हें कभी देख नहीं सकता। तुमने मुझे निराश कर दिया है।”

वह चुपचाप रोती रही। उसने कोई उत्तर नहीं दिया और धीरे-धीरे डोरियन के समीप खिसक कर आ गई। उसने अंधे की भाँति अपने दोनों हाथ डोरियन की सहायता पाने के लिये बढ़ाये। वह उससे हट-

फर कमरे से बाहिर हो गया। कुछ ही क्षणों में वह थियेटर से बाहिर था।

वह कहाँ जा रहा था, इसका उसे तनिक भी ज्ञान न था। घुघले प्रकाश में चमकती हुई गलियाँ, रात्रि के अघकार में डूबे हुए प्राचीन खडहर और टूटे-फूटे डरावने मकानों को पार करता हुआ डोरियन आगे बढ़ता जा रहा था। अजीब से स्वर और विकृत हँसीवाली स्त्रियाँ उस पर ठहाके लगाती थीं। शराब के नशे में मस्त लोग गालियाँ निकालते हुए और परस्पर अश्लील मजाक करते हुए आगे बढ़ जाते थे। मकानों के द्वार के बाहिर भयानक शक्लोंवाले बच्चे एक-दूसरे से सटे बैठे थे। उवासी की छाप लिए अवालातों में से लोगों के चिल्लाने की आवाजें और सौगंधे खाने के स्वर उसे सुनाई दे रहे थे।

प्रातःकाल सूर्य की प्रथम किरण चमकने पर डोरियन ने अपने आपको कन्वेंट के बाग के सामने पाया। अघकार का आवरण हटने के उपरान्त आकाश में विभिन्न रंग इस प्रकार चमकने लगे मानो ऊपर आग लग गई हो। खाली सुनसान सड़कों पर बड़ी-बड़ी गाड़ियाँ झूमते हुए फूलों के गमले लिये आगे घिसटती जा रही थीं। हवा फूलों की सुगन्धि से लबी थी। उस समय के सौन्दर्य ने डोरियन की वेदना पर मरहम का काम किया। बाजार में पहुँचकर उसने लोगों को गाड़ियों में से सामान उतारते देखा। एक बूकानवाले ने उसे कुछ चेरी खाने को दीं। डोरियन ने उसका धन्यवाद किया, परन्तु यह सोचकर उसे आश्चर्य होने लगा कि उस बूकानवार ने चेरियों के बदले पैसे क्यों नहीं लिये ? वह जल्दी-जल्दी चेरी खाने लगा। आधीरात के समय चेरी पेड़ों में से तोड़ी गई थीं और चाँद की शीतलता उनमें समा गई थी। पीले और लाल गुलाब तथा अन्य फूल लिये लड़कों की एक लबी कतार उसके सामने से सड़ियों के ढेर में से आगे निकल रही थी। बाजार के एक कोने में नंगे सिर कुछ लड़कियाँ नीलाम समाप्त हो जाने की इंतज़ा कर रही थीं। कुछ पियाज़ा में काफीहाउस खुलते और बन्द

होते दरवाजों के पास भीड़ लगाये थीं। गाड़ियों के खुले हुए घोड़े पत्थरो पर फिसल और कूद रहे थे, जिससे उनकी घंटिया बज उठती थीं। कुछ ड्राइवर चोरियों के ढेर पर नौद में मग्न थे। कबूतर इधर-उधर चाना चुग रहे थे।

कुछ समय पश्चात् उसने एक गाड़ी किराये पर ली और घर की ओर चल पड़ा। कुछ देर तक वह द्वार के आस-पास ही घूमता रहा और निस्तब्ध मुहल्ले की बन्द खिड़कियों के चमकते हुए शीशे देखता रहा। आकाश साफ और पीले रंग में रंगता जा रहा था और उसके प्रकाश में मकानों की छतें चांदी की भांति चमक रही थीं। सामने की चिमनी से कुछ धुंए के बादल ऊपर की ओर उड़े जा रहे थे।

अपनी टोपी और ओवरकोट मेज़ पर फेंककर वह पुस्तकालय से होता हुआ अपने सोनेवाले कमरे की ओर बढ़ गया। उसका शयनकक्ष मकान की पहली मजिल में पुराने ढग से सजा हुआ था जहां दीवारों पर राजाश्री के समय के विचित्र पुराने ढग के बहुत कीमती परदे टंगे हुए थे, जिन पर बारीक कलामय काम हुआ था। ज्योही दरवाजा खोलने के लिये उसका हाथ दरवाजे के हैंडल की ओर बढ़ा, तभी उसकी दृष्टि उसके चित्र पर पड़ी जो वासिल हालवर्ड ने बनाया था। वह आश्चर्य से पीछे हट गया। उसके पश्चात् मन ही मन कुछ सोचता हुआ वह अपने कमरे की ओर बढ़ गया। अपने फोट के बटन खोलता हुआ वह यकायक रुक गया। श्रन्त में वह उसी चित्र के पास वापिस लौट आया और बड़े ध्यान से उसे देखने लगा। पीले रंग के रेजामी परवों में से आती हुई घुघली किरणों के प्रकाश में उसे चित्र का मुख कुछ बदला हुआ जान पड़ा। उस चित्र की मुद्रा में परिवर्तन हो गया था। कोई भी अश्वित यह कह सकता था कि चित्र की आकृति में निर्वयता के भाव झलकते हैं। कंसी अनोखी बात थी।

वह मुड़ा और खिड़की के पास जाकर उसने परवा हटा दिया। प्रभात का सम्पूर्ण प्रकाश कमरे में आ गया और पहले जो धजीब-सी

परछाइयाँ बनी हुई थीं, वे अब कोनों में हटकर कांपने लगीं। परन्तु चित्र के चेहरे पर जो भाव उसने पहले देखा था, वह उसीप्रकार जमा रहा, बल्कि और भी स्पष्ट रूप से दिखाई देने लगा। सूर्य की झिल-मिलाती किरणों में उस चेहरे पर निर्वयता की रेखाएँ उतनी ही स्पष्टता से दिखाई दे रही थीं जैसे कोई भयानक अपराध करके मनुष्य को वर्ण में अपनी शक्ति दिखाई देती है।

वह पीड़ा में एक कदम पीछे हटा और पास ही पड़े लाडं हँसरी के उपहार स्वरूप दिये हुए शीशे में शीघ्रता से अपना मुख देखा, परन्तु उसके लाल होठों पर इसप्रकार की भयानकता के कोई चिह्न नहीं दिखाई दिये। इसका क्या मतलब है ?

उसने अपनी आँखें मलीं और चित्र के पास आकर उसे पुन ध्यान से देखा। जब बासिल ने यह चित्र बनाया था तब तो उसने कभी इस-प्रकार के भाव नहीं देखे थे, परन्तु अब उस मुद्रा में घोर परिवर्तन हो गया है। यह उसकी कोरी कल्पना ही नहीं थी, यह एक भयानक सत्य था।

वह कुर्सी पर धम से बैठ गया और सोचने लगा। अचानक ही उसके मस्तिष्क में एक विचार विजली की भाँति दौड़ गया और उसे वह दिन याद आने लगा जिस दिन चित्र समाप्त होने के पश्चात् उसने बासिल से बातें की थीं। हाँ, उसे सब कुछ अच्छी तरह याद था। उसने एक पागलों की-सी इच्छा प्रगट की थी कि वह तो युवक ही बना रहे और उसका चित्र समय के साथ-साथ अवस्था के अनुसार बदलता रहे। उसके अपने सौन्दर्य में तो काल की विकृतछाया कोई परिवर्तन न कर सके परन्तु कैम्बस पर बने हुए चेहरे पर उसकी इच्छाओं और पापों की प्रतिछाया पड़ती रहे। दुःख और सोचने-विचारने के कारण चेहरे की मुद्रा को बदलने वाली रेखाएँ केवल चित्र पर ही पड़ सकीं। परन्तु उसकी युवावस्था की कोमलता के भाव और सौन्दर्य उसी प्रकार बना रहें। क्या उसकी यह इच्छा पूर्ण हो गई है ? परन्तु ये

वाते तो असम्भव है। ऐसे तो विचार भी आने भयानक हैं, परन्तु उसके सामने तो चित्रकार द्वारा बनाया हुआ चित्र खड़ा था। जिसके मुख पर निर्वयता के भाव स्पष्ट रूप से झलक रहे थे।

निर्वयता ! क्या उसने एक निर्दयी की भांति व्यवहार किया था ? यह उस लड़की का ही अपराध था, उसका अपना कोई कसूर नहीं। वह उस लड़की के एक कुशल कलाकार होने के स्वप्न देखा करता था। उसने अपना प्रेम इस कारण से उसे दिया था क्योंकि वह एक कलाकार थी। परन्तु उसने उसे निराश कर दिया था। वह बहुत खोखले स्वभाव की एक अयोग्य लड़की प्रमाणित हुई। परन्तु फिर भी उस वृष्य के विषय में सोचकर उसे बहुत दुःख हुआ जब वह उसके पंरो पर गिरी हुई एक बच्चे की भांति सिसक-सिसक कर रो रही थी। उसे याद आया कि पत्थर के समान कठोर बनकर तब वह सिबल को देख रहा था। वह क्यों इतना निर्दयी बन गया था ? उसकी आत्मा इतनी कठोर क्यों बन गई थी ? परन्तु उसे भी तो कम वेदना नहीं हुई है। पूरे तीन घंटों तक नाटक देखते समय उसे ऐसा प्रतीत हुआ था कि वह दुःख और असह्य पीड़ा शताब्दियों तक वह सहता आरहा है। उसकी अपनी जिन्दगी सर्वथा सिबल के योग्य थी। यदि उसने सिबल पर बहुत दिनों तक के लिये यह प्रहार किया है तो उसने क्षणभर के लिये यह प्रहार किया है और क्षणभर के लिये ही डोरियन को नारकीय पीड़ा का स्वाद चखने को दिया है। फिर, पुरुषों की अपेक्षा स्त्रियाँ अधिक दुःख सहन कर सकती हैं। स्त्रियाँ बहुत भावुक होती हैं और केवल अपनी भावनाओं के विषय में ही सोचा करती हैं, अपने प्रेमी बनाने का उनका केवल एक ही यह उद्देश्य होता है कि वे उनके साथ खेल खेल सकें। लांड हैनरी ने ही उसे यह सब कुछ बतलाया है और वह स्त्रियों को भलीभांति जानता है। वह सिबल देने के विषय में सोचकर अपने आप को क्यों दुःखी बनाये ? उसके लिये उसका अब कोई महत्व नहीं रहा।

परन्तु वह चित्र ? वह उसके विषय में क्या कहेगा ? उसकी ज़िंदगी का रहस्य इस चित्र में छिपा हुआ है और यही उसके जीवन की कहानी है । इस चित्र ने ही उसे अपने सौन्दर्य से प्रेम करना सिखलाया है । क्या अपनी आत्मा को एक बौद्ध समझना भी यही सिखलायेगा ? क्या वह फिर इस चित्र को देखेगा ?

नहीं, विचारों में उथल-पुथल हो जाने से ही उसे घोखा हुआ है । कल की भयानक रात्रि ने उसके मस्तिष्क में उरावनी आकृतियाँ बना दी हैं । यकायक उसके मस्तिष्क में वह विचार घुड़घोड़ लगाने लगा था जो मनुष्य को पागल बना देता है । चित्र में कोई परिवर्तन हुआ है । ऐसा विचार करना भी उसकी मूर्खता है ।

फिर भी वह चित्र उसकी ओर देख रहा था, उसके सुन्दर मुख पर वे विकृत रेखाएँ और निर्वयता से भरी हुई मुस्कान । चित्र के बाल सूर्य की प्रथम किरणों में चमक रहे थे । उसकी नीली आँखें उसकी ओर देख रही थीं । अपने लिये नहीं, वरन अपने चित्र के लिये उसके मन में सहानुभूति और दया उत्पन्न हुई । यह बदल चुका था और उसमें अन्य पस्विर्तन होने की संभावना भी थी । इस चित्र की चमक और सुनहरापन धीरे-धीरे धुंधला होता जायेगा, इसके लाल और श्वेत गुलाब के फूल धीरे-धीरे मुरझा जायेंगे । क्योंकि उसके प्रत्येक पाप का एक-एक दाग उस चित्र के सौन्दर्य को नष्ट करता जायेगा । परन्तु अब वह कोई भी पाप नहीं करेगा । यह चित्र—चाहे उसमें परिवर्तन हों या न हों—सदा उसके लिये उसकी आत्मा का दर्पण बना रहेगा । वह अपने मन में जागृत होती हुई इच्छाओं का विरोध करेगा । वह लाडलुंगी से अब नहीं मिलेगा—कम-से कम वह उसकी उस जहर उगलती हुई विचारधारा पर ध्यान न देगा जो उसने बासिल हालवर्ड के बाग में उसे पहले-पहल सुनाई थी और जिसको सुनकर वह असम्भव चीज़ों को पाने की खालसा करने लगा था । वह सिबल वेन के पास जाकर उससे क्षमा माग लेगा—उससे विवाह करके उससे पुनः प्रेम करने लगेगा । हा, ऐसा

करना उसका कर्तव्य है। सिबल को उसकी अपेक्षा अधिक दुःख हुआ होगा। वह बेचारी निरी बच्ची ! उसने बहुत स्वार्थ और निर्दयता का व्यवहार उसके साथ किया है। सिबल ने जो उस पर जादू डाल-
- रखा था, वह अब पुनः वापिस लौट आयेगा। वे फिर से प्रसन्न होकर रहने लगेंगे। सिबल के साथ उसकी ज़िंदगी सुन्दर और पवित्र बन जायेगी।

वह अपनी कुर्सी से उठ खड़ा हुआ और चित्र के ऊपर एक बड़ा-सा परदा डालकर उसे ढक दिया। चित्र को देखते ही वह कांप उठा। "कितना भयानक" उसने अपने आपसे कहा और खिड़की के पास जाकर उसे खोल दिया।

ऊमरे के बाहिर घास पर चहलकदमी करते हुए उसने शांति की सास ली। प्रातः की ठंडी हवा ने उसके मन में उठते विचारों को पूर्ण-तया शान्त कर दिया। वह केवल सिबल के विषय में ही सोचने लगा। अपने प्रेम की घीमी प्रतिध्वनि उसे सुनाई दी। उसने सिबल का नाम बार-बार दोहराया। आस से भीगे हुए वागु में पक्षी भी फूलों को सिबल के विषय में ही बतला रहे थे।

अगले दिन जब डोरियन सोकर उठा तो सूर्य आकाश के बीच में चमक रहा था। उसका नौकर चुपचाप बड़े पाँव कितनी ही धार कमरे में आकर उसे देख गया था कि वह अभी तक उठा या नहीं और वह आश्चर्य-चकित हो रहा था कि डोरियन अभी तक जागा क्यों नहीं। आखिर डोरियन ने घंटी बजाई और नौकर चाय का एक प्याला और चीनी की प्लेट में आये हुए पत्रों का एक पुलिन्दा लेकर धीरे-धीरे आया और सामने की तीन बड़ी-बड़ी खिड़कियों पर से परदे हटा दिये, जिनके चारों ओर लगी हुई नीली डोरी चमक रही थी।

“साहब आज बहुत देर तक सोते रहे।” उसने मुस्कराते हुए कहा।

“विक्टर, क्या समय हुआ होगा?” डोरियन ने ने ऊघते हुए कहा।

“सवा बज चुका है साहब !”

कितनी देर हो गई थी। वह उठकर बैठ गया और चाय के कुछ घूंट पीकर अपने पत्रों को देखने लगा। एक पत्र लार्ड हैनरी का था, और उसी प्रातःकाल किसी के हाथ भिजवाया गया था। वह क्षण भर के लिये झिझका और उस पत्र को एक ओर रख दिया। दूसरे पत्रों को बड़ी लापरवाही से वह खोलता चला गया। उनमें पहले की भाँति काडें, छाने के लिये निमन्त्रण-पत्र, विशेष निजी जलसों के टिकट, चन्दों के लिये किये जानेवाले जलसों के प्रोग्राम इत्यादि थे जो हर प्रातःकाल फंशनेबुल युवकों को भेजे जाते थे। चावी के एक कीमती टापलेट सेट का विल भी था, जिसको अभी तक उसने अपने माता-पिता को भेजने

का साहस नहीं किया था क्योंकि वे अभी तक बहुत पुराने विचारोंवाले लोग थे और यह अनुभव नहीं करते थे कि हम एक ऐसे युग में रह रहे हैं जहाँ अनावश्यक वस्तुएँ ही हमारी प्रतिबिम्ब की आवश्यकतायें हैं। जर्मिन जार के उधार देनेवाले व्यापारियों ने बड़े नम्र शब्दों में उसे सूचित किया था कि बहुत थोड़े सूद की दर पर वे एक मिनट के नोटिस पर उसे उसकी आवश्यकता के अनुसार अपना उधार दे देंगे।

लगभग दस मिनट के पश्चात् वह उठ खड़ा हुआ और सिल्क से ढाढ़ा हुआ एक काश्मीरी ऊनी गाउन पहनकर गुसलखाने में चला गया। इतनी देर तक सोने के उपरान्त ठंडे पानी ने उसकी सारी सुस्ती दूर कर दी। पिछली रात और प्रातःकाल की सारी घटनायें वह भूल चुका था। किसी अजीब-सी ट्रेजेडी में भाग लेने का एक आघात उसे झुंझला सा आभास हुआ। परन्तु एक स्वप्न की सी अवास्तविकता उसे प्रतीत हुई।

कपड़े इत्यादि पहनकर वह पुस्तकालय में चला गया और हल्कासा नाश्ता करने के लिये बैठ गया। खुली खिड़की के पास छोटे-से गोल-मेज पर नाश्ता पहले से ही लगाया जा चुका था। आज का दिन बहुत सुन्दर था। गरम हवा फूलों की सुगन्धि से भरी हुई थी। एक मक्खी अन्दर आकर नीले फूलदान में सजे हुए पीले गुलाब के फूल पर भिन-भिनाने लगी। वह पूर्णरूप से प्रसन्न दिखाई दे रहा था।

अचानक ही उसकी दृष्टि सामनेवाले परदे पर पड़ी जो उसने अपने चित्र के ऊपर डाल दिया था, उसे देखकर वह सिहर उठा।

“साहब को शायद बहुत सर्दी लग रही है ?” उसके तोंकर ने ग्रामलेट मेज पर रखते हुए कहा—“मे खिड़की बन्द किये देता हूँ।”

डोरियन ने अपना सिर हिला दिया—“नहीं, मुझे सर्दी नहीं लग रही है।” उसने धीमे स्वर में कहा।

क्या वह सब सत्य था ? क्या वह चित्र सचमुच बदल गया था ? या यह केवल उसकी कल्पना ही थी जिसने उसकी प्रसन्नमुद्रा को

लिये परमात्मा के भय का जो महत्व होता है वह उसके लिए इस चित्र का होगा। पाप करके पश्चात्ताप करनेवालों के लिये अफीम से भरी ऐसी बवायें होती हैं जो लोगों की चेतनाशक्ति को सुला देती हैं परन्तु यहाँ तो जीता-जागता एक ऐसा चिह्न है जो उसके बुरे कामों का सूची-पत्र तैयार करता रहेगा। यह तो उसकी आत्मा के पतन का द्योतक रहेगा।

साढ़े तीन के पश्चात् चार और फिर साढ़े चार बज गये परन्तु डोरियन अपने स्थान से नहीं हिला। वह अपनी जिन्वगी की तारों की सहायता से एक ऐसा वस्त्र बुन देना चाहता था जिसके बीच से वह अपना रास्ता निकाल सके।

वह नहीं जानता था कि वह क्या करे और क्या सोचे ! अन्त में वह मेज के पास गया और सिबल को एक प्रेमपत्र लिखा। जिसमें उससे क्षमा मांगी थी और कल रात के अपने पागलपन पर अपने को कोसा था। असीम दुःख और वेदना के शब्दों से उसने पन्ने पर पन्ने लिख डाले। आत्म-प्रताडना में भी कभी सुख मिलता है। अपने आपको हम बोधी स्वीकार करके कुछ ऐसा अनुभव करने लगते हैं कि अब किसी दूसरे को हमें बोधी ठहराने का अधिकार नहीं है। अपने पापों को स्वयं स्वीकार करने में जितनी शान्ति मिलती है उतनी कोई धार्मिक उपदेशक नहीं दे सकता। पत्र लिखकर डोरियन ने ऐसा अनुभव किया कि उसे क्षमा कर दिया गया है।

अचानक ही उसने किसी के द्वार खटखटाने की आवाज सुनी और उसने लाडं हैनरी का स्वर सुना। “मुझे तुमसे एक आवश्यक बात कहनी है, मुझे एकदम अन्दर आने दो। मैं तुम्हें इसप्रकार कमरे में बन्द नहीं देख सकता।”

उसने पहले-पहल कोई उत्तर नहीं दिया, परन्तु बिल्कुल शान्त और स्थिर खड़ा रहा। दरवाजे पर निरंतर खड़खड़ाहट होती रही और वह धीरे-धीरे बढ़ती गई। लाडं हैनरी को कमरे में अन्दर बुला लेना ही उसने उचित समझा, जिससे वह भविष्य में जो नई जिन्दगी बिताने जा

रहा है उसके विषय में उसे तमक्का दे। यदि लाडं हैनरी से भगड़ा करना आवश्यक तमक्का गया, तो वह आज भगड़ लेगा। यदि यह मंत्री तोड़नी पड़ी तो सदा के लिए वह यह वनवन तोड़ देगा। वह उछलकर खड़ा हो गया और चित्र के ऊपर परदा डालकर दरवाजे को खोल दिया।

“डोरियन, मुझे इसके लिये बहुत ही शोक है।” लाडं हैनरी ने कमरे में घुसकर कहा—“परन्तु तुम्हें इस विषय में अधिक सोचना नहीं चाहिये।”

“क्या तुम्हारा तात्पर्य सिबल वेन से है ?” डोरियन ने पूछा।

“हां, और क्या ?” लाडं हैनरी ने कुर्सी पर बैठकर अपने दस्ताने उतारते हुए कहा—

“यह सब कितना भयात्कर हुआ, परन्तु इसमें तुम्हारा दोष नहीं है। हां, क्या तुम नाटक समाप्त होने के पश्चात् उससे मिलने के लिए श्रन्दर गये थे ?”

“हां।”

“मेरा भी दृढ़ विश्वास था। क्या तुम्हारा उससे कुछ भगड़ा हुआ था ?”

“मैं जानवर बन गया था हैनरी—पूरा जानवर! परन्तु अब सब कुछ ठीक हो गया है। जो कुछ भी हो चुका है मुझे उसके लिए तनिक भी शोक नहीं है। इससे मुझे यह शिक्षा मिली है कि मैं अपने आपको अच्छी तरह समझ सकूँ।”

“ओह डोरियन, मुझे कितनी खुशी है कि तुम इस घटना को तनिक भी महत्व नहीं दे रहे। मुझे तो भय था कि तुम पश्चात्ताप की आग में जल रहे होगे और अपने सुन्दर वस्त्रों को नोचते होगे।”

“मैं यह सब पहले ही कर चुका हूँ।” डोरियन ने अपना सिर हिला कर मुस्कराते हुए कहा। “मैं अब पूर्णरूप से प्रसन्न हूँ। मुझे यह पता चल गया है कि आत्मा क्या चीज है, जो कुछ तुमने बतलाया था वह सत्य नहीं है। यह हम में सबसे पवित्र चीज है। हैनरी, मेरी बात पर हँसो नहीं, कम से कम मेरे सामने तो ऐसा मत करो। मैं अच्छा बनना

चाहता हूँ । मैं यह सहन नहीं कर सकता कि मेरी आत्मा एक भयानक रूप धारण कर ले ।”

“एथिक्स के लिए ये बहुत कलात्मक विचार हैं डोरियन ! मैं तुम्हें बधाई देता हूँ । परन्तु तुम इसका आरम्भ किस प्रकार करोगे ?”

“सिबल वेन से विवाह करके !”

“सिबल वेन से विवाह ।” लार्ड हैनरी ने खड़े होकर चिल्लाकर कहा और आश्चर्यचकित होकर इसी उधेड़बुन में डोरियन को देखा—
“लेकिन डोरियन—”

“हाँ हैनरी, मैं जानता हूँ कि तुम क्या कहना चाहते हो । विवाह के विषय में कोई भयानक विचार ! परन्तु यह सब मत कहो । मुझे से कभी अब इसप्रकार की बातें न कहना । वो दिन पूर्व मैंने सिबल से विवाह करने के लिए कहा था । मैं अपनी बात वापिस नहीं ले सकता वही मेरी पत्नी बनेगी ।”

“तुम्हारी पत्नी ! डोरियन ! क्या तुम्हें मेरा पत्र नहीं मिला ? मैंने प्रातः ही पत्र लिखकर अपने आदमी के हाथ तुम्हें भिजवाया था ।”

“तुम्हारा पत्र ? अरे हाँ, मुझे याद आ गया । हैनरी, मैंने, अभी तक इसे पढ़ा नहीं है । मुझे भय था कि उस पत्र में तुमने कुछ ऐसी बातें न लिखी हों जो मुझे पसन्द नहीं, तुम अपने शब्दों में जीवन की घञ्जियाँ उड़ा देते हो ।”

“तब तुम कुछ भी नहीं जानते ?”

“तुम्हारा मतलब किससे है ?”

लार्ड हैनरी कमरे के दूसरी ओर चला गया और डोरियन ग्रे के पास बैठकर उसके दोनों हाथों को अपने हाथों में ले लिया और उन्हें जोर से पकड़ लिया । “डोरियन” वह बोला—“मेरा पत्र—तुम डरो नहीं—मेरे पत्र में यह लिखा था कि सिबल वेन की मृत्यु हो गई है ।”

डोरियन दुःख में चीख उठा । लार्ड हैनरी के हाथों से अपने हाथ छुड़ाकर वह उछलकर खड़ा हो गया । “मर गई सिबल, मर गई । यह

एक भयानक झूठ है, तुम यह सब कहने का साह

“डोरियन यह विलकुल सच है।” लार्ड है।

फहा—“यह तवाव आज सब समाचारपत्रों में

में लिखा था कि मेरे श्राने के पूर्व तुम किसी से

जाच-पड़ताल होगी और तुमको इस से दूर।

में तो इसप्रकार की घटनायें मनुष्य की प्रसिद्ध

लन्दन में लोगों ने अपनी ही ऐसी धारणायें बना रखी हैं। इसालय इन

मामलों से दूर रहना ही ठीक है। थियेटर में वहाँ के लोग शायद तुम्हारा

नाम तो नहीं जानते। यदि यह ठीक है तो कोई भय नहीं! क्या कल

रात को किसी ने तुम्हें उसके कमरे में जाते हुए देखा था? यह बात तो

बहुत महत्व रखती है।”

डोरियन ने कुछ क्षणों तक कोई उत्तर नहीं दिया। भय के कारण

वह चिन्नलिखित-सा वहीं पर खड़ा रहा। अन्त में उसने घुटे हुए स्वर

में हकलाते हुए कहा “हैनरी, क्या तुम जाच-पड़ताल की बात कह रहे थे?

तुम्हारा इससे मतलब क्या था? क्या सिवल? श्रोह हैनरी, मैं इसे सहन

नहीं कर सकता। लेकिन मुझे अभी सब कुछ बतलाओ।”

“डोरियन, मेरा ऐसा विश्वास है कि अनजाने में ही यह मृत्यु नहीं

हुई है। यद्यपि लोगों के सामने इस पर जोर डाला जायेगा। ऐसा प्रतीत

होता है कि जब वह अपनी माँ के साथ रात को साढ़े बारह बजे के लगभग

थियेटर से जा रही थी तब सिवल ने कहा कि वह कोई चीज ऊपर भूल

आई है। वे नीचे कुछ देर तक उसकी प्रतीक्षा करते रहे परन्तु सिवल पुनः

वापिस नहीं लौटी। अन्त में उन्होंने उसे अपने कमरे में मरे हुए पाया।

उसने भूले से कोई ऐसी जहरीली चीज खा ली थी, जो थियेटर में किसी

काम आती है। मुझे नहीं मालूम कि वह क्या चीज थी, परन्तु उसमें

प्रसिकएसिड या सिक्का मिला हुआ था। मेरे विचार में तो उसमें प्रसिक-

एसिड ही था क्योंकि वह खाते ही उसी क्षण मर गई थी।”

“हैनरी, हैनरी, यह सब कितना भयानक है।” डोरियन ने चिल्ला-

भव विलकुल
'विलाता
15 10 158

चाहता हूँ रा कर्त्तव्य है । इसमें मेरा कोई अपराध नहीं है । इस ट्रेजेडी रूप में वह काम करने से रोक दिया जो सही था । मुझे एक बार तुम्हारे कहे हुए वे शब्द अभी तक याद हैं कि अच्छे विचारों की क्रियात्मक रूप देने का अवसर नहीं आता—अथवा वे बहुत देर में वृद्ध बन पाते हैं । मेरे मन में भी यह विचार बहुत देर से जागा ।”

“अच्छे विचार वैज्ञानिक नियमों के रास्ते में बाधा डालने का विफल प्रयास करते हैं । उनका उदय होना अपने स्वार्थ और अभिमान का प्रतीक है । इनका परिणाम नहीं के बराबर होता है । ये विचार हमारे अन्दर ऐसी व्यर्थ की भावनाओं को जन्म देते हैं जिनका आकर्षण निर्बल लोगों के लिये अधिक होता है । बस, यह सब कहना ही पर्याप्त होगा । ये वे चेक हैं जिनको उन बैंकों के नाम काटा जाता है जहाँ उनका कोई रूपया नहीं होता ।”

“हैनरी!” डोरियन ने उसके पास आकर बैठकर कहा—“इसका क्या कारण है कि जितना इस ट्रेजेडी का शोक मैं करना चाहता हूँ उतना नहीं कर सकता ? मेरे विचार में मैं हृदयहीन तो नहीं हूँ । तुम्हारा क्या खयाल है ?”

“पिछले पन्द्रह दिनों में तुमने मूर्खता भरे जो काम किये हैं उन्हें देखते हुए तुम्हें हृदयहीन नहीं कहा जा सकता ।” लांड हैनरी ने मुत्कराते हुए कहा ।

डोरियन ने खीजकर अपना सिर हिलाया—“हैनरी, मुझे तुम्हारी यह व्याख्या समझ में नहीं आई ।” वह बोला—“परन्तु मैं प्रसन्न हूँ कि तुम मुझे हृदयहीन नहीं समझते । मैं जानता हूँ कि मैं इसप्रकार का व्यक्ति नहीं हूँ । परन्तु फिर भी मैं यह बात स्वीकार करता हूँ कि जितना इस घटना का मुझ पर प्रभाव पड़ना चाहिये था, वह नहीं पड़ता । मुझे ऐसा प्रतीत होता है कि एक आश्चर्यजनक नाटक का अजीब-सा अन्त हो गया । एक ग्रीक ट्रेजेडी की भाँति वह सौन्दर्य इस नाटक में भी है । एक ट्रेजेडी जिसमें मैंने भाग लिया, परन्तु जिससे मैं

धायल नहीं हुआ ।”

“यह बहुत दिलचस्प प्रश्न है ।” ल
के मुख से अपनी आत्मप्रशंसा को सुन
रहा था—“बहुत ही दिलचस्प प्रश्न है ।
विक उत्तर यह है कि प्रायः यह देख
वास्तविक ट्रेजेडी इतने कलाहीन ढंग से
हिंसा, तात्पर्यहीन, जिनमें परस्पर कोई
घक्का पहुँचता है । जैसा अश्लीलता का
प्रकार हम इससे भी प्रभावित होते हैं । इनको देखकर हमें पशुओं की
वर्चरता की याद आ जाती है और हम विद्रोह कर उठते हैं । कभी-
कभी एक ऐसी ट्रेजेडी जिसमें सौन्दर्य का कुछ अंश होता है, हमारी
जिदगी में आती है । यद्यपि ये सौन्दर्य के अंश वास्तविक होते हैं तब
सारी घटना एक नाटक की भाँति प्रतीत होने लगती है । अचानक ही
हमें मालूम पड़ता है कि हम इस नाटक में अभिनय करनेवाले ऐक्टर
नहीं बल्कि इसे देखने वाले दर्शक हैं । या हम दोनों ही हैं । हम अपने
आपको ध्यान से देखते रहते हैं परन्तु हम देखने से ही सिहर उठते हैं ।
इस वर्तमान घटना में क्या क्या हुआ है ? तुम्हारे प्रति प्रेम रखते हुए
किसी ने अपने आपको नार डाला । मैं चाहता हू कि काश मुझे भी
कोई ऐसा अनुभव हो सकता जिससे अपने वचे हुए जीवन में मैं भी प्रेम
से प्यार करने लगता । जिन लोगों ने मुझे प्यार किया है उनकी संख्या
अधिक नहीं है, परन्तु कुछ ऐसे हैं जिन्होंने मुझे प्यार करना छोड़ दिया
था । जिनको मैंने प्यार करना बन्द कर दिया, परन्तु फिर भी वे अभी
तक इस संसार में जीवित हैं । अब उनसे बातें करते समय मैं ऊब
जाता हूँ और जब कभी उनसे मिलता हूँ तब सारी पुरानी स्मृतियाँ
सजग हो उठती हैं । नारी की वह भयानक स्मृति ! कितनी भय से
भरी हुई । यह बौद्धिक-पतन का प्रतीक है । मनुष्य की जिदगी के
रंग में अपने-आप को रंग देना चाहिये । विस्तार से सब कुछ जानने की

चाहता है। कर्तुं है। विस्तार से कही जाने वाली बातें सदा अश्लील रूप में वह क
 उम्हारे अपने अपने बाग में 'पोपी' के फूल अवश्य बोऊंगा।" डोरियन ने
 त्मक।

"इसकी तो कोई आवश्यकता नहीं" लाडल हैनरी ने उसका उत्तर देते हुए कहा—“जिन्दगी सदा ही अपने हाथों में 'पोपी' लाती है। हाँ, यदा-कदा स्थिति बदलती रहती है। एक बार पूरे मौसम भर में 'वायलर' के फूल ही लगाता रहा, क्योंकि कभी न समाप्त होने वाले एक रोमांस के लिए मैं कलात्मक ढंग से शोक मनाना चाहता था। परन्तु अन्त में यह रोमांस समाप्त हो गया, इसका कारण मुझे याद नहीं रहा मेरे ख्याल में शायद मेरे लिए वह सारे ससार का त्याग करने को कह रही थी। वह मेरे लिए बहुत भयानक क्षण था। मेरा हृदय अमरत्व के भय से भर गया। क्या तुम इस पर विश्वास करोगे? लेडी डैम्प-शायर के घर एक सप्ताह पूर्व यही त्नी भोजन के समय मेरी बगल में बँठी हुई थी। उसने वह रोमांस फिर से आरम्भ करने के लिए मुझ पर जोर दिया, अतीत को दोहराकर भविष्य में वही जिन्दगी व्यतीत करने के लिए मुझ से कहा। मैंने अपना रोमांस फूलों के नीचे दबा दिया था, उसने उसे वहाँ से उखाड़ लिया और मुझे विश्वास दिलाया कि मैंने उसका जीवन नष्ट कर दिया। मुझे यह कहना पड़ेगा कि उसने आवश्यकता से अधिक मात्रा में भोजन किया था। अतः मैंने उसकी कोई चिन्ता नहीं की। परन्तु उस स्त्री ने अपने स्वभाव का कँसा परिचय दिया। अतीत का एक यही तो गुण है कि वह अतीत ही बना रहता है, परन्तु स्त्रियाँ कभी यह नहीं जानती कि कब नाटक के समाप्त होने पर परदा गिर चुका है। वे सदा छठे अंक की प्रतीक्षा करती रहती हैं और ज्योंही नाटक की भारी उत्सुकता समाप्त हो जाती है, तब भी वे उसे जारी रखना चाहती हैं। यदि उनकी बात मान ली जाये तो प्रत्येक कामेडी का ट्रेजिक अन्त हो और प्रत्येक ट्रेजेडी हास्यरस से भरी हुई दिखाई दे। स्त्रियाँ

प्रदर्शन करना अच्छी तरह जानती है परन्तु उनमें कलात्मक भाव बिल्कुल नहीं होते । तुम मुझ से अधिक भाग्यशाली हो । मैं तुम्हें विश्वास दिलाता हूँ डोरियन, कि अपनी परिचित स्त्रियोंमें से एक भी मेरे लिए वह सबकुछ नहीं कर सकती थी जो सिबल वेन ने तुम्हारे लिये किया । साधारण स्त्रियाँ सदा अपने आप को सान्त्वना देती रहती हैं । कुछ भावुकता के रंग से रंगकर ऐसा करती हैं । किसी ऐसी स्त्री पर कभी विश्वास न करना जो जामनी रंग पसन्द करती हो चाहे उसकी अवस्था कितनी ही हो और ३५ वर्ष से ऊपर की स्त्री, जिसे गुलाबी रिवन अच्छे लगते हो । इन चिन्हों से प्रतीत होता है कि उनका एक अपना इतिहास है । कुछ स्त्रियाँ अचानक अपने पति में गुण देख कर आपको सान्त्वना देती हैं । धर्म भी बहुत को शान्ति देता है । एक स्त्री ने एक बार मुझसे कहा था कि धर्म के रहस्यों में भी सौन्दर्य भरा होता है, मैं इसका तात्पर्य समझता हूँ । यदि किसी व्यक्ति को कहा जाये कि वह पापी है तो उसे पश्चात्ताप होने लगता है । अधुनिक जिनदगी में स्त्रियाँ जिन साधनों से सान्त्वना पाती हैं उनका कोई अन्त नहीं, परन्तु अभी तक मैंने सबसे महत्वपूर्ण साधनों की चर्चा नहीं की है ।

“वह क्या है हैनरी ?” डोरियन ने अधीर होकर पूछा ।

“वह बहुत स्वाभाविक और साधारण साधन है । अपने प्रेमी के बिछुड जाने पर किसी दूसरे के प्रेमी को हथिया लेना । सभ्य-समाज में ऐसा करके स्त्री अपने अतीत के कलको को धो डालती है । परन्तु डोरियन, सिबल वेन इन स्त्रियों से कितनी भिन्न थी । उसकी मृत्यु के विषय में भी मुझे एक सौन्दर्य दिखाई देता है । मुझे यह सोचकर प्रसन्नता होती है कि मैं एक ऐसे युग में रह रहा हूँ जहाँ ऐसी आश्चर्य-जनक घटना घटती है । रोमांस, वास्तना और प्रेम—जिनको हम खिलौना समझते थे, उन्हीं को वास्तविक बनकर उनमें विश्वास करना पड़ता है ।”

“तुम यह भूल जाते हो कि मैंने उसके साथ बहुत निर्वयता का

व्यवहार किया।”

“मुझे भय है कि स्त्रिया सबसे अधिक प्रशंसा निर्वयता की करती हैं। उनमें अभी तक पुरानी भावनाएँ भरी पड़ी हैं। हमने उनमें परिवर्तन करने का प्रयास किया है परन्तु फिर भी वे अपने मालिकों का मुँह ताकती रहती हैं। उनके ऊपर किसी का शासन सर्वप्रिय है। मेरा विश्वास है कि तुमने सिबल के साथ बहुत अच्छा व्यवहार किया था। मैंने तुमको कभी सचमुच क्रोधित होते नहीं देखा, परन्तु मैं तुम्हारे उस रूप की कल्पना कर सकता हूँ। परसों तुमने जो कुछ मुझ से कहा था, उस समय तो मैं उसको तुम्हारी कोरी कल्पना ही समझा था परन्तु अब मुझे वह सत्य दिखाई दे रहा है और भारी समस्या का हल मेरी समझ में अब आ गया है।”

“वह क्या बात है नरी ?”

“तुमने मुझसे कहा था कि सिबल के रोमास की सब अभिनेत्रियों का प्रतिनिधित्व करती है—कि वह एक रात को डेस्डेमोना बनती है तो दूसरी रात को शौफ़ेलिया का रूप धर लेती है, यदि जूलियट बनकर वह मरती है तो हमोगन के रूप में पुनः जीवित हो उठती है।”

“वह अब कभी जीवित नहीं होगी।” डोरियन ने अपना मुख अपने हाथों में छिपाते हुए कहा।

“नहीं, अब वह फिर कभी नहीं लौटेगी। वह अपना अन्तिम पाठ खेल चुकी है। परन्तु तुम्हें भी यह सोचना चाहिये कि अपने कमरे में उसकी मृत्यु भी नाटकों की एक ट्रेजेडी की भाँति हुई। वास्तव में वह लडकी कभी जीवित नहीं रही, इसलिये वह कभी मरी नहीं। कम-से-कम तुम्हारे लिये तो वह एक स्वप्न से अधिक न थी—एक छाया जो शैक्सपीयर के नाटकों में चलती-फिरती थी और अपनी उपस्थिति से उन्हें सुन्दर और आकर्षक बनाती थी, एक वासुरी जिसमें से शैक्सपीयर का संगीत कहीं अधिक सुन्दर और प्रसन्नता में भरा हुआ जान पड़ता था। जिस क्षण उसने वास्तविक जिन्दगी का स्पर्श किया, उसने उस जिन्दगी

को नष्ट कर दिया और जिन्दगी ने उसे सन्नाप्त कर दिया और वह चली गई। यदि चाहो तो ऑफेलिया के लिये शोक मना सकते हो, फार्डेलिया की हत्या पर अपने सिर के ऊपर रास रख सकते हो, स्वर्ग के विरुद्ध चीत्कार कर सकते हो क्योंकि वेवों की पुत्री मर गई है, परन्तु सिबल वेन के लिये अपने आंसुओं को नष्ट मत करो। वह इन आंसुओं से भी अधिक प्रवास्तविक थी।

एक निस्तब्धता छा गई। कमरे के भीतर सन्ध्या गहरी हो गई। चुपचाप बिना कोई शब्द किये परछाइयाँ वाग में से प्रवेश कर गईं। वस्तुओं का रंग धुंधला पड़ गया।

कुछ समय पश्चात् डोरियन ग्रे ने ऊपर देखा—“हैनरी, तुमने मुझे समझा दिया है।” उसने तनिक सन्तोष की सास लेते हुए कहा—“जो कुछ तुमने कहा है मैं उसका अनुभव करता हूँ परन्तु मुझे भय लगता था और मैं भलीभाँति अपने को स्पष्ट भी नहीं कर सकता था। तुम मुझे कितनी अच्छी तरह से जानते हो, परन्तु जो कुछ वीत चुका है, अब उसके विषय में हम अधिक बातचीत नहीं करेंगे। यह मेरा सबसे आश्चर्यजनक अनुभव है। मैं सोचता हूँ कि क्या जिन्दगी में मुझे इससे बढ़कर कोई अनुभव हो सकेगा !”

“डोरियन, जिन्दगी में बहुत कुछ भरा पड़ा है। इतने सुन्दर होते हुए कोई भी ऐसा काम नहीं जो तुम नहीं कर सकते।”

“लेकिन जरा सोचो हैनरी ! जब मैं भद्रा हो जाऊँगा, बूढ़ा और झुर्रियोवाला, तब क्या होगा ?”

“ओह तब !” लाई हैनरी ने जाने के विचार से उठते हुए कहा—“तब डोरियन, तब तुम्हें अपनी विजय के लिये संघर्ष करने पड़ेंगे। इस समय तो विजय स्वयं तुम्हारे द्वार पर आती है। परन्तु डोरियन तुम्हें अपना सौन्दर्य स्थायी रखना पड़ेगा। हम एक ऐसे युग में रहते हैं जहाँ लोग इतना पढ़ते हैं कि वे बुद्धिमान नहीं बन सकते, और इतना सोचते हैं कि उनको सुन्दर भी नहीं कहा जा सकता। इसलिये तुम्हारे जैसे युवक

को हम अपने हाथों से निकलने नहीं देंगे। अच्छा, अब तुम कपड़े पहनो और बलब चलो। हमें देर हो रही है।”

“मैं सोचता हूँ हेनरी कि मैं तुम्हें ‘आपरा’ में ही मिल जाऊँगा। मैं इतना थक गया हूँ कि मेरी कुछ भी खाने की तबियत नहीं है। तुम्हारी बहन के बाक्स का नम्बर क्या है?”

“शायद सत्ताईस नम्बर है। तुम दरवाजे पर उसका नाम देख लेना। परन्तु मुझे शोक है कि तुम मेरे साथ चलकर भोजन नहीं कर रहे।”

“मेरी तबियत नहीं है” डोरियन ने अनमना होकर कहा—
“परन्तु जो कुछ तुमने मुझसे कहा है उसके लिये मैं तुम्हारा आभारी हूँ। तुम निश्चित रूप से मेरे सबसे घनिष्ठ मित्र हो। जितना तुम मुझे समझ सके हो, उतना अब तक कोई नहीं समझा।”

“डोरियन, हम तो अभी इस मंत्री के प्रवेश-द्वार पर ही हैं।” लार्ड हेनरी ने उसका हाथ हिलाते हुए कहा—“अच्छा, मैं तुम्हें साढ़े नौ से पहले ही मिलूँगा, याद रखना कि आज यही गा रही है।”

हेनरी के जाते ही डोरियन ने घटी बजाई और थोड़ी देर बाद विकटर लंप लेकर आया और परदे गिरा दिये। डोरियन बड़ी अधीरता से उसके जाने की राह देखने लगा, वह अनुभव कर रहा था कि नौकर प्रत्येक काम में आवश्यकता से अधिक समय लगा रहा है।

नौकर के जाते ही वह बड़ी तेजी से उसी परदे के पास गया और उसे ऊपर उठा दिया। नहीं—चित्र में कोई और परिवर्तन नहीं हुआ था। सिबल वेन की मृत्यु की सूचना चित्र को उससे पहले ही मिल गई थी। जिन्वगी की घटनाओं का पता चित्र को मिलता रहता था। चित्र में उसके मुख पर जो निर्दयता की रेखा चमक रही थी वह उसी समय खिंच गई थी, जब सिबल वेन ने विष खाया था। या इस चित्र को घटनाओं के परिणामों से कोई तात्पर्य नहीं है? क्या जो कुछ आत्मा अनुभव करती है, केवल उसी का प्रभाव इस चित्र पर पड़ता है। वह

आश्चर्य में सोचने लगा कि किसी दिन वह अपनी आंखों से चित्र में परिवर्तन होते देखेगा। इसकी कल्पना से ही वह कांप उठा।

वेचारी सिबल ! कैसा रोमांस हुआ। स्टेज पर उसने कितनी ही बार मृत्यु का झूठा प्रदर्शन किया था। परन्तु अब सचमुच ही मृत्यु ने प्रदर्शन किया और उसे अपने साथ ले गई। ऐसे भयानक अन्तिम दृश्य में उसने किस प्रकार अभिनय किया होगा ? मरते समय क्या सिबल ने उसको कोसा होगा ? नहीं, वह तो उसके प्रेम के लिये मरी और उसके लिये प्रेम सदा ही एक पवित्र वस्तु रहेगी। अपनी जिन्दगी का बलिदान करके उसने सब कुछ पा लिया। उस रात को थियेटर में अपने अभिनय द्वारा सिबलने उसके मनमें जो घृणा के भाव उत्पन्न किए थे उनके विषय में वह अधिक नहीं सोचेगा। आज के पश्चात् जब कभी सिबल का विचार उसके मन में आयेगा तब वह उसे विश्व के स्टेज पर प्रेम की वास्तविकता का प्रतीक बिसाई देगी। एक दुःख भरी मूर्ति ? सिबल की बच्चों के समान दृष्टि, अजीब सा उसका व्यवहार और शर्म से भरा हुआ उसका नारीत्व—इन सबकी कल्पना करके उसकी आंखें भर आईं। उसने शीघ्र ही अपने आंसू पोछ डाले और पुनः चित्र की ओर देखने लगा।

उसने अनुभव किया कि अब सचमुच वह समय आ गया है जब कि उसे अपना मार्ग चुनना होगा। या उसका चुनाव पहले ही किया जा चुका है ?

हां, जिन्दगी ने पहले से ही उसका पथ निर्धारित कर दिया है। जिन्दगी—और जिन्दगी को जानने और समझने की उसकी अपनी उत्सुकता ! अमर यौवन, शक्तिशाली वासनायें, प्रगट और रहस्यमयी प्रसन्नता, अजीब-अजीब खुशियाँ और भयानक पाप—वह अपने जीवन में इन सबको अपनायेगा। और उसकी पापमयी करतूतों का सारा भार चित्र उठायेगा, यही सब कुछ होगा।

कान्वस पर बने हुए इतने सुन्दर चेहरे का भविष्य कितना भयानक

और विकृत है, इसका विचार आते ही उसके हृदय में वेदना उमड़ पड़ी। प्रत्येक प्रातःकाल वह इस चित्र के सामने बंठकर इसके सौन्दर्य पर आश्चर्यचकित हुआ करता था, और कभी-कभी तो वह उसके वशीभूत होकर चित्रलिखित-सा खड़ा रह जाता था। अब वह अपनी जिस इच्छा के सम्मुख झुकेगा, क्या उन सबका प्रभाव इस चित्र पर पड़ेगा ? क्या यह चित्र इतना विकृत बन जायगा कि इसको बन्द कमरे में रखने की आवश्यकता पड़े। जिस सूर्य की किरणों अपने सुनहरे प्रकाश से इस चित्र के भूरे बालों को चमकाया करती थीं, क्या अब उसी रोशनी को रोक दिया जाएगा ? यह कैसी बात है !

क्षण भर के लिये उसने परमात्मा से प्रार्थना की कि उसके और चित्र के बीच में जो घनिष्ठता और प्रेम का सम्बन्ध स्थापित हो गया है वह किसी प्रकार समाप्त हो जाये। एक बार प्रार्थना करके उसकी ईश्वर-प्रेम में परिवर्तित हो गई थी और अब शायद घृणा में बदल जाये। जिन्दगी के विषय में एक व्यक्ति कितना ही क्यों न जानता हो, वह सदा युवक बने रहने के लालच को कभी नहीं छोड़ेगा, चाहे यह लालच कितना ही पागलपन से भरा क्यों न हो, और चाहे इसके परिणाम कितने ही भयकर क्यों न हों। और क्या वास्तव में यह सब उसकी इच्छा पर निर्भर करता है ? क्या वह उसकी प्रार्थना ही का परिणाम है कि उसका यौवन सदा अमर बना रहेगा और समय के साथ-साथ चित्र में परिवर्तन होंगे ?

शायद इसका कोई वैज्ञानिक कारण हो ? क्या हमसे बाहिर की कोई वस्तु हमारी इच्छाओं और वासनाओं के वशीभूत होकर उन्हीं के अनुसार बदल सकती है ? परन्तु इसका कारण इतना महत्वपूर्ण नहीं था। वह कभी अब प्रार्थना करके कोई अद्भुत चमत्कार पाने का प्रयास नहीं करेगा। यदि चित्र को बदलना ही था तो वह अवश्य बदलेगा। अब इस रहस्य की छानबीन करने की क्या आवश्यकता है।

इस चित्र में जो परिवर्तन होते जायेंगे उनका ध्यान से अध्ययन

करने में वास्तविक प्रसन्नता मिलती है । वह अपने मस्तिष्क की रहस्य-मयी बातों को ध्यान से समझ सकेगा । यह चित्र उसके लिये जादूभरे दर्पण से कम नहीं होगा । जिसप्रकार दर्पण में मनुष्य अपना शरीर भलीभाँति देख सकता है उसीप्रकार इस चित्र में उसकी आत्मा की 'परछाईं' दिखाई देगी । जब इस चित्र का पतझड़ आयेगा तब वह उसी-प्रकार वसन्त मनाता रहेगा । जब इस चित्र के मुख की लाली समाप्त हो जायेगी और केवल पीला जर्द चेहरा और अन्दर घँसी हुई आँखें ही रह जायेंगी, तब भी जीवन उसके मुख पर नाचा करेगा । उसके सौंदर्य का एक अंश भी लुप्त नहीं होगा । उसके शरीर की एक नस भी निर्बल नहीं बनेगी । यूनानियों के परमात्मा की भाँति वह शक्तिशाली और प्रसन्न बना रहेगा । कैनवस पर बने चित्र पर क्या बीतती है, इससे उसे क्या मतलब ? वह तो सुरक्षित रहेगा । उसके लिए यही सबसे बढ़कर था ।

उसने पुनः चित्र के ऊपर परदा डाल दिया और मुस्कराने लगा । फिर वह अपने सोनेवाले कमरे में चला गया जहाँ उसका नौकर उसकी प्रतीक्षा कर रहा था । एक घंटे पश्चात् ही वह श्रापरा में था और लाई हैनरो उससे बातें कर रहा था ।

६.

अगले दिन प्रातः काल के समय जब डोरियन नाशता खा रहा था तब वासिल हालवडं कमरे में आया ।

“तुम्हें देखकर मुझे बहुत खुशी हुई डोरियन!” उसने उदास स्वर में कहा—“मे कल रात को भी आया था और मुझे पता चला कि तुम आपरा गये हुए हो, मैं जानता था कि यह सर्वथा असम्भव है । काश कि तुम अपने नौकर से कह जाते कि तुम वास्तव में कहा जा रहे थे । मेरी शाम बहुत बुरी तरह से गुजरी । मुझे भय लग रहा था कि कहीं एक ट्रेजेडी के पश्चात् दूसरी न हो जाये । मेरे विचार में तुम्हें मुझे उसी-समय तार द्वारा सूचना दे देनी थी जब तुमने यह बु खव समाचार सुना । मुझे बहुत बेर पश्चात् ‘ग्लोव’ के समाचार में इसका पता चला । मैं बलब से सीधा यहाँ आया और तुम्हें यहाँ न पाकर और भी उदास हुआ । मैं तुम्हें बतला नहीं सकता कि इस घटना से मेरे हृदय पर क्या प्रभाव हुआ है । मैं जानता हूँ कि तुम पर क्या धीत रही होगी । परन्तु कल तुम थे कहीं ? क्या तुम उसकी मां से मिलने गये हुए थे ? क्षण भर के लिये मैंने तुम से वहीं मिलने की सोची थी । सामाचार-पत्र में उसका पता छपा हुआ था, कहीं पूसा रोड में उनका मकान है न ? परन्तु मुझे भय था कि तुम्हारे शोक को कम करने की अपेक्षा में कहीं अधिक बढ़ा न वूँ । वह बेचारी मा ! उसकी क्या वशा होगी । उसकी इकलौती लड़की ! वह इस विषय में क्या कहती थी ?”

“वासिल, मैं यह सब कैसे जान सकता हूँ ?” डोरियन ने ने प्याले में पीले रंग की शराब पीते हुए कहा । वासिल की बातों से वह ऊब

चुका दिखाई देता था। “मैं तो आपरा गया हुआ था। तुम भी वहीं चले आते। हैनरी की बहन लेडी खैन्डोलन से मैं पहली बार मिला। हम उसी के वाक्स में बैठे थे। वह बहुत सुन्दर है और अतिसुन्दर गाती है। किसी भी भयानक विषय पर मुझे से बातचीत मत करो। यदि कोई किसी घटना के विषय में बातचीत नहीं करता तो वह घटना कभी हुई मालूम नहीं देती। जैसा कि हैनरी कहता है कि केवल हाव-भाव द्वारा ही घटना को वास्तविकता का रूप दिया जा सकता है। मैं इतना कहना चाहता हूँ कि केवल सिबल ही अपनी मा की इकलौती सन्तान नहीं थी। उसका एक लड़का भी है, और वह भी मेरे विचार में एक सुन्दर व्यक्ति है। परन्तु वह स्टेज पर काम नहीं करता। वह जहाज में मल्लाह है। अब तुम मुझे अपने विषय में बतलाओ, तुम आजकल कौन-सा चित्र बना रहे हो?”

“तुम आपरा गये थे?” हालवर्ड ने धीमे स्वर में कहा, उसकी आवाज़ में वेदना भरी हुई मालूम देती थी—“जब सिबल वेन का मृत शरीर किसी मकान में पड़ा हुआ था तब तुम आपरा गये? जिस लड़की से तुम प्रेम करते थे उसे कब्र में शान्ति से सुला देने के पूर्व ही तुम मुझसे अन्य स्त्रियों के सौन्दर्य और उनके संगीत की चर्चा कर सकते हो। क्या डोरियन, सिबल के कोमल श्वेत शरीर का भविष्य कितना अंधकार मय है?”

“बासिल, चुप हो जाओ! मैं यह सब कुछ नहीं सुन सकता।” डोरियन ने खड़े होकर चिल्लाते हुए कहा—“तुम्हें मुझे इसप्रकार की बातें नहीं बतलानी चाहियें। जो हो चुका, वह हो चुका।”

“तुम कल की घटना को अतीत कहते हो!”

“अतीत का समय के साथ कोई सम्बन्ध नहीं। कमजोर लोगों को ही एक घटना सुना देने के लिये वर्षों की आवश्यकता पड़ती है। अपने ऊपर नियंत्रण रखनेवाला व्यक्ति अपने दुःख को उसीप्रकार आसानी से भुला देता है, जिसप्रकार किसी नये सुख की खोज करने में उसे अधिक

समय नहीं लगता । मैं अपनी भावुकता के अधीन नहीं रहना चाहता । मैं उसका लाभ उठाना चाहता हूँ, उससे सुख प्राप्त करना चाहता हूँ और उसको अपने वश में रखना चाहता हूँ ।”

“डोरियन, तुम बहुत भयानक बातें कर रहे हो ! तुम बिल्कुल खवल गये मालूम पड़ते हो । आज भी तुम मुझे उसीप्रकार के युवक दिखाई दे रहे हो जो प्रतिदिन अपना चित्र बनवाने के लिये मेरे घर आया करता था । परन्तु उस समय तुम बहुत सीधे-सादे, स्वाभाविक और स्नेह करने वाले व्यक्ति थे । सारे सप्ताह में तुम सबसे कम बिगड़े हुए थे । मुझे पता नहीं कि अब तुम को क्या हो गया है । तुम इसप्रकार से बातें करते हो मानो तुम में हृदय नहीं है । तुम्हें अपने ऊपर क्या नहीं आती ? मैं जानता हूँ कि यह सब हैनरी का ही प्रभाव पडा है ।”

डोरियन का मुख लज्जा से आरक्त हो गया और खिड़की के पास जाकर कुछ क्षणों तक वाग में सूर्य की रोशनी से चमकती हुई हरियाली को देखता रहा । “वासिल, मैं हैनरी का बहुत अहसानमन्व हूँ ।” अन्त में वह बोला—“जितना कि तुम्हारा नहीं । तुमसे तो केवल मैंने अभिमानी बनना ही सीखा है ।”

“डोरियन, मुझे उसका वण्ड मिल चुका है या किसी दिन मिल जायेगा ।”

“वासिल, मैं तुम्हारा मतलब नहीं समझा ।” उसने धूमकर वासिल की ओर देखते हुए कहा—“मैं नहीं जानता कि तुम क्या चाहते हो । तुम चाहते क्या हो ?”

“मैं उस डोरियन को चाहता हूँ जिसका मैं चित्र बनाया करता था ।” कलाकार ने उदास स्वर में कहा ।

“वासिल,” डोरियन ने उसके पास जाकर उसके कन्धे पर अपना हाथ रखते हुए कहा—“तुमने बहुत देर कर दी है । कल, जब मुझे पता चला कि सिवल वेन ने आत्महत्या कर ली है—”

“आत्महत्या ! हे भगवान्, क्या यह समाचार सत्य है ?” हाल-

वर्ड ने भयभीत हुई मुद्रा में डोरियन की ओर देखते हुए चिल्ला-
कर पूछा ।

“मेरे वासिल, क्या तुम यह सोच रहे थे कि भूल से उसने कुछ खा
ज़िया था । उसने आत्महत्या ही की है ।”

वासिल ने अपना सिर अपने हाथों से पकड़ लिया । ‘कितनी भया-
नक घटना !’ उसने धीमे स्वर में कहा और वह भय से कांप उठा ।

“नहीं ।” डोरियन ने कहा—“इसमें भयानकता की कौन-सी
वात है । यह तो आज के युग की रोमास से भरी हुई महत्वपूर्ण ट्रेजेडी
है । यदि सच पूछा जाये, तो अभिनय करनेवाले व्यक्ति बड़ी साधा-
रण-सी आम जिन्दगी बिताते हैं । वे अच्छे पति या आजाकारी स्त्रियाँ
या इसीप्रकार के नीरस लोग होते हैं । तुम मेरा मतलब समझ गये
ने ! मध्यमवर्ग के लोगों में जो गुण होते हैं, वही उनमें विद्यमान हैं ।
परन्तु सिबल इन सबसे कितनी भिन्न थी ! उसने अपने अभिनय की
ट्रेजेडी को अन्त तक निभाया । वह सदा ही नायिका बनी रही । अन्तिम
रात्रि को जब उसने अभिनय किया था—जिस रात को तुमने उसे देखा
था—तब उसने बहुत बुरा अभिनय किया, क्योंकि वह प्रेम की वास्त-
विकता को समझ गई थी ! परन्तु जब उसे इसकी अवास्तविकता का
पता चला तब वह मर गई, जैसे जूलियट मर जाती है । वह फिर कला
की दुनिया में विलीन होगई । इसमें उसके बलिदान होने की कुछ
झलक दिखाई देती है । बलिदान में जो व्यर्थवाद होता है उसमें सहानु-
भूति है और नष्ट किये हुए सौन्दर्य पर शोक है । परन्तु जैसा कि
अभी मैं कह चुका हूँ, तुम्हें यह कदापि न सोचना चाहिये कि मुझे इसका
दुःख नहीं हुआ । यदि कल तुम साढ़े पाँच बजे के लगभग आते, तब तुम
मुझे श्रांसुओ में डूबा हुआ पाते । हैनरी भी—जो यह समाचार लाया
था—वह भी अद्भुत नहीं कर सका कि मुझ पर क्या बीत रही है ।
मैंने कम पीड़ा नहीं सहन की है । परन्तु वह समय अब निकल चुका
है । मैं एक भायुकता को दोहरा नहीं सकता । शायद भावुक लोगो

अतिरिक्त कोई भी ऐसा नहीं कर सकता । और वासिल, तुम मुझ पर सर्वथा अन्याय कर रहे हो । तुम मुझे सान्त्वना देने आये हो, उसके लिये मैं तुम्हारा आभारी हूँ । तुम मुझे शान्त देखते हो और तुम क्रोधित हो उठते हो । यह तुम्हारी कैसी सहानुभूति है ? और मेरे वासिल, यदि सचमुच तुम मुझे सान्त्वना देना चाहते हो तो जो कुछ भीत चुका है उसे भूलने की राह बताओ या उस घटना को कला की दृष्टि से देखना सिखाओ । मुझे अभी तक याद है कि एक बार तुम्हारे स्टूडियो में मैंने गोरियट की एक पुस्तक में इसी विषय पर कुछ पढ़ा था । एक बार मालों में तुमने मुझसे एक ऐसे युवक की चर्चा की थी जो ससार की विपत्तियों से बचने के लिये पीली साटन के वस्त्र पहनने का आदेश दिया करता था । मुझे ऐसी सुन्दर चीजों से बहुत प्रेम है जिसका स्पर्श किया जा सके । पुराने काम वाले फीते, हरे रंग की ताँबे की मूर्तियाँ, हाथीदात पर खुदा हुआ काम, प्रदर्शन का सामान, भोगविलास की सामग्री, इन सब का उपयोग किया जा सकता है । परन्तु मस्तिष्क में जिसप्रकार का कलामय वातावरण ये भर देते हैं, उसको मैं अधिक महत्व देता हूँ । जैसा कि हैनरी कहता है कि अपनी जिंदगी को देखने वाला जिंदगी की विपत्तियों से छुटकारा पा लेता है । मैं जानता हूँ कि मुझे इस प्रकार बोलते देखकर तुम आश्चर्य में पड़ गये होगे । तुमने यह अनुभव नहीं किया कि इन विचारों का विकास मुझ में किसप्रकार हुआ है । जब तुम्हारा परिचय मुझ से हुआ तब मैं स्कूल के लड़कों की भाँति सीधा सादा अज्ञान बालक था । मैं अब आदमी हो गया हूँ । मेरी नई इच्छाएँ हैं, नये विचार हैं । मैं बदल गया हूँ परन्तु इस कारण से तुम्हारे प्रेम में कोई अन्तर नहीं आना चाहिये । दिःसन्वेह में हैनरी को बहुत पसन्द करता हूँ परन्तु मैं जानता हूँ कि तुम उससे कहीं अधिक अच्छे हो । तुम शक्तिशाली नहीं हो—तुम जिन्दगी से बहुत डरते हो—परन्तु तुम अच्छे हो । हम दोनों एक समय कितने प्रसन्न थे । वासिल, मेरा साथ मत छोड़ना और मुझ से भगड़ा भी मत करना । मैं जो कुछ

हैं वही हैं । इससे अधिक कुछ भी नहीं कहा जा सकता ।”

चित्रकार को बड़ा अजीब-सा लगा । डोरियन उसको बहुत प्रिय था और उसके व्यवितत्व ने उसकी कला की दिशा नोड़ दी थी । वह डोरियन को अधिक अपराधी नहीं ठहराना चाहता था । शायद उसकी उदासीनता डोरियन की एक ऐसी मुद्रा थी जो समय के साथ बदल जायेगी । अब भी उसमें बहुत कुछ ‘अच्छा’ और ‘सौजन्य’ था । “अच्छा डोरियन !” आखिर उसने शोकमयी मुद्रा में मुस्कराकर कहा— “आज के पश्चात् में इस विषय पर कोई चर्चा नहीं करूंगा । मुझे विश्वास है कि इस घटना के साथ तुम्हारा नाम नहीं जोड़ा जायेगा । उसकी आत्महत्या की जांच-पड़ताल आज बोपहर को होगी । क्या उन्होंने तुम्हें बुलाया है ?”

उसने नकरात्मक भाव से अपना सिर हिला दिया, परन्तु ‘जांच-पड़ताल’ का शब्द सुनकर उसे तनिक क्रोध आया । “वे मेरा नाम नहीं जानते ।” उसने उत्तर दिया ।

“परन्तु वह तो जानती थी ?”

“उसे मेरा पूरा नाम मालूम नहीं था, और मेरे विचार में वह भी उसने किसी को नहीं बतलाया होगा । एक बार उसने मुझे बतलाया था कि सब लोग मेरे विषय में जानने के लिये बहुत उत्सुक हैं परन्तु उसने उन्हें मेरा नाम ‘प्रिंस चारमिंग’ बतलाया था । इसके लिये मैं उसका आभारी हूँ । वासिल, तुम मेरे लिये एक सिवल का चित्र बना देना । उसके कुछ चूर्म्बन और मर्मस्पर्शा शब्दों से अधिक महत्वपूर्ण कोई स्मृतिचिन्ह मैं अपने पास रखना चाहता हूँ ।”

“डोरियन, यदि इससे तुम प्रसन्न होगे तो मैं अवश्य प्रयास करूँगा । परन्तु तुम्हें उसके लिये मेरे स्टूडियो में आकर बैठना पड़ा करेगा । मैं तुम्हारे बिना नहीं बना सकता ।”

“वासिल, मैं अपने चित्र के लिये तुम्हारे स्टूडियो में कभी नहीं बैठूँगा, यह सर्वथा असम्भव है ।” उसने चौकन्ने होकर कहा ।

चित्रकार ने डोरियन को ध्यान से देखा, “क्या मूर्खों की सी बातें कर रहे हो ?” उसने चिल्लाकर पूछा—“क्या तुम्हारा कहने का यह मतलब है कि तुम्हें मेरा बनाया हुआ चित्र पसन्द नहीं है। वह चित्र कहाँ है ? तुमने उसके ऊपर परवा क्यों डाल दिया ? मुझे यह देखने दो। यह मेरी सर्वोत्तम कृति है। डोरियन, यह परवा उतार लो। तुम्हारे नौकर के लिए बड़ी लज्जा की बात है कि उसने मेरी कला का इसप्रकार छिपा दिया है। मैंने ज्ञाते ही अनुभव किया था कि कमरे में अवश्य ही कोई परिवर्तन हुआ है।”

“वासिल, यह मेरे नौकर का काम नहीं है। क्या तुम समझते हो कि मैं उससे अपना कमरा सजाने के लिये कहता हूँ। कभी कभी वह फूल अवश्य सजा देता है, बस इससे अधिक कुछ नहीं। मैंने ही इस पर परवा डाला है क्योंकि चित्र पर प्रकाश बड़ी तेजी से पड़ता था।”

“रोशनी तो बिल्कुल तेज नहीं हो सकती ? इस स्थान पर तो प्रकाश इस चित्र के बिल्कुल उपयुक्त है। मुझे ज़रा देखने दो।” यह कहकर हालवर्ड चित्र की ओर बढ़ा।

डोरियन के होठों से एक भययुक्त चिल्लाहट निकली और वह चित्रकार और चित्र के बीच जाकर खड़ा हो गया। “वासिल !” वह बोला, उसका मुख पीला पड़ गया था—“तुम इसे मत देखो, मैं यह नहीं चाहता।”

“अपने ही बनाये हुए चित्र को न देखूँ ! तुम शायद गम्भीर नहीं हो। भला बताओ, मैं क्यों न अपनी कृति को देखूँ।” वासिल ने हँसकर पूछा।

“वासिल, यदि तुमने इस चित्र को देखने का प्रयास किया तो मैं सौगन्ध खाकर फहता हूँ कि जब तक जीवित रहूँगा तब तक तुमसे बात नहीं करूँगा। मैं बहुत गम्भीर हूँ। मैं तुम्हें इसका कोई कारण भी नहीं बतलाऊँगा और तुम पूछना भी नहीं। परन्तु इतना याद रखना कि यदि तुमने इस परदे को छुआ तो हम दोनों का साथ सदा के लिये

छूट जायेगा ।”

हालवर्ड सुन्न रह गया । उसने डोरियन ग्रे की ओर अत्यन्त आश्चर्य से देखा । आज तक उसने डोरियन की ऐसी मुद्रा कभी नहीं देखी थी । क्रोध से डोरियन का मुख पीला पड़ गया था । उसकी भुट्टियाँ बँध गई थीं और उसके नेत्रों की पुतलियाँ नीली आग के समान चमक रही थीं । वह सिर से लेकर पैर तक काँप रहा था ।

“डोरियन !”

“मुझसे मत बोलो ।”

“लेकिन बात क्या है? यदि तुम नहीं चाहते कि मैं चित्र को न देखूँ तो कभी नहीं देखूँगा ।” वासिल ने बड़े उदासीन भाव से कहा । इसके पश्चात् वह खिड़की के पास जाकर खड़ा हो गया—“लेकिन यह बड़े दुःख की बात है कि मैं अपनी ही कृति को न देख सकूँ, और विशेषकर उस समय जब इस पतझड़ में मैं इसे पेरिस की प्रदर्शनी में भेज रहा हूँ । वहाँ भेजने से पूर्व शायद एक बार मुझे इस पर वार्निश भी करनी पड़े । एक दिन मुझे इस चित्र को देखना ही पड़ेगा, इसलिये आज ही क्यों न देखूँ ?”

“क्या इसे प्रदर्शनी में भेजोगे ? तुम इसे लोगों को दिखाना चाहते हो ?” डोरियन ने पूछा । एक भय की लहर उसके शरीर में दौड़ गई । क्या उसका भेद संसार को दिखाया जायेगा ? क्या लोग उसकी जिवनी का रहस्य देखेंगे ? यह असम्भव है । कुछ न कुछ तत्काल ही करना चाहिये ।

“हाँ, मेरे विचार में तुम इसका विरोध नहीं करोगे । जार्ज पेरिट मेरे बढ़िया चित्रों की प्रदर्शनी पेरिस में अक्टूबर के प्रथम सप्ताह में करवा रहा है । यह चित्र केवल एक मास के लिए ही तुमसे अलग रहेगा । मेरे विचार में इतने समय के लिये तुम अवश्य ही इसे दे सकोगे । उस समय तुम भी शहर से बाहिर ही होगे । यदि तुम इस चित्र को परदे के पीछे रखते हो तो इससे स्पष्ट है कि तुम्हें इसकी

चिन्ता नहीं।”

डोरियन ने अपने हाथ से माथा पोंछा। पसीने की बूँदें वहाँ चमक रही थीं। उसने अनुभव किया कि उसके सम्मुख बड़ा भारी खतरा है। “एक महीना पहले तुमने कहा था कि तुम इस चित्र को किसी भी प्रदर्शनी में नहीं भेजोगे।” उसने चिल्लाकर कहा—“अब तुमने अपना इरादा क्यों बदल दिया है ? तुम कलाकार तो अपने विचारों की स्थिरता का दावा करते हो, लेकिन ऐसा प्रतीत होता है कि तुम भी अपनी मुद्रा के साथ-साथ बदलते जाते हो। अन्तर केवल इतना ही है कि तुम्हारी मुद्रा तात्पर्यहीन होती है। तुमने जो मुझे विश्वास दिलाया था कि ससार की कोई शक्ति भी तुम्हें इस चित्र का प्रदर्शन करने पर बाध्य नहीं कर सकती। तुमने हंनरी से भी ठीक यही कहा था।” वह यकायक चुप हो गया और उसकी आँखों में एक अजीब सी रोशनी चमकने लगी। उसे याद आया कि एक बार हंनरी ने कुछ मजाक से और कुछ गम्भीर बनकर कहा था—‘यदि तुम कोई नया अनुभव प्राप्त करना चाहते हो तो बासिल से पूछना कि वह यह चित्र प्रदर्शित करना क्यों नहीं चाहता। उसने मुझे इसका कारण बतला दिया है।’ हाँ, शायद बासिल का भी अपना रहस्य है। वह उससे पूछने का प्रयास करेगा।

“बासिल!” डोरियन ने उसके विलकुल समीप आकर उसके चेहरे की ओर देखते हुए कहा—“हम दोनों का एक-एक रहस्य है। तुम अपना बतलाओ और फिर मैं अपना रहस्य बता दूँगा। इस चित्र को प्रदर्शित न करने का तुम्हारा क्या कारण था ?”

चित्रकार एक बार काप उठा। “डोरियन, यदि मैंने तुम्हें बता दिया तब तुम मुझे इतना पसन्द नहीं करोगे और मुझ पर हँसने लगोगे। मैं इन दोनों बातों में से कोई भी सहन नहीं कर सकता। यदि तुम कहो कि मैं इस चित्र को कभी न देखूँ, तो इस बात को मैं स्वीकार कर सकता हूँ। चित्र के बदले मैं तुम्हें देख सकता हूँ। यदि तुम चाहते हो कि मेरा

सब से सुन्दर चित्र संसार की दृष्टि से छिपा रहे तो उसे भी मैं मान सकता हूँ। तुम्हारी मंत्री मुझे इस प्रसिद्धि की अपेक्षा कहीं अधिक बढ़कर है।”

“नहीं वासिल, तुम मुझे जरूर बताओ।” डोरियन ने जोर देकर कहा—“मैं सोचता हूँ कि मुझे जानने का अधिकार है।” उसके मन से भय भाग गया था और उसके बदले उत्सुकता बढ़ चली थी। वह वासिल हालवर्ड का रहस्य जानने का बूढ़ निश्चय कर चुका था।

“डोरियन, बँठ जाओ।” चित्रकार के मुख पर वेदना के भाव झलक रहे थे—“तुम मेरे एक प्रश्न का उत्तर दो। क्या तुमने चित्र में कोई विचित्रता देखी है? कोई ऐसी बात जो तुमने पहले न देखी हो परन्तु फिर अचानक ही उस बात का पता चला हो !”

“वासिल !” डोरियन ने कांपते हाथों से कुर्सी को पकड़कर चिल्लाकर कहा। वह चौकन्ना होकर आश्चर्यचकित नेत्रों से उसकी ओर देख रहा था।

“तो तुमने वह विचित्रता देखी है। बोलो नहीं, मुझे अपनी बात समाप्त कर लेने दो। डोरियन, जिस क्षण से मेरा-तुम्हारा परिचय हुआ है, तब से तुम्हारे व्यक्तित्व ने मुझ पर बड़ा भारी प्रभाव डाल रखा है। मेरी आत्मा, मेरा मस्तिष्क और मेरी शक्ति सब को तुमने अपने अधीन कर लिया। जिस श्रद्धा उद्देश्य के हम कलाकार रात-दिन स्वप्न देखा करते हैं, उसी के प्रत्यक्ष प्रतीक बनकर तुम मेरे सामने आये। तुम जिस किसी व्यक्ति से बातें करते हैं उससे ईश्या करने लगता था। मैं तुम्हारी पूजा करता था। मैं तुम्हें केवल अपने लिये ही छिपाकर रखना चाहता था। जब मैं तुम्हारे साथ रहता था तभी मुझे प्रसन्नता मिलती थी। जब तुम मुझसे दूर हाते थे तब भी तुम मेरी कला में विद्यमान रहते थे। यह ठीक है कि यह सब मैंने तुम्हें कभी नहीं बतलाया। यह मेरे लिये असम्भव था। तुम इसे समझ भी नहीं सकते थे। मैं स्वयं ही पूर्णरूप से इसकी तह तक पहुँच नहीं सका। मैंने चेहरे की पूर्णता को

देख लिया था और यह संसार मेरे लिये अत्यन्त सुन्दर बन गया था—
 कितना अजीब ! कदाचित् इसप्रकार की पागलो-सी पूजा और प्रेम में एक
 भय बना रहता है, उस वस्तु को खो देने का भय । यह भय उस वस्तु
 को स्थायीरूप से अपने पास रखने के खतरे से किसीप्रकार भी कम
 नहीं होता । इसप्रकार कितने ही सप्ताह व्यतीत हो गये और मैं प्रति-
 दिन अपने आपको तुममें भुलाता रहा । तब इस कार्यक्रम का नया विकास
 हुआ । मैंने पहले-पहल तुम्हारा पेरिस के एक फौजी अफसर के रूप में
 चित्र बनाया था, मानो कमल के फूलों से लदे हुए तुम एक जगल में
 बंटे शान्त सरोवर के चावी के समान चमकते हुए जल में अपना मुख
 निहार रहे थे । यह चित्र आधुनिक चित्रकला का प्रतिनिधित्व करता
 था । एक दिन मैंने निश्चय किया कि जिसप्रकार के तुम हो, उसी रूप
 में तुम्हारा चित्र बनाऊँ । पुराने युग की वेशभूषा में नहीं, बल्कि
 तुम्हारे समय की वेशभूषा में तुम्हारी आकृति बनाऊँ । या तो यह मेरी
 कला की वास्तविकता थी या फिर तुम्हारे अद्भुत व्यक्तित्व का
 प्रभाव था जिसने स्पष्ट रूप से वास्तविक चित्रकला का विगर्शन मुझे
 कराया । परन्तु मैं जानता हूँ कि काम करते समय प्रत्येक रग मुझे मेरा
 रहस्य बताता जान पड़ता था । मुझे भय लगता था कि दूसरे लोग मेरी
 तुम्हारे प्रति इस अनन्यभक्ति और श्रद्धा को जान जायेंगे । डोरियन,
 मैं अनुभव करता था कि बहुत कुछ चित्र में बतलाता जा रहा है मानो
 मैं अपने विषय में सब कुछ स्पष्ट रूप से प्रगट कर रहा हूँ । उसी समय
 मैंने निश्चय किया था कि मैं कभी इस चित्र का प्रदर्शन नहीं करूँगा ।
 तुम्हें थोड़ा क्रोध भी आया था, परन्तु तुमने कभी यह अनुमान नहीं लगाया
 था कि इसका मेरे लिये क्या महत्व है । हूँरी से मैंने इस विषय पर
 बातचीत की परन्तु वह हँसने लगा । मैंने उसकी कोई चिन्ता नहीं की ।
 चित्र समाप्त होने के पश्चात् जब मैं अकेला उसके पास बैठा था तब
 मैंने अनुभव किया कि मैं ठीक था । कुछ दिनों के पश्चात् चित्र मेरे
 स्टूडियो से चला गया, ज्योंही मैंने उसके असहनीय आकर्षण से छुटकारा

पाया, मुझे ऐसा प्रतीत हुआ कि चित्र में मैंने तुम्हारी अत्यन्त सुन्दर शकल-सूरत बनाई थी, इसके अतिरिक्त और किसी की कल्पना करना भी मुझे मूर्खता लगी। अब भी मैं ऐसा अनुभव करता हूँ कि—चित्र की रचना करते समय चित्रकार जो कुछ अनुभव करता है वही उसके चित्र में भी प्रगट हो—यह सोचना एक बड़ी भारी ग़लती है। कला के विषय में हम जैसा अनुमान लगाते हैं वह उतनी स्पष्ट नहीं है। मुझे तो प्रायः ऐसा प्रतीत होता है कि कला चित्रकार को दिखलाने की अपेक्षा उसे छिपा लेती है। इसलिये जब पैरिस की प्रवाशिनियों के अधिकारियों ने मुझे निमंत्रण भेजा तब मैंने तुम्हारा यह चित्र ही अपनी कला का सर्वोत्तम नमूना भेजने का निश्चय किया। मुझे कभी यह भास भी न हुआ था कि तुम इस प्रस्ताव को ठुकरा दोगे। मुझे अब पता चला कि तुम ठीक कहते थे। चित्र का प्रदर्शन नहीं किया जा सकता। डोरियन, मैंने जो कुछ तुमसे कहा है उससे नाराज़ मत होना। जैसा कि एक बार मैंने हैनरी से कहा था कि तुम्हारी तो पूजा की जानी चाहिये।”

डोरियन ग्रे ने शान्ति की सांस ली। उसकी गालों की लालिमा पुनः वापिस लौट आई और उसके होठों पर मुस्कान नाचने लगी। ख़तरा समाप्त हो गया था। उस समय के लिये वह निश्चिन्त हो गया। परन्तु फिर भी चित्रकार के प्रति उसके मन में बहुत दया उमड़ने लगी, जिसने अभी उसके सम्मुख अपना रहस्य प्रगट किया था और उसे आश्चर्य होने लगा कि क्या कभी वह भी अपने किसी मित्र के व्यक्तित्व से इतना अधिक प्रभावित हो सकता है। लाडं हैनरी में वह आकर्षण था जो उसे भयभीत बना देता था, वस इससे अधिक कुछ नहीं। हैनरी इतना चालाक और स्वार्थी था कि कोई उसके प्रति आर्कषित नहीं हो सकता था। क्या उसकी जिदगी में कोई ऐसा व्यक्ति आयेगा जिसके प्रति उसके मन में पूजा और अद्वा के भाव उमड़ेंगे। क्या उसकी जीवन-गाथा में कोई ऐसा व्यक्ति छिपा है ?

“यह बड़े अचम्भे की बात है डोरियन।” हालवर्ड ने कहा—“कि

तुमने यह सब इस चित्र में देखा । क्या तुमने वास्तव में इस रहस्य को देखा है ?”

“मैंने कुछ ऐसी चीज़ इसमें पाई है ।” उसने उत्तर दिया—“कुछ ऐसी जो मुझे बड़ी अजीब-सी लगी ।”

“अच्छा, तो अब मेरे इस चित्र को देखने में तुम्हें कोई एतराज तब न होगा ?”

डोरियन ने अपना सिर हिला दिया, “वासिल, तुम इसके लिये मुझसे न कहो । मैं तुम्हें इस चित्र के सम्मुख खड़े हुए नहीं देख सकता ।”

“शायद किसी दिन तुम इसका विरोध नहीं करोगे ।”

“मैं कभी यह प्रस्ताव स्वीकार नहीं कर सकता ।”

“शायद तुम ही ठीक हो । अच्छा नमस्कार डोरियन ! मेरी ज़िंदगी में एक तुम ही ऐसे व्यक्ति हो जिसने सचमुच मेरी कला को प्रभावित किया है । मैंने जो कुछ सुन्दर बनाया है उसका श्रेय तुम्हीं को जाता है । ओह डोरियन, तुम नहीं जानते कि जो कुछ मैंने तुम्हें बतलाया है, उसके लिये मुझे कितना कष्ट उठाना पड़ा है ।”

“मेरे वासिल !” डोरियन ने कहा—“तुमने मुझे क्या बतलाया है ? केवल यही कि तुम मेरी बहुत प्रशंसा करते हो ।”

“यह मेरा रहस्य था । अब, जब मैंने तुम्हें यह सब बतला दिया है, तब मुझे ऐसा अनुभव होता है कि कोई वस्तु मुझ से बाहिर निकल गई है । शायद अपनी श्रद्धा और पूजा के भावों को शब्दों में व्यक्त करना नहीं चाहिये ।”

“तब तो यह बहुत ही निराशाजनक रहस्य था ।”

“क्यों ? डोरियन, तुम कैसे रहस्य की आशा कर रहे थे ? तुमने चित्र में क्या और कुछ भी देखा है ? उसमें देखने के लिये और था ही क्या ?”

“हां, उसमें और कुछ भी नहीं था । तुम यह प्रश्न क्यों पूछते हो ? परन्तु तुम पूजा और श्रद्धा की चर्चा मत करो । यह मूर्खता है । वासिल,

मे और तुम दोनों मित्र हैं और हमें सदा ही मित्र बने रहना चाहिये।”

“तुम्हारा मित्र तो हैनरी पहले से ही है।” चित्रकार ने उदास होकर कहा।

“ओह, हैनरी !” डोरियन ने हँसते हुए कहा—“हैनरी दिन के सपुय ऐसी बातें करता है जिन पर सहसा विश्वास नहीं किया जा सकता और शाम को ऐसे काम करता है जो संभव नहीं होते। ऐसी ही जिवगी में भी विताना चाहता है। परन्तु फिर भी मैं सोचता हूँ कि कोई दुःख पड़ने पर मैं हैनरी के पास नहीं जाऊँगा। वासिल, मैं तुम्हारे पास आना अधिक पसन्द फरूँगा।”

“क्या तुम फिर मेरे सामने मेरे स्टूडियो में अपने चित्र के लिये बैठोगे ?”

“असम्भव !”

“डोरियन, मेरी बात को ठुकराकर तुम मेरी चित्रकार की जिवगी बराब कर रहे हो। कोई भी मनुष्य ऐसी स्थिति में नहीं होता जब उसके पास दो उद्देश्य हों। केवल एक उद्देश्य भी कुछ ही लोगों के पास होता है।”

“मैं तुम्हें समझा नहीं सकता वासिल, परन्तु मैं कभी तुम्हारे सामने चित्र बनवाने के लिये नहीं बैठूँगा। मनुष्य का चित्र कभी-कभी उसके लिये एक बड़ा भारी शत्रु बन जाता है। चित्र की एक अपनी जिवगी होती है। मैं तुम्हारे घर आकर तुम्हारे साथ चाय पियूँगा। उसमें भी तो तुम्हें उतनी ही प्रसन्नता मिलेगी।”

“उसमें तुम्हें ही सुख मिलेगा।” हालवर्ड ने उदास होकर धीमे स्वर में कहा—“अच्छा नमस्कार ! मुझे दुःख है कि तुम मुझे एक बार यह चित्र देखने की आज्ञा नहीं देते। परन्तु दूसरा कोई चारा नहीं। मैं जानता हूँ कि तुम चित्र के प्रति क्या अनुभव करते हो।”

वासिल के जाने के उपरान्त डोरियन मन-ही-मन मुस्कराया। बेचारा वासिल ! वास्तविक कारण का उसे आभास नहीं है। और यह कितनी

“मैं उसे ठीक नहीं करवाना चाहता, मैं केवल उसकी चाबी चाहता हूँ।”

“यदि तुम अन्वर गये तो मकडियों के जालों में फँस जाओगे। पाँच वर्ष पूर्व जब तुम्हारे दादा की मृत्यु हुई थी तब से यह कमरा खोला नहीं गया है।”

अपने दादा की बात सुनकर वह तनिक उबास-सा हो गया। उससे सबधित पुरानी स्मृतियों से डोरियन को एक प्रकार की घृणा-सी थी। “उसकी कोई बात नहीं है।” उसने उत्तर दिया—“मैं केवल उस स्थान को एक बार देखना चाहता हूँ। मुझे उसकी चाबी दे दो।”

“यह रही चाबी।” श्रीमती लीफ़ ने कापते हुए हाथों से चाबियों के गुच्छे को टटोलते हुए कहा—“यह है चाबी, मैं इसे अभी गुच्छे से निकाले देती हूँ। परन्तु तुम वहाँ रहने की तो नहीं सोच रहे हो, यहाँ तो तुम्हें किसी प्रकार का कष्ट नहीं है।”

“नहीं-नहीं,” उसने धबराकर कहा—“धन्यवाद लीफ़, अब तुम जा सकती हो।”

वह कुछ क्षणों तक वहीं खड़ी रही और कुछ घरेलू मामलों में डोरियन की राय लेने लगी। उसने उकताकर कहा कि वही अपनी इच्छा के अनुसार मामलों को निवटा ले। मुस्कराती हुई वह कमरे के बाहिर चली गई।

दरवाजा बन्द होने पर उसने वह चाबी अपनी जेब में रख ली और कमरे में चारों ओर एक निगाह दौड़ाई। उसकी नज़र एक सत्रहवीं शताब्दी वाले गुलाबी रंग के भारी परदे पर पड़ी, जिस पर भारी सोने का काम किया हुआ था और जिसको उसके दादा ने बोलोना में एक कनवेंट से खरीवा था। हा—इसमें उस भयानक चित्र को छिपाया जा सकता है। शायद मृत व्यक्ति को ढकने के लिये भी इसी का उपयोग किया जाता था। और अब यह उसके दोषों और पापों को छिपाने में सहायता देगा। भयानक पाप चित्र में प्रगट होंगे परन्तु वह चित्र कभी

मर नहीं सकेगा । मुर्वे को समाप्त करने के लिये जिस प्रकार कीड़े होते हैं, उसीप्रकार कॅन्वस पर बनाये चित्र के लिये उसके पाप होंगे । वे उसके सौन्दर्य और उसकी कोमलता नष्ट कर देंगे । वे इसको विकृत बनाकर लज्जा से झुका देंगे । इतना होने पर भी यह चित्र सदा जीवित रहेगा ।

वह कांप उठा और क्षण भर के लिये उसे इस बात पर शोक हुआ कि उसने वासिल को चित्र न दिखाने का वास्तविक कारण क्यों न बतला दिया । वासिल लार्ड हैनरी के प्रभाव को कम करने में उसकी सहायता करता और स्वयं उसकी मुद्रा से जो विषमय प्रभाव उस पर अधिकार जमाते हैं, उनको दूर करने का प्रयास करता । उसका डोरियन के प्रति जो प्रेम है—वास्तव में उसे 'प्रेम' ही कहना पड़ेगा—उसमें स्वर्गीयता और बौद्धिकता भरी पड़ी है । यह प्रेम सौन्दर्य की शारीरिक प्रशंसा के कारण ही नहीं उपजा है, क्योंकि यदि ऐसा होता तो वह इन्द्रियों की थकान के साथ-साथ समाप्त हो गया होता । यह माइकल एंगलो, मॉटेन, विफन्समन, और शॅक्सपीयर के प्रेम के समान है । हां, वासिल उसे बचा सकता था । परन्तु अब बहुत देर हो चुकी थी । अतीत को भुलाया जा सकता है । प्रायश्चित्त करके, अपने को वश में रख कर और भुलाकर हम अतीत को अपनी स्मृति से विलीन कर सकते हैं । परन्तु भविष्य को टाला नहीं जा सकता । उसके मन में जो वासनायें और इच्छायें हैं वे अपनी पूर्ति का साधन खोज निकालेंगी, उसके स्वप्न पाप की काली छाया को वास्तविकता का रूप दे देंगे ।

उसने सोफा पर से गुलाबी रंग का कपड़ा उतारा और उसे लेकर चित्र के सामने चला गया । क्या कॅन्वस के चित्र की शक्ल पहले से भी अधिक विकृत होगई है । उसने अनुभव किया कि उसमें कोई और परिवर्तन नहीं हुआ है परन्तु फिर भी उसका दुःख पहले से भी अधिक बढ़ गया । सुनहरे बाल, नीली आँखें और गुलाब के फूल के समान होंठ सब कुछ वैसे ही थे । केवल शक्ल की मुद्रा बदल गई थी । वह अत्यन्त

फूर और निर्वयो बन गई थी। उसकी अपनी आत्मा चित्र से भाँक रही थी और उससे अपनी करतूतों की जाँच करने के लिये कह रही थी। उसके मुख पर वेदना की एक गहरी छाया पड़ गई और उसने वह कीमती वस्त्र चित्र पर डाल दिया। उसी समय किसी ने द्वार खटखटाया। द्वार खोलने पर उसका नौकर अन्वर आया।

“मालिक, फ़ेम की दूकान से लोग आ गये हैं।”

उसने अनुभव किया कि नौकर से किसीप्रकार इसी क्षण छुटकारा पाना चाहिये। उसे यह पता नहीं लगने देना चाहिये कि चित्र को कहाँ रखा जा रहा है। नौकर में जासूसीपन का तनिक आभास उसे मिला और उसके नेत्रों में कोई भयानक छाया घूम गई है। लिखनेवाली मेज के सामने बैठकर उसने लार्ड हैनरी को एक सक्षिप्तपत्रलिखा, जिसमें उसे कोई पुस्तक भेजने के लिये कहा गया था और उस शाम को सर्वे आठ बजे मिलने के वायदे को वोहराया गया था।

“इसका उत्तर लेकर आना।” उसने वह पत्र नौकर को देते हुए कहा—“और उन आवमियों को यहाँ मेरे पास भेज दो।”

दो या तीन मिनट पश्चात् फिर किसी ने द्वार खटखटाया और आठले स्ट्रीट का फ़ेम बनाने वाला प्रसिद्ध कलाकार हवाडें एक अपने दूसरे साथी के साथ अन्वर आया। हवाडें एक स्वस्थ और सुन्दर युवक था। उसका नियम था कि वह कभी अपनी दूकान से बाहिर नहीं जाता था। वह लोगों से अपनी दूकान पर ही मिलता था। परन्तु डोरियन के साथ वह अपने इस नियम का उपयोग नहीं करता था। डोरियन में कुछ इसप्रकार की आकर्षण-शक्ति थी जिससे सब लोग प्रभावित हो जाते थे। उसको देखने में भी लोग आनन्द अनुभव करते थे।

“डोरियन, मैं तुम्हारी क्या सेवा कर सकता हूँ?” उसने अपने पीले हाथों को मलते हुए कहा—“मैंने सोचा कि मैं स्वयं ही क्यों न आकर तुम्हारे दर्शन करूँ। मेरे पास एक अत्यन्त सुन्दर फ़ेम आया है। एक नीलाम में मैंने उसे खरीदा था। फ्लोरेंस की प्राचीन कला

का एक श्रच्छा नमूना है। मेरे विचार में किसी धार्मिक विषय के चित्र के लिये वह फ्रेम बहुत उपयुक्त होगा।”

“मि० हवाई, तुमने स्वयं श्राने का जो कष्ट किया है उसके लिये धन्यवाद ! मैं श्रवश्य ही कभी दूकान पर आकर फ्रेम देखूंगा। यद्यपि श्रुम्हे धार्मिक चित्रों में कोई विलचस्पी नहीं है। परन्तु आज श्रुम्हे आज तो मैं अपना एक चित्र ऊपर के कमरे में ले जाना चाहता हूँ। यह काफी भारी है इसलिए मैंने तुम्हारी दूकान से कुछ श्रावमियों को बुला भेजने के लिए कहा था।”

“इसमें कष्ट की कौन-सी बात है। तुम्हारा कोई काम करके श्रुम्हे प्रसन्नता ही होगी। वह चित्र कहाँ है ?”

“यह रहा।” डोरियन ने परवा हटाकर पूछा—“क्या इसी प्रकार से लिपटे हुए इस चित्र को ऊपर ले जाया जा सकता है ? परन्तु ऊपर तक जाने से यह किसीप्रकार से खराब नहीं होना चाहिये।”

“इसमें कोई कठिनाई नहीं पड़ेगी।” फ्रेम बनाने वाले व्यक्ति ने कहा और तत्क्षण अपने साथी की सहायता से उसकी जंजीरें खोलने लगा, जिनके सहारे वह चित्रलटक रहा था। फिर बोला—“डोरियन, इसे कहाँ ले जाना होगा ?”

“यदि तुम मेरे पीछे-पीछे श्राने का कष्ट करो तो मैं तुमको रास्ता दिखा दूंगा। या फिर तुम आगे-आगे चलो। मकान के सबसे ऊपरी भाग में इसे ले जाना होगा। हम सामने के जीने से ऊपर चढ़ेंगे, क्योंकि यह तनिक चौड़ा है।”

उसने उन दोनों के लिये दरवाजा खोल दिया और वे हाल को पार करके ऊपर चढ़ने लगे। मोटे फ्रेम के कारण चित्र बहुत भारी हो गया था। यद्यपि हवाई ने फुशल व्यापारी के नाते कितनी ही बार डोरियन की सहायता लेने का विरोध किया, परन्तु फिर भी कभी-कभी डोरियन उन दोनों को सहारा लगा ही देता था।

“काफी बोझ था।” ऊपर की मजिल पर पहुँचकर उसने हाँकते हुए कहा और चमकते हुए माथे से पसीना पोछ लिया।

“यह चित्र बहुत भारी था।” यह कहकर डोरियन ने कमरे का का ताला खोल दिया। जहाँ पर उसकी जिन्दगी का अजीब-सा रहस्य छिपा पड़ा था और जहाँ उसकी आत्मा को लोगों की आँखें देख नहीं सकेंगी।

इस कमरे में आये उसे चार वर्ष से अधिक हो गये थे। जब वह बच्चा था तब इस कमरे में वह खेला करता था और थोड़ा बड़ा हो जाने पर उसने इसे पढ़ने का कमरा बना लिया था। यह एक बड़ा-सा खुला कमरा था, जिसको अन्तिम लार्ड कैल्सो ने अपने पोते के लिए बनवाया था क्योंकि वह अपनी माँ से बहुत मिलता-जुलता था, और अन्य कारणों से घृणा करके वह उसे अपने से दूर ही रखना चाहता था। डोरियन को इस कमरे में अधिक परिवर्तन नहीं दिखाई पड़े। एक कोने में सवल की लकड़ों का किताबों का केस रखा था, जिसमें उसकी स्कूल की पुस्तकें पड़ी थीं। उसके पीछे दीवार पर एक परदा रंगा हुआ था जहाँ राजा और रानी वाग में शतरंज खेल रहे थे और बाजार में पक्षी बेचने वाले लोग अपने साथ परिदे लिये आगे बढ़ रहे थे। यह सब उसे कितनी अच्छी तरह से याद था। कमरे में चारों ओर देखकर उसे अपने एकाकी वचपन का प्रत्येक क्षण याद आने लगा। उसे अपने वचपन की पवित्रता याद आई और इसी कमरे में यह चित्र छिपाया जायेगा, इसका विचार आते ही वह काँप उठा। उन अतीत के दिनों में उसने कभी अपने भविष्य के विषय में नहीं सोचा था।

परन्तु अपने ही घरवालों की उत्सुक दृष्टि से उस चित्र को छिपाने का इससे अधिक सुरक्षित स्थान कोई दूसरा नहीं हो सकता था। चाबी उसके पास रहेगी और घर का कोई अन्य व्यक्ति अन्दर नहीं आ सकेगा। उस गुलाबी रंग के कपडे में छिपा हुआ फँवस पर

उसका चित्र कितना ही विकृत, भयानक और पशु के समान बदल सकता है। उसका अन्न क्या महत्त्व है ? कोई इसे देख नहीं सकेगा। वह स्वयं भी नहीं देखेगा। वह अपनी आत्मा के भयानक पापों का निरीक्षण क्यों करे ?

उसका अपना यौवन सदा के लिये बना रहेगा, यह उसके लिये पर्याप्त था और शायद उसका स्वभाव पहले से अच्छा ही होजाये। यह आवश्यक नहीं कि उसका भविष्य कुकृत्यों से भरा हुआ हो। शायद उसकी जिन्दगी में कोई प्रेम की लहर आये जो उसे पवित्र करके उन पापों से रोके जिनका प्रादुर्भाव अभी से होने लगा है। वे ऐसे अवश्य और विचित्र-से पाप थे। जिनका रहस्य ही उन्हें आकर्षित कर लेता था। शायद किसी दिन चित्र के गुलाबी गम्भीर चेहरे से वह मुद्रा विलीन हो जाये और वासिल हालवर्ड की महान् कृति वह संसार को दिखा सके।

नहीं, यह असम्भव था। प्रत्येक घंटे और प्रत्येक सप्ताह कैंवस पर बना हुआ चित्र बूढ़ा बनता जा रहा था। शायद यह उसके पापमय जीवन से छुटकारा पा जाये, परन्तु बुढ़ापे की विकृतछाया से तो बच नहीं सकता। गाल गद्दों की भाँति अन्दर घुस जायेंगे। मुरझाई हुई आँखें पीली पड़ती जायेंगी और एक दिन बहुत भयानक दिखाई देने लगेंगी। बालों की चमक समाप्त हो जायगी, मुख नीचे लटकने लगेंगे और बूढ़े लोगों की भाँति उसमें मूर्खता के भाव झलकने लगेंगे। गले और हाथों में भुरियाँ पड जायेंगी, शरीर एक ओर को झुक जायेगा जैसा कि उसके दादा का था जो उसके साथ बड़ा कड़ा व्यवहार किया करते थे। चित्र को किसी न किसी प्रकार छिपाना ही पड़ेगा, इसके प्रतिरिक्त कोई और चारा नहीं था।

“मि० हवार्ड, इस चित्र को अन्दर ले आओ।” उसने थककर घूमते हुए कहा—“मुझे शोक है कि तुम्हें इतनी देर तक बाहिर खड़े रखा। मैं किसी दूसरे विषय पर सोचने लगा था।”

“मि० ग्रे, आराम मिलने पर मुझ सदा खुशी होती है।” फ्रेम
 बनानेवाले ने कहा। यद्यपि वह अभी तक सांस लेने का प्रयास कर रहा
 था—“इस चित्र को कहाँ रख दें ?”

— “ओह ! कहाँ रख दो, यहाँ ‘‘‘‘‘हाँ यहाँ ठीक रहेगा। मैं इसे
 टाँगना नहीं चाहता, इसे दीवार के सहारे खड़ा कर दो। धन्यवाद।”

“क्या मैं कला के इस नमूने को देख सकता हूँ ?”

डोरियन चौंका। “मि० ह्वार्ड, इसे देखकर तुम्हें कोई खुशी नहीं
 मिलेगी।” उसने ह्वार्ड की ओर देखते हुए कहा। यदि उसने उस वस्त्र
 को हटाने का प्रयास किया तो वह उसे दूर फेंक देगा, वह अपनी
 जिन्दगी के सदस्य को दूसरो को नहीं दिखा सकता। “अब मैं तुम्हें
 अधिक कष्ट नहीं बूँगा, तुम्हारे यहाँ तक आने के लिये मैं बहुत
 आभारी हूँ।”

“मि० ग्रे, इसमें आभारी होने की कौन-सी बात है। तुम्हारे लिये
 मैं कोई भी काम कर सकता हूँ।” और मि० ह्वार्ड अपने साथी के साथ
 सीढ़ियों पर नीचे उतर आया और उसने आश्चर्य-चकित नेत्रों से डोरियन
 की ओर देखा। उसने जिन्दगी में डोरियन से अधिक सुन्दर कोई युवक
 नहीं देखा था।

जब उन दोनों के पंरों की आहट समाप्त होगई, तब डोरियन ने
 कमरे का ताला लगा दिया और चाबी अपनी जेब में रख ली। अब
 उसे किसी बात का भय नहीं था। कोई अब इस भयानक चित्र को
 नहीं देख सकेगा, उसके अतिरिक्त और किसी की आँखें अब उसके पापों
 को नहीं देख सकेंगी।

पुस्तकालय में पहुँचकर उसे पता चला कि पाँच बज चुके हैं और
 नौकर जलपान रख गया है। सामने लेडी रेडले द्वारा भेंट किये हुए छोटे-
 से कीमती मेज पर लार्ड हँनरी का पत्र पड़ा था और उसी के पास पीले
 कागज में लिपटी हुई एक पुस्तक रखी थी जिसकी जिल्द फटी हुई-सी थी
 और जिसके कोने पुराने हो चुके थे। “सेन्ट जेम्स गज़ेट” की एक प्रति

चाय की ट्रे के पास रखी थी। उसे विश्वास हा गया कि विक्टर वापिस लौट आया है। वह सोचने लगा कि क्या विक्टर ने फ्रेम बनाने वाल और उसके साथी को मकान से बाहिर जाते देख उनके आने का वास्तविक कारण जान लिया है? चित्र को कमरे में न देखकर उसको उसकी अनुपस्थिति खटकेगी, और शायद चाय के बर्तन रखते समय ही उसने यह बात जान ली हो। परदे को उसके स्थान पर फिर से नहीं लगाया गया है और दीवार पर खाली जगह आँखों में खटक रही थी। शायद किसी रात को वह विक्टर को ऊपर के कमरे भाँकते हुए देखे और अन्वर जाने का प्रयास करते हुए उसे पकड़ ले। अपने ही घर में किसी जासूस का रहना भय से खाली नहीं है। उसने चुन रखा है कि अमीर लोगो के घरों में कोई पत्र पढ़कर, कोई बातचीत सुनकर, किसी का पता जानकर, तकिये के नीचे मुरझाया हुआ फूल देखकर या लस का टुकड़ा पाकर, नोकर किसप्रकार अपने मालिकों की जिन्दगी भर जासूसी करते हैं।

उसने एक सास ली और प्याले में चाय डालकर लार्ड हैनरी का पत्र पढ़ने लगा। उसमें केवल इतना ही लिखा था कि वह उसे शाम का समाचार-पत्र, और उसके जी बहलाव के लिये एक पुस्तक भेज रहा है। सया आठ बजे वह उसे प्लव में मिलेगा। उसने "सेंट जेम्स" समाचार-पत्र खोला और सुस्ती से देखने लगा। पाँचवें पन्ने पर लाल पेंसिल का निशान देखकर अचानक वह उस और आकर्षित हुआ। वह निम्नलिखित पंरा था :-

‘एक अभिनेत्री की मृत्यु की जांच-पड़ताल—आज प्रात. होक्सरन रोड पर सिवल वेन के शरीर की मि० डेनवी द्वारा जांच-पड़ताल की की गई। सिवल रायल थियेटर हालवन की एक जवान अभिनेत्री थी। ‘ग़लती से मौत’ का सर्टिफिकेट दे दिया गया है। उसकी मां के प्रति सबकी सहानुभूति प्रकट की गई है जो अपना बयान देते समय बहुत दुःखी दिखाई देती थी। डा० बिरेस ने मृत शरीर का निरीक्षण किया था।

उसने क्रोधित होकर समाचार-पत्र के दो टुकड़े कर डाले और कमरे के बाहिर जाकर उन्हें उछाल दिया। कितना भयानक किस्सा था। उसे क्रोध आया कि क्यों लार्ड हैनरी ने उसे यह समाचार-पत्र भेजा ! लाल पेंसिल से उस पर निशान लगाना उसकी मूर्खता थी। विषट्क उसे पढ़ लेता तब ? वह थोड़ी-बहुत अंग्रेजी जानता है।

शायद उसने समाचार-पत्र की यह घटना पढ़ ली है और उस पर सन्देह करने लगा है, परन्तु इसका महत्त्व क्या है ? सिबल वेन की मृत्यु से उसका क्या सम्बन्ध है ? इसमें डरने की कौन-सी बात है। उसने सिबल की हत्या नहीं की है।

उसकी दृष्टि उस पीली पुस्तक की ओर गई जो लार्ड हैनरी ने उसे भेजी थी। वह पुस्तक किस विषय पर हो सकती है। वह पुस्तक उठाकर एक आराम कुर्सी पर बैठ गया और उसके पन्ने उलटने लगा। कुछ ही मिनटों में वह उसमें मग्न होगया। ऐसी विचित्र पुस्तक उसने आज तक नहीं पढ़ी थी। उसे ऐसा प्रतीत हुआ कि बड़े सुन्दर भडकीले वस्त्रों में और सगीत-वाद्य के कोमल स्वर में छिपे हुए संसार के पाप चुपचाप उसके सामने आगे बढ़े जा रहे हैं। जिन चीजों के उसने धुंधले से स्वप्न देखे थे वे ही यकायक वास्तविक बनकर उसके सामने आगये। जिनकी उसने कभी कल्पना भी नहीं की थी वे धीरे-धीरे सत्य बनकर उसे दिखाई दिये। यह एक विना प्लाट से उपन्यास था, जिसमें एक ही चरित्र था। इसमें पेरिस के एक युवक का मनोवैज्ञानिक अध्ययन था जो १९वीं शताब्दी की सारी वासनाओं और सुखों से तृप्त होना चाहता था परन्तु अपने वर्तमान समय के सुखों का ज्ञान जिसे नह। था। अस्वाभाविक रूप से जिन सुखों से मनुष्य अपने को वंचित रखता है उसे मूर्खतावश लोग 'गुण' कहकर पुकारते हैं और स्वाभाविक ढंग से जिन सुखों का मनुष्य भोग करता है, उसे लोग 'दोष' कहते हैं। ये सब गुण और दोष उस उपन्यास के चरित्र में विद्यमान थे। पुस्तक के लिखने का ढंग बहुत पुराना था। वासनाओं की पूर्ति को जिन्दगी की

रहस्यमयी वाशानिकता बतलाया गया था। पुस्तक को पढ़कर पाठक को सन्देह होने लगता था कि वह किसी सन्यासी के स्वर्गीय आनन्द का अनुभव कर रहा है या आधुनिक व्यक्ति के विकृत-पापों का आभास पा रहा है। उसके प्रत्येक शब्द में विष भरा पड़ा था। उसके पत्रों में एक ऐसी सुगन्धि भरी पड़ी मालूम देती थी जिससे मस्तिष्क में हलचल मच जाती थी। वाक्यों का प्रवाह और उनके बार-बार दोहराये जाने से पुस्तक के परिच्छेदों को पढ़ने के साथ-साथ डोरियन इसप्रकार मग्न हो गया मानो वह स्वप्न देख रहा हो। उसे पता नहीं चला कि कब दिन समाप्त हो गया और कब परछाइयाँ लम्बी हो गईं।

हरे रंग का आकाश खिड़की में से झाँक रहा था जहाँ बादल नहीं थे और केवल एक तारा चमकता हुआ दिखाई दे रहा था। वह उसकी धुंधली रोशनी में पड़ता गया, जब तक पूर्ण रूप से अंधकार फैल नहीं गया। नौकर के बहूत बार देर हो जाने की चेतावनी पाकर वह उठ खड़ा हुआ और दूसरे कमरे में जाकर मेज पर पुस्तक रख दी और भोजन के लिये तैयार होने लगा।

जब वह बलब पहुँचा तो रात्रि के नौ बज चुके थे। लार्ड हेंनरी एक एक कमरे में अकेला वंठा हुआ उसकी प्रतीक्षा करते करते थक गया मालूम देता था।

“मुझे बहुत शोक है हेंनरी !” उसने कहा—“लेकिन इसमें दोष तुम्हारा ही है। तुमने जो पुस्तक भेजी थी, मैं उसमें इतना मग्न हुआ कि मैं समय भूल गया।”

“हां, मैंने सोचा था कि तुम उसे पसन्द करोगे।” उसने कुर्सी से उठते हुए कहा।

“यह मैंने कब कहा कि मुझे वह किताब पसन्द आई है, मैंने तो कहा था कि उसने मुझे अपनी ओर आकर्षित किया है। दोनों बातों में बहुत अन्तर है।”

“ओह, तुमको यह अन्तर पता चल गया है ?” लार्ड हेंनरी ने धीरे स्वर में कहा और दोनों खानेवाले कमरे में चले गये।

वर्षों तक डोरियन पर उस पुस्तक का प्रभाव जमा रहा । या यह कहना अधिक उपयुक्त होगा कि उसने ही कभी पुस्तक की छाया को निकालकर फेंक देना नहीं चाहा । उसने पैरिस से उस पुस्तक की नौ प्रतियाँ मँगवाई और उनको विभिन्न रंगों की जिल्दों में मढ़वा लिया जिससे कि प्रत्येक रंग उसकी मुद्रा और स्वभाव के बदलते हुए पहलुओं, जिन पर कभी-कभी वह अपना थोडा-सा नियन्त्रण भी रख नहीं सकता था—के उपयुक्त रह सके । पुस्तक का नायक एक पैरिस का युवक था जिसमें रोमांस और वैज्ञानिक मुद्राओं का इसप्रकार समावेश हो गया था जिसका अनुभव करके वह अपने स्वभाव को भी वैसा ही बनाये जा रहा था ।

एक बात में वह उपन्यास के नायक से भी आगे बढ़ा हुआ था । डोरियन ने यह कभी नहीं जाना, उसे जानने का मौका ही नहीं मिला, किस प्रकार नायक के जीवन में इतनी जल्दी सप्तर के ऐश्वर्य, यौवन और सौन्दर्य आये थे, परन्तु कितनी शीघ्र ही उसका आकर्षक सौन्दर्य मुरझा गया था । उसे उपन्यास के अन्तिम भाग पढ़ने में एक प्रकार की प्रसन्नता होती थी क्योंकि नायक ने जिस वस्तु को दूसरे लोगों में और सप्तर में इतना महत्व दिया था उसे अपने-आप में ही नष्ट होते देख उसे बड़ा दुःख और घोर निराशा हुई ।

उसका सौन्दर्य—जिसने वासिल हालवर्ड और कितने ही अन्य लोगों को अपनी ओर आकर्षित किया था—कभी उससे दूर नहीं भागा । जिन लोगो ने उसके विषय में भाँति-भाँति की अफवाहें सुनी थीं, लन्दन में उसकी पतित जिंदगी की गाथाओं की चर्चा बलबों में

सुनी थी, वे भी जब डोरियन को देखते थे तब उन सब कहानियों पर विश्वास नहीं कर सकते थे। उसकी दृष्टि में कुछ ऐसी चमक थी जिसे देखकर किसी को भी उस पर कलंक लगाने का साहस नहीं पड़ता था। वे आदमी जो डोरियन के विषय में निरन्तर उसके चरित्र की चर्चा किया करते थे, डोरियन को उस स्थान पर आते देखकर चुप हो जाते थे। उसके चेहरे पर पवित्रता की कुछ ऐसी झलक थी जिसे देख कर लोग अफवाहों को झूठा समझने लगते थे। उसकी उपस्थिति से ही लोगों को मन ही मन इसप्रकार की ग्लानि होने लगती थी मानो वे पवित्रता पर व्यर्थ का कलंक लगा रहे थे। वे आश्चर्य किया करते थे कि डोरियन जैसा सुन्दर और आकर्षक युवक भला युग के वर्तमान दोषों से किसप्रकार अपने को बचा सका है।

रहस्यमयी और बहुत देर की लंबी श्रवण तक लन्वन से अनुपस्थित रहकर जब वह वापिस लौटता तब वे लोग जो अपने को डोरियन का मित्र कहते थे, उनके मन में भी भाँति-भाँति की शंकाएँ उठने लगती थीं और स्वयं डोरियन भी ऊपर के बन्द कमरे को खोलकर उसमें घुस जाता और वासिल हालवर्ड के बनाये हुए चित्र को शीशे में देखकर कान्वस की शकल पर समय और पाप की रेखाओं को देखता और फिर अपने ताजे और जवान चेहरे को देखता। दोनों में आकाश-पाताल का अन्तर देखकर उसका मन प्रसन्नता से फूला नहीं समाता। वह और भी अपने सौन्दर्य के वशीभूत हो जाता और अपनी पापों में अधिक उत्सुकता दिखलाता। वह बड़ी सावधानी से, और कभी-कभी भयानक प्रसन्नता से झुर्रियों से भरे माथे की विकृत रेखाओं और वासना से पूर्ण मुख का निरीक्षण करता और आश्चर्य से सोचने लगता कि पाप के चिह्न और अवस्था की रेखाएँ इन दोनों में से अधिक कौन भयानक और विकृत है। वह अपने श्वेत हाथ चित्र के रक्त में सने हाथों के सम्मुख रख देता और मुस्कराता। वह भद्दी शकल और निर्बल हड्डियों का उपहास करता। कभी-कभी किसी रात को ऐसे

क्षण भी आते जब अपने मकान के कोमल और नर्म गर्वों पर या तट के समीप किसी बवनाम होटल के एक कमरे में लेटकर वह सोचा करता था कि उसकी आत्मा का कितना पतन हो चुका है। परन्तु ये क्षण बहुत कम ही आते थे। वासिल के वाग में बँठकर जब पहले-पहल जिन्दगी को जानने की उत्सुकता लाडें हैनरी ने उसमें जगाई थी, वह समय के साथ बढ़ती ही जा रही थी। जितना अधिक वह जानता था उतना ही अधिक जानने की उत्कठा उसके मन में तीव्र होती जाती थी। उसकी भूख खाने के साथ-साथ बढ़ती ही जाती थी।

फिर भी वह अपनी सोसायटी के प्रति उदासीन नहीं था। सर्दियों के महीने में दो-तीन बार और प्रत्येक बुधवार की सन्ध्या को वह अपना सुन्दर मकान लोगों के लिये खोल देता था और अपने महमानों के मनोरजन के लिये प्रसिद्ध संगीतकारों की कला का विगर्शन कराता था। उसकी छोटी-छोटी भोजन की दावतें—जिसमें लाडें हैनरी सदा उसकी सहायता किया करता था—चुने हुए महमानों की महफिल, मेज की सजावट में सावधानी, फूलों के गुलवस्ते सजाने में सतर्कता, फड़े हुए काम वाले कपड़े और कारीगरी वाली सोने और चाँदी की प्लेट इन सब के लिए प्रसिद्ध थीं। कुछ लोग—विशेषकर—कुछ युवक—डोरियन ग्रे के व्यक्तित्व में वह विशेषता देखते थे जिसकी कल्पना आक्सफोर्ड या ऐरन विश्वविद्यालय में की थी—जिसमें एक पढ़े-लिखे विद्वान का ज्ञान और विश्व के नागरिक के सब गुणों का समावेश हो। इन लोगों के लिए डोरियन डान्टे के उन लोगों में से था जो सौन्दर्य की पूजा करके पूर्णता प्राप्त कर लेते हैं, या गीटियर के उन लोगों में से था जिनके लिये वृश्य ससार ही सब कुछ था।

और डोरियन के लिये जिन्दगी सब कलाओं में से पहली और महत्वपूर्ण कला थी और शेष सब कलायें अपूर्ण थीं। विचित्र फंशन—जिससे मनुष्य अस्वाभाविक-सा बन जाता है परन्तु क्षण भर के लिये वह विश्वव्यापी बन जाता है। युवावस्था का प्रदर्शन जो सौन्दर्य की

आधुनिक बना देता है—डोरियन इन सब की ओर बहुत आकर्षित था। उसका कपड़े पहनने का ढंग और प्रतिदिन के बदलते हुए फैशन, मेफेयर नृत्य के युवकों और पोलमाल क्लब की बूकानो पर अपना प्रभाव छोड़ जाते थे जो डोरियन की वेशभूषा और उसके नये फैशनों में नक़ल किया करते थे।

डोरियन को सोसायटी ने जो आसन दिया, वह उसने तत्क्षण स्वीकार कर लिया। उसने अनुभव किया कि अपने समय में लन्दन में उसका उतना ही महत्व है जितना कि एक दिन रोम के लिये, सत्यरिकन के लेखक का था। परन्तु मन ही मन उसकी आकांक्षा थी कि लोग उससे उनके हीरे-जवाहरातों, नक़्क़ाई की गाँठ और उसके फैशनों के प्रतिरिक्त कुछ और भी पूछें, उसकी राय जानने का प्रयास करें। वह जिन्दगी की एक ऐसी योजना बनाने में मग्न था जिसमें जिन्दगी की तर्कयुक्त दार्शनिकता और स्थिर सिद्धान्तों का समावेश हो और वासनाओं का अध्यात्मवाद ही उसका सबसे ऊँचा उद्देश्य हो।

इन्द्रियों का दास हो जाने को लोग बहुत उपेक्षा की दृष्टि से देखते हैं। वासनाओं और इच्छाओं के प्रति स्वभावतः लोग बड़े भय से देखते थे। क्योंकि वे उनसे अधिक शक्तिशाली थीं। परन्तु डोरियन ऐसा अनुभव करता था कि वासनाओं के विषय में कोई भी भलीभाँति अभी तक समझ नहीं सका है। अपने को वश में रखकर या नाटकीय वेदना से उनको रोककर लोगो ने उन वासनाओं को जंगली और पशु-वृत्ति समझा है। आध्यात्मिक रूप से उनका उपयोग यदि किया जाये तो उसका मुख्य धर्म सौन्दर्य की रचना हो सकता है। मानव के इतिहास पर दृष्टि डालने से उसे तीव्र दुःख हुआ। व्यर्थ के उद्देश्य के लिये उसने अपनी शक्ति का भंडार खाली कर डाला। लोगो ने सुख और ऐश्वर्य को ठुकराया, भय के कारण अपने को फण्ट दिया और संसार के सुखों से वंचित रखा। अज्ञानवश जिस पतन से उन्होंने छुटकारा पाया वह उनके वास्तविक पतन के सम्मुख बहुत कम महत्व का

था। सुखों से भाग जाने वाले साधू को प्रकृति ने जंगलों में आ पटका जिससे वह लंगली जानवरों के साथ भोजन करे और उन्हीं को अपना साथी समझे।

जैसा कि लार्ड हैनरी ने कहा था कि एक नई धारा—मानव का धर्म, सुख की खोज करती है। यह जिवगी को एक नया जन्म देगी और हमारे युग में जिस प्राचीन धार्मिक वाशानिकता को पुनः जन्म देने का प्रयास किया जा रहा—उससे ससार को बचा लेगी। बौद्धिकता की सेवा करना ही इस धारा का मुख्य उद्देश्य होगा। परन्तु यह ऐसी कोई नीति कदापि स्वीकार नहीं करेगी जिसके अनुसार किसी इच्छा को पूर्ण करके एक नया अनुभव प्राप्त करने की मनाही हो। इसका उद्देश्य स्वयं अनुभव प्राप्त करना होगा, उस अनुभव का फल मीठा या कड़वा होता है, इससे उसका कोई प्रयोजन नहीं। अपने ऊपर कड़ा नियंत्रण लगाकर अपनी इन्द्रियों का वमन करना और नैतिक पतन हो जाने पर प्रत्येक पाप करना दोनों में कोई अन्तर नहीं है। अतः यह वाशानिकता इस नई धारा में प्रचारित नहीं की जायेगी। यह लोगों को सिखायेगी कि वे अपना ध्यान जिवगी के कुछ क्षणों पर एकाग्र करें जो जिवगी स्वयं ही एक क्षण के समान है।

इसमें से केवल कुछ ही लोग ऐसे हैं जो प्रातः के पहले कभी नहीं आगे। वह स्वप्नहीन रात या तो इसप्रकार की होती है कि जब मृत्यु की छाया उस पर पड़ चुकी होती है या एक भयानक और विचित्र सी प्रसन्नता में भरी रात, जब वास्तविकता से भी अधिक डरावनी परछाइयाँ मस्तिष्क से निकल कर उसके चारों ओर घूमती हैं। ये काली और विकृत परछाइयाँ कोनों में चुपचाप अपना स्थान ग्रहण कर लेती हैं। बाहिर पेड़ों में पक्षियों का कलरव होने लगता है, लोग अपने काम पर आते हैं, पहाड़ों से आती हुई हवा के झोंके आते और सिसकियाँ भरते हैं और मकान के चारों ओर चक्कर लगाते हैं कि कहीं अन्ध सोने वालों की नाँव में बाधक न बन जायें, परन्तु फिर भी निद्रा को वापिस ले जाना

भी आवश्यक होता है। धीरे-धीरे सारे घुंघले परदे हमारी आंखों के सामने से हटते जाते हैं और वस्तुएँ अपना पुराना रूप धारण कर लेती हैं। तब हम उस प्रातःकाल को देखते हैं, जो संसार की एक नई आकृति बना रहा होता है। घुंघले शीशों में जिंदगी की छाया स्पष्ट हो जाती है। बुझा हुआ लैम्प उसीप्रकार अपने स्थान पर रखा रहता है, उसके पास खली हुई किताब वैसे ही पड़ी रहती है, या वह फूल जिसको कल रात हमने कोट पर लगाया था, या वह पत्र जिसको पढ़ने से हम डर रहे थे या जिसको हमने बहुत बार पढ़ा था, कोई भी वस्तु हमको बदली हुई दिखाई नहीं देती। रात्रि की अवास्तविक परछाइयों के बदले हमारी परिचित जिंदगी हमारे सामने आजाती है। जिस जिन्दगी को हमने जहा कल रात को छोड़ा था, फिर वहीं से हम उसे जारी कर देते हैं। उन्हीं पुरानों आवतों को फिर दोहराने में हम शक्ति की आवश्यकता का अनुभव करते हैं या हमारे मन में एक ऐसी अजीब-सी इच्छा उठती है कि किसी प्रातः हम एक ऐसी दुनिया को देखें जो रात्रि के अन्धकार में अपने को बदल चुकी हो—एक ऐसी दुनिया जिसमें नई आकृतियाँ हो, नये रंग हों, जिनको बदला जा सकता हो या जिसमें दूसरे रहस्य हो—एक ऐसा संसार जिसमें अतीत विल्कुल न हो या उसका बहुत कम महत्व हो, या जिसके विषय में सोचकर असन्नता या दुःख न होता हो।

इसप्रकार के संसारों का निर्माण करना ही डोरियन की जिन्दगी का लक्ष्य—या एक प्रमुख लक्ष्य प्रतीत हुआ। नई और सनसनीदार घटनाओं में, जिनमें एक प्रकार की नवीनता और विचित्रता हो—क्योंकि रोमांस के लिये ये आवश्यक होती हैं—का अनुभव उठाने के लिये अपने स्वभाव के विरुद्ध भी डोरियन ऐसी मुद्राएँ बना लेता था जिनके रंग में पूर्ण रूप से रंग कर अपनी बौद्धिक उत्सुकता को शान्त कर लेता था और फिर उनके प्रति उदासीन होकर उन्हें छोड़ देता था।

एक बार उसके विषय में यह अफवाह फैली कि वह रोमन कैथोलिक धर्म को अपना रहा है और सचमुच ही इस धर्म के सिद्धान्तों ने उसे

अपनी श्रौर आकर्षित किया था । प्रतिदिन का उनका त्याग प्राचीन काल के त्याग से कहीं अधिक भयानक था, इन्द्रियों को स्वाभाविक क्रिया को दमन करना श्रौर मानवता की ट्रेजेडी को प्रदर्शित करना अत्यन्त दुष्कर कार्य था । पूजा के स्थान पर पावरी को विभिन्न धार्मिक काम करते हुए देखना उसे बड़ा अच्छा लगता था । सुगन्धि के बर्तनों में से वायु में उड़ते हुए फूलों की भाँति सुगन्धि को उड़ता हुआ देखकर वह मन्मथ-सा हो जाता था । जब वह वहाँ से गुजरता था तो आश्चर्य-चकित होकर काले वस्त्र पहने हुए उन लोगों को देखता था जो पावरी के सम्मुख अपने पाप स्वीकार करने के लिये आते थे । उसकी भी बड़ी तीव्र इच्छा होती थी कि उन लोगों की छाया में वंठकर वह उनके जीवन की सच्ची कहानिया सुने ।

परन्तु कभी उसने किसी एक धारा या धर्म को मानकर मानसिक विकास को रोकने की गलती नहीं की । उसने कभी स्थायी रूप से रहने के मकान को रात्रि के कुछ घंटे विताने के लिये होटल का एक कमरा नहीं समझा । साधारण वस्तुओं में भी विचित्रता डोरियन को दिखाई देती थी श्रौर किसी भी नैतिक सिद्धान्त पर उसे विश्वास नहीं था, परन्तु यह सब केवल कुछ काल ही की दिनचर्या होती थी वह कुछ काल के लिये जर्मनी के भौतिकवादी सिद्धान्तों का अनुकरण करता था, मनुष्य की भावनाओं श्रौर इच्छाओं का मस्तिष्क से क्या सम्बन्ध है, इसकी खोज किया करता था । आत्मा के पूर्णरूप से शारीरिक स्थिति पर निर्भर होने में उसे बड़ी प्रसन्नता मिलती थी । जिवगी के विषय में कोई भी निश्चित सिद्धान्त 'जिवगी' की अपेक्षा उसके लिये कम महत्व रखते थे । यह वह स्पष्ट रूप से अनुभव करता था कि कर्म श्रौर अनुभवों से पृथक् होकर बौद्धिक विकास का कोई महत्व नहीं है । वह जानता था कि आध्यात्मिक रहस्य प्रगट करने में आत्मा के साथ-साथ इन्द्रियाँ भी पीछे नहीं हैं ।

अतः वह विभिन्न प्रकार की सुगन्धि श्रौर उनके बनाने के उपायों का

अध्ययन किया करता था। वह इस परिणाम पर पहुँचा कि मस्तिष्क की कोई भी ऐसी मुद्रा नहीं है जिसका सम्बन्ध वासना को तृप्त करने वाली जिदगी से न हो। अतः इन दोनों का सच्चा सम्बन्ध जानने का उसने प्रयास किया। उसे यह जानकर आश्चर्य होता था कि एक सुगन्धि से मनुष्य रहस्यमय बन जाता है, दूसरी से उसकी वासनार्थें जग जाती हैं, तीसरी से उसके पुराने रोमास फिर से ताजे हो जाते हैं, चौथी से मस्तिष्क को पीड़ा होने लगती है, पाचवीं से उसकी कल्पना में परिवर्तन हो जाते हैं। इन सुगन्धियों का पूरा मनोवैज्ञानिक अध्ययन करके उसने मोठी खुशबू वाली जड़ों, सेंट की सुगन्धि वाले फूलों, काली और चमकदार लकड़ी का प्रभाव देखा और पता चलाया कि कौन-सी सुगन्धि से मनुष्य बीमारी का अनुभव करता है, किस से वह पागल-सा बन जाता है और किससे उसकी आत्मा की सारी उदासी दूर हो जाती है।

एक समय उसने अपनी सारी दिनचर्या संगीत में लगा दी। लाल और पीले रंग की छत और हरे रंग की दीवारों वाले एक बड़े से कमरे में वह लोगो के सम्मुख संगीत-सम्मेलन पेश किया करता था, जिसमें हृद्दी अपने संगीत-वाद्यों से भयानक संगीत बजाते थे, या पीले रंग के इयूनिसियन लोग बड़े-बड़े वाद्यों की तारों से अजीब स्वर निकालते थे, छोटे कदवाले हृद्दी ढोलकों पर दूसरों को उवा देनेवाला एक-सा संगीत बजाते थे, लाल रंग की चटाइयों पर पगड़ियां पहने हिन्दुस्तानी लम्बी-लम्बी वासुरियों से सापो को नचाते थे। कभी-कभी इस प्रकार के संगीत से वह सिहर उठता था। शूबर्ट की भावुकता, चोपन का सुन्दर उदासी से भरा हुय्या और बीथोवन के सामंजस्य भरे संगीत में भी उसे उतना आनन्द नहीं मिलता था। उसने ससार के सब कोनों में से—भूत जातियों की कर्वाँ में से और विदेशी सभ्यता से सम्बन्ध रखनेवाली जंगली जातियों से सब प्रकार के अजीब-अजीब संगीत-वाद्य एकत्रित किये और उनका स्पर्श करने में भी उसे आनन्द मिलता था। उसने भारतीय हृद्दीयों के वे वाद्य लिये—जिनको देखने की आज्ञा स्थियों को

नहीं है और ब्रत रखे बिना कोई युवक भी जिसे नहीं देख सकता था—
मिट्टी के बर्तन जिनमें से पक्षियों का स्वर निकलता था, मनुष्य की हड्डियों
की बांसुरियाँ, दो रग की वीन जिनमें से बहुत मीठी आवाज निकलती
थी—ये सब वाद्य उसने अपने पास रखे। इन वाद्यों की विचित्र रूप-
रेखा से ही वह उनकी ओर आकर्षित हो गया था और यह सोचकर उसे
बहुत प्रसन्नता होती थी कि प्रकृति की भाँति इस कला के भी बड़े
भयानक और विह्वल रूप हैं जिनसे अजीब स्वर निकलते हैं।

इसके पश्चात् उसे हीरे-जवाहरातों का खूबत हुआ और एक नृत्य के
समय वह फ्रेंच सैनिक अफसर की वेश-भूषा में पाँच सौ साठ हीरे अपने
कोट में लगाकर आया। यह शोक उसे वर्षों तक रहा या यह कहना
उचित होगा कि इस शोक को वह जिन्दगी भर छोड़ नहीं सका। कभी-
कभी उनको विभिन्न सड़कडियों में रखने में वह अपना सारा दिन व्यतीत
कर देता था। ग्रामस्टरडम से उसने तीन इतने बड़े-बड़े हीरे मँगवाये
जो किसी के पास भी नहीं थे।

उसने इन हीरे-जवाहरातों के विषय में नाना कथायें भी खोजीं।
कौन-सा हीरा किस व्यक्ति ने कब और किस अवसर पर पहना था या
पाया था, उसका सारा इतिहास उसने मालूम किया।

यह जिन्दगी किसी समय कितनी सुन्दर थी ! इसका प्रदर्शन और
इसकी सजावट कितनी आकर्षक थी ! मृत लोगों के विषय में पढ़ना भी
बड़ा आश्चर्यमय प्रतीत होता है। तब उसने अपना ध्यान कलामय
कसीदे की ओर दिया। जिस विषय को वह लेता था उसमें वह पूर्णरूप
से मग्न हो जाता था। अतः इस विषय के अनुसंधान में भी उसे यह जान
कर बहुत दुःख हुआ कि समय ने कितनी सुन्दर और आश्चर्यमय वस्तुओं
पर अपनी काली छाया डाल दी है। कम से कम वह तो उससे बचा
हुआ था। गर्मियों के पश्चात् गर्मियाँ बीतती चली गईं, पीले फूल कितनी
बार खिले और मुरझा गये, भयानक रातों में उसने कितने ही लज्जास्पद
काम किये, परन्तु उसमें कोई परिवर्तन नहीं हो सका था। कोई भी सर्वाँ

उसकी फूल जैसी शक्ल पर अपना कोई चिह्न नहीं छोड़ सकी। उसमें और दूसरी वस्तुओं में कितना अन्तर था ! उनका क्या हुआ ? उन सब पुरानी ऐतिहासिक वस्तुओं का क्या हुआ ?

पूरे साल भर तक वह विभिन्न देशों से कपडे में काम वाली चीजें तलाश करता रहा। जिसप्रकार गिर्जे से सम्बन्धित उसे सब वस्तुओं में दिलचस्पी थी, उसीप्रकार पादरियों की पोशाको का भी न जाने क्यों उसे मजं लगा। उसने प्राचीन काल से लेकर आजतक के विभिन्न पादरियों की पोशाको को एकत्रित किया। उन भेदभरे दपतरों में जहा वह यह सब सामान रखता था—उसमें कुछ ऐसा आकर्षण था जिससे उसकी कल्पना को पर लग जाते थे।

अपने मकान में ये सब वस्तुएँ एकत्रित करके वह अपने-आप को भूल जाता था। कभी-कभी उस पर ऐसा भयानक नशा छा जाता था जिसका भय सहन करना उसके लिये असम्भव हो जाता था। उसी भय से वह कुछ काल के लिये इन वस्तुओं के ध्यान में अपने को खोकर मुक्त हो जाता था। ऊपर वाले वन्द कमरे में—जहाँ उसने अपना वचपन बिताया था—उसने अपने ही हाथों से वह भयानक चित्र लटका रखा था जिसके परिवर्तन उसके पतन के प्रतीक बनते थे और जिस चित्र के ऊपर उसने लाल और पीले रंग का परदा लटका रखा था। कितने ही सप्ताहों तक वह उस कमरे के अन्दर न जाकर उस विकृत चित्र को भूल जाता था। अपना मन हल्का रखता था और स्वर्गीय प्रसन्नता का अनुभव करता था वह केवल अपने जीवित रहने में ही मग्न हो जाता था। तब अचानक एक रात को वह अपने मकान से बाहिर निकल कर ब्लूगेट के पास भयानक स्थानों पर कितने ही दिन व्यतीत कर देता था, जब तक उसे वहाँ से निकाला नहीं जाता था। वापिस लौटकर वह चित्र के सामने बैठ जाता था, कभी उसे देख-कर ऊब जाता था और कभी-कभी अपने पापों से ही गर्वित होकर, प्रसन्नता से मुस्कराकर उस कुत्सित छाया पर हँसा करता था, जिसे उसके

सारे बोझ उठाने पड़ते थे ।

कुछ वर्षों के पश्चात् वह इगलैण्ड से दूर रहने का विचार सहन नहीं कर सकता था । अतः हाविल में लार्ड हैनरी के साथ जिस मकान में रहता था, उसे छोड़ दिया । अलजियर में सफेद दीवारों वाला मकान भी, जहाँ उसने सर्दी के दिन बिताये थे, उसने छोड़ दिया । वह उस चित्र से अलग रहकर अपनी जिन्दगी से घृणा करने लगता था क्योंकि यह चित्र उसके जीवन का इतना आवश्यक अंग बन गया था । उसे भय था कि उसकी अनुपस्थिति में कोई उस कमरे में न आ जाये, यद्यपि दरवाजे पर उसने लोहे की सलाखें तब लगवा दी थीं ।

उसे इस बात का बृद्ध विश्वास था कि इस चित्र से लोगों को वास्तविकता का पता नहीं चल सकेगा । इसमें कोई सन्देह भी नहीं कि चित्र की शक्ति में इतना कुरूपता और भयानकता आ जाने पर भी वह उसकी शक्ति से बहुत-कुछ मिनता-बुलता था, परन्तु उससे लोगों को क्या पता चल सकता है ? यदि कोई भी इस चित्र को देखकर उसके विषय में अफवाहें उड़ाये तो वह उन पर हँस देगा । उसने यह चित्र नहीं बनाया है । उसकी बला से, यदि चित्र की मूद्रा इतना लज्जास्पद और पतित है ? यदि वह उन्हें सच बात बता भी दे तो क्या लोग उसका विश्वास करेंगे ?

फिर भी उसे भय लगा रहता था । कभी-कभी नॉटिंगमशायर के वड़े से मकान में जहाँ वह अपनी ही श्रेणी के अपने दूसरे नवयुवक साथियों के साथ मनोरंजन किया करता था, जहाँ अपनी जिन्दगी के ठाठ-वाट और भोग-विलास से गाँव के सौन्दर्य को दुगना कर देता था, से यकायक अपने मित्रों को वहीं छोड़कर वह शहर वापिस लौट आता था और देखा करता था कि किसी ने दरवाजा खोलने का प्रयास तो नहीं किया और वह चित्र तो इस कमरे में पूर्णरूप से सुरक्षित है । यदि किसी ने इसे चुरा लिया तो क्या होगा ? उसके विचार से ही वह भय से कांप उठता । परन्तु उसे विश्वास था कि सत्तार उसके रहस्य को जान

लेगा । शायद संसार उस पर सन्देह करने लगा था ।

यद्यपि वह दूसरों का मनोरंजन करता था परन्तु उस पर अविश्वास करनेवाले लोग भी कम नहीं थे । यद्यपि वेस्टएंड फ्लव में अपने परिवार और समाज में स्थान होने से वह उसका सर्वस्य बनने का पूर्ण रूप से अधिकारी था परन्तु यह कहा जाता है कि एक बार जब वह अपने मित्र के साथ सिगरेट पीने वाले कमरे में आया तब ड्यूक आफ बर्किंग और एक और सज्जन उठकर खड़े हो गये और कमरे से बाहर चले गये । उसकी २५ वीं वर्षगांठ के पश्चात् उसके विषय में भांति-भांति की कहानियां प्रचलित होगईं । लोगों में यह अफवाह फैली कि वाइट-चेपल के दूसरे भागों में वह विदेशी मल्लाहों के साथ बड़े अश्लील और बदनाम मकानों में देखा गया है और उसकी संगति चोरो और भूठे सिक्के बनानेवालों के साथ है जिससे वह उनका सारा व्यापार समझ गया है । अपनी इस प्रकार की असाधारण अनुपस्थिति से वह बदनाम हो गया और अब कभी वह सोसाइटी में वापिस लौटता तो लोग परस्पर काना-फूसी करने लगते थे, उसकी ओर देखकर मुस्कराते थे या उसे देखकर वास्तविकता का पता लगाने का प्रयास करते थे, मानो उसके रहस्य का पता लगाने पर वे तुले हुए थे ।

लोगों के इन अपमान भरे सकेतो की वह तनिक भी चिन्ता नहीं किया करता था और बहुत से लोगों की राय में उसका स्पष्ट व्यवहार, उसकी आकर्षक मुस्कान, उसका अनन्त यौवन जो उसकी जिंदगी को कभी छोड़ता हुआ नहीं जान पड़ता था—ये सब, लोगों की अफवाहों और आशंकाओं के उत्तर थे । यह भी देखा गया कि उसके परिचित लोग जो किसी दिन उसके अभिन्न मित्र थे, कुछ समय के पश्चात् डोरियन से अलग-अलग रहने लगे । वे स्त्रियां जो उसे बहुत प्यार करती थीं और जिसके कारण उन्होंने समाज के सारे नियमों का उल्लंघन किया था, डोरियन को उस कमरे में आते देख लज्जा या भय से पीली पड़ जाती थीं ।

बहुत से लोगों की दृष्टि में इन अफवाहों के कारण डोरियन का विचित्र और भयानक आकर्षण और भी तीव्र होगया। समाज, कम से कम सभ्य समाज तो धनी और सुन्दर लोगों के विरुद्ध कहीं बातों पर कभी विश्वास नहीं कर सकता। यह समाज अनुभव करता है कि नैतिकता से अधिक महत्व व्यवहारों और बोल-चाल के ढंग का है। जो व्यक्ति पार्टी में अच्छा स्वादिष्ट भोजन नहीं देता या शराब अच्छी नहीं होती तो यह कहना कि वह अपनी प्राइवेट जिंदगी बड़ी पवित्रता से बिताता है—इससे उसका खोया हुआ सम्मान लौट नहीं आता। अच्छी सोसायटी के मुख्य सिद्धान्त वही होते हैं—या होने चाहिये—जो कला के होते हैं। इसके लिये आकृति का होना आवश्यक है।

यही डोरियन ग्रे के विचार थे। वह उन लोगों के उन खोले मनो-विज्ञान की हँसी उड़ाया करता था जिनकी राय में मनुष्य की 'अर्हभावना' एक सीधी सादी, स्यायी, विश्वसनीय और आवश्यक भावना है, उसके लिये एक मनुष्य में अनगिनत जीवन और अनेक सनसनीदार भावनाएँ होती हैं, एक ही शरीर के अन्दर विभिन्न विचार और वासनाएँ होती हैं और उसके शरीर का मांस मूल व्यक्तियों के रोगों से भरा हुआ होता है। वह अपने गाँव वाले मकान की चित्रशाला में घूम-घूम कर उन चित्रों को देखकर बहुत प्रसन्न होता था जिनका रक्त उसकी नाडियों में वह रहा था। फिलिप हर्वर्ट का चित्र टंगा था, जिसका आसबर्नि ने अपनी पुस्तक में इसप्रकार वर्णन किया था—“वह एक ऐसा व्यक्ति था जिसके सुन्दर मुख के कारण कोर्ट सदा उसका आवर किया करता था परन्तु वह अधिक दिनों तक जी नहीं सका।” क्या उस जवान हर्वर्ट की जिंदगी ही तो वह नहीं बिता रहा था? क्या कोई विषला कोड़ा एक शरीर से दूसरे शरीर में तो नहीं फँस रहा? क्या खोये हुए सौन्दर्य की भावना के वशीभूत होकर ही वासिल हालवर्ड के स्टूडियो में उसने यकायक वह उन्मादभरी प्रार्थना नहीं की थी, जिसने उसकी जिन्दगी को इतना बवल डाला है? उसके पास बड़े मूल्यवान वस्त्र पहने, कोट में हीरे जड़े हुए

सर एथनी शीरंड का चित्र था । क्या उसके कर्म उन मृत लोगों के स्वप्न थे जिनको पूरा करने का साहस वे नहीं कर सके थे ? धुंधली कैनवस पर लेडी एलिजाबेथ का चित्र था । वह उसकी जिन्दगी के विषय में और उसके प्रेमियों की विचित्र प्रचलित कहानियों को जानता था । क्या उसके स्वभाव की कोई झलक तो डोरियन में नहीं आगई ? जार्ज विलघवी की शबल चित्र में कितनी खराब थी । उसके वासनामय होंठ किस प्रकार मुस्करा रहे थे । अंगूठियों से भरे हुए उसके पतले-बुवले पीले हाथों पर कोमल लेस लटक रही थी ।

जिस प्रकार साहित्य में पुराने लेखकों का प्रभाव दूसरे लेखकों पर रहता है उसी प्रकार अपने पुरखों का स्वभाव, उनकी आदतें और उनका प्रभाव बहुत कुछ उनकी आनेवाली सन्तानों पर होता है । बहुत बार डोरियन को ऐसा प्रतीत होता था कि पिछला सारा इतिहास उसके जीवन की घटनाओं से भरा हुआ है—वे ऐसी घटनाएँ नहीं जो उस पर बीती हों, परन्तु ऐसी घटनाएँ जिनकी कल्पना वह किया करता था और जो उसके नस्तिष्क और वासनाओं से उपजती थीं । वह ऐसा अनुभव करता था कि विश्व के रगमच से जितनी मूर्तियाँ गुजरी हैं—जिन्होंने पाप की इतना आश्चर्य मय और बुराई की इतना सुन्दर रूप दे दिया था—वह उन सब को जानता आया है । उसे ऐसा प्रतीत होता था कि किसी रहस्य मय ढंग में उसकी जिन्दगी भी उन जैसी ही है ।

उस आश्चर्यजनक उपन्यास का नायक—जिसने उसकी जिन्दगी को इतना प्रभावित किया था—वह भी इस कल्पना को जानता था । पुस्तक के सातवें परिच्छेद में वह नायक यही बतलाता है ।

डोरियन इस अजीब-से परिच्छेद को बार-बार पढ़ा करता था । इससे अगले दो परिच्छेदों में भी उन लोगों का वर्णन है जिनकी सुन्दर आकृतियों को उनके पाप, उनका रक्त और यकावट उन्हें बड़ा विकृत और पागल बना देती है । इस प्रकार के कितने ही उदाहरण यहाँ दिये गये थे ।

इन सब में एक बड़ा भयानक आकर्षण था। वह उनको रात्रि को देखा करता था और वे दिन में उसकी कल्पना को तग किया करते थे। डोरियन ग्रे पर इस पुस्तक का बड़ा विषैला प्रभाव पड़ा था। कभी-कभी उसके जीवन में ऐसे क्षण आते थे जब वह पाप और बुराई की मुद्रा को उस दृष्टि से देखता था जिसमें उसके सौन्दर्य की कल्पना थी होती।

उस दिन नौ नवम्बर की सन्ध्या थी और डोरियन की बत्तीसवीं वर्ष-गांठ थी। यह शाम वह अपनी जिन्दगी में कभी भूल नहीं सका।

वह रात्रि के ग्यारह बजे के लगभग लाडं हूनरी के भकान से खाना खाकर वापिस लौट रहा था। रात ठडी और कोहरे से भरी हुई थी और वह मोटे फरो में लिपटा हुआ था। ग्रासवेनर स्केयर और साउथ एडले स्ट्रीट के चौराहे पर एक व्यक्ति बहुत तेजी से कदम बढ़ाता हुआ चला आ रहा था, उसके कोट के कालर कानो तक ऊपर उठे हुए थे। उसके हाथ में एक बेग था। डोरियन ने उसे पहचान लिया, वह वासिल हालवर्ड था। न जाने क्यों एक प्रकार का भय उसके मन में समा गया। उसने ऐसा प्रदर्शन किया मानो उसने वासिल को देखा नहीं और तेजी से अपने भकान की ओर बढ़ गया।

परन्तु हालवर्ड ने उसे देख लिया था। डोरियन ने पहले उसे फुटपाथ पर रुकते हुए देखा और फिर तेजी से अपनी ओर आते देखा। कुछ ही क्षणों में उसका हाथ डोरियन की बांह पकड़े था।

“डोरियन, मेरी बड़ी अच्छी किस्मत थी। मैं नौ बजे से तुम्हारे पुस्तकालय में प्रतीक्षा कर रहा था। अन्त में मुझे तुम्हारे यके हुए नौकर पर क्या आई और भकान से बाहिर आकर मैंने उससे सोने के लिये चले जाने को कहा। मैं आज रात को पंरिस जा रहा हूँ और जाने से पूर्व मैं तुमसे मिलना चाहता था। तुम्हें सड़क पर जाते देख तुम्हारे फर वाले कोट को देखकर मुझे तुम्हारे जाने का आभास हुआ था, परन्तु मेरा विचार बूढ़ नहीं था। क्या तुमने मुझे नहीं पहचाना था ?”

“इस कोहरे में वासिल ? मैं तो ग्रासवेनर स्केयर तक को नहीं

पहचान सकता। मेरा विचार है कि मेरा मकान यहीं-कहीं होगा, परन्तु मुझे पूरा भरोसा नहीं है। मुझे शोक है कि तुम बाहिर जा रहे हो, मैं तुमसे कितने ही वित्तों से नहीं मिला। लेकिन शायद तुम शीघ्र ही वापिस लौट आओगे ?”

“नहीं, मैं इंग्लैंड से छ महीनों के लिये जा रहा हूँ। पेरिस में एक स्टूडियो लेने का मेरा विचार है। मेरे मस्तिष्क में एक चित्र का विषय चक्कर लगा रहा है, जब तक मैं उसका चित्र नहीं बना लूँगा तब तक मैं स्टूडियो में ही बन्द रहूँगा। परन्तु मैं तो अपने विषय में बातें करने नहीं आया हूँ। लो, तुम्हारा मकान आगया। मुझे कुछ समय के लिये अन्दर आने दो। मुझे तुमसे कुछ कहना है।”

“मुझे प्रसन्नता ही होगी, परन्तु तुम्हारी गाड़ी तो नहीं छूट जायेगी ?” सीढ़ियाँ चढ़ते हुए डोरियन ने सुस्ताकर कहा और चाबी से कमरे की दरवाजा खोला।

लैंप का प्रकाश कोहरे के साथ सशाय करने में मग्न था। हालवर्ड ने अपनी घड़ी में समय देखा—“मेरे पास बहुत समय है।” उसने उत्तर दिया—“गाड़ी सवा बारह जाती है और अभी ग्यारह ही बज है। मैं तुमसे मिलने के लिये बलब ही जा रहा था। अब अचानक सड़क पर तुमसे भेंट होगई। मुझे अपने सामान की चिन्ता नहीं है क्योंकि वह मैं पहले ही भेज चुका हूँ। मेरे पास जो कुछ है वह इस बेग में है, मैं बीस मिनट में विक्टोरिया से स्टेशन पहुँच सकता हूँ।”

डोरियन ने उसकी ओर देखा और मुस्करा दिया—“अमीर चित्रकार कंसी शान के साथ यात्रा करता है। हाथ में बेग और ओवरकोट ! अन्दर चले आओ, नहीं तो कोहरा मकान में आ जायेगा। लेकिन देखो, किसी गम्भीर विषय पर चर्चा न करना। आजकल कुछ भी गम्भीर नहीं है, कम से कम किसी विषय को भी गम्भीर नहीं होना चाहिये।”

कमरे में घुसते ही हालवर्ड ने अपनी गर्दन हिलाई और डोरियन

के पीछे-पीछे पुस्तकालय में चल दिया। बड़ी-सी चिमनी में लकड़ियाँ जल रही थीं। छोटे-सी मेज पर सोडा की बोतलें और शीशे के गिलास रखे हुए थे। कमरे का लैम्प भी जल रहा था।

“तुमने देखा कि तुम्हारे नौकर ने मुझे सब प्रकार का आराम देने की कोशिश की थी। तुम्हारी सबसे अच्छी सुनहरी सिगरेटों से लेकर मैंने जो कुछ मागा, वह सब उसने दिया। तुम्हारा नौकर खातिरदारी में बहुत आगे बढ़ा हुआ है। तुम्हारे उस पुराने फ्रेंच नौकर से मुझे यह कहीं अधिक अच्छा लगता है। उसका क्या हुआ ?”

डोरियन ने अपने कंधे हिलाये। उसने लेडी रेडले की नौकरानी से विवाह कर लिया था और अब वोनी पेरिस में अग्रेजी फैशन की पोशाक बनाते हैं। यहां के कुछ फैशन वहां बहुत प्रचलित होगये हैं। मुझे तो फ्रेंच लोगो की मूर्खता ही दिखाई देती है। लेकिन तुम्हें मालूम है कि वह खराब नौकर नहीं था। यद्यपि उसे मैंने कभी पसन्द नहीं किया परन्तु उसके विषय में मुझे कोई शिकायत नहीं थी। कभी-कभी मनुष्य के दिमाग में ऐसे विचार आते हैं जिनके सिर-पैर नहीं होते। वह मेरा अनन्य भक्त था और जाते समय बहुत उदास दिखाई देता था। आग्रे, ग्राडी और सोडा पियो।”

“धन्यवाद, मैं कुछ नहीं पीऊंगा।” चित्रकार ने कहा और अपनी टोपी और कोट उतार कर कोने में रखे हुए अपने बैग पर उछाल दिया—“अब, अब मेरे डोरियन, मैं कुछ गम्भीर बातें करना चाहता हूँ। इस प्रकार क्रोधित मुद्रा न बनाओ। मेरे लिये बात करना कठिन हो जायेगा।”

“किस विषय पर बातें करोगे वासिल ?” डोरियन ने अनमने भाव से चिल्लाकर कहा - “मेरे विचार में यह चर्चा मेरे विषय में नहीं है। मैं आज रात को बहुत थका हुआ हूँ। मैं आज अपने में परिवर्तन कर लेना चाहता हूँ।”

“यह तुम्हारे ही विषय में है।” हालवर्ड ने बड़ी गम्भीरता से सोचते

हुए उत्तर दिया—“और मुझे यह सब कहना ही पड़ेगा। मैं केवल तुम्हारा आघा घण्टा लूंगा।”

डोरियन ने एक लम्बी सांस ली और सिगरेट सुलगाई—“आघा घण्टा।” उसने धीमे स्वर में कहा।

“मुझे तुमसे अधिक नहीं पूछना है डोरियन ! मैं तुम्हारे ही कारण यह सब कह रहा हूँ। मेरे विचार में तुम्हें वह सब जानना चाहिये जो लन्दन में तुम्हारे विरुद्ध कहा जा रहा है।”

“मैं वह सब जानना नहीं चाहता। मैं दूसरे लोगों के विषय में अफवाहें सुनना पसन्द करता हूँ परन्तु अपनी चर्चा सुनना मुझे अच्छा नहीं लगता। उनमें नवीनता का आकर्षण नहीं होता।”

“डोरियन, तुम्हें तो सुनने में आनन्द मिलना चाहिये। प्रत्येक व्यक्ति अपने गुणों के विषय में सुनना पसन्द करता है। मेरे विचार में तुम यह नहीं चाहते कि लोग तुम्हारे विषय में गन्दी और अश्लील बातें कहें। नि सन्देह तुम्हारा अपना स्थान है, और तुम्हारा अपना धन सब कुछ है। परन्तु पदवी और धन ही तो सब कुछ नहीं होता। यह याद रखो कि मुझे इन अफवाहों पर तनिक भी विश्वास नहीं है। कम-से-कम जब तुम्हें देखता हूँ तो विश्वास नहीं होता। पाप एक ऐसी चीज है जो लोगों के चेहरे पर स्पष्ट रूप से दिखाई देती है। यह छिपाया नहीं जा सकता। लोग ऐसे रहस्यमय पापों की बातें करते हैं जिन्हें कोई नहीं जानता। परन्तु यह सरासर गलत है। यदि किसी पतित व्यक्ति में कोई दोष होता है तो वह उसके मुख की रेखाओं में, उसकी आँखों के गढ़ों में और उसके हाथों तक में दिखाई देने लगता है। एक व्यक्ति—जिसका नाम मैं नहीं बतलाऊँगा, परन्तु जिसे तुम जानते हो—वह मेरे पास अपना चित्र बनवाने आया। मैंने उसे पहले कभी नहीं देखा था और उस समय तक उसके विषय में कुछ भी नहीं सुना हुआ था, यद्यपि अब तक बहुत कुछ सुन चुका हूँ। उसने चित्र के लिए एक बहुत बड़ी रकम देने का वायदा किया। मैंने इन्कार कर

१। उसकी उँगलियों की बनावट कुछ इस प्रकार की थी जिससे मैं
 णा करने लगा था। मुझे श्रवण पता चला कि मैंने उसके विषय में
 धारणा बनाई थी वह बिल्कुल सच्ची थी। उसकी जिन्दगी बड़ी
 भयानक और गिरी हुई है। परन्तु तुम डोरियन, तुम्हारा पवित्र
 मकता हुआ नादान चेहरा, और तुम्हारा कभी न बदलने वाला
 जीवन—मैं तुम्हारे विरुद्ध किसी बात पर भी विश्वास नहीं कर
 सकता। मैं तुम्हें आजकल बहुत कम देखता हूँ और तुम कभी मेरे
 स्टूडियो नहीं आते। जब मैं तुम से दूर होता हूँ तब लोगों के मुख से
 तुम्हारे विषय में इतनी भयानक बातें सुनकर मैं नहीं जानता कि क्या
 कहूँ। इसका क्या कारण है डोरियन, कि तुम्हारे क्लव में घुसते ही
 ड्यूक आफ बर्किंग जैसा व्यक्ति उठकर चला जाता है? लन्दन के
 अनेक ठेके से लोग तुम्हारे घर क्यों नहीं आते और नहीं तुम्हें कभी
 निमन्त्रित करते हैं? तुम किसी समय लार्ड स्टेवले के मित्र हुआ करते
 थे। मैं पिछले सप्ताह किसी के यहाँ भोजन के समय उससे मिला।
 डडले की प्रदर्शनी में तुमने जो अपना संगुड भेजा है, उसकी चर्चा मैं
 तुम्हारा नाम आया। स्टेवले ने अपना मुँह सिकोड़ कर कहा कि तुम में
 कलात्मक गुण कितने ही हैं, परन्तु तुम एक ऐसे व्यक्ति हो जिसका
 परिचय किसी भी पवित्र लड़की से नहीं होने देना चाहिए। मैंने उसे
 चेतावनी दी कि मैं तुम्हारा मित्र हूँ और उससे अपना मतलब स्पष्ट
 करने को कहा। उसने मुझे बतलाया, उसने सबके सामने सारी बातें
 विस्तार से बतलाईं। वह सब कितना डरावना था। तुम्हारी मित्रता
 युवकों के लिये घातक क्यों सिद्ध होती है? वह बेचारा नौजवान गाड
 जिसने आत्महत्या कर ली। तुम उसके अभिन्न मित्र थे। फिर सर
 हंनरी ऐशटन—जिसको इंग्लैण्ड छोड़ना पडा, क्योंकि उसका नाम
 कितना बदनाम हो चुका था। तुम और वह कभी एक-दूसरे से अलग
 नहीं होते थे। रिगलटन का क्या हुआ? उसका कितना भयानक अन्त
 हुआ। लार्ड फैंट का लडका और उसका भविष्य—दोनों समाप्त हो गये।

हुए उत्तर दिया—“और मुझे यह सब कहना ही पड़ेगा। मैं केवल तुम्हारा आघा घण्टा लूंगा।”

डोरियन ने एक लम्बी सांस ली और सिगरेट सुलगाई—“आघा घण्टा।” उसने धीमे स्वर में कहा।

“मुझे तुमसे अधिक नहीं पूछना है डोरियन ! मैं तुम्हारे ही कारण यह सब कह रहा हूँ। मेरे विचार में तुम्हें वह सब जानना चाहिये जो लन्दन में तुम्हारे विरुद्ध कहा जा रहा है।”

“मैं वह सब जानना नहीं चाहता। मैं दूसरे लोगों के विषय में अफवाहें सुनना पसन्द करता हूँ परन्तु अपनी चर्चा सुनना मुझे अच्छा नहीं लगता। उनमें नवीनता का आकर्षण नहीं होता।”

“डोरियन, तुम्हें तो सुनने में आनन्द मिलना चाहिये। प्रत्येक व्यक्ति अपने गुणों के विषय में सुनना पसन्द करता है। मेरे विचार में तुम यह नहीं चाहते कि लोग तुम्हारे विषय में गन्दी और अश्लील बातें कहें। नि सन्देह तुम्हारा अपना स्थान है, और तुम्हारा अपना धन सब कुछ है। परन्तु पदवी और धन ही तो सब कुछ नहीं होता। यह याद रखो कि मुझे इन अफवाहों पर तनिक भी विश्वास नहीं है। कम-से-कम जब तुम्हें देखता हूँ तो विश्वास नहीं होता। पाप एक ऐसी चीज है जो लोगों के चेहरे पर स्पष्ट रूप से दिखाई देती है। यह छिपाया नहीं जा सकता। लोग ऐसे रहस्यमय पापों की बातें करते हैं जिन्हें कोई नहीं जानता। परन्तु यह सरासर गलत है। यदि किसी पतित व्यक्ति में कोई दोष होता है तो वह उसके मुख की रेखाओं में, उसकी आँखों के गढ़ों में और उसके हाथों तक में दिखाई देने लगता है। एक व्यक्ति—जिसका नाम मैं नहीं बतलाऊंगा, परन्तु जिसे तुम जानते हो—वह मेरे पास अपना चित्र बनवाने आया। मैंने उसे पहले कभी नहीं देखा था और उस समय तक उसके विषय में कुछ भी नहीं सुना हुआ था, यद्यपि अब तक बहुत कुछ सुन चुका हूँ। उसने चित्र के लिए एक बहुत बड़ी रकम देने का वायदा किया। मैंने इन्कार कर

विया । उसकी उँगलियों की बनावट कुछ इस प्रकार की थी जिससे मैं घूणा करने लगा था । मुझे अब पता चला कि मैंने उसके विषय में जो धारणा बनाई थी वह विल्कुल सच्ची थी । उसकी जिन्दगी बड़ी भयानक और गिरी हुई है । परन्तु तुम डोरियन, तुम्हारा पवित्र चमकता हुआ नावान चेहरा, और तुम्हारा कभी न बदलने वाला यौवन—मैं तुम्हारे विरुद्ध किसी बात पर भी विश्वास नहीं कर सकता । मैं तुम्हें आजकल बहुत कम देखता हूँ और तुम कभी मेरे स्टूडियो नहीं आते । जब मैं तुम से दूर होता हूँ तब लोगो के मुख से तुम्हारे विषय में इतनी भयानक बातें सुनकर मैं नहीं जानता कि क्या कहूँ । इसका क्या कारण है डोरियन, कि तुम्हारे फलब में घुसते ही ड्यूक आफ बर्बिक जैसा व्यक्ति उठकर चला जाता है ? लन्दन के इतने डेर से लोग तुम्हारे घर क्यों नहीं आते और नहीं तुम्हें कभी निमन्त्रित करते हैं ? तुम किसी समय लार्ड स्टेवले के मित्र हुआ करते थे । मैं पिछले सप्ताह किसी के यहाँ भोजन के समय उससे मिला । डडले की प्रदर्शिनी में तुमने जो अपना संगुड भेजा है, उसकी चर्चा में तुम्हारा नाम आया । स्टेवले ने अपना मुँह सिकोड़ कर कहा कि तुम में फलात्मक गुण कितने ही हों, परन्तु तुम एक ऐसे व्यक्ति हो जिसका परिचय किसी भी पवित्र लड़की से नहीं होने देना चाहिए । मैंने उसे चेतावनी दी कि मैं तुम्हारा मित्र हूँ और उससे अपना मतलब स्पष्ट करने को कहा । उसने मुझे बतलाया, उसने सबके सामने सारी बातें विस्तार से बतलाईं । वह सब कितना डरावना था । तुम्हारी मित्रता युवको के लिये घातक क्यों सिद्ध होती है ? वह बेचारा नौजवान गाडं जिसने आत्महत्या कर ली । तुम उसके अभिन्न मित्र थे । फिर सर हैनरी ऐशटन—जिसको इगलैण्ड छोडना पड़ा, क्योंकि उसका नाम कितना बदनाम हो चुका था । तुम और वह कभी एक-दूसरे से अलग नहीं होते थे । सिगलटन का क्या हुआ ? उसका कितना भयानक अन्त हुआ । लार्ड केंट का लडका और उसका भविष्य—दोनों समाप्त हो गये ।

कल में सेंट जेम्स स्ट्रीट पर उसके पिता से मिला था । वह लज्जा और दुःख से श्राधा भी नहीं रहा । उस नौजवान ड्यूक ग्राफ पर्य की घटना ! अब उसकी जिन्दगी कैसी बन गई है, कोई भी भला श्रावमी उसके साथ नहीं रह सकता ।”

“वासिल, चुप हो जाओ । तुम ऐसी बातों की चर्चा कर रहे हो जिनके विषय में तुम कुछ भी नहीं जानते ।” डोरियन ने अपना होंठ फाटते हुए कहा । उसके स्वर में तीव्र घृणा थी, “तुम पूछते हो कि मेरे घुसने पर बर्बिक कमरा छोड़कर बाहिर क्यों चला जाता है ? इसका यह कारण है कि उसकी जिन्दगी के विषय में मैं सब कुछ जानता हूँ, इसका कारण यह नहीं कि वह मेरे बारे में कुछ जानता है । उसकी नाडियों में जिस रक्त का प्रवाह है उसके साथ वह भला किस प्रकार पवित्र रह सकता है ? तुम हूनरी ऐशटन और पर्य के विषय में मुझसे पूछते हो ! क्या मैंने एक को पाप करना और दूसरे को इतना गिर जाना सिखलाया है ? यदि केंट का पुत्र एक पतित स्त्री से विवाह कर लेता है तो उसका दोष मुझ पर क्यों ? यदि विल पर सिंगलटन अपने मित्र के हस्ताक्षर कर देता है तो क्या मैं उससे ऐसा करने को कहता हूँ ? मैं जानता हूँ कि इंग्लैंड में लोग किस प्रकार की बातें करते हैं । मध्यवर्ग के लोग खाने की मेजों पर अपने नैतिक दर्जों के मापदण्ड के सहारे अपने चरित्र का वखान करते हैं और अपने से अधिक धनी लोगों के चरित्र के विषय में कानाफूसी करते हैं और ऐसा प्रदर्शन करते हैं कि वे उन लोगों की अपेक्षा कहीं अधिक चरित्रवान् हैं । इस देश में जब किसी व्यक्ति के पास अधिक सम्मान और धन हो जाता है और उसकी बौद्धिक उन्नति हो जाती है, तब साधारण लोग उसके विरुद्ध अफवाहें उड़ाने लगते हैं । और ये लोग जो अपने को बड़ा चरित्रवान् और निष्ठावान् बतलाते हैं, किस प्रकार की जिन्दगी बिताते हैं ?

“मेरे वासिल तुम भूल जाते हो, एक तुम एक ऐसे देश में हो

जहाँ के लोग घोखेबाज हैं और झूठा प्रदर्शन करते हैं ।”

“डोरियन !” हालवर्ड ने चिल्लाकर कहा—“प्रश्न इस समय यह नहीं है । मैं जानता हूँ कि इंग्लैण्ड काफी गिरा हुआ है और यहाँ के समाज के सिद्धान्त सब गलत हैं । इसी कारण से मैं तुम्हें ऊँचा उठा हुआ देखना चाहता हूँ । तुम्हारा व्यवहार ठीक नहीं रहा है । एक व्यक्ति के विषय में उसके मित्रों की क्या सम्मति है, उसके बल पर उसको जांचने का अधिकार मनुष्य को है । तुम्हारा श्राद्ध-सम्मान, तुम्हारे गुण, तुम्हारी पवित्रता सब विलीन हुई दिखाई देती हैं । तुमने अपनी इन्द्रियो को भोग-विलास में लगा रखा है । तुमने उनको बहुत नीचे गिरा दिया है और इसका उत्तरदायित्व तुम पर है । हाँ, तुम पर—और फिर भी तुम मुस्करा सकते हो जैसा कि तुम अब मुस्करा रहे हो । यहाँ सब कुछ समाप्त नहीं हो जाता, तुम इस सीमा को भी पार कर गये हो । मैं जानता हूँ कि तुम और हैनरी अभिन्न मित्र हो । उसी कारण से कम-से-कम तुम्हें उसकी वहन के नाम को तो बदनाम नहीं करना था ।”

“वासिल, बोलने से पहले सोच लो, तुम सीमा को पार कर रहे हो ।”

“मुझे कहना है और तुम्हें सुनना ही पड़ेगा, तुम सुनोगे । जब लेडी ग्वंडलन से तुम्हारा परिचय हुआ था तब उसके विषय में कोई भी एक शब्द कहने का साहस नहीं कर सकता था । और आज लन्दन में एक भी कोई ऐसी भले घर की स्त्री है जो उसके साथ बाग में घूमने का साहस कर सके ? उसके वच्चों तक को उसके साथ रहने की आज्ञा नहीं है । इसके अतिरिक्त और भी तुम्हारी कितनी ही कहानियाँ प्रचलित हैं । लोगो ने बदनाम मकानो से प्रातःकाल तुम्हें निकलते देखा है, लन्दन के पतित होटलों में नाम बदल-बदल कर तुम्हारे वहाँ रात व्यतीत करने की कहानियाँ सुनाई देती हैं । क्या वे सच हैं ? क्या वे सच हो सकती हैं ? जब मैंने पहले-पहल यह सब सुना था तब मैं

हंस विया था । मैं अब उन्हें सुनता हूँ और भय से कांप उठता हूँ तुम्हारे उस गाँव वाले मकान का क्या किस्सा है और वहाँ पर कि प्रकार की जिन्दगी बितायी जाती है । डोरियन, तुम नहीं जानते । तुम से सम्बन्धित कंसी-कंसी कहानियाँ सुनने को मिलती हैं । मैं नहीं कहूँगा कि मैं तुम्हें कोई उपदेश देना नहीं चाहता । मैं तुम्हें उपदेश देना चाहता हूँ । मैं चाहता हूँ कि तुम ऐसी जिन्दगी बिताओ जिस ससार तुम्हारा सम्मान करे । मैं चाहता हूँ कि तुम्हारे पवित्र नाम को कोई वाग़ न लगे और तुम्हारी कृतियों पर कलक न लगे । मैं चाहता हूँ कि तुम जिन भयानक लोगों के सम्पर्क में रहते हो, उनका स छोड़ दो । अपने कंधे इस प्रकार न हिलाओ । ऐसे उवासीन भी बने रहो । तुम्हारा लोगों पर बहुत बड़ा प्रभाव है, उसका उपयोग क लोगों को बुरी शिक्षा क्यों देते हो ? लोग कहते हैं कि जिस किसी साथ तुम्हारी घनिष्टता हो जाती है तुम उसको बिगाड़ देते हो, उ लिए तुम्हारी बदनामी होना स्वाभाविक ही है । मैं नहीं जानता इसमें सत्य की कितनी मात्रा में है । मैं जान भी कैसे सकता हूँ ? पर यह सब तुम्हारे विषय में कहा जाता है । मुझे ऐसी बातें सुनने आती हैं जिन पर अविश्वास करना असम्भव है । लार्ड ग्लोसेर आक्सफोर्ड में मेरे एक अभिन्न मित्र थे । उसने अपनी पत्नी का पत्र मुझे दिखाया जो उसने मेटोन के मकान में अकेले भरते स लिखा था । तुम्हारे नाम के साथ उसने जो अपराध स्वीकार कि वह निःसन्देह बहुत ही भयानक था । मैंने उससे कहा कि यह व्यर्थ घटना है, और मैं तुम्हें अच्छी तरह जानता हूँ तुम इसप्रकार कोई भी लज्जास्पद काम नहीं कर सकते । तुम्हें जानता हूँ ? आश्चर्य होता है कि मैं तुम्हें जानता हूँ ? इसका उत्तर देने से पूर्व तुम्हारी आत्मा देखनी होगी ।”

“मेरी आत्मा देखनी होगी !” डोरियन ग्रे ने सोफा से उठते कहा । भय से उसका मुख श्वेत होगया ।

“हां !” हालवर्ड ने उदास होकर कहा । उसके स्वर में असीम दुःख और वेदना भरी पड़ी थी—“तुम्हारी आत्मा देखूंगा । परन्तु वह काम केवल ईश्वर ही कर सकता है ।”

उस युवक के होठों से कृत्रिम हंसी बाहिर निकली—“आज रात जो तुम स्वयं ही उसे देख लोगे ।” उसने मेज से लंप उठाकर कहा—“चलो, यह तुम्हारे हाथों का ही किया हुआ काम है । तुम इसे क्यों न देखो ? और फिर यदि तुम चाहो तो सारे संसार को बतला सकते हो । कोई तुम पर विश्वास नहीं करेगा । यदि उन्होंने तुम्हारी बात का विश्वास किया भी तब वे मुझे और भी अधिक चाहने लगेंगे । मैं आज के युग को तुम्हारी अपेक्षा अधिक अच्छी तरह जानता हूँ, यद्यपि तुम व्यर्थ की बातें करके दूसरों को उदा देते हो । आओ, मैं तुम्हें बतलाता हूँ । तुमने चरित्रहीनता के विषय में काफी कहा है और अब तुम उसको अपने सामने देखोगे ।”

उसके प्रत्येक शब्द में अभिमान की वृत्ति थी । उसने एक बालक की भांति वृद्धता से अपना पांव पृथ्वी पर पटक़ा । यह सोचकर उसे बड़ी प्रसन्नता हुई कि अब एक दूसरा व्यक्ति भी उसके रहस्य में भाग लेगा । जिस व्यक्ति ने उसका चित्र बनाया था, जिसके कारण उसका इतना पतन हुआ है, वह चित्रकार भी ज़िंदगी भर तक इस भयानक स्मृति को भूल नहीं सकेगा, जिसका कारण वह स्वयं बना है ।

“हां !” उसने अपनी बात पूरी करते हुए कहा । वह वासिल के और भी निकट आगया था और कड़ी वृष्टि से निरंतर उसकी ओर देख रहा था । मैं तुम्हें अपनी आत्मा दिखाऊंगा । तुम्हारे विचार में जिसको केवल परमात्मा ही देख सकता है, मैं तुम्हें वह चीज दिखाऊंगा ।”

हालवर्ड चौंकर पीछे हट गया । “डोरियन, तुम परमात्मा की शक्ति को चुनौती दे रहे हो ।” उसने चिल्लाकर कहा—“तुम्हें इसप्रकार की बातें नहीं करनी चाहियें । ये विचार बहुत भयानक हैं और इनका कोई मतलब नहीं निकलता ।”

“क्या तुम्हारा ऐसा विचार है ?” वह पुनः हँसा ।

“मैं ऐसा ही जानता हूँ । जो कुछ मैंने आज रात को तुमसे कहा है, वह तुम्हारे भले के लिये ही कहा है । तुम जानते हो कि मैं तुम्हारा कितना घनिष्ट मित्र हूँ ।”

“मुझे मत छुओ, जो कुछ तुम्हें कहना हो उसे कह डालो ।”

चित्रकार के चेहरे पर वेदना की एक गहरी रेखा खिच गई । वह क्षण भर के लिये रुका और दया और सहानुभूति की भावना उसके मन में जागृत हुई । आखिर डोरियन ग्रे की जिन्दगी के बीच में पड़ने का उसे क्या अधिकार है ? डोरियन के विषय में लोगों में जो-जो बातें फली हैं यदि उनका वसवाँ भाग भी सत्य हुआ तो उसके परिणाम-स्वरूप उस पर क्या बीती होगी ? फिर वह सीधा खड़ा हो गया और आग की चिमनी के पास चला गया और जलती हुई लकड़ियों को वेष्टने लगा, मानो जलते समय उनके हृदय की घड़कन बढ़ गई थी ।

“वासिल, मैं तुम्हारी प्रतीक्षा कर रहा हूँ” डोरियन ने तनिक कड़े, स्पष्ट स्वर में कहा । वह पीछे मुड़कर खड़ा होगया । “मुझे केवल इतना ही कहना है ।” उसने चिल्लाकर कहा—“तुम्हारे विरुद्ध लोगों ने जो-जो अफवाहें उड़ाई हैं, उसका उत्तर तुम्हें मुझे देना ही होगा । यदि तुम यह कहो कि वे सब आरम्भ से लेकर अन्त तक झूठ है तो मैं तुम्हारा विश्वास कर लूँगा । अपने को निर्दोष कह दो डोरियन, इन अपराधों को झूठ साबित करदो ! क्या तुम नहीं देखते कि मुझ पर क्या बीत रही है ? हे परमात्मा ! मुझसे यह मत कहो कि तुम खराब हो, पतित हो, लज्जास्पद हो ।”

डोरियन ग्रे मुस्कराया । उसके होठों पर घृणा की छाप थी । “ऊपर आओ वासिल !” उसने शान्तस्वर में कहा—“मैं प्रत्येक दिवस की अपनी एक डायरी रखता हूँ और जिस कमरे में उसे लिखता हूँ वह कभी उससे बाहिर नहीं जाती । यदि तुम मेरे साथ आओ, तो मैं तुम्हें दिखा सकता हूँ ।”

“डोरियन, यदि तुम चाहते हो तो मैं तुम्हारे साथ अवश्य आऊँगा । मेरी गाड़ी तो छूट ही गई है, मुझे उसकी कोई चिन्ता नहीं । मैं कल जा सकता हूँ । परन्तु आज रात को मुझसे कुछ पढ़ने के लिये मत कहना ।”

“वह तुमको ऊपर ही वी जा सकती है । मैं उसे यहाँ नहीं ला सकता । उसे पढ़ने में अधिक समय नहीं लगेगा ।”

कमरे से बाहिर निकलकर वह सीढ़ियाँ चढ़ने लगा और बासिल हालवर्ड चुपचाप उसके पीछे-पीछे चल रहा था। जिसप्रकार रात्रि में लोग चुपचाप चलते हैं उसीप्रकार वे भी धीरे-धीरे कदम रख रहे थे। लैम्प के प्रकाश की वड़ा विद्वृत परछाइयाँ दीवार और सीढ़ियों पर पड़ रही थीं। हवा के एक तेज झोंके से खिड़कियाँ खड़खड़ा उठीं।

जब वे सबसे ऊपर की मंजिल पर पहुँच गये तब डोरियन ने लैम्प नीचे फर्श पर रख दिया और चाबी से ताला खोला—“तुम अब भा उस रहस्य को जानना चाहते हो बासिल ?” उसने धीमे स्वर में पूछा।

“हाँ !”

“मैं प्रसन्न हुआ।” उसने मुस्कराकर उत्तर दिया। तब तनिक कड़े स्वर में उसने कहा—“दुनिया में एक तुम ही ऐसे आदमी हो जिसको मेरे विषय में सब कुछ जानने का अधिकार है। जितना तुम सोचते हो, उससे कहीं अधिक मेरा तुम्हारी जिन्दगी के साथ सम्बन्ध है।” लैम्प उठाकर उसने दरवाजा खोला और अन्धर चला गया। वायु का एक ठंडा झोंका उसके शरीरों को चीरता हुआ आगे बढ़ गया और क्षण भर के लिए लैम्प की रोशनी पीली पड़ गई, वह काँप उठा—“अपने पीछे का दरवाजा बन्द कर दो।” लैम्प को मेज पर रखते हुए उसने धीमे स्वर में कहा।

हालवर्ड ने आश्चर्य से अपने चारों ओर देखा। उसे ऐसा प्रतीत हुआ मानो वहाँ से उस कमरे में कोई नहीं रह रहा था। पुरानी

जान पड़े और उसका फ्रेम भी उसी के नमूने का था। यह विचार बहुत भयानक था और उसका हृदय भय से भर गया। उसने जलती हुई बत्ती को उठाया और चित्र के पास तक ले गया। बाईं और बड़े-बड़े अक्षरों में लाल रंग में उसका ही नाम लिखा हुआ था।

उसे ऐसा प्रतीत हुआ मानो उसी के गाने की नकल की गई हो, यों किसी अदलील गीत की हँसी उड़ाई जा रही हो। उसने इसप्रकार का चित्र कभी नहीं बनाया। फिर भी यह चित्र उसे अपने ही हाथ का जान पड़ा। वह इस बात को जानता था। उसने अनुभव किया कि उसका रक्त क्षण भर में आग में वरफ में परिवर्तित हो गया था। उसका अपना बनाया हुआ चित्र ! इसका क्या मतलब है ? यह बदल क्यों गया ? वह घूम गया और रोगी की भाँति डोरियन ग्रे को देखने लगा। उसके मुख की मुद्रा बदल गई और उसे अपनी सूखी जिह्वा ताकुर से चिपकी जान पड़ी। उसने अपना हाथ माथे पर फेरा, वह पसीने से भीगा हुआ था।

डोरियन वीवार का सहारा लिए बड़ी विचित्र वृष्टि से देख रहा था, जिसप्रकार किसी बड़े अभिनेता को अभिनय करते देख लोग नाटक में मग्न हो जाते हैं। उसमें न तो वास्तविक सुख था और नहीं सच्चा दुःख। दर्शक की उत्कण्ठा और उत्सुकता उसमें थी और शायद उसकी आँखों में विजय की झलक थी। उसने अपनी जेब में से फूल निकाल लिया था और उसे सूँघ रहा था या सूँघने का प्रदर्शन कर रहा था।

“इसका क्या मतलब है ?” आखिर हालवर्ड ने चिल्लाकर पूछा। उसको अपना स्वर ही कडा और अजीब-सा लगा।

“कितने ही वर्षों पूर्व जब मैं एक लड़का था।” डोरियन ने फूल को हाथ से मसलते हुए कहा—“उस समय तुम मुझसे मिले थे। तुमने मेरी भरपूर प्रशंसा की थी और अपने सौन्दर्य पर अभिमान करना सिखलाया था। एक दिन तुमने अपने एक मित्र से परिचय कराया,

जिसने मुझे जवानी की रंगीनियाँ बतलाई, और तुमने मेरा चित्र समाप्त करके मुझे सौन्दर्य का महत्व बतलाया। क्षणिक आदेश में— श्रव भी मैं कह नहीं सकता कि मैंने अच्छा किया या बुरा—मैंने एक वरदान मांगा—तुम इसे प्रार्थना ही कहोगे—”

“मुझे याद है ! ओह, मुझे सब कुछ बहुत अच्छी तरह याद है ! नहीं ! वह बात असम्भव है, कमरे में सर्वाँ बहुत है और यह सर्वाँ फैनवस के अन्दर घुस गई है। जिन रंगों का उपयोग मैंने किया था, शायद उनमें कोई खराबी थी। मैं तुमसे कहता हूँ कि तुम्हारे विचार में सच्चाई असम्भव है।”

“ओह, क्या असम्भव है ?” डोरियन ने खिड़की के पास जाकर कहा और खिड़की के ठंडे और धुंध से भरे शीशे पर अपना माया टिका दिया।

“तुम तो कहते थे कि तुमने वह चित्र नष्ट कर दिया था।”

“मैं ग़लत कहता था, चित्र ने मुझको समाप्त कर दिया है।”

“मैं विश्वास नहीं करता कि यह मेरा चित्र है।”

“क्या तुम अपना आइडियल इस चित्र में नहीं देखते ?” डोरियन ने उपहास भरे स्वर में कहा।

“मेरा आइडियल, जो तुम कह रहे हो .. ?”

“नहीं, जो तुम कहते हो।”

“इसमें कोई बुराई नहीं है, कोई लज्जास्पद बात नहीं है। तुम मेरे लिये एक ऐसे आइडियल थे जैसा मैं कभी भविष्य में नहीं देख सकूँगा। यह तो एक पापी की शक्ल है।”

“यह मेरी आत्मा की शक्ल है।”

“हे भगवान्, मैं किस चीज़ की पूजा किया करता था ! इसकी आँखें तो दैत्य के समान हैं।”

“बासिल, प्रत्येक व्यक्ति के पास स्वर्ग और नरक होता है।” डोरियन ने बड़ी निराशा के स्वर में कहा।

हालवर्ष पुनः चित्र की ओर मुड़ा और उसे बड़े ध्यान से देखा ।
 “हे भगवान्, यदि यह सत्य है ।” उसने कहा—“तुमने अपनी जिव्दगी
 के साथ यही कुकर्म किये हैं, तब तो जो लोग तुम्हारे विषय में बातें
 किया करते हैं, तुम उससे कहीं आगे बढ़े हुए हो ।”

वह रोशनी को ऊपर कँवस तक ले गया और चित्र का निरीक्षण
 किया । चित्र की पृष्ठभूमि बिल्कुल वंसी ही थी जैसी उसने बनाई थी,
 उसमें कोई परिवर्तन नहीं हुआ था । चित्र के अन्दर से ही यह भया-
 नकता उभरी थी । उसके अन्दर की जिव्दगी जिस पथ पर बही थी
 उसी के पापों का परिणाम चित्र को नष्ट कर रहा था । कब्र में पानी
 भर जाने से लाश को तैरते हुए देखकर भी उतना भय नहीं लगता था
 जितना उस समय लग रहा था ।

उसका हाथ कांपने लगा और नोमवत्ती उसके हाथ से छूटकर नीचे
 फर्श पर गिर पड़ी और उसकी लौ धीमी पड़ गई । उसने अपने पांव से
 उसको बुझा दिया । तब वह उस पुरानी कुर्सी पर बड़े वेग से जाकर बँठ
 गया और अपना मुँह अपने हाथों में छिपा लिया ।

“हे भगवान्, डोरियन, तुमको कैंसी शिक्षा मिली है, कितनी भया-
 नक शिक्षा ।” उसे अपने वाक्य का कोई उत्तर नहीं मिला, परन्तु खिडकी
 के पास उसे डोरियन का सिसकना सुनाई पड़ा—“प्रार्थना करो, डोरियन,
 प्रार्थना करो ।” उसने कहा—“बचपन में प्रार्थना किसप्रकार से सिखाई
 जाती है । हमें सब प्रकार के लालचों से बचाओ, हमारे पापों की क्षमा
 करो । हमारे कलकों को धो डालो । आओ, हम दोनों एक साथ इस
 प्रार्थना को दोहरायें । तुम्हारे अभिमान की प्रार्थना पूरी हुई । अब तुम्हारे
 प्रायश्चित्त की प्रार्थना भी पूरी होगी । मैंने तुम्हारी बहुत प्रशंसा की थी,
 उसका फल मुझे मिल चुका है । तुमने भी अपनी बहुत पूजा की थी ।
 हम दोनों को सजा मिल चुकी है ।”

डोरियन धीरे से धूम गया और आँसुओं से भरी आँखों को लेकर
 बोला—“अब बहुत देर हो चुकी है वासिल ।” उसका स्वर काँप
 रहा था ।

“वेर कभी नहीं होती डोरियन ! यदि हमको कोई प्रार्थना याद नहीं आती तो आश्रो हम झुककर घुटनों के बल बैठ जायें । कहीं यह पंक्ति भी तो किसी प्रार्थना की ही है—यद्यपि तुम्हारे पाप बहुत लाल हो गये हैं तब भी मैं उनको वर्ष के समान श्वेत बना दूँगा ?”

“इन शब्दों का मेरे लिये श्रव कोई मतलब नहीं निकलता ।”

“बुश, ऐसा मत कहो । तुम अपने जीवन में बहुत कुछ कुकर्म कर चुके हो ! हे भगवान्—क्या डोरियन, तुम नहीं देखते वह चित्र किस प्रकार हमारी ओर देखकर हँस रहा है ?”

डोरियन ने ने चित्र की ओर देखा और यकायक बासिल के प्रति असौम्य घृणा उसके मन में उठी, मानो कैन्वस पर बने चित्र के हँसते हुए होठों ने उसके कानों में यह घृणा श्रवानक उड़ेल दी हो । उसके श्रन्दर शिकार किये हुए पशुके समान उत्तेजना जाग उठी और मेज के सामने बैठे हुए व्यक्ति को देखकर वह उतना ही ऊब गया जितना कि अपनी सारी जिवगी में आज तक किसी से नहीं ऊबा था । उसने पागल की भाँति अपने चारों ओर देखा । रगे हुए कैन्वस के पास उसे कोई वस्तु चमकती हुई दिखाई दी । उसकी दृष्टि वहीं स्थिर होगई । वह जानता था कि वह क्या वस्तु है । एक कपड़ा काटने के लिये वह इस चाकू को कुछ दिन पूर्व यहाँ लाया था और फिर उसको यहाँ से वापिस ले जाना भूल गया था । हालवर्ड के पास से गुजरकर वह धीरे से उस ओर पहुँच गया । ज्योंही वह उसके पास पहुँचा, तभी उसी क्षण उसने चाकू पकड़ लिया और घूमकर खड़ा हो गया । हालवर्ड कुर्सी से उठने से पूर्व कापा । डोरियन उसकी ओर दौड़ा और फान के पीछे अपनी पूरी शक्ति से उसने वह चाकू धुसेड़ दिया जिससे हालवर्ड का सिर निःसहाय होकर मेज पर लुढ़क गया । डोरियन बार-बार चाकू से प्रहार करने लगा ।

रक-रककर बड़े धीमे स्वर में चित्रकार की चीत्कार निकली और रक्त के बहने से बड़ा भयानक स्वर डोरियन की सुनाई दिया । तीन बार बँधी हुई मुट्टियों के उसके हाथ बड़े डरावने ढंग से ऊपर हवा में उठे ।

उसने दो बार फिर चाकू से उस पर प्रहार किया परन्तु वह हिला तक नहीं। किसी चीज़ के धीरे-धीरे बहने की आवाज़ होने लगी। वह सिर झुकाये हुए क्षण भर तक खड़ा रहा। तब उसने चाकू को मेज पर फेंक दिया और कोई आवाज़ सुनने का प्रयास करने लगा।

कालीन पर बू-बू-बू-बू टपकने के स्वर के अतिरिक्त अन्य कोई स्वर वह नहीं सुन सका। उसने दरवाज़ा खोला और सीढ़ियों के पास जाकर खड़ा होगया। मकान पूर्णरूप से निस्तब्ध था। कोई भी आसपास नहीं था। कुछ क्षणों तक वह जीने पर झुका रहा और अथाह अघकार की ओर नीचे ताकता रहा। तब धाबो निकालकर वह पुनः कमरे में वापिस लौट आया और कमरे को अन्दर से बन्द कर लिया।

चित्रकार अब भी कुर्सी पर बैठा था, उसका शरीर झुका हुआ मेज पर पड़ा था और लंबे-लंबे डरावने हाथ फंले हुए थे। यदि गर्दन पर लाल निशान न होता और रक्त का तालाव—जो प्रतिक्षण मेज पर विस्तृत होता जा रहा था—न होता, तब कोई अनुमान लगा सकता था कि वह सो रहा है।

कितनी जल्दी यह सब कुछ होगया। वह आशा के विपरीत बिल्कुल शान्त था। उसने खिड़की के पास जाकर उसे खोल दिया और छत पर जाकर बाहिर झांकने लगा। हवा घुब को अपने साथ उड़ाकर ले गई थी और आकाश मोर की पूछ की भाँति सुनहरी आँखों के समान तारों से चमक रहा था। उसने नीचे सड़क पर देखा, सिपाही अपनी ड्यूटी निभाता हुआ निस्तब्ध मकानों के दरवाज़ों के पास से हाथ में लालटेन लिये गुज़र रहा था। धीरे-धीरे जाती हुई गाड़ी की रोशनी एक बार एक कोने में चमकी और फिर अघकार में विलीन होगई। हवा में उड़ती हुई शाल को लपेटे एक स्त्री लड़खड़ाते पैरों से धीरे-धीरे आगे बढ़ रही थी। बार-बार वह रुककर अपने पीछे देख लेती थी। एक बार उसने अपने भद्रे स्वर में गाना आरम्भ किया। सिपाही उसके पास तक आया और उसने उस स्त्री से कुछ फहा। वह हँसती हुई आगे बढ़ गई।

लीली हवा का एक झोंका स्केयर को पार करके आगे बढ़ गया। गैस लैंपो की रोशनी बड़े जोर से हिलने लगी और नीली होगई। विना तों के हूँठ अपनी काली शाखाओं को इधर-उधर हिलाने लगे। वह आप उठा और वापिस चला आया। उसने खिड़की भी बन्द कर दी।

बरवाजे के पास जाकर उसने चाबी घुमाई और दरवाजा खोला। मृतव्यक्ति की ओर उसने एक बार भी नहीं देखा। उसने अनुभव किया कि इस भयानक स्थिति के विषय में न सोचना ही सारी घटना का रहस्य है। जिस मित्र ने उसका यह भयानक चित्र बनाया था—जिसके कारण ही उस पर सारी विपत्तिया आई हैं—उसकी जिवगी समाप्त हो चुकी है, यही काफी है।

तब उसे लैंप की याद आई। यह बहुत पुराना काम वाला लैंप था। शायद इसकी अनुपस्थिति किसी नौकर को खटक जाये और वे परस्पर एक-दूसरे से इस विषय में प्रश्न करने लगें। वह क्षण भर के लिये भिन्नका और फिर वापिस लौटकर मेज से उठे उठा लिया। मृत चित्रकार को न चाह कर भी उसे देखना पड़ा। वह कितना शान्त था! उसके लंबे-लंबे हाथ कितने सफेद होगये थे।

कमरे का ताला बन्द करके वह चुपचाप नीचे चला आया। लैंप के नीचे लफड़ी का केस बार-बार चीं-चीं करने लगता था, मानो वेदना से चिल्ला रहा हो। वह बहुत बार रुका और खडा रहा। नहीं; सब कुछ शान्त था। यह केवल उसके पैरों के चलने की ही आवाज़ थी।

जब वह पुस्तकालय पहुँचा, तब उसने वासिल का वेग और कोट कोने में पड़ा देखा। उनको कहीं अवश्य ही छिपा देना चाहिये। उसने एक छिपा हुआ बटन दबाया और एक दरवाज़ में उन चीजों को छिपा दिया जहाँ वह अपने भेष बदलने वाले कपड़े भी रखा करता था। वह आसानी से उनको बाव में जला देगा। तब उसने अपनी घड़ी देखी। दो बजने में बीस मिनट थे।

वह बैठ गया और सोचने लगा। प्रत्येक वर्ष, प्रत्येक महीने इंग्लैंड

में लोगों को इन कामों के लिये दण्ड दिया जाता है जो आज उसने किया है। उसे वहाँ की हवा में हत्या का वातावरण दिखाई दिया। कोई लाल तारा पृथ्वी के बहुत समीप आगया था। उसने सोचा उसके विरुद्ध क्या साबित किया जा सकता है? वासिल हालबर्ग ग्यारह बजे उसके घर से चला गया था। किसी ने भी उसे वापिस घर में आते नहीं देखा। बहुत से नौकर बाहिर गये हुए थे, उसका विशेष नौकर सोने चला गया था। पेरिस! हा, वासिल तो बारह बजे वाली गाड़ी से अपने बनाये हुए प्रोग्राम के अनुसार पेरिस चला गया था। वासिल की अलग चुपचाप रहने की पुरानी आदत से सब परिचित हैं और महीनों तक किसी को उसके विषय में सन्देह करने की आवश्यकता नहीं पड़ेगी। महीने - उससे बहुत पहले ही वह सब कुछ समाप्त कर देगा।

अचानक एक विचार उसके मन में आया। उसने अपना फरों वाला कोट और हैट पहना और बड़े कमरे से बाहिर चला गया। वहाँ पर वह रुका, बाहिर पटरी पर सिपाही के भारी बूटों की घीमी आवाज़ वह सुन रहा था। वह सांस रोककर वहीं खड़ा रहा।

कुछ क्षणों पश्चात् उसने द्वार बन्द कर दिया और धीरे-धीरे बाहिर चला आया। तब उसने घटी बजानी आरम्भ की। पाच मिनट में उसका विशेष नौकर कपड़े पहनकर बाहिर आया, शकल से वह नींद में ऊँघ रहा मालूम देता था।

“कौनसिस? तुम्हें जगाने का मुझे दुःख है।” उसने अन्दर कदम रखते हुए कहा—“परन्तु मैं अपनी दूसरी चाबी भूल गया था। क्या समय मुझा है?”

“दो बजकर दस मिनट हुजूर!” अपनी घड़ी की ओर देखकर उसने उत्तर दिया।

“दो बजकर दस मिनट? कितनी देर होगई! कल प्रात. मुझे नौ बजे अवश्य जगा लेना। मुझे कुछ काम है।”

“अच्छी बात है हुजूर!”

“क्या कोई शाम को मुझे मिलने आया था ?”

“हुजूर, हालवर्ड आये थे। वे ग्यारह बजे तक आपकी प्रतीक्षा करते रहे और फिर अपनी गाड़ी पकड़ने चले गये।”

“ओह, मुझे बड़ा शोक है कि मैं उससे मिल नहीं सका। क्या वह हमारे लिये कोई सन्देश छोड़ गये हैं ?”

“नहीं हुजूर ! वस इतना ही कह गये हैं कि यदि आप से क्लब में भेंट न हुई तो पेरिस से आपको पत्र लिखेंगे।”

“अच्छी बात है फ्रंसिस ! कल प्रातःकाल मुझे नी बजे जगाना न भूलना।”

“नहीं हुजूर !”

वह नौकर अपनी चप्पल पहनकर ऊँघता हुआ अपने कमरे की ओर बढ़ गया।

डोरियन ग्रे ने अपना हँट और कोट मेज पर फेंक दिया और पुस्तकालय में चला गया। लगभग पंद्रह मिनट तक वह कमरे में इधर से उधर घूमता रहा और होंठ चवाता हुआ सोचता रहा। तब एक दरवाज़े में से उसने एक नीली फिताव निकाली और उसके पन्ने उलटने लगा।

“अलान कंपवेल, १५२ हर्टफोर्ड स्ट्रीट, मेफेयर !” हाँ, इसी व्यक्ति की तलाश में वह था।

अगले दिन प्रातःकाल नौ बजे के लगभग उसका नौकर ट्रे में चाक-लेट का प्याला लेकर उसके कमरे में आया और खिडकियाँ खोलने लगा। डोरियन वाई घोर करवट लिये अपना एक हाथ अपनी गाल के नीचे रखे शान्त होकर सो रहा था। वह उस बालक की भाँति दिखाई दे रहा था जो बहुत अधिक पढ़ने या खेलने के उपरान्त थक गया हो।

उसे उठाने के लिये नौकर को दो बार उसका कन्धा पकड़कर हिलाना पडा। जब उसने अपनी आँख खोलीं, तब एक हल्की-सी मुस्कान उसके होठों पर नाच उठी, मानो वह किसी सुखद स्वप्न में खोया हुआ था। परन्तु उसे कोई स्वप्न नहीं आया था। सुख या घेवना की छाया उसकी रात्रि में विद्यन नहीं डाल सकी थी। परन्तु यौवन तो बिना किसी कारण के भी मुस्कराता है। यही जिन्वगी का सब से बडा आकर्षण है।

वह घूम गया और कोहनी के बल झुककर चाकलेट पीने लगा। नवम्बर का सूर्य कमरे में झाँक रहा था। आकाश चमक रहा था और वायु में तनिक गरमी थी। आज का दिन मई की प्रातःकाल की भाँति प्रतीत हो रहा था।

धीरे-धीरे बीती रात्रि की चुपचाप और रक्त से रगी हुई घटनायें उसके मस्तिष्क में स्पष्ट होती गईं। जो कुछ उस पर बीती थी, उसकी याद करते ही उसके मन में सुप्त पीडा जाग उठी और एक क्षण के लिये उसीप्रकार की वासिल के प्रति घृणा की भावना उसके मन में जागी, जब उसे कुर्सी पर बैठे देखकर उसकी हत्या करने के लिये वह

लालायित हो उठा था, और अब उसे अपना शरीर बर्क की भाँति ठंडा जान पड़ा। मृतव्यक्ति अब भी उस कुर्सी पर सूर्य की रोशनी में बैठा होगा। कितना भयानक था यह विचार ! ये भयानक घटनायें रात्रि के लिये उपयुक्त होती हैं, दिन के लिये नहीं।

उसने अनुभव किया कि यदि बीती हुई घटना के विषय में ही वह सोचता रहा तो या तो वह बीमार पड़ जायेगा अथवा पागल हो जायेगा। कुछ पाप इसप्रकार के भी होते हैं जिनका आकर्षण उनको करने की अपेक्षा उसकी स्मृति में अधिक होता है। कुछ इसप्रकार की विजय होती है जो वासनाओं की पूर्ति में प्रसन्न होने के बबले व्यक्ति के अभिमान को सन्तुष्ट करती हैं। जिस प्रकार एक बौद्धिक व्यक्ति सुख का अनुभव करता है—एक ऐसा सुख जो अन्य किसी साधन द्वारा इन्द्रियो को शान्त करने के लिये पाया नहीं जा सकता। परन्तु यह उस प्रकार का पाप नहीं था। यह एक ऐसा पाप था जिसको मस्तिष्क से बाहिर निकालकर फेंक देना था, इसे सवा के लिये दूर करना था जिससे यह कहीं उसको ही बाँध न ले।

आधे घंटे के उपरान्त उसने अपना हाथ माथे पर फेरा और जल्दी से उठ खड़ा हुआ। आज उसने कपड़े पहनते समय अन्य बिनो की अपेक्षा उन पर अधिक ध्यान दिया था, नकटाई और पिन का चुनाव करने में उसने काफी समय लगाया था और अपनी श्रृंगारियों को कितनी बार बदला था। नाश्ते के समय भी उसने आराम से सब प्लेटों को चखा था, अपने नौकरों के लिये नई बर्तन देने की बातचीत उस पुराने नौकर से की थी। फिर उसने अपनी डाक देखी। कुछ पत्र पढ़कर वह मुस्करा दिया, तीन पत्रों को देखकर वह खिन्न-सा हो गया। एक पत्र को उसने कितनी ही बार पढ़ा और फिर तनिक क्रोधित होकर फाड़कर फेंक दिया। “वही उरावगी बात, एक स्त्री की स्मृति !” जैसा कि एक बार लार्ड हैनरी ने कहा था।

काली कैफी का प्याला समाप्त करके उसने अपने होठ रुमाल से

पोंछे और नौकर को प्रतीक्षा करने का सकेत किया। मेज के पास जाकर उसने वो पत्र लिखे। एक को उसने अपनी जेब में डाल लिया और दूसरा उसने नौकर को दे दिया।

“इस पत्र को १५२, हंटकोर्ड स्ट्रीट में ले जाओ फ्रैंसिस, और यदि मि० कैम्पबेल शहर से बाहिर गये हुए हों तो उनका पता लेते आना।”

ज्योंही वह कमरे में अकेला रह गया, उसने एक सिगरेट सुलगाई और एक कागज के टुकड़े पर स्केच करने लगा, पहले कुछ फूल, फिर मकान और फिर मनुष्यों की आकृतिया बनाईं। अचानक उसने अनुभव किया कि उसकी बनाई हुई प्रत्येक शक्ल वासिल से मिलती-जुलती है। वह क्रोधित हो उठा और उसने पुस्तकों की आल्मारी के पास जाकर एक पुस्तक उठा ली। उसने वृद्ध निश्चय कर लिया था कि वह कल रात की घटना के विषय में तनिक भी नहीं सोचेगा जब तक कि यह सोचना नितान्त आवश्यक नहीं हो जायेगा।

सोफा पर लेटकर उसने किताब का शीर्षक देखा। यह गोटियर की एक पुस्तक थी। हरे रंग की जिल्द चढ़ी हुई थी। यह पुस्तक उसको सिगलटन ने दी थी। पुस्तक के पन्ने पलटते समय उसकी दृष्टि एक कविता पर पड़ी। यह लेसनेट के पीले और लाल वालोंवाले हाथ पर लिखी हुई थी। डोरियन ने अपनी श्वेत और लम्बी अंगुलियों को देखा जिससे वह कांप उठा। उसने सफा पलटा और फिर वीनस के सौन्दर्य पर लिखी हुई एक कविता वह पढ़ने लगा। कविता में कितना प्रवाह था, उसने अनुभव किया कि वह भी उस प्रवाह में बड़ी तेजी के साथ आगे बढ़ा जा रहा है। उसे वह पतझड़ याव आया जो उसने वीनस में बिताया था। उसके मन में एक बड़े विचित्र-से प्रेम का प्राबुर्भाव हुआ था जिसने उसे बड़ी अजीब-अजीब बातें करने के लिये प्रेरित किया था। प्रत्येक स्थान रोमांस से परिपूर्ण था। आक्सफोर्ड को भाँति वीनस में भी रोमान की पृष्ठभूमि थी और एक वास्तविक रोमांटिक के लिये यह पृष्ठभूमि ही सब कुछ बन जाती है। कुछ समय तक वासिल भी उसके

साथ रहा था। बेचारा वासिल ! एक मनुष्य के लिये मृत्यु भी कितनी भयानक होती है।

उसने एक लवी सांस ली और पुस्तक को पुनः उठा लिया और सारी घटना को भूलने का प्रयास करने लगा। वह पढ़ता रहा और विभिन्न विषयों पर उसने गौटियर के विचार पढ़े। परन्तु कुछ समय पश्चात् अचानक ही वह पुस्तक उसके हाथ से नीचे गिर पड़ी। वह घबरा गया और भय के आवरण में ढक गया। यदि मि० कॅम्बेल इंग्लैंड से बाहिर हुआ तो क्या होगा ? कितने ही दिनों पश्चात् वह वापिस लौटेगा। शायद वह आने से इन्कार कर दे। तब वह क्या करेगा ? प्रत्येक क्षण बहुत महत्वपूर्ण है। पाच वर्ष पूर्व वे दोनों बड़े घनिष्ट मित्र थे जो कभी एक-दूसरे से अलग नहीं होते थे। तब यह घनिष्टता यकायक समाप्त होगई। जब वे दोनों किसी पार्टी में मिलते थे तब डोरियन ग्रे ही पहले उसका अभिवादन करता था, अलन कॅम्बेल ने उसकी ओर कभी ध्यान नहीं दिया।

वह एक बहुत चतुर और चालाक युवक था, यद्यपि वृष्य कलाओं के प्रति वह कभी अपना वास्तविक आकर्षण प्रगट नहीं कर सका। सौन्दर्य और कविता को समझने की जो थोड़ी-बहुत बुद्धि उसमें थी वह उसने डोरियन से ही पाई थी। उसकी बौद्धिक प्यास विज्ञान के लिये थी। कैम्ब्रिज में वह अपना बहुत-सा समय लेबोरेटरी में ही व्यतीत किया करता था और इस वर्ष प्राकृतिक विज्ञान में अच्छे नम्बर पाये थे। वह थय भी कैमिस्ट्री में मग्न रहा करता था और उसकी अपनी एक लेबोरेटरी भी थी। जिसमें वह सारा दिन अपने को बन्द रखता था। उसकी मां अपने पुत्र का यह व्यवहार देखकर बहुत क्रोधित होती थी क्योंकि वह उसको पार्लियामेंट का सदस्य देखना चाहती थी, उसके विचार में एक कैमिस्ट का काम केवल नुस्खे लिखना ही होता है। वह एक संगीतकार भी था और प्यानों और वायलिन बहुतों से अच्छा बजाता था। इस संगीत के कारण ही वह और डोरियन पहले पहल परस्पर एक-दूसरे

के निकट आये थे। संगीत डोरियन के लिये एक ऐसा आकर्षण था जो उसे मग्नमुग्ध बना देता था। वे दोनों लेडी वर्कशायर के मकान पर उस रात्रि को मिले थे जब रविस्टोन ने संगीत-वाद्य बजाया था। उसके पश्चात् वे दोनों कभी आपरा और जहां कहीं श्रच्छा संगीत होता था, वहां एक साथ दिखाई देते थे। आरह महीनों तक उनकी घनिष्टता बनी रही। कंपबेल सदा ही कभी सैल्वी और कभी ग्रास्वनेर स्केयर में दिखाई देता था। अन्य लोगों की भांति उसके लिये भी डोरियन जिवगी का आश्चर्यमय और आकर्षक पहलू था। उन दोनों में कभी झगडा हुआ या नहीं, इसको कोई नहीं जानता था। परन्तु अचानक ही लोगों ने यह अनुभव किया कि अब जब दोनों मिलते तो बात तक न करते थे। जब किसी पार्टी में डोरियन भी उपस्थित रहता तो कंपबेल जल्दी ही उठकर चल देता था। वह स्वयं भी बदल गया था। कभी-कभी बहुत उदास हो जाता था, ऐसा प्रदर्शन करता था मानो उसे संगीत से घृणा हो। वह स्वयं भी कभी कोई वाद्य नहीं बजाता था। जब कोई उससे बजाने को कहता तो सदा यह कहकर टाल दिया करता था कि विज्ञान में मग्न हो जाने पर उसे अभ्यास करने का समय ही नहीं मिलता। यह बात सत्य भी थी। प्रत्येक दिन वह बाओलोजी में अधिक मग्न हो जाता था और एक-दो बार उसका नाम विज्ञान-समालोचना संबन्धी पत्रिकाओं में भी उसके विचित्र अनुसंधानों के विषय में निकल चुका था।

इसी व्यक्ति को डोरियन ने प्रतीक्षा कर रहा था। प्रत्येक क्षण वह घड़ी पर आंख लगाये बैठा रहा। ज्यों-ज्यों समय बीतता जाता था उसका चबडर और भी तीव्र होता जाता था। अन्त में वह उठा और कमरे में इधर-उधर चक्कर लगाने लगा, मानो कोई सुन्दर पक्षी पींजड़े में बन्द कर दिया गया हो। वह लवे-लवे कदम कमरे में रखने लगा। उसके हाथ ठंडे सुन्न पड़ गये थे।

अन्त में बुविघा को ये घड़िया उसके लिये असह्य बन गईं। उसको ऐसा प्रतीत हुआ कि समय बड़े भारी पैरों से धीरे-धीरे बीत रहा है

परन्तु वायु के तेज भौके उसे काली चट्टान की नुकीली चोटी पर तेजी से ले जा रहे हैं। वह जानता था कि उस चोटी पर कौन उसकी प्रतीक्षा कर रहा है, वह उसे अपनी आँखों से देख रहा था, वह अपने भारी हाथों से अपनी पुतलियों को मसल रहा था मानो उन्हें अपनी आँखों में बन्द कर देना चाहता था। परन्तु वह अपने प्रयास में निष्फल रहा। भय से विकृत और वेदना से भरी और डरावनी बनी हुई कोई जीवित वस्तु के समान उसकी कल्पना एक भयानक मूर्ति की भाँति नाच रही थी और खुली आँखों से उसकी ओर टकटकी लगाये देख रही थी। तब यकायक उसके लिये समय की चाल रुक गई। हा; समय की मृत्यु के पश्चात् वह आधी, धीरे-धीरे श्वास लेनेवाली कल्पना और उसके भयानक विचार मन्दगति से आगे-आगे चल रहे थे। तब एक भयानक भविष्य अपनी कद्र में से उठकर उसके सामने आया। डोरियन ने उसे ध्यान से देखा। उसकी भयानकता ने उसे पत्थर की मूर्ति की भाँति स्थिर बना दिया।

अन्त में दरवाजा खुला और उसका नौकर अन्दर आगया। उसने अपनी चमकती हुई आँखों से उसे देखा।

“मि० कॅम्बेल हज़ूर !” उसने कहा।

उसके थके हुए होंठों से शान्ति की एक साँस निकली और उसके कपोलो पर फिर लालिमा छा गई।

“कॅम्बेल, उससे एक दम अन्दर आने को कहो।” उसने अनुभव किया कि वह पुनः पहले जैसा डोरियन हो गया है। उसकी कायरता की मुद्रा विलीन हो गई थी।

नौकर भुका और बाहिर चला गया। कुछ ही क्षणों में अलन कॅम्बेल अन्दर आया। उसकी बहुत बड़ी मुद्रा थी और मुख पीला पड़ा हुआ था। काले बालों और घनी भौहों से उसका पीलापन और भी उभर रहा था।

“अलन, तुमने बहुत कृपा की, तुम्हारे आने के लिये मैं तुम्हारा

आभारी हूँ!”

“ग्रे, मैंने तुम्हारे घर कभी पांव न रखने का इरादा किया था। परन्तु तुमने लिखा था कि यह जीवन और मृत्यु का प्रश्न है।” उसका स्वर कड़ा और नीरस था। वह धीमे स्वर में सभल-सभल कर बोल् रहा था। उसने डोरियन को जिस वृष्टि से देखा उसमें उसके प्रति घृणा और उसको बुलाने का कारण जानने की उत्सुकता भरी पड़ी थी। उसने अपने हाथ कोट की जेब में ही डाले रखे और ऐसा प्रदर्शन किया कि उसका स्वागत जिस सहृदयता तथा प्रसन्नता से हुआ है उसका ज्ञान उसे नहीं।

“हां अलन, यह जीवन और मृत्यु का ही प्रश्न है परन्तु केवल एक ही व्यक्ति के लिये नहीं, बैठ जाओ।”

कैप्टेल मेज के पासवाली कुर्सी पर बैठ गया और डोरियन उसके सामने जा बैठा। दोनों व्यक्तियों की आँखें मिलीं। डोरियन की वृष्टि में दया भरी पड़ी थी। वह जानता था कि जो कुछ वह करने जा रहा है, बहुत भयानक है।

क्षण भर की चुप्पी के उपरान्त वह पीछे सहारा लेकर आधा लेट-सा गया और बड़े ध्यान से अलन के मुख की ओर देखने लगा कि उसके कहे प्रत्येक शब्द का उस पर क्या प्रभाव पड़ता है—“अलन, ऊपर के वन्द कमरे में—जहाँ मेरे अतिरिक्त और कोई नहीं जा सकता—मेज के पास एक मृत आदमी बैठा है। उसकी मरे वस घण्टे बीत चुके हैं। तुम हिलो नहीं अलन, और मेरी ओर इस तरह से मत देखो। यह कौन व्यक्ति है, वह क्यों मरा और कैसे मरा, यह सब ऐसी बातें हैं जिनका तुम्हारे साथ कोई सम्बन्ध नहीं। तुम्हें तो वस इतना करना है कि ”

“ठहरो ग्रे ! मैं इससे आगे और कुछ भी जानना नहीं चाहता। जो कुछ तुमने कहा वह सच है या झूठ, इसका मुझसे कोई प्रयोजन नहीं। मैं तुम्हारी जिव्जगी में अपने को बिल्कुल ही नहीं आलना चाहता।

अपने भयानक रहस्य अपने पास ही रखो। उनमें मुझे अब कोई भी उत्सुकता नहीं रही है।”

“अलन, तुम्हें उत्सुकता लेनी ही पड़ेगी। विशेषकर इस घटना के प्रति तुमको आकर्षित होना ही पड़ेगा। अलन, मुझे तुम्हारे लिये बहुत शोक है परन्तु कोई दूसरा रास्ता नहीं है। तुम ही एक ऐसे व्यक्ति हो जो मुझे बचा सकते हो। इस मामले में तुम्हें घसीटने के लिए मुझे बाध्य होना पड़ा है। मेरे पास कोई और चारा नहीं है। अलन, तुम एक वैज्ञानिक हो। तुम्हें केमिस्टरी और इससे मिलते-जुलते विषयों का पता है। तुमने प्रयोग भी किये हैं। अब तुम्हें यह काम करना है कि ऊपर जो मृत शरीर पड़ा है उसे नष्ट कर दो, जिससे उसका एक चिन्ह तक शेष न रहे। किसी ने भी उसे मकान में आते नहीं देखा। इस क्षण लोग उसके पैरिस में होने का अनुमान लगा रहे होंगे। महीनों तक किसी को उसकी हत्या का सन्देह नहीं होगा। जब उसके विलीन हो जाने का पता लोगों को चलेगा तब उसकी देह का एक परमाणु भी यहाँ पर नहीं मिलेगा। तुम अलन, तुम उठो और उसकी प्रत्येक वस्तु को बदल डालो जिससे वह एक मुट्ठी भर राख रह जाये, जिसे मैं हवा में उड़ा दूँ।”

“डोरियन, तुम पागल हो गये हो।”

“ओह, तुम्हारे डोरियन कहकर पुकारने की ही मैं प्रतीक्षा कर रहा था।”

“तुम पागल हो, तुम्हारा यह सोचना निरा पागलपन है कि मैं तुम्हारी थोड़ी-सी भी सहायता करूँगा। अपना यह पाप मुझ पर प्रगट करके ही तुमने महान् मूर्खता की है। क्या तुम सोचते हो कि तुम्हारे कारण मैं अपनी प्रसिद्धि को खतरे में डाल दूँगा? तुम जैसा भी काम कर रहे हो उससे मुझे क्या मतलब?”

“अलन, उस व्यक्ति ने आत्महत्या की है।”

“यह जानकर मुझे प्रसन्नता हुई। परन्तु उसके लिये उसे किसने

उकसाया ? मेरे विचार में तुम ही इसका कारण थे ।”

“क्या अब भी मेरे लिये तुम यह काम करने से इन्कार कर सकते हो ?”

“वेशक ! मैं इससे कोई सम्बन्ध नहीं रखना चाहता । तुम पर क्या वीतती है इसकी मुझे तनिक भी चिन्ता नहीं । तुम्हें इसकी सजा भुगतनी ही चाहिये । तुम्हारा मस्तक श्राम जनता में लज्जा से झुक जाते देख मुझे तनिक भी दुःख नहीं होगा । ससार के इतने लोगों में से तुमने मुझे ही इस मामले में क्यों चुना ? मैंने यह सोचने में ग़लती की कि तुम्हें लोगों का स्वभाव विवित है । तुम्हारे मित्र लार्ड हैनरी ब्रटन ने यद्यपि तुमको कितनी ही बातें सिखा दी है परन्तु वह मनोविज्ञान के विषय में अधिक नहीं बतला सका । तुम्हारी सहायता के लिए एक कवम भी बढ़ाने को कोई मुझे प्रेरित नहीं कर सकता । तुमने अपनी सहायता के लिये एक ग़लत व्यक्ति को चुना है । अपने दूसरे मित्रों के पास जाओ, मेरे पास मत आओ ।”

“अलन, उसकी हत्या की गई है, मैंने उसको मार डाला है । तुम नहीं जानते कि उसके कारण मुझे क्या-क्या सहना पड़ा है । मेरी जिन्दगी आज जैसी भी है उसे बनाने या बिगाड़ने का श्रेय हैनरी की अपेक्षा इस मृतव्यक्ति को अधिक था । यद्यपि उसने जान-बूझकर ऐसा करना नहीं चाहा था परन्तु परिणाम तो आखिर वही निकला ।”

“हत्या ! हे भगवान् ! डोरियन, क्या तुम यहाँ तक पहुँच गये हो ? मैं तुमसे कोई पूछताछ नहीं करूँगा, यह मेरे मतलब की बात नहीं है । यदि मैं तुम्हारी कोई सहायता करूँ भी, तो भी तुम अवश्य गिरपतार कर लिये जाओगे । कोई भी दुरा काम किए बिना एक आवमी किसी की हत्या नहीं करता । परन्तु मैं इस मामले से अपना कोई सम्बन्ध नहीं रखूँगा ।”

“तुम्हारा इससे अवश्य सम्बन्ध है । ठहरो, एक मिनट ठहरो, मेरी बात सुनो । केवल एक बात सुनो । मैं तुमसे केवल एक वैज्ञानिक प्रयोग

करने के लिये कहता हूँ । तुम हस्पताल जाते हो, मृतव्यक्ति को देखते हो, वहाँ के भयानक दृश्य तुम पर कोई प्रभाव नहीं डालते । यदि किसी विकृत श्रापरेषन के कमरे में या किसी प्रयोगशाला में मेज पर लेटे एक ऐसे व्यक्ति को देखो जिसके लाल-लाल घावों से रक्त बह रहा हो, तुम उसे बड़ा भाग्यशाली अवसर समझोगे । एक बार भी तुम नहीं हिचकिचाओगे । तुम इस बात पर विश्वास नहीं करोगे कि तुम कोई बुरा काम कर रहे हो । उलटे तुम यह अनुभव करोगे कि तुम मनुष्य-जाति का भला कर रहे हो या ससार का ज्ञान बढ़ा रहे हो या बौद्धिक उत्सुकता को शान्त कर रहे हो । मैं तुम्हें वही काम करने को कह रहा हूँ जो तुम पहले से करते आये हो । वरन् जो काम तुम अपनी प्रयोगशाला में करते हो उसकी अपेक्षा शरीर को नष्ट कर देना बहुत कम भयानक है । और यह याद रखो कि केवल यह शरीर ही मेरे विरुद्ध गवाह है । यदि इसका किसी को पता चल गया तो मेरा अन्त निश्चय है । यदि तुमने मेरी सहायता न की तो इसका भेद अवश्य खुल जावेगा ।”

“तुम्हारी सहायता करने की मेरी तनिक भी इच्छा नहीं है, यह तुम क्यों भूल जाते हो ! तुम्हारे इस मामले के प्रति मैं बिल्कुल उदासीन हूँ, इसका मुझसे ज़रा भी सम्बन्ध नहीं ।”

“अलन, मैं तुमसे प्रार्थना करता हूँ । तनिक मेरी स्थिति का विचार करो । तुम्हारे आने से थोड़ी देर पूर्व मैं भय से बेहोश हो गया था । तुम भी शायद कभी इस डर का अनुभव कर सको । नहीं ! इसके विषय में मत सोचो ! सारे मामले को वैज्ञानिक दृष्टि से देखो । जिन मृत जानों पर तुम अपने प्रयोग करते हो, उनके विषय में तुम कभी यह नहीं पूछते कि वे कहाँ से आईं । अब यह सब क्यों पूछते हो ? मैं तुम्हें पहले से ही सब कुछ बता चुका हूँ । परन्तु अब मैं तुमसे यह करने का अनुरोध करता हूँ । अलन, हम दोनों कभी अभिन्न मित्र थे ।”

“डोरियन, उन दिनों की बात मत करो, वे मर चुके ।”

“कभी-कभी मृत वस्तुएँ भी हिलने लगती हैं । ऊपर कमरे वाला व्यक्ति चला नहीं जायेगा । वह मेज पर अपना सिर झुकाये और हाथ फैलाये बैठा है । अलन ! अलन ! यदि तुमने मेरी सहायता नहीं की तो मैं बरबाद होजाऊँगा । वे मुझे फाँसी पर चढ़ा देंगे । अलन ! क्या तुम नहीं समझते ? मैंने जो कुछ किया है उसके बदले मुझे फाँसी का दण्ड मिलेगा ।”

“इस दृश्य को लम्बा करने से कोई लाभ नहीं । मैं इस मामले में थोड़ी-सी भी सहायता करने से इन्कार करता हूँ । तुमने मुझसे पूछकर ही पागलपन किया है ।”

“तुम इन्कार करते हो ?”

“हाँ !”

“मैं तुमसे प्रार्थना करता हूँ अलन !”

“यह सब बेकार है ।”

वही दया की भावना डोरियन की आँखों में नाच उठी । तब उसने अपना हाथ जेब से निकाला । एक कागज का टुकड़ा लेकर उस पर कुछ लिखा । उसने दो बार उस पुर्जे को पढ़ा, बड़ी सावधानी से उसकी तह की धोर अलन के सामने वाली मेज पर रख दिया । फिर वह खड़ा हो गया और खिड़की के पास चला गया ।

कंपबेल ने उसकी तरफ आश्चर्य से देखा और फिर वह कागज का पुर्जा उठा लिया और खोलकर पढ़ने लगा । पढ़ते ही उसका मुख एक-दम पोला पड गया और वह कुर्सी का सहारा लेकर आधा सेंट गया । उसे ऐसा प्रतीत हुआ मानो एक प्रकार की बीमारी ने उसे घेर लिया हो । उसने अनुभव किया कि उसका हृदय इतने जोर से धड़क रहा है कि अचानक ही यह धड़कन बन्द हो जायेगी ।

दो या तीन मिनटों की भयानक चुप्पी के पश्चात् डोरियन घूमकर खड़ा हो गया और उसके पीछे आगया और अपना हाथ उसके कंधे

पर रखा ।

“अलन, मुझे तुम्हारे लिये बहुत शोक है ।” उसने धीमे स्वर में कहा—“परन्तु तुमने मेरे लिये कोई रास्ता ही नहीं छोडा । मैं पहले से ही एक पत्र लिख चुका हूँ । यह है वह पत्र, तुम पता देखते हो । यदि तुम मेरी सहायता नहीं करोगे तो मैं इसे भेज दूँगा । तुम जानते हो कि इसका क्या परिणाम होगा । परन्तु तुम अवश्य मेरी सहायता करोगे । अब तुम्हारे लिये इन्कार करना असम्भव है । मैंने बात को यहाँ तक न पहुँचाने की बहुतेरी कोशिश की और तुम भी मेरी इस बात को स्वीकार करोगे । परन्तु तुम अपने कहे पर वृद्ध रहे । तुमने मेरे साथ ऐसा व्यवहार किया जैसा आज तक किसी ने नहीं किया था । मैंने सब कुछ सहा । अब अपनी बात पूरी करवाने की मेरी बारी है ।”

कैपवेल ने अपना मुख अपने हाथों में छिपा लिया और भय से काँप उठा ।

“हाँ, अब मेरी बारी है अलन ! तुम जानते ही हो कि मैं तुमसे क्या चाहता हूँ । बात बिल्कुल सीधी-सादी है । आओ, व्यर्थ मैं अपने को परेशान करने से क्या लाभ ? यह काम तो अब करना ही पड़ेगा । इसे जल्दी ही समाप्त करो ।”

कैपवेल के होठों से एक ग्राह निकली और उसका सारा शरीर काँप उठा । उसे दीवार पर टगी हुई घड़ी की टिकटिक समय को छोटे-छोटे टुकड़ों में विभाजित करती हुई जान पड़ी, जिसका प्रत्येक टुकड़ा उसके लिए असीम वेदना का प्रतीक बन गया और जिसको सहना उसे असम्भव-सा जान पड़ा । उसने ऐसा अनुभव किया कि एक लोहे की जंजीर उसके माथे को धीरे-धीरे दबाती जा रही है और जिस शरम और अपमान का उसे भय बिखलाया गया था वह प्रत्यक्ष रूप से उसके सम्मुख आगया है । अपने कंधे पर डोरियन का हाथ उसे बहुत भारी जान पडा जो उसके लिये असह्य बना जा रहा था, मानो वह हाथ उसे

नष्ट करने पर तुला हुआ था ।

“आधो अलन, तुम्हें एक दम निश्चय कर लेना चाहिये ।”

“भे यह नहीं कर सकता ।” उसने मशीन की भाँति कहा मानो उसके शब्द स्थिति में कोई परिवर्तन कर सकते थे ।

“तुम्हें करना पड़ेगा, हमारा कोई चारा नहीं है । देर मत करो ।”

वह क्षण भर के लिये झिझका । “क्या ऊपर वाले कमरे में आग सुलग रही है ?”

“हाँ, गैसवाली आग है ।”

“मुझे घर जाकर लेबोरेटरी से कुछ सामान लाना होगा ।”

“नहीं, अलन, तुम घर से बाहिर नहीं जा सकते । एक कागज पर तुम जो कुछ सामान चाहते हो वह लिख दो, मेरा नौकर गाडी लेकर चला जायेगा और तुम्हारे लिये सारा सामान ले आयेगा ।

कैपबेल ने कुछ लाइनें लिखीं, ब्लाटिंग से उसको सुखाया और लिफाफे पर अपने सहकारी का पता लिख दिया । डोरियन ने वह पुर्जा लिया और ध्यान से पढ़ा । तब उसने घटी बजाई और अपने नौकर को वह पुर्जा देकर सारा सामान जल्दी ही लाने के लिये कहा ।

कमरे का दरवाजा बन्द होते ही कैपबेल धबड़ाकर चौका और कुर्सी से उठकर चिमनी के पास आकर खड़ा हो गया । वह सर्दी से कांप रहा था । लगभग बीस मिनट तक दोनों में से कोई नहीं बोला । एक मक्खी की भिनभिनाने की आवाज कमरे में गूँजती रही और घड़ी का टिकटिक का स्वर हथौड़े की धोटी से काम नहीं लग रहा था ।

ज्योंही घड़ी ने एक बजाया, कैपबेल घूमकर खड़ा हो गया और डोरियन को देखकर उसे ऐसा प्रतीत हुआ कि उसकी आँखों में आँसू भरे पड़े हैं । उसके उबास मुख की पवित्रता और सावगी देखकर उसे क्रोध आगया—“तम बहुत भयानक भावमी हो, बहुत ही बचनाम !” उसने

“हुश अलन, तुमने मेरी जिंदगी बचा ली।” डोरियन ने कहा।

“तुम्हारी जिंदगी ? हे भगवान् ! वह कंसी जिंदगी है। तुमने एक के पश्चात् एक पाप किया और अब तुमने एक आदमी की हत्या कर ली। मैं जो कुछ करने जा रहा हूँ—या जो कुछ करने पर तुमने मुझे बाध्य किया है—वह मैं तुम्हारी जिन्दगी बचाने के विचार से नहीं कर रहा हूँ।”

“आह अलन!” डोरियन ने एक आह भरते हुए कहा—“जितनी ब्या तुम्हारे प्रति मुझमें है, काश कि उसका एक हजारवां भाग तुममें होता।” यह फहकर उसने पीठ मोड़ली और घाग की ओर देखने लगा। कॅम्पबेल ने कोई उत्तर नहीं दिया।

लगभग दस मिनट के उपरान्त किसी ने द्वार खटखटाया और नौकर एक बड़ा-सा लकड़ी का बक्स, लोहे का टुकड़ा, तार और दो लोहे की और चीजें लिये श्रन्दर घुसा।

“हुजूर, क्या इस सामान को यहीं छोड़ दूँ ?” उसने कॅम्पबेल से पूछा।

“हां !” डोरियन ने कहा—“हां फ्रंसिस, तुम्हें एक और काम के लिये कष्ट दूंगा। रिचमेड के उस आदमी का क्या नाम है जो सैल्वी में पीछे दिया करता है ?”

“हार्डन, हुजूर !”

“हां—हार्डन ! तुम इसी समय रिचमेड जाकर स्वयं हार्डन से मिलो और कहो कि मैंने जितने पीछे का आर्डर दिया था उससे दुगने भेजो और उनमें कुछ सफेद फूलों वाने भी हों। आज का दिन भी बड़ा सुन्दर है फ्रंसिस, और रिचमेड एक मनोरम स्थान है। नहीं तो मैं तुम्हें वहां तक जाने का कष्ट नहीं देता।”

“इसमें कष्ट की कौन-सी बात है हुजूर ! मैं किस समय वापिस लौटूँ ?”

डोरियन ने कॅम्पबेल की ओर देखा। “अलन, तुम्हारा प्रयोग कब

तक रहेगा ?” उसने शान्त और बड़े उदासीन स्वर में पूछा । कमरे में तीसरे व्यक्ति की उपस्थिति से उसे बहुत साहस मिला था ।

कंपबेल ने क्रोधित होकर अपना हाँठ चबाया—“लगभग पांच घटे लगेंगे ।” उसने उत्तर दिया ।

“फैंसिस, यदि तुम साढ़े सात भी आये तो भी काफी समय बचेगा । या वहीं रह जाना । मेरे रात के कपड़े रख जाओ । आज शाम की तुम्हें छुट्टी है । मे रात को खाना घर पर नहीं खा रहा, इसलिये मुझे तुम्हारी आवश्यकता नहीं पड़ेगी ।”

“घन्यवाव हूजूर !” नौकर ने कहा और कमरे से बाहिर चला गया ।

“श्रव अलन, एक भी क्षण नष्ट नहीं करना चाहिए । यह वषस कितना भारी है । मे तुम्हारे लिये इसे ऊपर ले जाऊँगा । तुम दूसरा सामान लाओ ।” उसने आज्ञा देने के स्वर में जल्दी-जल्दी कहा । कंपबेल ने अपने-आपको उसके अधीन समझा । दोनों एक साथ कमरे से बाहिर निकल आये ।

जब वे सब से ऊपर की मजिल पर पहुँचे तब डोरियन ने ताली से कमरे को खोला । वह रुक गया और उसकी आँखों में एक अजीब-सी पीड़ा चमक उठी । वह काँप उठा—“मेरे विचार में मैं अन्दर नहीं जा सकता अलन !” उसने धीमे स्वर में कहा ।

“धेरा इससे कोई मतलब नहीं, मुझे तुम्हारी आवश्यकता नहीं है ।” कंपबेल ने कड़े स्वर में कहा ।

डोरियन ने आधा कमरे का दरवाजा खोला । कमरे में उसे सूर्य की रोशनी में अपने चित्र की शकल चमकती हुई दिखाई दी । उसके सामने फर्श पर फटा हुआ परदा पड़ा था । उसे याद आया कि कल रात को अपने जीवन में पहली बार वह चित्र को कपड़े से ढँकना भूल गया था । वह आगे दौड़ने ही वाला था जब कि भय से वह यकायक पीछे हट गया ।

चित्र के एक हाथ में गीले लाल रंग के निशान चमक रहे थे, मानो

केन्वस को रक्त से रंगा गया हो। यह दृश्य कितना भयानक था। भेज पर पड़ी हुई मृतलाश की अपेक्षा वह चित्र उसे अधिक भयानक प्रतीत हुआ। रक्त से घबरे पड़े हुए फालीन पर भड़ी और विकृत लाश की छाया पड़ रही थी, जिससे उसने अनुमान लगाया कि वह हिली-जुली नहीं, बल्कि जैसी वह कल रात को छोड़ गया था उसी प्रकार स्थिर पड़ी थी।

उसने एक लंबी श्वास ली, तनिक और दरवाजा खोला और आधी खुली हुई आंखों के सहारे तीव्रता से अन्वर गया। उसने निश्चय कर लिया था कि वह हालवर्ड की मृत देह पर एक दृष्टि भी नहीं डालेगा। तब नीचे झुककर उसने वह परवा उठाया और ठीक चित्र के ऊपर डाल दिया।

वह वहीं रुक गया, घूमते हुए उसे भय लग रहा था, उसकी आंख परदे पर हुए काम पर जा टिकीं। उसने कंपवेल को वह भारी वषस और दूसरा सामान लाते सुना जिसकी उस भयानक कार्य की समाप्ति करने के लिये आवश्यकता थी। उसने आश्चर्य से सोचा कि क्या वह और वासिल कभी परस्पर मिले भी थे ! यदि हां, तो दोनों एक-दूसरे के विषय में क्या विचार रखते थे।

“अब मुझे शकैला छोड़ दो।” उसने अपने पीछे एक कड़ी आवाज सुनी।

वह घूमकर बड़ी तेजी से बाहिर चला गया। उसको केवल इतना ज्ञान था कि मृत व्यक्ति अब भी कुर्सी पर बैठा है और कंपवेल उसके चमकते हुए पीले मुख को बड़े ध्यान से देख रहा है। जब वह सीढ़ियों से नीचे उतर रहा था तब उसने अन्वर से कमरे को बन्द होते सुना।

सात बजे के बाद कंपवेल पुस्तकालय में वापिस लौटा। उसका मुख पीला पड़ा हुआ था, परन्तु वह बिल्कुल शान्त था। “जो तुमने मुझसे करने के लिये कहा था, वह मैंने कर दिया है।” उसने कहा—“और अब, नमस्कार ! यह अच्छा होगा यदि हम दोनों अब एक-दूसरे को फिर

कभी न देखें।”

“तुमने मुझे धरवाव होने से बचा लिया अलन ! मैं यह कभी भूल नहीं सकता।” डोरियन ने कहा।

कंपबेल के जाते ही वह ऊपर गया। एक प्रकार की गैस की तेज दुर्गन्धि कमरे से आरही थी। परन्तु जो वस्तु कुर्सी पर बँठी थी वह विलीन हो चुकी थी।

उस शाम को साढ़े आठ बजे सज-धजकर, कोट के कालर में फूल लगाये डोरियन ग्रे लेडी नौरवरो के ड्राईंगल्हम में आया। उसके माथे की नसें उसे पागल बना रही थीं और वह स्वयं ही बड़ा अस्वाभाविक हो रहा था। परन्तु जब वह लेडी नौरवरो का हाथ चूमने के लिये झुका, तब उसके व्यवहार में पहले की सी स्वाभाविकता और कोमलता थी। शायद नाटक में अभिनय करते समय भी कोई व्यक्ति इतनी स्वाभाविकता का प्रदर्शन नहीं कर सकता था। उस रात को डोरियन को देखकर कोई भी यह विश्वास नहीं कर सकता था कि हमारे युग की सब से बड़ी दुःखान्त घटना उस पर वीती होगी। उन कोमल अंगुलियों ने वह पाप करने के लिये कभी चाकू उठाया होगा, या उन मुस्कराते होठों ने कभी भगवान को न पुकारा होगा। वह स्वयं ही अपनी शान्तिमयी मुद्रा और स्वाभाविक व्यवहार पर आश्चर्य कर रहा था और क्षण भर के लिये यह दोहरी जिदगी विताने के लिये उसे बहुत भयानक प्रसन्नता होने लगी।

आज की पार्टी एक छोटी-सी पार्टी थी जिसका लेडी नौरवरो ने बहुत कम समय में आयोजन किया था। यह एक बहुत चालाक स्त्री थी जिसको लार्ड हैनरी भट्टी शकल का बचा-खुचा भाग कहा करता था। एक नौरस राजदूत की पत्नी बनकर इस स्त्री ने अपना पार्ट बड़ी सफलता से निभाया था। फिर अपने पति को अपने हाथ से ही डिजाइन की हुई संगमरमर की कब्र में सुलाकर, और अपनी पुत्रियों के विवाह अघेड उन्न के धनी व्यक्तियों से करके अब वह अपनी जिदगी फ्रेंच उपन्यासों, फ्रांस के खाने-पीने के सामानों में और जब कभी फ्रेंच सोसाइटी

उसे मिल जाती थी—में विता रही थी ।

डोरियन उसके प्रियजनों में से एक था । वह सदा उससे कहा करती थी कि अपने जीवन में उससे पहले परिचय न होने पर वह बहुत ही प्रसन्न है । “में जानती हूँ कि में अवश्य ही तुम्हारे प्रेम-जाल में फँस जाती ।” वह प्रायः कहा करती थी—“में तो अपने को बहुत भाग्यशाली समझती हूँ कि उस समय मुझे तुम्हारा विचार नहीं आया था । उस समय में किसी के साथ रोमास तक नहीं कर सकी । इसमें में नीरवरो को ही दोषी समझती हूँ । उन्होंने कभी मुझ पर सन्वेह किया ही नहीं और जो पति अपनी पत्नी की करतूतों की निगरानी नहीं करता उसके साथ विश्वासघात करने में भी आनन्द नहीं आता ।”

उसके मेहमान भी बड़े नीरस सालूम देते थे । एक कोने में ले जाकर उसने डोरियन को इसका कारण समझाते हुए कहा कि उसकी एक विवाहित पुत्री अचानक ही उसके पास रहने के लिये आ गई है और मामले को और भी विगाड़ने के लिये वह अपने पति को भी साथ ले आई है । “मेरे विचार में उसे हम पर तनिक भी दया नहीं आई ।” उसने धीमे स्वर में कहा—“यद्यपि होमबर्ग से वापिस लौटकर मैं प्रत्येक गर्मी उनके पास काटती हूँ परन्तु मेरे जैसी बूढ़ी स्त्री को ताज़ी हवा की आवश्यकता पड़ जाती है । तुम नहीं जानते कि वे वहाँ पर किस प्रकार की जिवगी बिताते हैं । यह सीधी-सादी गाँव की जिवगी है । वे प्रातः जल्दी ही उठ जाते हैं क्योंकि उनको बहुत-सा काम करना पड़ता है और जल्दी ही सो जाते हैं क्योंकि उनके पास सोचने के लिये अधिक मसाला नहीं होता । रानी इलिजाबेथ के पश्चात् पास-पड़ोस में कोई ऐसी-वैसी घटना भी नहीं घटी । अतः रात्रि के भोजन के बाद वे एकदम सो जाते हैं । आज खाते समय में तुम्हें उनके पास नहीं बिठाऊँगी, तुम मेरे पास बैठकर मेरा मनोरजन करोगे ।”

डोरियन ने नम्रता से उसकी धन्यवाद विया और कमरे के चारों ओर देखने लगा । अवश्य ही यह बड़े नीरस व्यक्तियों की पाटी है ।

इनमें से दो को उसने पहले कभी नहीं देखा था। एक अर्धेड उम्र का अरनेस्ट हॅरोडन था जो लन्दन के क्लबों में साधारण-सा व्यक्ति गिना जाता था। जिसका कोई शत्रु नहीं था, परन्तु जिसके मित्र भी जिसे अधिक पसन्द नहीं करते थे। लेडी रक्सटन—सैंतालीस वर्ष की मार्टन वस्त्रों से सुसज्जित एक स्त्री, उसकी तोते जैसी नाक थी और जो सदा ही अपने से विपरीत विचार वाले व्यक्ति के साथ बीच का रास्ता ढूँढ निकालती थी। उसकी सादगी की सोमा इतनी दूर तक पहुँच गई थी कि कोई भी व्यक्ति उसके विरुद्ध कही बात पर विश्वास नहीं करता था। जिससे उसको बहुत निराशा होती थी। श्रीमती एर्लीन—सब की बातों में टांग अडानेवाली स्त्री जिसके बाल लाल रंग के थे और जो हर बात में 'स' को 'श' कहती थी। लेडी अलाइस चेपमेन—लेडी नौरवरो की पुत्री थी जो स्वभाव में प्रत्यन्त नीरस थी, जिसमें नारी की कोमलता नाममात्र को भी न थी, जिसका नख-शिख इस प्रकार का था कि जिसे देखकर कोई उसके चेहरे को याद नहीं रख सकता था। उसका लान वाला वाला पति अपने ही ढंग का उन लोगों में से एक था जो इस बात पर विश्वास करते थे कि कि उनका असीमित हँसी मजाक विचारों के अभाव को पूरा कर सकता है।

डोरियन को शोक हो रहा था कि वह व्यर्थ ही में इन लोगों की पार्टी में चला गया। परन्तु थोड़ी देर में दीवार पर टंगी हुई घड़ी की और देखकर लेडी नौरवरो ने कहा—“हँसरी व्रतन ने इतनी देर लगा दी। आज प्रातःकाल ही मैंने उसके पास आदमी भेजा था और उसने वचन दिया था कि वह मुझे निराश नहीं करेगा।”

यह सोचकर कि हँसरी पार्टी में आवेगा उसे तनिक सात्वना मिली। दरवाजा खुलते ही उसने उसका संगीत भरा स्वर सुना। जिसमें वह विलम्ब के लिये क्षमा मांग रहा था। डोरियन का ऊबना समाप्त हो गया था।

परन्तु भोजन के समय वह कुछ भी खा नहीं सका। एक के पश्चात्

एक प्लेट छुकर वह वापिस लौटाता रहा। लेडी नौरवरो उसे यह कहकर डाट रही थी कि उसके व्यवहार से अडोल्फ का अपमान हो रहा है क्योंकि उसने ही भोजन का चुनाव विशेषकर तुम्हारे लिये किया था। यवा-कवा लाड्ड हैनरी भी मेज की दूसरी ओर उसके व्यवहार और उसकी चुप्पी को देखकर आश्चर्य कर रहा था। थोड़ी-थोड़ी देर पश्चात् नौकर उसका गिलास शैम्पेन से भर देता था जिसे वह बड़ी उत्सुकता से पीता था, परन्तु फिर भी उसे अपनी प्यास बढ़ती हुई जान पड़ती थी।

“डोरियन !” लाड्ड हैनरी ने कहा, उस समय अन्तिम प्लेट लोगों के सम्मुख रखी जा रही थी—“तुम्हें आज क्या हो गया है, तुम्हारा व्यवहार बड़ा विचित्र-सा है।”

“मेरे विचार में यह किसी के प्रेमपाश में फँसा हुआ है।” लेडी नौरवरो ने चिल्लाकर कहा—“और मुझे वताने में इसलिये डर रहा है कि कहीं मैं ईश्वर्या न करने लगूँ। उसका विचार विल्कुल ठीक है, मेरा ईश्वर्या करना स्वभाविक ही होगा।”

“लेडी नौरवरो !” डोरियन ने मुस्कराकर कहा—“मुझे प्रेम किये एक सप्ताह बीत चुका है, जब से श्रीमती फॅरल शहर से बाहिर चली गईं तब से मैंने किसी से प्रेम नहीं किया।”

“तुम पुरुष उस स्त्री से किस प्रकार प्रेमकर सकते हो।” उसने कहा—“मैं इस बात को आज तक समझ नहीं सकी।”

“इसका केवल यह कारण है कि उसे तुम्हारे वे दिन याद हैं जब तुम एक छोटी-सी लड़की थीं।” लाड्ड हैनरी ने कहा—“हमारे और तुम्हारी छोटी-छोटी फ्राकों को सिलाने वाली वही एक स्त्री है।”

“लाड्ड हैनरी, उसे मेरी छोटी फ्राकों के विषय में कुछ भी याद नहीं। परन्तु तीस वर्ष पूर्व धियना में उसकी शकल मुझे भली भाँति याद है। तब वह गुडिया-सी दिखाई देती थी।”

“वह अब भी गुडिया से कम नहीं।” उसने अपनी लंबी-लंबी उग-

लियों में एक फूल दबाकर कहा—“जब वह नया गाऊन पहनती है तो एक रद्दी से फ्रेंच उपन्यास की ‘डी लक्स’ प्रति दिखाई देती है। वह सचमुच ही एक बड़ी अजीब-सी स्त्री है जिसकी बातों को सुनकर तुम बार-बार आश्चर्य से उसे देखने लगोगे। अपने परिवार के प्रति उसका प्रेम वास्तव में अपनी सीमा को पार कर गया है। जब उसके तीसरे पति की मृत्यु हुई तो शोक में उसके बाल सुनहरे बन गये।”

“हैनरी, तुम ऐसी बातें किस प्रकार कर सकते हो ?” डोरियन ने चिल्लाकर पूछा।

“यह रोमांटिक स्पष्टीकरण है।” लेडी नौरवरो ने हँसकर कहा। “परन्तु उसका तीसरा पति ! लार्ड हैनरी, तुम्हारा मतलब यह है कि फेरल उसका चौथा पति है ?”

“नि.सन्देह लेडी नौरवरो !”

“मे तुम्हारी बात पर विश्वास नहीं कर सकती।”

“तो डोरियन से पूछ लो। वह उसके प्रभिन्न मित्रों में से है।”

“क्या यह सत्य है मि० प्रे ?”

“लेडी नौरवरो ! उसने तो मुझसे यही कहा था।” डोरियन ने कहा— “मैंने उससे पूछा था कि क्या वह भी नैवेरे की भाँति उनके हृदय अपनी कमर की डोरी से लटकाये रखती है। उसने इन्कार कर दिया क्योंकि उनमें से किसी के पास भी हृदय नहीं था।”

“चार पति !” ओह वह स्त्री कोई भी काम करने का साहस कर सकती है। और फेरल कैसा है ? मैं उसे नहीं जानती।”

“प्रत्येक सुन्दर स्त्री का पति हत्यारों की श्रेणी में गिना जाता है।” लार्ड हैनरी ने अपनी शराब पीते हुए कहा।

लेडी नौरवरो ने अपने पल्ले से धीरे से उस पर प्रहार किया— “लार्ड हैनरी, संसार को तुन्हें बहुत ही पुरा ग्यपित कहते देखकर मुझे आश्चर्य नहीं होता।”

“परन्तु संसार क्या कहता है ?” लार्ड हैनरी ने अपनी बोहे ऊपर

चढ़ाकर पूछा — “यह बात तुम दूसरी दुनिया के विषय में कह सकते हो, मैं और वर्तमान दुनियां तो बड़ी अच्छी तरह आगे बढ़ रहे हैं।”

“मैं जिस व्यक्ति को जानती हूँ, उसकी तुम्हारे विषय में यही धारणा है।” इस बूढ़ी स्त्री ने अपनी गर्दन हिलाते हुए कहा।

लार्ड हेंनरी कुछ क्षणों तक गम्भीर बना रहा। “यह बड़ी भयानक बात है।” अन्त में उसने कहा—“आजकल लोग किसी के पीठ पीछे उसके विषय में जो बातें कहते हैं, वे सच होती हैं।”

“लार्ड हेंनरी की बात बिल्कुल सच है, क्यों ?” डोरियन ने कुर्सी पर झुककर चिल्लाकर पूछा।

“मेरा भी यही विचार है।” लेडी नौरवरो ने हँसकर कहा—“परन्तु यदि तुम सब लोग इसप्रकार श्रीमती फैंरल की पूजा करने लगे तो मुझे भी पुनः विवाह करना पड़ेगा जिससे मैं औरों से पीछे न रह जाऊँ।”

“लेडी नौरवरो, तुम कभी दूसरा विवाह नहीं कर सकतीं।” लार्ड हेंनरी ने बात काटते हुए कहा—“तुम अपने विवाहित जीवन में बहुत सुखी थी, जब कोई स्त्री पुनः विवाह करती है तो उसका कारण यह होता है कि वह अपने पहले पति से घृणा करती थी। पुरुष इस कारण से दूसरी शादी करता है क्योंकि वह अपनी पहली पत्नी को बहुत प्यार करता था। स्त्रियाँ अपने भाग्य की परीक्षा करती हैं और पुरुष अपने भाग्य को खतरे में डाल देते हैं।”

“नौरवरो कभी एक अच्छा पति नहीं था।” बूढ़ी स्त्री ने चिल्लाकर कहा।

“यदि वह अच्छा होता तो तुम कभी उससे प्रेम न करतीं।” हेंनरी ने मुहंतोष जवाब दिया—“स्त्रियाँ हमें हमारे दोषों के कारण प्यार करती हैं। यदि हम में काफ़ी दोष हैं तो वे हमारी दूसरी बातों को नहीं देखतीं, हमारी बुद्धि और ज्ञान तक की चिन्ता नहीं करतीं। लेडी नौरवरो, यह सब कह लेने पर शायद तुम मुझे कभी अपनी पाटी में निमग्नित न करो,

परन्तु यह बात बिल्कुल सत्य है ।”

“निःसन्देह यह सच है लार्ड हैनरी । यदि हम लोग तुम्हारे श्रवणुणों के कारण तुम्हें पसन्द न करें, तब तुम सब लोगो का क्या होता ? तुममें से एक भी विवाहित न होता और बेचारे कुंवारी का एक बड़ा-सा झुंड बन जाता । यद्यपि उससे तुम में कोई परिवर्तन नहीं होता, क्योंकि आज-कल सब विवाहित लोग कुंवारी की भाँति रहते हैं और सब कुंवारे विवाहित लोगो की जिदगी बिताते हैं ।”

“ओह !” लेडी नौरवरो ने दस्ताने उतारते हुए कहा—“डोरियन, मुझे यह मत कहो कि तुम जिदगी से थक गये हो । जब एक व्यक्ति ऐसी बात कहता है तो वह जानता है कि जिदगी ने उसे थका दिया है । लार्ड हैनरी एक विगड़ा हुआ व्यक्ति है और कभी मैं सोचती हूँ कि मैं भी वसी ही बन सकती । परन्तु तुम्हें तो एक सदाचारी चरित्रवान् युवक रहना है । तुम देखने-भालने में इतने सुन्दर हो । मैं तुम्हारे लिये एक अच्छी-सी पत्नी तलाश कर दूँगी । लार्ड हैनरी, क्या तुम नहीं समझते कि डोरियन को अब विवाह कर लेना चाहिये ?”

“लेडी नौरवरो, मैं तो हमेशा ही उससे यही कहता हूँ ।” लार्ड हैनरी ने तनिक झुककर कहा ।

“हमें उसके लिये उसके उपयुक्त ही एक पत्नी तलाश करनी चाहिये । आज रात को मैं वह सूची-पत्र जरा ध्यान से देखूँगी और सब युवतियों को एक लिस्ट तैयार कर लूँगी ।”

“उनकी उम्र भी लिख लेना लेडी नौरवरो ।” डोरियन ने कहा ।

“वेशक, लेकिन थोड़े परिवर्तन करके । परन्तु जल्दी मैं कोई काम नहीं करना चाहिये । ‘मारनिंग पोस्ट’ की भाँति मैं एक उपयुक्त जोड़ा देखना चाहती हूँ और तुम दोनों को प्रसन्न देखकर मुझे खुशी होगी ।”

“लोग सुखी विवाह के विषय में न जाने क्या बकवास बकते हैं !” लार्ड हैनरी ने कहा—“जब तक एक व्यक्ति किसी स्त्री को प्यार

चढ़ाकर पूछा—“यह बात तुम दूसरी दुनिया के विषय में कह सकते हो, मैं और वर्तमान दुनियां तो बड़ी अच्छी तरह आगे बढ़ रहे हैं।”

“मैं जिस व्यक्ति को जानती हूँ, उसकी तुम्हारे विषय में यही धारणा है।” इस बूढ़ी स्त्री ने अपनी गर्दन हिलाते हुए कहा।

लाडं हेनरी कुछ क्षणों तक गम्भीर बना रहा। “यह बड़ी भयानक बात है।” अन्त में उसने कहा—“आजकल लोग किसी के पीठ पीछे उसके विषय में जो बातें कहते हैं, वे सच होती हैं।”

“लाडं हेनरी की बात बिल्कुल सच है, क्यों?” डोरियन ने कुर्सी पर झुककर चिल्लाकर पूछा।

“मेरा भी यही विचार है।” लेडी नौरवरो ने हँसकर कहा—“परन्तु यदि तुम सब लोग इसप्रकार श्रीमती फेरल की पूजा करने लगे तो मुझे भी पुनः विवाह करना पड़ेगा जिससे मैं औरों से पीछे न रह जाऊँ।”

“लेडी नौरवरो, तुम कभी दूसरा विवाह नहीं कर सकतीं।” लाडं हेनरी ने बात काटते हुए कहा—“तुम अपने विवाहित जीवन में बहुत सुखी थीं, जब कोई स्त्री पुनः विवाह करती है तो उसका कारण यह होता है कि वह अपने पहले पति से घृणा करती थी। पुरुष इस कारण से दूसरी शादी करता है क्योंकि वह अपनी पहली पत्नी को बहुत प्यार करता था। स्त्रियाँ अपने भाग्य की परीक्षा करती हैं और पुरुष अपने भाग्य को खतरे में डाल देते हैं।”

“नौरवरो कभी एक अच्छा पति नहीं था।” बूढ़ी स्त्री ने चिल्लाकर कहा।

“यदि वह अच्छा होता तो तुम कभी उससे प्रेम न करतीं।” हेनरी ने मुहंतोड़ जवाब दिया—“स्त्रियाँ हमें हमारे दोषों के कारण प्यार करती हैं। यदि हम में काफी दोष हैं तो वे हमारी दूसरी बातों को नहीं देखतीं, हमारी बुद्धि और ज्ञान तक की चिन्ता नहीं करतीं। लेडी नौरवरो, यह सब कह लेने पर शायद तुम मुझे कभी अपनी पार्टी में निमंत्रित न करो,

रन्तु यह बात बिल्कुल सत्य है ।”

“निःसन्देह यह सच है लार्ड हैनरी । यदि हम लोग तुम्हारे अवगुणों के कारण तुम्हें पसन्द न करें, तब तुम सब लोगों का क्या होता ? तुममें से एक भी विवाहित न होता और बेचारे कुवारों का एक बड़ा-सा झुंड बन जाता । यद्यपि उससे तुम में कोई परिवर्तन नहीं होता, क्योंकि आज-कल सब विवाहित लोग कुवारों की भाँति रहते हैं और सब कुवारे विवाहित लोगों की जिंदगी बिताते हैं ।”

“ओह !” लेडी नौरबरो ने दस्ताने उतारते हुए कहा—“डोरियन, मुझे यह मत कहो कि तुम जिंदगी से थक गये हो । जब एक व्यक्ति ऐसी बात कहता है तो वह जानता है कि जिंदगी ने उसे थका दिया है । लार्ड हैनरी एक विगड़ा हुआ व्यक्ति है और कभी मैं सोचती हूँ कि मैं भी वंसी ही बन सकती । परन्तु तुम्हें तो एक सदाचारी चरित्रवान् युवक रहना है । तुम देखने-भालने में इतने सुन्दर हो । मैं तुम्हारे लिये एक अच्छी-सी पत्नी तलाश कर दूँगी । लार्ड हैनरी, क्या तुम नहीं समझते कि डोरियन को अब विवाह कर लेना चाहिये ?”

“लेडी नौरबरो, मैं तो हमेशा ही उससे यही कहता हूँ ।” लार्ड हैनरी ने तनिक झुककर कहा ।

“हमें उसके लिये उसके उपयुक्त ही एक पत्नी तलाश करनी चाहिये । आज रात को मैं वह सूची-पत्र जरा ध्यान से देखूँगी और सब युवतियों को एक लिस्ट तैयार कर लूँगी ।”

“उनकी उम्र भी लिख लेना लेडी नौरबरो ।” डोरियन ने कहा ।

“वेशक, लेकिन थोड़े परिवर्तन करके । परन्तु जल्दी मैं कोई काम नहीं करना चाहिये । ‘भारनिंग पोस्ट’ की भाँति मैं एक उपयुक्त जोड़ा देखना चाहती हूँ और तुम दोनों को प्रसन्न देखकर मुझे खुशी होगी ।”

“लोग सुखी विवाह के विषय में न जाने क्या बकवास बकते हैं !” लार्ड हैनरी ने कहा—“जब तक एक व्यक्ति किसी स्त्री को प्यार

नहीं करता उस समय तक वह किसी स्त्री के भी साथ प्रसन्न रह सकता है।”

“तुम्हें तो सब बातों में कोई-न-कोई दोष अवश्य दिखाई देता है।” बूढ़ी स्त्री ने अपनी कुर्सी को पीछे खिसका कर लेडी रक्सटन की ओर देखते हुए कहा—“तुम जल्दी ही किसी दिन फिर मेरे साथ भोजन करना। सर एन्ड्रू जो टानिक मुझे लिखकर देता है तुम उससे अधिक लाभ मुझे अपनी बातों से पहुँचाते हो। तुम मुझे बतला देना कि तुम्हें किन लोगों का साथ पसन्द है। मैं एक अच्छी मनोरंजक पार्टी करन चाहती हूँ।”

“मैं उन लोगों को पसन्द करता हूँ जिनका भविष्य सुन्दर होता है और उन स्त्रियों को, जिनका अतीत अच्छा बीता हुआ है।” उसने उत्सविया।

वह हँसकर खड़ी होगई—“लेडी रक्सटन, मुझे क्षमा करना।” उसने कहा—“मुझे पता नहीं चला कि तुमने कब अपनी सिगरेट समाप्त कर ली।”

“कोई बात नहीं लेडी नौरबरो ! मैं बहुत अधिक सिगरेट पीने लग हूँ। भविष्य में मैं अब इनका नम्वर बाध लूंगी।”

“लेडी रक्सटन, भगवान् के लिये ऐसा मत करना।” लार्ड हैनर ने कहा—“किसी को बाध लेने का बड़ा बुरा परिणाम होता है। किस वस्तु का पर्याप्त मात्रा में उपयोग करना उतना ही बुरा है जितना कि कि घर में भोजन करना। और पर्याप्त मात्रा से अधिक उतना ही अशुभ है जितना कि बाहिर किसी के घर बाध का आनन्द उठाना।”

लेडी रक्सटन ने बड़ी उत्सुकता से उसकी ओर देखा—“लार्ड हैनर, किसी दिन दोपहर के समय मेरे घर आकर तुम्हें इन बातों का मतलब मुझे समझाना ही पड़ेगा। तुम्हारा यह नया सिद्धान्त मुझे आकर्षक दिखाई देता है।” कमरे से बाहिर जाते हुए उसने कहा—

“देखो, अपनी राजनीति या नये सिद्धान्तों में अधिक समय न

लगाना ।” लेडी नौरथरो ने दरवाजे से कहा—“यदि तुमने ऐसा किया तो ऊपर तुम्हें हमारे भगड़ने की प्रावाज़ सुनाई देगी ।”

श्रावमी उनकी बात सुनकर हँस दिये । मि० चेपमेन चुपचाप मेज़ के कोने से उठकर दूसरे कोने में आकर बैठ गये । डोरियन ने भी अपना स्थान बदला और लार्ड हैनरी के पास आकर बैठ गया । मि० चेपमेन बड़े तेज़ स्वर में कामन्स की सभा की स्थिति की चर्चा करने लगे । अपने शत्रुओं को उन्होंने बड़ी गालियाँ सुनाईं । एक ही शब्द को बार-बार दोहराना उन्हें अपनी स्पोच का प्राण प्रतीत हुआ ।

लार्ड हैनरी के हीठो पर मुस्कराहट की एक रेखा खिच गई और घूमकर उसने डोरियन को देखा ।

“क्या अब तुम कुछ अच्छे हो डोरियन ?” उसने पूछा—“भोजन के समय तुम बड़े उद्विग्न से दिखाई दे रहे थे ।”

“हैनरी, मैं विल्कुल ठीक हूँ । मैं कुछ थका हुआ हूँ, वस इसके अतिरिक्त और कोई कारण नहीं है ।”

“कल रात को तुम बड़े सुन्दर दिखाई दे रहे थे । वह तो तुम्हारी ओर बुरी तरह से आर्काषित हुई दिखाई देती है । वह भुभुसे कहती थी कि वह संलवी जा रही है ।”

“उसने बीस तारीख को आने का वचन दिया है ।”

“क्या मनमौथ भी वहीं होगा ?”

“प्रोह, हा हैनरी ! मैं तो उससे उतना ही तग आजाता हूँ, जितनी कि उसकी पत्नी उससे ऊँच जाती है । वह एक स्त्री के नाते बहुत चालाक है । निर्बलता उसमें नाम मात्र को भी नहीं है । मिट्टी के बने हुए पाँव ही सोने की प्रतिमा को और भी मूल्यवान बना देते हैं । उसके पाँव भी बहुत सुन्दर हैं परन्तु वे मिट्टी के बने हुए नहीं हैं । वे वे श्वेत पाँव हैं जो आग में तपा-तपाकर शक्तिशाली बनाये गये हैं । आग जिसको नष्ट नहीं करती उसे बहुत बूढ़ बना देती है । उसे बहुत अनुभव हो चुके है ।”

“उसके विवाह को कितने वर्ष बीत गये हैं ?” डोरियन ने पूछा ।

“वह तो अपने विवाह को हुए एक जमाना बीत गया बतलाती है, परन्तु जहाँ तक मुझे पता है उसके विवाह को दस वर्ष बीत चुके हैं, परन्तु मनमोथ के साथ बस वर्ष भी तो एक युग से कम नहीं। और कौन आ रहा है ?”

“ओह, विलबीग, लाडं रगबी और उनकी पत्नी, लेडी नौरवरो कलाउसदन और फिर वही अपनी पुरानी पार्टों। मैंने लाडं ग्रीटरियन को भी निमंत्रित किया है।”

“मैं उसे बहुत पसन्द करता हूँ।” लाडं हैनरी ने कहा—“बहुत से लोग उसे बुरा समझते हैं परन्तु मुझे तो वह बहुत आकर्षक प्रतीत होता है। कभी-कभी वेशभूषा और वनाव शृंगार में बहुत आगे बढ़ जाने पर वह बहुत ज्ञान की बातें करके अपने अभाव को पूरा कर देता है। वह आधुनिक युग का प्रतीक है।”

“मुझे पक्का पता नहीं हैनरी कि वह आयेगा या नहीं। शायद उसे अपने पिता के साथ मॉटे कार्लो जाना पड़े।”

“ओह, किसी के घरवाले भी कभी-कभी उसके लिये अभिशाप बन जाते हैं। कोशिश करो कि वह अवश्य आये। हा डोरियन, कल रात को तुम बहुत जल्दी घर लौट गये थे। ग्यारह बजे से पहले ही तुम चले गये थे। उसके बाद तुम क्या करते रहे? क्या तुम सीधे घर गये थे।”

डोरियन ने जल्दी से क्रोधभरी एक वृष्टि उस पर डाली—“नहीं हैनरी।” अन्त में उसने कहा—“मैं तो रात के तीन बजे तक घर नहीं पहुँचा था।”

“तो क्या तुम क्लब चले गये थे ?”

“हाँ,” उसने उत्तर दिया और अपना होठ चबाया—“नहीं, मेरा यह मतलब नहीं है। मैं क्लब नहीं गया था। मैं घूमता रहा। मैं भूलगया कि मैंने क्या किया। तुम भी हैनरी किसप्रकार छान-बीन करने बँठ जाते हो। तुम सदा यह जानना चाहते हो कि एक व्यक्ति क्या-क्या करता

रहा और मैं जो कुछ कर चुका, उसे भूल जाना चाहता हूँ। यदि तुम मेरे घर लौटने का ठीक-ठीक समय मालूम करना चाहते हो तो सुनो, मैं पूरे ढाई बजे वापिस लौटा था। मैं अपनी चाबी घर पर ही भूल आया था इसलिए मुझे अपने नौकर को जगाना पड़ा था। यदि तुम्हें इस मामले का थौर कोई प्रमाण चाहिए तो तुम उससे पूछ सकते हो।”

लार्ड हैनरी ने कन्धे हिलाये—“लेकिन मुझे इसकी क्या आवश्यकता पड़ी है। चलो, ऊपर ड्राइंग रूम में चलें। नहीं मि० चेपमेन, मैं नहीं पिऊंगा। डोरियन, तुम्हें अवश्य ही कुछ न-कुछ हो गया है। मुझे बताओ, बात क्या है। आज रात को तुम अपने-आपे में नहीं हो।”

“हैनरी, मेरी बातों का ख्याल न करना। मैं तनिक उद्विग्न हूँ। मैं फल या अगले दिन तुमसे मिलने आऊँगा। मेरी श्रौर से लेडी नौरवरो ने क्षमा माँग लेना। मैं ऊपर नहीं जाऊँगा। मैं घर जाऊँगा, मुझे घर जाना है।”

“अच्छी बात है डोरियन ! मैं तुमसे फल शाम को चाय के समय ही मिलूँगा क्योंकि फल डचेस आ रही है।”

“मैं आने का प्रयास फऊँगा हैनरी !” उसने बाहिर जाते हुए कहा। घर लौटते समय वह सोच रहा था कि किसी की हत्या करने का भय उसके मन में समा गया है। लार्ड हैनरी के प्रश्नों को सुनकर वह क्रोधित हो उठा, यद्यपि वह इस प्रकार बात-बात पर गुस्सा होना नहीं चाहता था। खतरनाक वस्तुओं को नष्ट कर देना है। वह भय से काँप उठा। उनको स्वयं स्पर्श करने का विचार ही उसे बुरा लगा।

फिर भी यह काम तो करना ही पड़ेगा। लाइब्रेरी में पहुँचकर उसने अन्वर से दरवाजे पर ताला लगा दिया और उसे छिपे हुए बटन को दबाया जहाँ उसने हालवर्ड का कोट और बंग छिपा रखे थे। कमरे में चिमनी में एक बड़ी-सी आग जल रही थी। कपड़ों और चमड़े के जलने की दुर्गन्धि बहुत तेज़ थी। इन सब को समाप्त करने में लगभग पैंतालीस मिनट लगे। अन्त में वह बेहोशी और सिर दर्द अनुभव करने

पानी बरसने लगा था और रात के कोहरे में सड़क के धुधले लेंप बड़े भयानक दिखाई दे रहे थे। होटल और रेस्ट्रॉ बन्द हो रहे थे जिससे पुरुषों और स्त्रियों के झुंड अपने घरों को वापिस लौट रहे थे। कुछ मविरालयों से बरावनी हँसी के ठहाके गूँज उठते थे और कुछ स्थानों पर वे लड़ते-झगड़ते और चिल्लाते हुए जान पड़ते थे। गाड़ी में अधलेटा हुआ डोरियन अपने पैर को माथे तक खिसका लाया था। वह अपनी स्थिर आँखों से इतने बड़े नगर के पतन को देख रहा था और बार-बार अपने-आप से ही लार्ड हैनरी के शब्द दोहराता जा रहा था जो उसने अपनी पहली मुलाकात में उससे कहे थे। आत्मा को इन्द्रियों द्वारा सतुष्ट करना और इन्द्रियों का इलाज आत्मा से करना चाहिए।” हाँ, यही एक रहस्य था। उसने बहुत बार इसका प्रयोग किया था और आज फिर इसकी परीक्षा लेगा। वहाँ कितने ही अफीम घर हैं जहाँ पैसे बेकर मनुष्य अपने आपको भूल सकता है, जहाँ नये पापों की मादकता इतनी प्रबल होती है कि पुराने पापों की स्मृति फोकी पड़ जाती है।

चाँद आकाश में मृत व्यक्ति की पीली खोपड़ी की भाँति चमक रहा था। बार-बार वादलों का कोई बड़ा सा भव्वी आकृति वाला टुकड़ा उसे छिपा लेता था। विजली के खभों का अन्तर अधिक होता जा रहा था और सड़कें तग और अन्धेरी होती जा रही थीं। एक बार ड्राइवर ग़लत रास्ते पर चला गया और उसे आधा मील तक वापिस लौटना पड़ा। घोड़े के पाँव जब धरती से टकराते थे तब एक प्रकार का धुआँ सड़क से निकलने लगता था। गाड़ी की खिडकियाँ धु ध से भर गई थीं।

आत्मा का इन्द्रियों द्वारा और इन्द्रियों का आत्मा द्वारा इलाज

करना । ये शब्द किसप्रकार उसके कानों में गूँज रहे थे । उसकी आत्मा मृत्यु के समीप पहुँचती जा रही थी । क्या यह सत्य है कि इन्द्रियों को तृप्त करने से आत्मा को शान्ति मिलती है । उसने निरपराध रक्त बहाया है, उसके बबले वह कौन-सा काम करके अपना पाप धो सकता है ? आह ! इसका कोई प्रायश्चित्त नहीं है । यद्यपि इस अपराध की क्षमा पाना असम्भव था परन्तु उसको भूल जाना तो सम्भव था । और उसने इस घटना को भूल जाने का दृढ़ निश्चय कर लिया था, वह इसकी स्मृति को अपने मस्तिष्क से बाहिर निकाल फेंकेगा । जिसप्रकार मक्खी के काटने पर उसे नष्ट कर दिया जाता है उसीप्रकार इस घटना को भी वह नष्ट कर देगा । जिसप्रकार वासिल ने उससे बातें की, उसे इसका क्या अधिकार था ? उसको किसने न्यायधीश बनाया था ? उसने ऐसी भयानक बातें कही थीं जिनको सहन करना असम्भव था ।

गाड़ी आगे खिसकती जा रही थी । उसे ऐसा प्रतीत हुआ कि प्रत्येक कदम के साथ गाड़ी की यात्रा धीमी पड़ती जा रही है । उसने पाँव पटककर ड्राइवर से तेज चलने के लिये कहा । अफीम के लिये उसकी भूख और भी तेज होगई । उसका गला जलने लगा और उसके कोमल हाथ घबड़ाहट में मुट्टियों में बदल गये । उसने अपनी छड़ी से जोर से घोड़े पर प्रहार किया । ड्राइवर हँस पड़ा और उसने स्वयं चाबुक मारी । उसके उत्तर में वह हँस दिया जिससे ड्राइवर चुप हो गया ।

रास्ता कभी समाप्त न होनेवाला जाग पड़ता और सड़कें मकड़ी के जाले के समान प्रतीत होने लगीं । यह इस एकाकीपन से ऊब गया था और घुँघ के गहरे होने के साथ-साथ उसे भय लगने लगा ।

तब वे सुनसान ईंटों के ढेरों को पार करने लगे । यहाँ पर घुँघ कुछ कम थी । अतः बोतल के मुँह के समान चिमनियाँ और आग की लपटें दिखाई देने लगीं । उन्हें जाते देखकर कुत्ता भौंकने लगा और दूर अन्धकार में गीदड़ के चिल्लाने की आवाज़ सुनाई दी । घोड़ा एकवार एक गद्दे में फँस गया, फिर उससे एक ओर डरकर बड़ी तेजी से आगे भागा ।

कुछ समय पश्चात् मिट्टी की कच्ची सड़क छाड़कर वह दूसरी सड़क पर आगये । मकानों की खिड़कियां अन्धेरी थीं और जब कभी सड़क के लैंप का प्रकाश उन पर पड़ता था तो बड़ी भयानक पछाइयां दिखाई देती थीं । वह बड़ी उत्सुकता से इन्हें देखता जा रहा था । वे उसे जीती जागती मूर्तियां जान पड़ती थीं । धीरे-धीरे वह उनसे घृणा करने लगा । एक प्रकार का क्रोध उराके मन में उबलने लगा । ज्योंही उसकी गाड़ी एक मोड़ पर मुड़ी तभी एक स्त्री खूले दरवाजे से चिल्लाई और दो व्यक्ति लगभग सौ गज तक गाड़ी के पीछे-पीछे भागे । झाड़कर ने अपना चाबुक से उन्हें मार भगाया ।

यह कहा जाता है कि घासना के वशीभूत हुआ व्यपित एक गोलाकार में ही सोचता रहता है । बार-बार डोरियन ग्रे के बबे हुए होंठ आत्मा और इन्द्रियों के उस वाक्य को ही दोहरा रहे थे जब तक कि उनका पुरा मतलब उसकी समझ में नहीं आया । बार-बार उसके मस्तिष्क में एक ही विचार घुबदोड़ लगाता रहा और जोने की प्रबल इच्छा और भी अधिक वेग से उसकी कापती नसों में समा गई । कुरुपता को वह सदा इस कारण से घृणा की दृष्टि से देखता था क्योंकि यह वस्तुओं की वास्तविकता दिखलाती थी परन्तु अब इसी कारण से वह उसे प्रिय लगने लगी । लोगों का अदलील लड़ाई भगड़ा, तंग मकान, अनिश्चित जिंदगी, चोरों और समाज के वहिष्कृत लोगों का भद्दापन, ये सब कला की सुन्दर और कोमल आकृतियों और सगीत के स्वप्नमय वातावरण से अधिक वास्तविक है । पुरानी घटना को भुला देने के लिये उसे इन्हीं चीजों की आवश्यकता थी । तीन दिन में वह स्वतन्त्र हो जायेगा ।

अचानक ही एक अंधेरी गली में गाड़ी खड़ी होगई । मकानों की छतों और चिमनियों के पीछे नदी में जहाजों के ऊँचे अस्तूल दिखाई दे रहे थे । सफेद धुंध के बादल जहाजों की रस्सियों में चलभ गये मालूम देते थे ।

“यहीं कहीं वह मकान है हुजूर ?” उसने शीशे में से अस्पष्ट स्वर में कहा । डोरियन ने चौंकर अपने चारों ओर देखा । “वस, मुझे यहीं उतार दो ।” उसने उत्तर दिया । गाड़ी से जल्दी ही नीचे उतरकर और ड्राइवर को ईनाम देकर वह तेजी से उस गली में मुड़ गया । कभी-कभी बड़े जहाज पर रोशनी चमक उठती थी और पानी में उसकी परछाईं बिखर जाती थी । विदेश जाने वाला एक जहाज कोयला भर रहा था जिसकी लाल रोशनी चमक रही थी । गंबी पटरी वह एक गीले कपड़े की भांति जान पड़ती थी ।

वह तेजी से बाईं ओर मुड़ गया और बार-बार पीछे मुँहकर देख लेता था कि कहीं कोई उत्तका पीछा तो नहीं कर रहा । सात या आठ मिनट के पश्चात् वह एक छोटे-से पुराने मकान के सामने पहुँच गया जो दो फंक्टरियों के बीच में खड़ा था । ऊपर की एक खिड़की में लैप जल रहा था । वह वहीं रुक गया और एक विशेष ढंग में दरवाजा खट-खटाया ।

कुछ देर पश्चात् उसने अन्दर किसी की आहट सुनी और फिर अन्दर से जंजीर खुल गई । दरवाजा चपचाप खुल गया और वह बिना एक भी शब्द कहे दरवाजा खोलने वाले की छाया को चीरता हुआ अन्दर चला गया । हाल के अन्त में एक हरे रंग का परदा लटक रहा था जो दरवाजा खुलने पर हवा का झोका आने से हिलने लगा । उसने परदे को एक ओर खिसका दिया और एक लम्बे से ज़रा नीची सतह-वाले कमरे में प्रवेश किया जिसका किसी दिन एक तीसरे दर्जे का नृत्य-ग्रह के रूप में उपयोग किया जाता था । गैस की बत्तियाँ दीवार पर लगी थीं जिनकी परछाईं शीशे में पड़ती थी । फर्श पर पीले रंग की चटाई बिछी थी जहाँ स्नान-स्थान पर मिट्टी लगी हुई थी और जिस पर गिरी शराब के गहरे निशान बन गये थे । कुछ मलाया के लोग एक छोटे से चूल्हे के पास बंठे कोई खेल खेलने में मग्न थे और बातें करते समय अपने सफेद दांत चमकाते थे । एक कोने में एक मल्लाह

मेज़ पर अपने सिर को हाथों से थामे बैठा था। उस कमरे में एक और मदिरालय बना हुआ था जहा पर दो पीले मुख वाली स्त्रियाँ एक बूढ़ व्यक्ति का मजाक बना रही थीं, जो तग आकर अपने कोट के बाहों को झाड़ रहा था। “यह समझता है कि इसमें लाल चीटिय आगई हैं।” डोरियन को पास से गुजरते देखकर उनमें से एक हँसकर कहा। उस आदमी ने भय से उस स्त्री की ओर देखा और धीरे स्वर में चिल्लाया।

इस कमरे के अन्त में छोटी-सी सीढ़ियाँ बनी हुई थीं जो ओर में एक अंधेरे कमरे की ओर ले जाती थीं। ज्यों ही डोरियन तेज़ी से सीढ़िया चढ़ रहा था, अफीम की तेज दुर्गन्ध से उसकी नाक भगई। उसने एक लम्बी साँस ली और उसकी नासिका प्रसन्न हो गईं जब वह अन्दर घुसा तभी कोमल पीले बालों वाला एक युवक जो ले की ओर झुका हुआ एक मोटा पाइप जला रहा था, ने डोरियन को ओर देखा और झिझक के साथ उसका अभिवादन किया।

“सिंगलरन, तुम यहाँ ?” डोरियन ने पूछा।

“ओर कहाँ जाता ?” उसने उत्तर दिया। “अब मेरा कोई भी साथी मुझ से बात तक नहीं करता।”

“मैंने तो सोचा था कि तुम इंगलैड से बाहिर चले गये हो।”

“डालिगटन अब मेरी कोई सहायता नहीं करेगा। आखिर मे भाई को ही मेरा विल चुनाना पडा। जार्ज भी मुझसे नहीं बोलता। मैं किसी की चिन्ता नहीं करता।” उसने एक आह भरकर कहा— “जब तक मनुष्य के पास यह धस्तु है तब तक उसे मित्रों की आवश्यकता नहीं। मेरा विचार है कि मेरे मित्र सख्या में बहुत अधि बढ़ गये थे।

डोरियन भय से कांप उठा और अपने सामने उन भयानक वस्तुओं को देखा जो चटाइयों पर बिलखरी पडी थीं। टेढ़ी नसें, खुले हुए मुँह प्रकाशहीन आँखें इन सबने उसे अपनी ओर आकर्षित किया।

जानता था कि ये सब लोग किस प्रकार के स्वर्ग में अपनी जिन्दगी बिता रहे हैं और किस प्रकार के नरक के किसी नये सुख का रहस्य उन लोगों को समझा रहे हैं। वे सब उससे अच्छी स्थिति में थे। उसे तो विचारों ने कैद कर रखा था। एक भयानक संगीत की भाँति स्मृति उसकी आत्मा को खाये जा रही थी। समय-समय पर उसे वासिल हालवर्ड के नेत्र अपनी ओर देखते हुए जान पड़ते थे। फिर भी उसने अनुभव किया कि वह वहाँ ठहर नहीं सकता। सिगलटन की उपस्थिति से उसे कम वेदना नहीं मिल रही थी। वह ऐसे स्थान पर जाना चाहता था जहाँ उसे कोई भी पहचानता न हो। वह अपने से ही भागना चाहता था।

“मैं एक दूसरे स्थान पर जा रहा हूँ।” उसने थोड़ी देर ठहरकर कहा।

“क्या तटवाले मकान पर ?”

“हाँ।”

“वह पागल स्त्री वहाँ जख्म होगी, यहाँ पर तो लोग उसे घूमने नहीं देते।”

डोरियन ने अपने कंधे हिलाये। “मैं उन स्त्रियों से तंग आगया हूँ जो एक पुरुष को प्यार करती हैं। एक पुरुष से घृणा करने वाली स्त्रियाँ अधिक दिलचस्प होती हैं फिर उनमें कुछ अच्छा मसाला मिलता है।”

“सब जगह एक ही सा है।”

“आओ, मेरे साथ कुछ पियो, मैं कुछ पिऊँगा।”

“मुझे किसी चीज़ की आवश्यकता नहीं।” युवक ने कहा।

“कोई बात नहीं।”

सिगलटन थका हुआ खड़ा हो गया और डोरियन के पीछे-पीछे मदिरालय तक आया। एक पुरानी पगड़ी पहने एक नौकर ने बाड़ी की एक बोटल और भोजन उनके सामने रख दिये और अपने दाँत निकाल-

कर स्वागत किया। स्त्रियाँ उनके पास आकर परस्पर बातें करने लगीं। डोरियन ने पीठ मोड़ ली और धीमे स्वर में सिंगलटन से कुछ कहा।

उनमें से एक स्त्री के होठों पर बड़ी विकृत मलाया के लोगों की भाँति मुस्कान की एक रेखा खिंच गई—“आज रात को हमें गर्व होना चाहिये।” उसने कहा।

“परमात्मा के लिये मुझसे बातें मत करो।” डोरियन ने अपना पाँव पृथ्वी पर पटकते हुए कहा—“तुम क्या चाहती हो? रुपया? यह रहा। अब फिर कभी मुझसे मत बोलना।”

स्त्री की उदास आँखों में दो लाल रोशनियाँ क्षण भर के लिये चमक उठीं और फिर विलीन हो गईं। उसके नेत्र पुन ज्योतिहीन हो गये। उसने अपना सिर हिलाया और लालची उँगलियों से हाथ बढ़ाकर वह सिक्का उठा लिया। उसकी साथिन ने उसे ईर्ष्या की वृष्टि से देखा।

“अब इसका कोई लाभ नहीं।” सिंगलटन ने आह भरते हुए कहा—“मुझे वापिस लौटने की बिल्कुल चिन्ता नहीं। इसका कोई महत्व नहीं रहा। मैं यहाँ प्रसन्न हूँ।”

“यदि तुम्हें किसी चीज़ की आवश्यकता पड़े तो मुझे सूचना दोगे न?” डोरियन ने तनिक रुककर पूछा।

“शायद वूँ।”

“अच्छा, नमस्कार।”

“नमस्कार!” युवक ने सीढ़ियाँ उतरते हुए उत्तर दिया और अपने धन्व होठों को रुमाल से पोंछा।

अपने मुख पर वेदना की गहरी छाप लिये डोरियन दरवाजे तक गया। ज्यों ही उसने परदे को एक ओर खिसकाया, तभी उस स्त्री के रंगे हुए होठों से एक विकृत हँसी फूट पड़ी, यह वही स्त्री थी जिसे उसने सिक्का दिया था। “वह व्यक्ति जा रहा है जिसने प्रेत से सोदा किया हुआ है।” उसने अपने नीरस भव्दे स्वर में कहा।

“तुम्हारा नाश हो ।” उसने उत्तर दिया—“मुझे यह कहकर मत पुकारो ।”

उसने अपनी उँगलियाँ दवाई—“तुम अपने-आपको ‘सुन्दर युव-राज’ सुनना चाहते हो, यही बात है न?” वह उसके पीछे तरु गई ।

इस स्त्री की बात सुनकर ऊँघता हुआ मल्लाह चौकन्ता होकर खड़ा हो गया और पागलपन से चारों ओर देखने लगा । हाल के दर-वाजे को बन्द होते उसने सुना । वह तेजी से बाहर की ओर दौड़ा मानो किसी की खोज में हो ।

उस बूँदाबादी में डोरियन गली में तेजी से आगे बढ़ने लगा । सिगलटन से भेंट करके उसका हृदय पसीज गया था और वह आश्चर्य से सोचने लगा कि क्या इस युवक के पतन का कारण वह स्वयं ही है ? जैसा कि वासिल हालवर्ड ने उसका अपमान करके यह दोष उस पर मढ़ा था । उसने अपने होंठ चवाये और उसकी छाँखों में एक प्रकार की उदासी छा गई । फिर उसने सोचा कि उसे इन बातों से क्या मत-लब ? एक मनुष्य की जिन्दगी इतनी छोटी होती है कि दूसरे की ग़ल-बियों का भार अपने कंधों पर लेना महान् मूर्खता है । प्रत्येक व्यक्ति अपनी जिन्दगी बिताता है और उसके लिये स्वयं उसका मूल्य चुकाता है । परन्तु दुःख की बात इतनी ही है कि मनुष्य को एक ग़लती के लिये कितनी जल्दी-जल्दी और कितनी ही बार उसकी कीमत चुकानी पड़ती है । मनुष्य के साथ हिसाब-किताब रखते समय भाग्य कभी उस हिसाब को बन्द नहीं करता । जैसा कि मनोवैज्ञानिक कहते हैं कि मनुष्य की जिन्दगी में कुछ ऐसे क्षण भी होते हैं । जब पाप करने की भावना—या संसार जिसको पाप कहता है—मनुष्य के स्वभाव को इस प्रकार अपने अधीन कर लेती है कि उसके शरीर की प्रत्येक नस, उसके मस्तिष्क का प्रत्येक परमाणु भयभीत विचारों के वशीभूत हो जाता है । इन क्षणों में प्रत्येक पुरुष और स्त्री अपनी आत्मा की स्वतन्त्रता को खो बैठता है । वह अपने भयानक अन्त की ओर स्वयं ही आगे बढ़ता जाता

है। कुछ सोच-समझकर अपना रास्ता चुनने की शक्ति लुप्त हो जाती है, और उनकी आत्मा का या तो अन्त हो जाता है, अन्यथा वह उस रूप में रहती है कि मन में उठती विद्रोह की भावनाओं का साथ देती है, उलटे रास्तों को अपनाने में हाथ बँटाती है। घमं के पुजारी कभी हम लोगों को यह बताते-बताते नहीं थकते कि सारे पाप किसी सिद्धान्त-को न मानने पर ही उपजते हैं।

निरन्तर द्वन्द्वों से पके होकर, पाप करने पर तुला हुआ, यका हुआ मस्तिष्क, और विद्रोह के लिए इच्छुक आत्मा लिए डोरियन तेजी से आगे कदम बढ़ाता जा रहा था। ज्योंही उसने एक अंधेरे खडहर के बीच में पाँव रखा—उस बदनाम स्थान पर जाने के लिए यह खडहर वाला रास्ता छोटा पड़ता था—तभी उसने अचानक अनुभव किया कि किसी ने उसे पीछे से पकड़ लिया है और अपनी रखा के लिये कुछ भी करने से पूर्व उसको धकेल कर दीवार के सहारे खड़ा कर दिया गया और एक शक्तिशाली हाथ ने उसका गला दबा दिया।

उसने एक पागल की भाँति अपनी जिन्दगी के लिए सग्राम किया परन्तु और बड़ी कठिनता के साथ उसने उन शक्तिशाली उँगलियों को अपनी गर्दन से दूर किया। क्षण भर में उसने पिस्तौल की क्लिक सुनी और चमकती हुई पिस्तौल का मुख अपने सिर की ओर देखा। तभी उसे अपने सामने छोटे से कब का साँवले रंग का व्यक्ति दिखाई दिया।

“तुम मुझसे क्या चाहते हो ?” उसने डाँटते हुए पूछा।

“चुप रहो।” उस व्यक्ति ने कहा—“यदि तुम ज़रा भी हिले तो मैं गोली मार दूँगा।”

“तुम पागल हो गये हो, मैंने तुम्हारा क्या बिगाड़ा है ?”

“तुमने सिवल वेन की जिन्दगी नष्ट कर डाली।” उसने उत्तर दिया—“और सिवल वेन मेरी वहन थी। उसने अपनी हत्या कर ली, मैं इसे जानता हूँ। उसकी मृत्यु का कारण केवल तुम ही हो। मैंने

सौगन्ध खाई थी कि उसके बदले में मैं तुम्हारी हत्या कर डालूँगा। वर्षों से मैं तुम्हें ढूँढ़ रहा था परन्तु मुझे तुम्हारा कोई पता नहीं मिला, कोई समाचार तक नहीं मिल सका। जो दो श्रावमी तुम्हारे विषय में कुछ जानते थे वे मर चुके हैं। जिस नाम से तुम्हें वह पुकारा करती थी उसके अतिरिक्त मैं कुछ भी नहीं जानता था। आज रात को अचानक ही वह मुझे सुताई दिया। परमात्मा की प्रार्थना कर लो, क्योंकि आज तुम्हें मरना है।”

डोरियन भय से काँप उठा। “मैं उसे कभी नहीं जानता था।” उसने हकलाते हुए कहा—“मैंने कभी उसका नाम तक नहीं सुना, तुम पागल हो गये हो।”

“तुम अपने पापों का प्रायश्चित्त कर लो, जितना सत्य मेरे जेम्स वेन होने में है, उतना ही आज तुम्हारी मृत्यु में है।” डोरियन के लिए यह बहुत भयानक क्षण था। वह क्या कहे या क्या करे, इसका पता उसे नहीं था। “घुटनों के बल झुक जाओ।” उस श्रावमी ने चिल्लाकर कहा—“प्रार्थना करने के लिए मैं तुम्हें एक मिनट देता हूँ, इससे अधिक नहीं। मैं आज भारत जा रहा हूँ और जाने से पहले अपना काम समाप्त कर लेना चाहता हूँ। एक मिनट, इससे अधिक नहीं।”

डोरियन के दोनों हाथ वृक्षों की शाखा भाँति दोनों ओर झूलने लगे। भय से सुन्न हुआ डोरियन समझ नहीं सकता था कि वह क्या करे। अचानक आशा की एक किरण से उसका मस्तिष्क चमक उठा। “ठहरो !” उसने चिल्लाकर कहा—“तुम्हारी बहन को मरे कितना समय बीत चुका है ? जल्दी से मुझे बताओ।”

“अठारह वर्ष !” उसने उत्तर दिया—“तुम मुझसे यह क्यों पूछते हो ? वर्षों को इससे क्या मतलब !”

“अठारह वर्ष !” डोरियन ग्रेहेंस दिया, उसके स्वर में विजय दिखाई दे रही थी।

“अठारह वर्ष ! किसी लेंप की रोशनी में ले जाकर मेरे चेहरे को

देखो ।”

जेम्स वेन क्षणभर के लिये भिन्नका, वह डोरियन का मतलब नहीं समझ सका । तब वह डोरियन प्रे को पकड़कर उसे खडहर से बाहिर ले आया ।

तेज़ हवा के चलने से यद्यपि रोशनी धीमी पड़ गई थी और हिल रही थी फिर भी उसे अपनी ग़लती स्पष्ट रूप से दिखाई देने लगी । जिस व्यक्ति की वह हत्या करने जा रहा था उसकी शक्ल पर बालक के सारे चिन्ह थे, यौवन की सारी पवित्रता थी । वह उसे बीस वर्ष से ज़रा अधिक उम्र का जान पड़ा । वर्षों पूर्व जब वह अपनी बहन से अलग हुआ था उसी उम्र का यह जान पड़ा । उसे बड़ विश्वास हो गया कि यह वह व्यक्ति नहीं है जिसने सिबल की जिन्दगी नष्ट की थी ।

उसने अपने कदम पीछे हटा लिए । “हे भगवान् !” वह चिल्लाया—
“और मैं तुम्हारी हत्या करने वाला था !”

डोरियन प्रे ने एक लम्बी सांस ली । “तुम अभी अभी एक बड़ा भारी पाप करने जा रहे थे । उसने कड़ी दृष्टि से देखते हुए कहा—
“इस अवसर से चेतकर तुम यह प्रतिज्ञा कर लो कि किसी आदमी से बदला लेना तुम्हारा काम नहीं है ।”

“मुझे क्षमा करो !” जेम्स वेन ने धीमे स्वर में कहा—“मुझे धोखा हुआ था । उस मकान में एक परिचित शब्द सुनकर मैं गलत रास्ते पर निकल पड़ा था ।

“अच्छा हो कि तुम अब घर लौट जाओ और पिस्तौल अलग रख दो अन्यथा तुम पर कोई विपत्ति आ सकती है ।” डोरियन ने कहा और वह धीरे-धीरे अपनी सड़क पर चला गया ।

जेम्स वेन भयभीत होकर पटरी पर खड़ा रहा । वह सिर से पाँव तक कांप रहा था । थोड़ी देर पश्चात् वारिश से भीगती हुई दीवार पर अपनी काली परछाई डालती हुई एक स्त्री प्रकाश में आई और चुपके-

चुपके क़दम बढ़ाती हुई उसके बिल्कुल समीप आ गई। उसने अपनी बांह पर किसी के हाथ का अनुभव किया और चौंककर पीछे मुड़कर देखा। यह वही स्त्री थी जो मदिरालय में शराब पी रही थी।

“तुमने उसे मार क्यों नहीं दिया ?” उसने अपना विकृत मुख उसके मुख के बिल्कुल समीप ले जाकर धीमे स्वर में पूछा—“जब तुम उस मकान से बाहिर भागे तो मैं समझ गई थी कि तुम उसका पीछा कर रहे हो। तुम बिल्कुल मूर्ख रहे। तुमने उसे मार दिया होता। उसके पास बहुत-सा धन है और वह बहुत-बहुत ही खराब आवमी है।”

“जिस आवमी को मैं खोज रहा था, यह वह व्यक्ति नहीं है।” उसने उत्तर दिया—“और मुझे किसी व्यक्ति के धन की आवश्यकता नहीं है। मैं एक आवमी को जिन्दगी चाहता हूँ। जिस व्यक्ति के प्राणों को मुझे ज़रूरत है उसकी अवस्था चालीस के लगभग होनी चाहिए। यह आवमी अभी लड़का-सा ही था। परमात्मा का धन्यवाद कि इसके रक्त से मैंने अपने हाथ नहीं रगे।”

वह स्त्री एक क्रूरहँसी हँस दी। “वह लड़का है !” वह हँसी—वारह वर्ष पहले ही इस सुन्दर युवराज ने मुझे वह बना दिया जो तुम मुझे आज देख रहे हो।

“तुम झूठ बोल रही हो।” जेम्स वेन चिल्लाया।

उसने अपने हाथ ऊपर आकाश की ओर उठाये—“भगवान् को साक्षी करके कहती हूँ कि मैं सच बोल रही हूँ।” उसने चिल्लाकर कहा।

“परमात्मा को साक्षी करके ?”

“यदि मैं झूठ बोलूँ तो मेरी हत्या कर देना। यहाँ जितने लोग आते हैं, यह उनमें सबसे गया-बीता है। लोग कहते हैं कि इस व्यक्ति ने एक सुन्दर मुख के बदले अपने-आप को प्रेत के हाथों बेच आला है। अठारह वर्ष पूर्व मैं इससे मिली थी। तब से लेकर आजतक इसमें कोई विशेष परिवर्तन नहीं हुआ है यद्यपि मैं बहुत बवल गई हूँ।”

देखो ।”

जेम्स वेन क्षणभर के लिये भिन्नका, वह डोरियन का मतलब नहीं समझ सका । तब वह डोरियन ग्रे को पकड़कर उसे खडहर से बाहिर ले आया ।

तेज हवा के चलने से यद्यपि रोशनी धीमी पड़ गई थी और हिल रही थी फिर भी उसे अपनी ग़लती स्पष्ट रूप से दिखाई देने लगी । जिस व्यक्ति की वह हत्या करने जा रहा था उसकी शक्ल पर बालक के सारे चिन्ह थे, यौवन की सारी पवित्रता थी । वह उसे बीस वर्ष से ज़रा अधिक उम्र का जान पड़ा । वर्षों पूर्व जब वह अपनी बहन से अलग हुआ था उसी उम्र का यह जान पड़ा । उसे बृद्ध विश्वास हो गया कि यह वह व्यक्ति नहीं है जिसने सिविल की जिन्दगी नष्ट की थी ।

उसने अपने क़दम पीछे हटा लिए । “हे भगवान् !” वह चिल्लाया—
“धोर में तुम्हारी हत्या करने वाला था !”

डोरियन ग्रे ने एक सम्बन्धी सांस ली । “तुम अभी अभी एक बड़ा भारी पाप करने जा रहे थे । उसने कड़ी दृष्टि से देखते हुए कहा—
“इस अवसर से चेतकर तुम यह प्रतिज्ञा कर लो कि किसी आबनी से बचला लेना तुम्हारा काम नहीं है ।”

“मुझे क्षमा करो !” जेम्स वेन ने धीमे स्वर में कहा—“मुझे घोखा हुआ था । उस मकान में एक परिचित शब्द सुनकर मैं ग़लत रास्ते पर निकल पड़ा था ।

“अच्छा हो कि तुम अब घर लौट जाओ और पिस्तौल अलग रख दो अन्यथा तुम पर कोई विपत्ति आ सकती है ।” डोरियन ने कहा और वह धीरे-धीरे अपनी सड़क पर चला गया ।

जेम्स वेन भयभीत होकर पटरी पर खड़ा रहा । वह सिर से पाँव तक कांप रहा था । थोड़ी देर पश्चात् वारिश से भीगती हुई दीवार पर अपनी काली परछाईं डालती हुई एक स्त्री प्रकाश में आई और चुपके-

एक सप्ताह पश्चात् डोरियन ने सैल्वी में अपने फूल-पौधों वाली वाटिका में बंठा हुआ मनमौय की सुन्दर डचेस के साथ बातें कर रहा था। डचेस और उसका साठ वर्ष का निर्दल और थका हुआ पति दूसरे महमानों के पास सैल्वी में आये हुए थे। यह चाय का समय था और मेज़ पर रखे, लेस से ढके हुए बड़े लेंप का प्रकाश चीनी और चाँदी के बर्तनों को चमका रहा था। उसके गोरे-गोरे हाथ प्यालों को बड़े सुन्दर ढग से सजा रहे थे और डोरियन ने उसके कान में जो बात कही थी उसे सुनकर उसके लाल-लाल होंठ मुस्करा रहे थे। लार्ड हैनरी रेशमी गद्दों से ढंकी हुई एक आराम कुर्सी पर लेटा हुआ उनकी ओर देख रहा था। पीले रंग के एक सोफे पर बंठी हुई लेड़ी नौरवरो ड्यूक के उन कीड़ों का वर्णन सुनने का प्रदर्शन कर रही थी जो उसने अभी बाज़ील से मँगाये थे। तीन जवान आदमी साफ़-सुयरे वस्त्र पहने चाय के बर्तन पार्टी की स्त्रियों को दे रहे थे। इस घर की पार्टी में कुल चौबह व्यक्ति थे और कुछ और लोगो के आने की सम्भावना कल थी।

“तुम दोनों क्या बातचीत कर रहे हो ?” लार्ड हैनरी ने मेज़ के पास जाकर अपना प्याला मेज़ पर रखते हुए पूछा—“ग्लैंडिज़, मेरे विचार में शायद डोरियन ने तुम्हो प्रत्येक वस्तु का नाम बदलने की योजना बतला दी है। बड़ा मनोरंजक विचार है।”

उसने एक भद्दी वेदना भरी हँसी में कहा ।

“तुम सौगन्ध खाती हो कि तुम सच कह रही हो ?”

“मैं सौगन्ध खाती हूँ ।” उसके नीरस गले से मानो प्रतिध्वनि गूँजी हो—“परन्तु उसके सामने मेरा नाम मत लेना ।” उसने कहा—“मुझे उससे डर लगता है । रात्रि बिताने के लिए मुझे कुछ सिक्के दो ।”

वह प्रतिज्ञा करके सड़क के कोने की ओर बड़ी तेजी से भागा, परन्तु ओरियन ग्रे विलीन हो चुका था । जब उसने पीछे मुड़कर देखा तो वह स्त्री भी गायब हो गई थी ।

१७.

एक सप्ताह पश्चात् डोरियन ने सैल्वी में अपने फूल-पौधों वाली वाटिका में बैठा हुआ मनमोय की सुन्दर डचेस के साथ बातें कर रहा था। डचेस और उसका साठ वर्ष का निर्बल और थका हुआ पति दूसरे महमानों के पास सैल्वी में आये हुए थे। यह चाय का समय था और मेज़ पर रखे, लेस से ढके हुए बड़े लैप का प्रकाश चीनी और चांदी के बर्तनों को चमका रहा था। उसके गोरे-गोरे हाथ प्यालों को बड़े सुन्दर ढंग से सजा रहे थे और डोरियन ने उसके कान में जो बात कही थी उसे सुनकर उसके लाल-लाल होंठ मुस्करा रहे थे। लार्ड हंनरी रेशमी गद्दों से ढंकी हुई एक आरान कुर्सी पर लेटा हुआ उनकी ओर देख रहा था। पीले रंग के एक सोफे पर बैठी हुई लेडी नौरवरो ड्यूक के उन फीड़ों का वर्णन सुनने का प्रदर्शन कर रही थी जो उसने अभी आज़ील से मंगाये थे। तीन जवान आदमी साफ़-सुथरे वस्त्र पहने चाय के बर्तन पाटों की स्त्रियों को दे रहे थे। इस घर की पाटों में कुल चौदह व्यक्ति थे और कुछ और लोगों के आने की सम्भावना फल थी।

“तुम दोनों क्या बातचीत कर रहे हो ?” लार्ड हंनरी ने मेज़ के पास जाकर अपना प्याला मेज़ पर रखते हुए पूछा—“ग्लैंडिज़, मेरे विचार में शायद डोरियन ने तुम्हें प्रत्येक वस्तु का नाम बदलने की योजना बतला दी है। बड़ा मनोरंजक विचार है।”

“परन्तु मैं अपना नाम बदलना नहीं चाहती हैनरी।” डचेस ने उसकी और अपनी सुन्दर आँखें उठाई और कहा—“मुझे अपने नाम पर सन्तोष है, और मेरा विश्वास है कि डोरियन भी अपने नाम से सन्तुष्ट होगा।”

“प्रिय ग्लैडिज़, मैं संसार के बदले में भी तुम दोनों का नाम नहीं बदलूँगा। ये दोनों नाम संपूर्ण हैं। मैं तो मुख्य रूप से फूलों के विषय में सोच रहा था। कल मैंने अपने कोट के लिए एक फूल तोड़ा। वह बहुत ही सुन्दर था और उतना ही प्रभावशाली था जितने कि संसार के सात महापाप होते हैं। अपने विचार में मग्न मैंने एक माली से उस फूल का नाम पूछा। उसने बतलाया कि यह ‘रोविन सोनिवाना’ या उसी की जाति का कोई फूल है। यह दुखदायी सत्य है और वस्तुओं के सुन्दर नाम रखने की हमारी भावना लुप्त हो गई जान पड़ती है। नाम ही सब-कुछ है, मैं अभी उनके काम से नहीं भगड़ता कि वे क्या करते हैं, शब्दों से मेरी लड़ाई अवश्य रहती है। इसी कारण से मैं साहित्य में अश्लील वास्तविकता से घृणा करता हूँ।”

“तब हम तुमको क्या कहकर पुकारा करें हैनरी?” उसने पूछा।

“हैनरी का नाम युवराज पैराडाक्स है।” डोरियन ने कहा।

“श्रव में क्षण भर में हैनरी को समझ गई।” डचेस ने कहा।

“मैं इसे नहीं मानता।” लार्ड हैनरी ने कुर्सी पर बैठते हुए हँसकर कहा—“अपने ऊपर कोई लेबल चिपकाकर छुटकारा पाने का कोई रास्ता नहीं है। मैं लेबल लगाने से इन्कार करता हूँ।”

“लेबल न लगाने से शासन करने का अधिकार नहीं रहता।” उसके सुन्दर होठों ने चेतावनी दी।

“तब तुम मुझे अपने सिंहासन की रक्षा करने को कहती हो?”

“हाँ।”

“मैं आने वाले फल का सत्य बतलाता हूँ।”

“और मैं आज की ग़लतियों को अधिक महत्त्व देती हूँ।” उसने

उत्तर दिया ।

“तुमने मुझे निहत्था कर दिया ग्लैंडिज़ !” डचेस की मुद्रा को देखकर उसने हँसकर कहा ।

“मैंने तुम्हारी ढाल छोनी है, तलवार नहीं ।”

“मैं सौन्दर्य के विरुद्ध कभी सप्राम नहीं करता ।” उसने अपना हाथ हिलाते हुए कहा ।

“मेरा विश्वास करो हैनरी, यह तुम्हारी ग़लती है । तुम सौन्दर्य को बधुत महत्व देते हो ।”

“यह तुम कैसे कह सकती हो ? यह मैं स्वीकार करता हूँ कि ‘अच्छा’ होने की अपेक्षा सुन्दर होना मुझे अधिक पसन्द है, परन्तु दूसरी ओर यह भी तो मैं दावे के साथ कहता हूँ कि कुरूप होने की अपेक्षा ‘अच्छा’ होना भेरे लिए अधिक महत्वपूर्ण है ।”

“कुरूपता तब संसार के सात महापापो में से एक है !” डचेस ने चिल्लाकर पूछा—“तब तुम्हारी उस फूल की तुलना का क्या हुआ ।”

“ग्लैंडिज़, कुरूपता संसार के सात महागुणों में से है । सच्चे टोरी होने के नाते तुम उसका महत्व क्यों कम करती हो ? शराब, वाइबल और सात महागुणों ने इंग्लैंड को वह बना दिया है जैसा कि आज तुम उसे देख रही हो ।”

“तब तुम्हें अपना देश पसन्द नहीं, क्यों ?” उसने पूछा ।

“मैं इस देश में रहता हूँ ।”

“यदि तुम इसे ‘संतर’ कर दो तो अच्छा रहेगा ।”

“क्या तुम यूरोप के विचार जानना चाहती हो ?” उसने पूछा ।

“वे लोग हमारे विषय में क्या कहते हैं ?”

“यही कि टारटफ इंग्लैंड जाकर बस गया है और उसने वहाँ दूकान खोल ली है ।

“क्या यह तुम्हारा अपना विचार है हैनरी ?”

“मैं इसे तुम्हें दे देता हूँ ।”

“मैं इसका उपयोग नहीं कर सकती थी । यह झूठ है ।”

“तुम डरो नहीं, हमारे देशवासी किसी के वर्णन को पहचान नहीं सकते ।”

“वे क्रियात्मक होते हैं ।”

“वे क्रियात्मक होने के बदले अधिक चालाक होते हैं ।” जब वे अपने बहीखाते बनाते हैं तो मूर्खता की घन से और दुर्गुण की झूठे प्रदर्शन से तुलना करते हैं ।”

“फिर भी हमने बहुत बड़े-बड़े काम किये हैं ।”

“बड़े-बड़े काम करने के लिये हमें बाध्य किया गया है ग्लैंडिज ।”

“हमने उनका भार अपने ऊपर उठाया है ।”

“केवल स्टाक एक्सचेंज तक ।”

उसने शपना सिर हिलाया—“मैं जाति में विश्वास नहीं करती हूँ ।” वह चिल्लाई ।

“यह जाति आगे बढ़ने वालों के जीते रहने का प्रतिनिधित्व करती है ।”

“इसका अपना विकास है ।”

“अवनति मुझे अधिक आकर्षित करती है ।”

“कला के विषय में तुम क्या कहते हो ?” उसने पूछा ।

“यह एक रोग है ।”

“और प्रेम ?”

“एक घोखा ।”

“धर्म ?”

“श्रद्धा के स्थान पर एक भावुनिक नाम ।”

“तुम नास्तिक हो ।”

“कभी नहीं, नास्तिकता श्रद्धा का आरम्भ है ।”

“तब तुम कौन हो ?”

“अपनी परिभाषा देने का तात्पर्य अपने को सीमित करना है ।”

“तो अपना कोई अता-पता बताओ ।”

“गुलिय्यां उलझी हुई है, तुम उस भूल-भुलैयां में अपना रास्ता खो बैठोगी ।”

“तुमने बातों में मुझे उलझा लिया है, आओ, किसी अन्य विषय पर बातचीत करें ।”

“हमारा डोरियन ही काफी मनोरंजक विषय है । सालों पहले उसका दूसरा नाम सुन्दर युवराज रखा गया था ।”

“ओह, मुझे उसकी याद मत दिलाओ ।” डोरियन ग्रे ने चिल्ला-फर कहा ।

“आज शाम डोरियन की मुद्रा ठीक नहीं है ।” डचेस ने अपने मुँह पर पाउडर लगाते हुए कहा—“मेरे विचार में डोरियन की यह धारणा है कि मनमौथ ने मुझसे केवल वैज्ञानिक सिद्धान्तों के कारण ही विवाह किया है, क्योंकि आधुनिक समय की तितलियों में उसने सर्वश्रेष्ठ को चुन लिया ।”

“ओह मेरा ख्याल है कि वह पिन लगाकर तुम्हें चिपका नहीं देगा ।” डोरियन ने हँसकर कहा ।

“मि० ग्रे, मेरी नौकरानी जब मुझसे गुस्ते होती है तो ऐसा ही करती है ।”

“वह तुमसे किस बात पर नाराज़ होती है ?”

“इतना मैं विश्वास दिलाती हूँ मि० ग्रे, कि वह बड़ी छोटी-छोटी बातों पर क्रोधित हो जाती है । मैं नौ बजने में दस मिनट पर आती हूँ और कहती हूँ कि साढ़े आठ बजे वह मुझे तैयार कर दे ।”

“उसका नाराज़ होना बड़ी भारी मूर्खता है तुम उसे निकालने की चेतावनी क्यों नहीं दे देती ?”

“मैं ऐसा साहस नहीं कर सकती मि० ग्रे । वह मेरे लिये नये-नये हँटों का आविष्कार करती है । तुम्हें वह हँट याद है जो मैं लेडी हिलस्टोन की पार्टी में पहनकर आई थी ? तुम्हें याद नहीं, लेकिन

याद आने का जो तुमने कृत्रिम प्रदर्शन किया उसके लिये घन्यवाद वह उसने बिना किसी कीमत के तैयार किया था, अच्छे-अच्छे हैटों में लागत कुछ भी नहीं लगती।”

“जैसे प्रसिद्धि में लागत नहीं लगती ग्लैंडिज!” लार्ड हैनरी ने टोकते हुए कहा—“जब कभी कोई व्यक्ति लोगों पर अपना प्रभाव जमाता है, उसी क्षण उसका एक शत्रु बन जाता है। प्रसिद्ध होने के लिये मनुष्य में मध्यवर्ग के गुण होने चाहियें।”

“यह सिद्धान्त स्त्रियों पर लागू नहीं होता।” डचेस ने अपना सिर हिलाते हुए कहा—“और स्त्रियाँ ससार पर शासन करती हैं। मैं तुम्हें विश्वास दिलाती हूँ कि हम लोग ये मध्यवर्ग के गुण सहन नहीं कर सकतीं। जैसा कि किसी ने कहा है, हम स्त्रियाँ अपने कानों से प्रेम करती हैं, जिस प्रकार आदमी अपनी आँखों से प्यार करते हैं—अगदू तुम भी प्यार करते हो तब ...”

“मुझे तो ऐसा प्रतीत होता है कि हम पुरुष प्यार करने के अति-रिक्त और कुछ भी नहीं करते।” डोरियन ने कहा।

“ओह डोरियन, तब तो तुम वास्तव में प्रेम करते ही नहीं। डचेस ने तनिक उबास होकर उत्तर दिया।

“प्रिय ग्लैंडिज !” लार्ड हैनरी ने चिल्लाकर कहा—“तुम यह कैसे कह सकती हो ? रोमांस पुनरावृत्ति से ही जीवित रहता है और पुनरावृत्ति उस उरसाह को फला में परिवर्तित कर देती है। फिर जब कभी मनुष्य प्रेम करता है तो सोचता है कि उसने केवल इस बार ही प्रेम किया है। प्यार की वस्तु बदल जाने से प्रेम की नवीनता में कोई अन्तर नहीं आता। इससे तो वह और भी बढ़ता है। हम जिव्वागी में केवल एक महत्वपूर्ण अनुभव प्राप्त कर सकते हैं और उस अनुभव को जितनी बार और जितनी जल्दी-जल्दी दोहरायें, उसी में जीवन का रहस्य छिपा पडा है।”

“यद्यपि उस अनुभव से कोई घायल ही वयो न हो चुका हो

हैनरी ?” डचेस ने तनिक रुककर पूछा ।

“विशेषकर जब वह घायल हो चुका हो तब—”लार्ड हैनरी ने उत्तर दिया ।

डचेस ने धूरकर आंखों में एक विचित्र मुद्रा लिये डोरियन ग्रे की ओर देखा—“डोरियन ग्रे, इस विषय में तुम्हारे क्या विचार हैं ?” उसने पूछा ।

डोरियन क्षण भर के लिये भिभका । तब वह पीठ का सहारा लेकर हँस दिया—“मे सदा हैनरी के साथ सहमत रहता हूँ ।”

“चाहे वह गलत भी हो ?”

“डचेस, हैनरी कभी गलत नहीं होता ।”

“क्या उसकी फिलासफी से तुम्हें सुख मिलता है ?”

“मैंने कभी सुख की खोज नहीं की । कौन सुख चाहता है ? मैं तो सासारिक आनन्द की खोज में रहता हूँ ।”

“और क्या वे तुमको मिले मि० ग्रे ?”

“हाँ, बहुत बार सदा ही ।”

डचेस ने एक आह भरी । “मे शान्ति की खोज में हूँ ।” उसने कहा—“और यदि अपने कमरे में जाकर मैंने कपडे न पहने, तो आज शाम को मुझे बिल्कुल ही शान्ति नहीं मिलेगी ।”

“मुझे तुम्हारे लिये कुछ फूल लाने दो डचेस ।” डोरियन ने चिल्लाकर कहा और खड़े होकर वह बगीचे में चला गया ।

“तुम बड़ी निर्लज्जता से डोरियन के साथ प्रेम का खेल खेल रही हो ।” लार्ड हैनरी ने अपने दूर के रिश्ते की बहन डचेस से कहा—

“तुम तनिक सावधान हो जाओ । वह बहुत आकर्षक युवक है ।”

“यदि वह आकर्षक न होता तो यह युद्ध ही क्यों होता ।”

“तब ग्रीक की ग्रीक से टक्कर है ?”

“मे जीजन्स का साथ दे रही हूँ, वे एक स्त्री के लिये लडे थे ।”

“उनकी पराजय हुई थी ।”

“पकड़े जाने से भी अधिक बुखब स्थिति बन सकती है।” उसने उत्तर दिया।

“तुम रास को ढीली करके बड़ी तेजी से भाग रही हो।”

“भागना ही जिन्वगी है।” उसका जवाब था।

“आज रात्रि को मैं यह बात अपनी डायरी में लिख लूंगा।”

“क्या ?”

“कि जला हुआ शिशु भ्राग से प्यार करता है।”

“मुझे भ्राग की लपटों ने स्पर्श तक नहीं किया है। मेरे पंख बिलकुल ठीक हैं।”

“उड़ने के अतिरिक्त और सब जगह तुम उन पंखों का उपयोग करती हो।”

“साहस पुरुष से हटकर स्त्री में आ गया है। यह हमारे लिए एक नया अनुभव है।”

“इस क्षेत्र में तुम्हारा मुकाबला करने वाला एक और व्यक्ति भी है।”

“कौन ?”

वह हँसा—“लेडी नौरवरो।” उसने धीमे स्वर में उत्तर दिया—
“वह पूर्णरूप से डोरियन को प्यार करती है।”

“तुम मुझे वाचा करने के लिये उत्साहित करते हो। परन्तु इन रोमांटिक लोगों की तो इस प्राचीन कचहरी में पराजय ही होगी।”

“रोमांटिक ! तुम्हारे पास विज्ञान के सारे साधन हैं।”

“पुरुषों न ही हमें यह शिक्षा दी है।”

“परन्तु तुम्हें इस विषय पर कभी समझाया नहीं।”

उसने लार्ड हैनरी की ओर मुस्करा कर देखा—“मि० ग्रे को कितनी देर हो गई।” उसने कहा—“आओ, हम उसकी सहायता करें।

मैंने उसे अपनी फाक का रंग भी नहीं बतलाया है।”

“इसका मतलब तो समय से पहले ही अपना आत्मसमर्पण करना होगा।”

“रोमांटिक कला अपनी चरम सीमा से आरम्भ होती है।”

“मुझे वापिस लौटने के लिए भी तो अवसर तैयार रखना चाहिये।”

“पार्थोनियन फौजों की तरह ?”

“उनको रेगिस्तान में आश्रय मिल गया था, परन्तु मैं ऐसा नहीं कर सकती।”

“स्त्रियो को अपना रास्ता चुनने का अवसर ही नहीं दिया जाता।” उसने उत्तर दिया, परन्तु अपना वाक्य समाप्त करने के पूर्व ही बाग के दूसरे कोने से किसी के जोर-जोर से सांस लेने की आवाज़ आई और फिर धम से किसी के गिरने की आहट मिली। सब चौंक पड़े। उच्चैः भय से मूर्छित-सी खड़ी रही। अपनी आँखों में भय लिये केलों के फँले हुए पर्तों को एक ओर खिसकाता हुआ लार्ड हैनरी उस ओर बीड़ा। डोरियन ग्रुह के बल फर्श पर इस प्रकार बेहोश पड़ा था मानो हम गया हो। उसको तत्क्षण नीचे ड्राइंग रूम में ले जाया गया और एक सोफे पर लिटा दिया। कुछ बेर बाद उसे होश आया और आश्चर्य से एकाग्र होकर उसने अपने चारों ओर देखा।

“क्या बात हुई ?” उसने पूछा—“ओह, मुझे याद आया। हैनरी, क्या यहाँ मैं पूर्णरूप से सुरक्षित हूँ ?” वह कांपने लगा।

“मेरे डोरियन !” लार्ड हैनरी ने उत्तर दिया—“तुम को केवल गंश आ गया था। वस, इससे अधिक और कुछ नहीं हुआ। तुम शायद बहुत बहुत थक गये थे। तुम आज भोजन करने कमरे में मत आना। मैं तुम्हारा स्थान ले लूँगा।”

“नहीं, मैं अवश्य आऊँगा।” उसने खड़े होने का प्रयास करते हुए कहा—“मैं भोजन करने जरूर आऊँगा। मुझे अकेला नहीं रहना चाहिए।”

वह अपने कमरे में गया और फपड़े पहनने लगा। जब वह मेज़ के सामने अपने सब महमानों के साथ बैठा तो उसके व्यवहार में लापरवाही थी, मानो किसी भी परिणाम की उसे चिन्ता नहीं थी, परन्तु थोड़ी

थोड़ी देर पश्चात् भय की एक लहर उसके शरीर में दौड़ जाती थी क्योंकि फुलवारी में कमरे की खिडकी का सहारा लिये उसने जेम्स वेन को अपनी ओर धरते हुए देखा था ।

१८.

अगले दिन वह अपने मकान से कहीं बाहिर नहीं गया और सारा दिन अपने कमरे में ही व्यतीत किया। यद्यपि वह जिन्दगी के प्रति जेवासीन-सा था परन्तु फिर भी मृत्यु की भयानक लहर उसके शरीर में दौड़कर उसे बीमार बना रही थी। यह विचार कि कोई उसको अपना शिकार बनाने का प्रयास कर रहा है, उसका पीछा कर रहा है, उसको अपने जाल में फंसा रहा है—उसके ऊपर अपना अधिपत्य जमा रहा था। यदि हवा के कारण कोई परवा हिलता तो वह काप उठता। पेड़ों से गिरे हुए शूष्क पत्ते जब वायु के झोखों में शीशों से टकराते थे तो वे उसे अपने निश्चय और पश्चाताप मालूम पड़ते थे, क्योंकि वे भी उसके लिये व्यर्थ हो गये। जब वह अपनी आँखें बन्द कर लेता था तब धुंध से धुंधले हुए शीशों में से उसे मल्लाह का चेहरा झांकता हुआ दिखाई देता था और भय उसके हृदय पर फिर अपना अधिकार जमा लेता था।

परन्तु शायद यह उसकी कोरी कल्पना ही थी जो रात्रि के अंधकार में प्रतिहिंसा और वण्ड की विकृत आकृति बनकर उसके सम्मुख आती थी। वास्तविक जिन्दगी एक प्रकार का ववण्डर-सा बन गई थी, परन्तु फिर भी उसकी कल्पना में तकं दिखाई देते थे। यह उसकी कल्पना ही थी जो उसके किये हुए पाप का वण्ड फड़ी वेदना के रूप में उसे वे रही थी, उसकी कल्पना ही उसके प्रत्येक पाप का विकृत परिणाम उसके

सम्मुख रख रही थी। इस दुनियां में पापियों को उनके पापों का दण्ड नहीं मिलता और परोपकारी को उसके कर्मों का फल नहीं मिलता। शक्तिशाली लोगों को सफलता मिलती है और निबंलों को असफलता। वस, इससे अधिक कुछ नहीं। और यदि कोई नया आगन्तुक चुपके-चुपके मकान के बाहिर आता तो घर के नौकर या चौकीदार उसे अवश्य देखते। यदि व्यापारियों के पास किसी के पदचिन्ह मालियों को दिखाई देते तो वे अवश्य ही इसकी चर्चा उससे करते। हां, यह केवल उसकी कल्पना ही थी। सिबलवेन का भाई उसकी हत्या करने के लिये वहाँ नहीं आया था। वह तो जहाज में बैठकर समुद्र की लहरों के बीच में होगा। कम से कम उसकी ओर से तो वह सुरक्षित है। उसको तो पता भी नहीं था कि उसकी बहन का प्रेमी कौन था और वह उसका पता लगा भी नहीं सकता था। यौवन के जाल ने उसे बचा लिया।

यदि यह उसकी कोरी कल्पना ही थी तो भी आत्मा कितनी भयानक आकृतियां बनाकर लोगों को बिखा सकती है, लोगों के सामने चल सकती है—इस विचार से ही वह कांप उठा। यदि रात-दिन उसके पाप की परछाइयां निस्तब्ध कोनों से उसको देखें, रहस्यमय स्थानों से उसकी हँसी उड़ाएँ, जब वह भोजन करने बैठे तो उसके कानों में धीमे स्वर में बातें करें और जब वह सोता हो तो अपनी वर्फाली उँगलियों से उसे जगा दें—तो न जाने जिन्दगी क्या से क्या बन जाये। जब यह विचार उसके मस्तिष्क में आया तो भय से उसका मुख पीला पड़ गया और यकायक हवा उसे बहुत ठंडी जान पड़ी। ओह ! कैसे पागलपन की अवस्था में उसने अपने मित्र की हत्या कर डाली ! उस दृश्य की स्मृति ही कितनी भयानक है ! वह सब उसे पुन दिखाई देने लगा। उस घटना का प्रत्येक अंग विस्तार से अधिक भयभीत करता हुआ उसे याद आया। समय की काली गुफा से लाल रंग में रगा हुआ उसका पाप प्रगट हुआ। जब लाई हैनरी छ बजे उसके पास आया तो उसने डोरियन को रोते हुए पाया, मानो उसका

हृदय टुकड़े-टुकड़े हो गया हो ।

उस घटना के पश्चात् तीन दिन तक वह बाहिर जाने का साहस न कर सका । सर्दियों की उस प्रातःकाल को स्वच्छ और सुगन्धि से लदी हुई वायु में उसकी प्रसन्नता और जित्दगी की चाह पुनः वापिस लौट आई थी । परन्तु उसके स्वभाव में यह परिवर्तन प्राकृतिक वातावरण के कारण ही नहीं हुआ था । घबराहट के इतना अधिक बढ़ जाने से उसकी शान्तमयी मुद्रा जो भंग हुई थी उससे उसका स्वभाव ही बिद्रोह कर उठा था । इसप्रकार के कोल और कलामय स्वभाव के साथ प्रायः ऐसा ही होता है । उनकी तीव्र वासनाओं को या तो समाप्त होना पड़ता है या झुकना पड़ता है । वे दूसरे व्यक्ति की हत्या कर देते हैं नहीं तो स्वयं मर जाते हैं । कम गहरे दुःख और प्रेम जीवित रहते हैं । ऊँचे वरजे के दुःख और प्रेम अपनी मात्रा के बढ़ जाने से स्वयं ही नष्ट हो जाते हैं । फिर वह अपने को विश्वास दिला चुका था कि वह भय-युक्त कल्पना का शिकार बना हुआ है और अब अपने भय के प्रति उसके मन में घृणा की अपेक्षा क्या भरी हुई थी ।

नाइते के पश्चात् वह घंटा भर तक उचेस के साथ बाग में घूमा और फिर पार्क पार करके शिकार करने वाली पार्टी में जा मिला । सर्दों की ओस घास पर नमक की भाँति दिखाई दे रही थी । आकाश इसप्रकार स्वच्छ था मानो प्वाल में कोई नीली वस्तु जमी हुई हो जिसे उलटा कर विया गया हो । भील के चारों ओर हल्की-हल्की बरफ जम गई थी । चीड़ के जगल के कोने में उसने उचेस के भाई सर जैफरी फ्लोस्टन को अपनी बंदूक से दो गोलियाँ निकालते देखा । वह गाड़ी से कूद पड़ा और गाड़ी वाले को गाड़ी वापिस लौटा ले जाने का आदेश देकर वह बिखरी हुई डालियों और ऊबड़-खाबड़ झाड़ियों को एक ओर हटाता हुआ अपने महमानों की ओर बढ़ा ।

“जैफरी, तुम्हारा शिकार कैसा हुआ ?” उसने पूछा ।

“बहुत अच्छा डोरियन ! मेरे विचार में बहुत से पक्षी जगल छोड़

कर खुले मैदानों में चले गये हैं। अतः भोजन के उपरान्त शिकार अच्छा रहेगा, क्योंकि हम नये मैदानों की ओर बढ़ेंगे।”

डोरियन उसके साथ-साथ घूमने लगा। जंगल की सुगन्धि से भरी हुई हवा, चमकती हुई भूरे और लाल रंग की रोशनियाँ, समय-समय पर शिकारी नौकरों की आवाजें, बन्दूकों के चलने के स्वर ने उसे अपनी ओर आकर्षित किया और उसका मन आनन्दमयी स्वतन्त्रता से भर उठा। प्रसन्नता की लापरवाही और खुशी की उदासीनता ने उस पर अपना आधिपत्य जमा लिया।

अचानक ही उससे बीस गज के अन्तर पर पुरानी घास के बीच में से, चौकन्ने होकर काले कान खड़े किये हुए एक खरगोश आगे की ओर तेजी से भागा। एक ओर बड़ी घनी झाड़ियाँ होने से उसकी गति धीमी पड़ गई। सर जँफरी ने अपनी बन्दूक कंधे पर रखी परन्तु उस कोमल पशु की चाल में कुछ ऐसा सौन्दर्य था जिसने डोरियन को अपनी ओर आकर्षित किया और वह एक दम चिल्ला उठा—“जँफरी, इसे मत मारो, इसे जीवित रहने दो।”

“क्या मूर्ख बनते हो डोरियन !” उसका साथी हँसा। जब खरगोश झाड़ियों में कूदा तभी उसने बन्दूक चला दी। उसी क्षण वो चीखें सुनाई दीं। एक खरगोश की, जो वेदना से भयानक थी, और दूसरी पीड़ा से किसी मनुष्य के कराहने की, जो उससे भी अधिक भयानक थी।

“हे भगवान् ! मैंने किसी शिकारी नौकर को गोली मार दी है।” सर जँफरी ने कहा—“बन्दूक की गोलियों के सामने आने वाला यह कौन मूर्ख था ! उधर शिकार बन्द करो !” उसने बहुत जोर से चिल्ला कर कहा—“एक आवसी घायल हो गया है।”

शिकारी नौकरों का प्रमुख एक हाथ में लाठी लिये भागता हुआ आया।

“कहाँ हुआ ? वह कहाँ है ?” उसने चिल्लाकर पूछा। उसी समय दूसरे लोगों ने बन्दूकें चलानी बन्द कर दीं।

“वहाँ !” सर जफरी ने क्रोध में उत्तर दिया और स्वयं उन झाड़ियों की ओर तेजी से बढ़ा। “तुम अपने आदमियों को पीछे क्यों नहीं रखते ? मेरे आज के शिकार का मजा किरकिरा कर दिया।”

जब वे दोनों झूलती हुई छोटी-छोटी शाखाओं और झाड़ियों को एक ओर हटाकर आगे बढ़ रहे थे तब डोरियन उसी ओर देखता रहा। कुछ ही क्षणों में वे एक व्यक्ति के शरीर को सूर्य की रोशनी में ले आये। वह भय से एक ओर चल दिया। उसे ऐसा प्रतीत हो रहा था कि जहाँ कहीं वह जाता है, वहाँ उसे अपने दुर्भाग्य के दर्शन करने पड़ते हैं। उसने सर जफरी को पूछते हुए सुना कि वह व्यक्ति वास्तव में सर चुका है और उसे ‘हाँ’ में उत्तर मिला। जंगल में उसे भाँति-भाँति की शकलें दिखाई देने लगीं। उसे कितने ही पंरो की ग्राहट और कितने ही स्वरों का मिश्रण सुनाई दिया।

उसके लिये ये थोड़े से क्षण असीम पीड़ा में नरे हुए कभी समाप्त न होने वाले घंटे बन गये। फिर उसने अपने कंधे पर किसी का हाथ अनुभव किया। वह चौंक पड़ा और उसने पीछे मुड़कर देखा।

“डोरियन !” लार्ड हैनरी ने कहा—“मैं सबसे शिकार बन्द कर देने को कहे देता हूँ। इस घटना के पश्चात् शिकार जारी रखना अच्छा नहीं मालूम देता।”

“मैं तो चाहता हूँ कि यदि सवा के लिये बन्द कर दिया जाये हैनरी !” उसने उद्विग्न होकर कहा—“यह सारा का सारा खेल बहुत ही भयानक और निर्मम है। क्या वह आदमी…… ?”

वह अपना वाक्य पूरा नहीं कर सका।

“मुझे भय है कि वह समाप्त हो चुका है।” लार्ड हैनरी ने उत्तर दिया—“गोली ठीक उसकी छाती पर लगी। वह उसी क्षण मर गया होगा। आओ, घर चलें।”

वे दोनों लगभग पचास गज तक बिना कुछ बोले आगे बढ़ते गये।

कर खुले मैदानों में चले गये हैं। अतः भोजन के उपरान्त शिकार अच्छा रहेगा, क्योंकि हम नये मैदानों की ओर बढ़ेंगे।”

डोरियन उसके साथ-साथ घूमने लगा। जंगल की सुगन्धि से भरी हुई हवा, चमकती हुई भूरे और लाल रंग की रोशनियाँ, समय-समय पर शिकारी नौकरों की आवाजें, बन्दूकों के चलने के स्वर ने उसे अपनी ओर आकर्षित किया और उसका मन आनन्दमयी स्वतन्त्रता से भर उठा। प्रसन्नता की लापरवाही और खुशी की उदासीनता ने उस पर अपना आधिपत्य जमा लिया।

अचानक ही उससे दोस गज के अन्तर पर पुरानी घास के बीच में से, चौकन्ने होकर काले कान खड़े किये हुए एक खरगोश आगे की ओर तेजी से भागा। एक ओर बढ़ी घनी झाड़ियाँ होने से उसकी गति धीमी पड़ गई। सर जैफरी ने अपनी बन्दूक कंधे पर रखी परन्तु उस कोमल पशु की चाल में कुछ ऐसा सौन्दर्य था जिसने डोरियन को अपनी ओर आकर्षित किया और वह एक दम चिल्ला उठा—“जैफरी, इसे मत मारो, इसे जीवित रहने दो।”

“क्या मूर्ख बनते हो डोरियन !” उसका साथी हँसा। जब खरगोश झाड़ियों में कूदा तभी उसने बन्दूक चला दी। उसी क्षण दो चीखें सुनाई दीं। एक खरगोश की, जो वेदना से भयानक थी, और दूसरी पीडा से किसी मनुष्य के कराहने की, जो उससे भी अधिक भयानक थी।

“हे भगवान् ! मैंने किसी शिकारी नौकर को गोली मार दी है।” सर जैफरी ने कहा—“बन्दूक की गोलियों के सामने आने वाला यह कौन मूर्ख था ! उधर शिकार बन्द करो !” उसने बहुत जोर से चिल्लाकर कहा—“एक आदमी घायल हो गया है।”

शिकारी नौकरों का प्रमुख एक हाथ में लाठी लिये भागता हुआ आया।

“कहाँ ठुजूर ? वह कहाँ है ?” उसने चिल्लाकर पूछा। उसी समय दूसरे लोगों ने बन्दूकें चलानी बन्द कर दीं।

“वहाँ !” सर जफरी ने क्रोध में उत्तर दिया और स्वयं उन झाड़ियों की ओर तेजी से बढ़ा। “तुम अपने आदमियों को पीछे क्यों नहीं रखते ? मेरे आज के शिकार का मजा किरकिरा कर लिया ।”

जब वे दोनों झूलती हुई छोटी-छोटी शाखाओं और झाड़ियों को एक ओर हटाकर आगे बढ़ रहे थे तब डोरियन उसी ओर देखता रहा। कुछ ही क्षणों में वे एक व्यक्ति के शरीर को सूर्य की रोशनी में ले आये। वह भय से एक ओर चल दिया। उसे ऐसा प्रतीत हो रहा था कि जहाँ कहीं वह जाता है, वहाँ उसे अपने दुर्भाग्य के दर्शन करने पड़ते हैं। उसने सर जफरी को पूछते हुए सुना कि वह व्यक्ति वास्तव में मर चुका है और उसे ‘हाँ’ में उत्तर मिला। जंगल में उसे भाँति-भाँति की शकलें दिखाई देने लगीं। उसे कितने ही पंरो की आहट और कितने ही स्वरों का मिश्रण सुनाई दिया।

उसके लिये ये थोड़े से क्षण असीम पीड़ा में नरे हुए कभी समाप्त न होने वाले घटे बन गये। फिर उसने अपने कंधे पर किसी का हाथ अनुभव किया। वह चौंक पड़ा और उसने पीछे मुड़कर देखा।

“डोरियन !” लाडें हैनरी ने कहा—“मैं सबसे शिकार बन्द कर देने को कहे देता हूँ। इस घटना के पश्चात् शिकार जारी रखना अच्छा नहीं मालूम देता।”

“मैं तो चाहता हूँ कि यदि सवा के लिये बन्द कर दिया जाये हैनरी !” उसने उद्विग्न होकर कहा—“यह सारा का सारा खेल बहुत ही भयानक और निर्मम है। क्या वह आदमी …… ?”

वह अपना वाक्य पूरा नहीं कर सका।

“मुझे भय है कि वह समाप्त हो चुका है।” लाडें हैनरी ने उत्तर दिया—“गोली ठीक उसकी छाती पर लगी। वह उसी क्षण मर गया होगा। आओ, घर चलें।”

दोनों लगभग पचास गज तक बिना कुछ बोले आगे बढ़ते गये।

तब डोरियन ने लार्ड हैनरी की ओर देखा और एक लम्बी साँस खेंचकर कहा—“यह एक अपशकुन हुआ हैनरी—एक अपशकुन ।”

“तुम किसको अपशकुन कह रहे हो ?” लार्ड हैनरी ने पूछा—
 “ओह, इस घटना को । डोरियन, इसका कोई इलाज नहीं है । यह उसकी अपनी ही गलती थी, वह वन्दूक के सामने गोली खाने क्यों आया ? दूसरे इससे हमारा क्या मतलब है ? हाँ, जँफरी के लिये अवश्य कोई अपशकुन बन सकता है । लोग यही सोचेंगे कि शिकारी अनाड़ी था । परन्तु जँफरी अनाड़ी नहीं है, वह सीधा निशाना लगाता है । परन्तु अब इस विषय पर चर्चा करने से कोई लाभ नहीं ।”

डोरियन ने अपना सिर हिलाया । “यह एक अपशकुन है हैनरी ! मुझे लग रहा है कि हन में से किसी के ऊपर बड़ी भारी विपत्ति आने वाली है, शायद मुझ पर ही . . . !”

उसने पीड़ा में अपनी आँखों पर हाथ फेरते हुए कहा ।

लार्ड हैनरी हँस दिया—“ससार में इससे बढ़कर भयायक विपत्ति कोई नहीं है कि कोई काम न करने से एक मनुष्य की वृद्धि स्थिर होजाए । यह एक ऐसा पाप है जिसको क्षमा नहीं किया जा सकता । परन्तु हम लोग इसके शिकार नहीं बन सकते, जब तक कि भोजन के समय भी तुम्हारे मेहमान इसी विषय पर बातचीत न करते रहें । मैं उनसे कहूँगा कि इस विषय पर विल्कुल भी बातचीत न करें । और जो तुम अपशकुनों की बात कर रहे हो तो इस नाम की कोई चीज़ नहीं । नियति हमारे भविष्य की सूचनाएँ पहले ही हमें नहीं भेज देती । यह उसकी वृद्धिमानि या निर्वयता कुछ भी कहो । और फिर डोरियन, ससार में तुम पर कौन-सी विपत्ति आ सकती है ? ससार में जिस वस्तु की मनुष्य की आवश्यकता पडती है, वे सब तुम्हारे पास हैं । कोई भी ऐसा व्यक्ति नहीं होगा जो तुम्हारे साथ अपना भाग्य न बतल डाले ।”

“हैनरी, कोई भी ऐसा श्रावमी नहीं है जिसके साथ मैं अपना भाग्य बतल सकता हूँ। इस प्रकार मत हँसो। मैं तुम्हें सत्य बतला रहा हूँ। वह भाग्यहीन किसान जो अभी मरा, वह मुझे कहीं अच्छा था। मुझे मृत्यु का भय नहीं है परन्तु मृत्यु के आगमन से मुझे डर लगता है। उसके भयानक पाँव मुझे अपने चारों ओर पहिये की भाँति घूमते हुए दिखाई देते हैं। हे भगवान् ! क्या तुम उन पेड़ों के पीछे किसी श्रावमी को नहीं देख रहे जो मेरी ओर देख रहा है, मेरी प्रतीक्षा कर रहा है।”

जिस विशा की ओर डोरियन का काँपता हुआ हाथ इंगित कर रहा था उस ओर लार्ड हैनरी ने देखा—“हां।” उसने मुस्करा कर कहा—“मैं माली को तुम्हारी प्रतीक्षा करते देख रहा हूँ। मेरे ख्याल में वह तुमसे पूछना चाहता है कि आज रात को मेज पर कैसे फूल सजाये जायें। डोरियन तुम कितने घबड़ा रहे हो ? जब हम शहर पहुँच जायेंगे तो तुम मेरे डाक्टर को अपने-आपको दिखाना।”

माली को अपनी ओर आते देखकर डोरियन ने सन्तोष की सास ली। उसने हँट छूकर सलाम किया, भिँभकते हुए लार्ड हैनरी पर एक दृष्टि डाली और तब अपनी जेब में से एक पत्र निकालकर डोरियन के हाथ में दे दिया—“डचेस ने कहा है कि इसका जवाब लेकर आऊँ।” उसने धीमे स्वर में कहा।

डोरियन ने पत्र अपनी जेब में रख लिया—“डचेस से कहो कि मैं अन्वर आ रहा हूँ।” उसने उदासीन स्वर में उत्तर दिया। माली घूमकर मकान की ओर तेजी से कदम बढ़ाता हुआ चला गया।

“स्त्रियों को भयानक काम करने का कितना शौक है !” लार्ड हैनरी ने हँसकर कहा—

“उनमें एक यह गुण भी है जिसकी मैं बहुत प्रशंसा करता हूँ। जब तक दूसरे आदर्शियों की दृष्टि एक स्त्री पर लगी रहती है तब तक वह किसी भी पुरुष के साथ प्रेम के कृत्रिम खेल खेलती रहेगी।”

“हैनरी, तुम्हें भयानक बातें बनाने का कितना शौक है। परन्तु इस समय तुम्हारी बात में सत्य की मात्रा नहीं है। मैं डचेस को बहुत पसन्द करता हूँ, परन्तु उसे प्यार नहीं करता।”

“और डचेस तुमसे बहुत प्रेम करती है, परन्तु तुम्हें अधिक पसन्द नहीं करती। इसलिये तुम दोनों का जोडा बहुत अच्छा रहेगा।”

“हैनरी, तुम व्यर्थ की बातें कर रहे हो और इन बातों की कोई नींव नहीं होती।”

“इनकी नींव अनेतिक वृद्धता पर होती है।” लार्ड हैनरी ने एक सिगरेट सुलगाते हुए कहा।

“हैनरी, तुम इस प्रकार के सिद्धान्त गढ़ने में किसी की भी बलि चढ़ा सकते हो।” डोरियन ने कहा, उसके स्वर में अथाह वेदना छिपी पड़ी थी। “काश कि मैं प्यार कर सकता, परन्तु मुझे ऐसा प्रतीत होता है कि मैं प्रेम खो चुका हूँ और मन की इच्छाओं और आकांक्षाओं को भूल चुका हूँ। मैं अपने में ही बहुत मस्त हो गया हूँ। मेरा अपना व्यक्तित्व मुझ पर एक भार बन गया है। मैं भाग जाना चाहता हूँ, यहाँ से दूर जाकर सब कुछ भूल जाना चाहता हूँ। मैंने लन्दन से यहाँ आकर बहुत मूर्खता की। मेरे विचार में मैं हावों को एक तार डाल दूँगा कि वह मेरा जहाज तैयार रखे। जहाज में मनुष्य पूर्णरूप से सुरक्षित रहता है।”

“किस भय से सुरक्षित डोरियन ? तुम पर कोई विपत्ति आई हुई है ? मुझे बतला क्यों नहीं देते कि वह क्या है ? तुम जानते हो कि मैं तुम्हारी सहायता ही करूँगा।”

“मैं तुम्हें नहीं बतला सकता हैनरी !” उसने उदास स्वर में उत्तर दिया—“मेरा ख्याल है कि यह कहीं मेरी फोरी कल्पना ही तो नहीं है। इस बुखभरी घटना से मैं उद्विग्न हो उठा हूँ। मुझे कभी-कभी यह भयानक विचार आता है कि कहीं मेरे साथ भी ऐसा ही न हो।”

“क्या पागलों की-सी बातें कर रहे हो !”

“मेरे विचार में भी यह पागलों की बातें हैं परन्तु ऐसा न सोचूँ यह मेरे वश की बात नहीं है। आह ! डचेस आ रही हैं, दर्जी की नई गाउन में वह कितनी सुन्दर लग रही है। डचेस, हम लोग शिकार से वापिस लौट आये हैं।”

“मि० प्रे, मैंने उस दुर्घटना के विषय में सब-कुछ सुन लिया है।” उसने उत्तर दिया।

“बेचारा जैफरी भी बहुत उद्विग्न हो उठा है। और मैंने यह सुना है कि तुमने उस खरगोश पर गोली चलाने के लिये उसे मना किया था। कंसो अजीब बात है।”

“हाँ, बड़ी अजीब-सी घटना घटी। मैं नहीं जानता कि किस आन्तरिक भावना के वशीभूत होकर मैंने यह कहा। शायद वह मेरा भ्रम था। मुझे वह छोटा-सा जानवर बहुत सुन्दर लगा। परन्तु मुझे शोक है कि लोगों ने तुम्हें उस आदमी की गोली लगने की दुर्घटना भी सुनाई। यह बहुत भी विकृत विषय है।”

“विकृत नहीं, क्रोध दिलाने वाला विषय है।” लार्ड हैनरी ने प्रत्युत्तर में कहा—“इसका मनोवैज्ञानिक मूल्य कुछ भी नहीं है। यदि जैफरी जानबूझ कर उस पर गोली चलाता तो सारा मामला कितना दिलचस्प बन जाता। मैं किसी ऐसे व्यक्ति को जानना चाहता हूँ जिसने सचमुच किसी की हत्या की हो।”

“हैनरी, तुम कंसो व्यर्थ की बातें कर रहे हो।” डचेस ने घिल्ला फर कहा—“हैनरी, मि० प्रे, फिर बीमार हो गया मालूम देता है। इसे मूर्च्छा आ रही है।”

डोरियन ने अपना भरपूर प्रयास करके अपने-आप को सभाला—“कोई बात नहीं डचेस !” उसने धीमे स्वर में कहा—“मेरी नसों अपने स्थानों पर स्थिर नहीं हैं। और कोई बात नहीं है। शायद आज प्रातःकाल में बहुत दूर तक चला गया था। हैनरी ने अभी जो कहा था वह

मुझे सुनाई नहीं दिया। क्या कोई बहुत बुरी बात थी? किसी समय तुम मुझे बतलाना। मेरे विचार में मुझे कमरे में जाकर लेट जाना चाहिए। तुम क्या मुझे क्षमा करोगे?"

वे तीनों उन सीढ़ियों तक पहुँच गये थे जो बाग़ से ऊपर छत तक जाती थीं। ओरियन ने जब शीशे का बरावाज़ा बन्द कर लिया तब लार्ड हैनरी ने मुड़कर डचेस की ओर अपनी नाँव से भरी हुई आँखों से देखा। "क्या तुम ओरियन से बहुत प्रेम करती हो?" उसने पूछा।

उसने कुछ देर तक लार्ड हैनरी के प्रश्न का उत्तर नहीं दिया और प्राकृतिक दृश्य की ओर बड़े ध्यान से देखती रही। "काश कि इसका उत्तर मुझे पता होता।" उसने अन्त में कहा।

उसने अपना सिर हिलाया—“इसका ज्ञान होना बहुत भयानक है। इसकी अनिश्चितता ही सबसे बड़ा आकर्षण है। बाहर का कोहरा सब चीजों को कितना विचित्र बना देता है।”

“परन्तु कोहरे में मनुष्य अपना रास्ता भूल सकता है।”

“प्रिय ग्लैडिज, सारे रास्तों का अन्त एक ही स्थान पर जाकर होता है,”

“वह स्थान कौन-सा है?”

“मायामुक्त।”

“मैंने जिन्दगी में ही इस ज्ञान को पा लिया है।” उसने कहा।

“यह बड़ी सजधज के साथ तुम्हारे पास आया है।”

“परन्तु मैं इस सजधज से ऊब चुकी हूँ।”

“परन्तु वह तो रहेगी ही।”

“केवल जनता के सम्मुख।”

“परन्तु उमे खो जाने का तुम्हें दुःख होगा।” लार्ड हैनरी ने कहा।

“एक पति से मैं कभी अगल नहीं होऊँगी।”

“मनमौय के कान हैं।”

“बुढ़ापा कम सुनता है।”

“क्या उसने कभी ईर्ष्या नहीं की ?”

“मे चाहती हूँ कि वह कभी करता ।”

उसने अपने चारों ओर देखा मानो किसी वस्तु को खोज रहा हो ।

“तुम क्या तलाश कर रहे हो ?” उसने पूछा ।

“तुम्हारा बदन गिर गया है ।” उसने उत्तर दिया ।

वह हँस दी—“मेरे मुँह पर अभी तक जाली है ।”

“इससे तुम्हारी आँखें और भी सुन्दर लग रही हैं ।” उसका उत्तर था ।

वह फिर हँसी । जिस प्रकार लाल पात्र के सफेद बीज चमकते हैं उसीप्रकार उसके दाँत चमकने लगे ।

ऊपर अपने कमरे में डोरियन सोफे पर लेटा हुआ था । उसके शरीर को प्रत्येक हड्डी और प्रत्येक नस में भय समाया हुआ था । जिन्दगी उसके लिये ऐसा विकृत बोझ बन गई थी जिसको संभालना असम्भव हो गया था । भाग्यहीन शिकारी नौकर की भयानक मृत्यु, एक जंगली जानवर की भाँति झाड़ियों में गोली चलने की आवाज़, ये सब मानो उसकी मृत्यु की सूचना पहले से ही दे रहे थे । अपनी भावमयी मुद्रा में अचानक ही लार्ड हैनरी ने सच्चे हत्यारे का देखने की जो बात कही थी उसे सुनकर वह लगभग मूर्छित ही हो गया था ।

पाँच बजे के लगभग उसने नौकर को बुलाने की घंटी बजाई और रात को शहर जाने वाली गाड़ी के लिये अपना सामान बांधने के लिये कहा और साढ़े आठ बजे गाड़ी जोतने के लिये आज्ञा दी । वह सैलवी में अब एक भी रात नहीं सोयेगा—यह उसका दृढ़ निश्चय था । यह बड़े अपशकुन का स्थान था । सूर्य के प्रकाश में उसे मृत्यु चलती हुई दिखाई देती थी । जंगल की घास पर रक्त के घबरे पड़ चुके थे ।

तब उसने एक पुर्जा लार्ड हैनरी को लिखा कि वह डाक्टर को दिखलाने के लिये शहर जा रहा है उसे चाहिए कि वह उसकी अनुपस्थिति में मेहमानों का मनोरंजन करे । जब वह उस पुर्जे को लिफाफे में डाल

रहा था तभी किसी ने दरवाजा खटखटाया और उसके नौकर ने सूचना दी कि शिकारी नौकरों का प्रमुख उससे मिलना चाहता है। क्रोधित होकर उसने अपना निचला होंठ चबाया। “उसे अन्दर भेज दो।” कुछ क्षणों की भिम्भक के पश्चात् उसने धीमे स्वर में कहा।

प्रमुख के अन्दर आते ही डोरियन ने मेज की वराज से अपनी चेक बुक निकाली और उसे खोलकर बैठ गया।

“मेरे विचार में तुम आज प्रातः काल की दुर्घटना के विषय में ही बातचीत करने आए हो ?” उसने अपनी कन्म उठाकर पूछा।

“जी हुजूर !” उसने उत्तर दिया।

“क्या यह बेचारा विवाहित था ? क्या उसके परिवार के प्राणी उसी पर निर्भर थे ?” डोरियन ने ऊबकर उसकी ओर देखते हुए पूछा—“यदि यह ठीक है तो मैं नहीं चाहता कि उन्हें किसी प्रकार का भी कष्ट हो और जितना रुपया तुम उचित समझो, उतना मैं देने को तैयार हूँ।”

“हमें पता नहीं हुजूर कि वह कौन है। इसीलिये तो मैं आपके पास आपको कष्ट देने आया हूँ।”

“तुम नहीं जानते कि वह कौन है ?” डोरियन ने अधीर होकर पूछा—“तुम्हारा मतलब क्या है ? क्या वह तुम्हारे आवसियों में से नहीं था ?”

“नहीं हुजूर ! मैंने पहले उसे कभी नहीं देखा। हुजूर, यह एक मल्लाह-सा जान पड़ता है।”

डोरियन के हाथ से कलम गिर पड़ी और उसने अनुभव किया कि उसके हृदय की गति अचानक बन्द हो गई है। “एक मल्लाह ?” उसने चिल्लाकर कहा—“क्या तुमने उसे एक मल्लाह बतलाया था ?”

“हां हुजूर ! उसे देखने से तो वह मल्लाह ही लगता है। उसके दोनों हाथों पर निशान बने हुए हैं।”

“क्या उसके पास से कुछ सामान मिला ?” डोरियन ने कहा और

भुक्कर आश्चर्यमय नेत्रों से उस व्यक्ति की ओर देखने लगा । “कोई ऐसी चीज़, जिससे उसका नाम पता चल जाये ।”

“थोडा-सा बपया था और एक पिस्तौल । किसी प्रकार का नाम तो लिखा नहीं था । हुज़ूर, वह शकल-सूरत में तो अच्छे घर का लगता है परन्तु जिन्दगी फ़ड़ी बिताई मालूम पड़ती है । मेरे विचार में तो वह एक प्रकार का मल्लाह ही था ।

डोरियन चौंककर खड़ा हो गया । उसके मन में एक आशा का संचार हुआ जिससे वह पागलों की भाँति जकड़कर बैठ गया—“उसका शरीर कहाँ है ?” उसने पूछा—“जल्दी करो, मैं इसी क्षण उसे देखना चाहता हूँ ।”

“हुज़ूर, खेतों के एक खाली अस्तबल में रखा है । यहाँ के लोग ऐसे मूत शरीर को अपने घरों में रखना पसन्द नहीं करते । उनका विश्वास है कि मुर्दा अपशकुन है ।”

“खेतों में ! इसी क्षण वहाँ जाओ और मुझसे वहीं मिलो । एक आदमी से मेरा घोड़ा नाने के लिये कहो । अच्छा, रहने दो, कोई बात नहीं । मैं स्वयं ही अस्तबल तक चला आऊँगा, इसमें समय कम लगेगा ।”

जितनी जल्दी डोरियन घोड़ी पर दौड़ सकता था, दौड़ा और पन्द्रह मिनट से भी कम समय में वह खेतों में पहुँच गया । भूतों के झुंड की भाँति पेड़ों की कतारें पीछे छूट गईं और उनकी परछाइयाँ सड़क को चोर रही थीं । एक वार घोड़ी सफेद द्वार से टकराते टकराते बची और डोरियन नीचे गिरने से बाल-बाल बचा । उसने एक छड़ी से उसकी गर्दन पर प्रहार किया । वह सर्दाली हुवा को तीर की भाँति घीरती हुई आगे बढ़ रही थी ।

अन्त में वह खेतों में पहुँच गया । दो आदमी बाहर मटरगस्ती कर रहे थे । उसने घोड़ी से नीचे कूबकर उसकी रास को एक आदमी के हाथों में थमा दिया । दूर के एक अस्तबल में प्रकाश चमक रहा था । किसी प्रकार उसने अनुमान लगाया कि उसका शरीर वहीं है । वह तेज़ी

से उस धीरे बढ़ा और दरवाजे तक पहुँचकर उसे पकड़ लिया ।

वहाँ वह क्षण भर के लिये रुका । उसने अनुभव किया कि यह उस रहस्य का पता लगाने जा रहा है जिस पर उसकी जिन्दगी निर्भर है । तब उसने बढ़ी तेजी से दरवाजा खोला और अन्दर आ गया ।

घास के ढेर पर दूर एक कोने में फटी-पुरानी कमीज़ और नीले रंग का पंजामा पहने उस मृत व्यक्ति की लाश पड़ी थी । एक रुमाल से उका मुख ढका हुआ था । उसके पास एक बोतल में फँसी हुई एक मोम-यत्ती जल रही थी ।

डोरियन ग्रे कांप उठा । उसने अनुभव किया कि उसमें इतना साहस नहीं है कि वह उसके मुख से रुमाल हटाये । उसने खेतों के एक नौकर को अपने पास बुलाया ।

“उसके मुख से यह रुमाल हटा लो । मैं इसकी शकल देखना चाहता हूँ ।” उसने दरवाजे का सहारा लेकर कहा ।

नौकर के रुमाल हटा लेने पर वह आगे बढ़ा । उसके होठों से प्रसन्नता की एक चीख निकली । भड़ियों में जिस व्यक्ति के गोली थी वह जेम्स वेन था ।

वह कुछ क्षणों तक उस मृत शरीर को देखता हुआ खड़ा रहा । जब वह घर वापिस लौट रहा था, तब उसकी आँखों में आँसू भरे हुए थे, क्योंकि वह जानता था कि अब वह सुरक्षित है ।

१६.

“तुम्हारे यह कहने से कोई लाभ नहीं कि तुम्हारा आचार-व्यवहार अब अच्छा रहेगा।” गुलाब जल से भरे हुए लाल रंग के एक प्याले में अपनी सफेद उँगलियाँ डुबोकर लाडें हैनरी ने चित्लाकर कहा—“तुम बिल्कुल सम्पूर्ण हो, भगवान् के लिये अपने को न बदलो।”

डोरियन ग्रे ने अपना सिर हिलाया। “नहीं हैनरी, मैंने जिन्दगी में बहुत से भयानक कुकर्म किये हैं। मैं अब और नहीं कहूँगा। मैंने अपना सद्व्यवहार कल से आरम्भ किया है।”

“कल तुम ये कहाँ ?”

“गाँव में हैनरी ! मैं अकेला ही एक छोटे से होटल में ठहरा हुआ था।”

“मेरे डोरियन !” लाडें हैनरी ने मुस्काराते हुए कहा—“गाँव में कोई भी अपने अच्छे चरित्र का दावा कर सकता है। वहाँ पर कोई भी पाप करने का लालच नहीं होता। गाँव के लोग यहाँ बिल्कुल असभ्य होते हैं, इसका यही कारण है। सभ्य होना भी कोई हँसी-खेल नहीं है। सभ्य बनने के केवल दो रास्ते हैं, पहला सुसंस्कृत होना और दूसरा नीच काम करना। गाँव के लोगो को दोनों में से कोई भी काम करने का सौभाग्य प्राप्त नहीं होता, इसी से उनका विकास नहीं हो पाता।”

“संस्कृति और नीच काम !” डोरियन का स्वर गूँजा—“मैंने दोनों

के विषय में थोड़ा-थोड़ा देखा है, परन्तु इन दोनों को एक साथ देखकर अब भी मैं भयभीत हो जाता हूँ। क्योंकि हैनरी, मेरे सामने अब एक नया उद्देश्य है, मैं बदलने जा रहा हूँ। मेरे विचार में मैं बदल चुका हूँ।”

“तुमने यह नहीं बतलाया कि तुमने कौन-सा अच्छा काम किया। या तुमने यह तो नहीं कहा था कि तुमने एक से अधिक अच्छा काम किया?” लार्ड हैनरी ने पूछा। उसने अपनी प्लेट में लाल रंग का चेरी का रस डाला और उस पर सफेद चीनी छिड़क दी।

“मैं तुम्हें वह घटना बतला सकता हूँ हैनरी। यह ऐसी कहानी नहीं है जो सबको सुनाई जा सके। मैंने एक व्यक्ति को निष्कलक ही छोड़ दिया। दूसरे को चाहे इसका तात्पर्य कुछ भी न निकले परन्तु तुम मेरा मतलब समझते हो। वह उतनी ही सुन्दर और आकर्षक थी जिनकी कि सिबल वेन। उसकी इसी समानता ने पहले-पहल मुझे आकर्षित किया। तुम्हें सिबल की बात याद है न? वह सब कितनी पुरानी बात मालूम देती है! परन्तु हैनरी वह हम लोगों की श्रेणी की नहीं थी। वह गाँव की सीधो-सादी बालिका थी, पर मैंने उसे सचमुच प्यार किया। मेरा बूढ़ा विश्वास है कि मैं उससे प्रेम करता था। इस सारे मई के महीने में मैं शहर से सप्ताह में दो-तीन बार उसे देखने जाया करता था। कल वह मुझसे एक छोटे-से वगीचे में मिली। पेड़ों पर लटकते हुए सेवों के गुच्छे उसके सिर के ऊपर लटकते रहे और यह हँसती रही। आज प्रातः काल हम दोनों को एक साथ चले जाना था। यकायक मैंने निश्चय किया कि मैं उसे उसीप्रकार खिले हुए सुन्दर फूल की भाँति छोड़ जाऊँ जैसा मैंने उसे पहले-पहल पाया था।”

“मैं सोचता हूँ डोरियन कि इस भावना की नवीनता ने तुम में वास्तविक प्रसन्नता की लहर दौड़ा दी होगी।” लार्ड हैनरी ने बीच में टोकते हुए कहा—“तुम्हारी इस अघूरी कहानी को मैं पूरी किये देता हूँ। तुमने उसको नेक सलाह दी और उसका हृदय टुकड़े टुकड़े कर दिया। अपने-

प्रापको बदलने का आरम्भ तुमने यहा से किया ।”

“हैनरी, तुम कैंसी भयानक बातें कह रहे हो ? यह सब तुम्हें मेरे सामने नहीं कहना चाहिये । हैनरी, उसका हृदय नहीं टूटा है । यद्यपि वह रोई-चिन्लाई और उस तरह का सब कुछ किया । परन्तु उसे कोई कलक तो नहीं लगा । वह एक सम्मानित पवित्र वालिका की भाँति रह सकती है ।”

“और एक विश्वासघाती प्रेमी पर आसू बहाये ।” कुर्सी पर आराम से बैठकर लार्ड हैनरी ने हँसते हुए कहा—“मेरे डोरियन, तुम में अभी तक बच्चों की सी आदतें हैं ।

“बया तुम समझते हो कि वह लड़की अब अपनी श्रेणी के किसी पुरुष के साथ किसी समय भी सन्तुष्ट होकर रह सकती है ? मेरे विचार में किसी दिन उसका विवाह किसी किसान या मिस्तरी से हो जायेगा । तुमसे मिलने की और तुमसे प्रेम करने की स्मृति से सदा ही वह अपने पति से घृणा करेगी और उसकी जिन्दगी दुःखमय बनी रहेगी । नैतिक दृष्टिकोण से मैं तुम्हारे इस परिवर्तन को कोई महत्व नहीं दे सकता । आरम्भ के विचार से भी यह उतना प्रभावशाली नहीं है जितना कि होना चाहिए ।”

“हैनरी, तुम्हारी बातें मेरे लिये असह्य हैं । तुम प्रत्येक घटना की हँसी उड़ाते हो और फिर गम्भीर दृजेडी का सुझाव रखते हो । अब मुझे शोक हो रहा है कि मैंने व्यर्थ में ही तुम्हें यह घटना बतलाई । तुम्हारे विचारों की मुझे तनिक भी चिन्ता नहीं है । मैं जानता हू कि मैंने जो कुछ किया वह ठीक था । बेचारी ! आज प्रातःकाल जब मैं उसके खेत के सामने से गुजर रहा था तब मैंने खिड़की में से फूल की भाँति उसका मुख देखा । खैर, इस चर्चा को छोड़ो, परन्तु मुझ पर यह प्रभाव जमाने का प्रयास न करो कि मैंने क्यों के बाद जा पहला अच्छा काम किया है, अपनी जिन्दगी में जो पहला आत्मत्याग किया है; वह वास्तव में एक प्रकार का पाप था । मैं अच्छा होना चाहता हूँ और मैं

एकदिन अच्छा हो जाऊंगा। अपने विषय में कुछ बतलाओ। शहर में आजकल क्या हो रहा है? मुझे बलब में गये कितने ही दिन बीत गये।”

“लोग अभी तक बासिल के गायब हो जाने की चर्चा कर रहे हैं।

“मैं तो सोच रहा था कि वे अब इस विषय से तग आ गये होंगे। डोरियन ने अपने लिए कुछ शराब उड़ेलते हुए क्रोधित स्वर में कहा।

“प्रिय डोरियन, बासिल की चर्चा करते हुए अभी लोगों को केवल छः सप्ताह ही हुए हैं। अंग्रेज जनता एक विषय का मानसिक बोझ तो महीनों से कम समय तक नहीं सभाल सकती। इन दिनों तो वे काफ़ी भाग्यशाली रहे। पहले मेरे तलाक़ का विषय था, फिर कैंपबेल की आत्म-हत्या की चर्चा और अब एक कलाकार का गायब हो जाना। स्काटलैंड लार्ड की अब भी यह बूढ़ी राय है कि नौ नवम्बर को आधी रात के समय स्लेटी रंग का कोट पहने जो व्यक्ति पैरिस जा रहा था वह बेचारा बासिल था, परन्तु फ्रेंच पुलिस का कथन है कि बासिल कभी पैरिस पहुँचा ही नहीं। मेरे विचार में पन्द्रह दिन के भीतर हमें यह समाचार मिलेगा कि बासिल को किसी ने सनफ्रांसिसको में देखा है। यद्यपि यह कोरा भ्रम है, परन्तु जो व्यक्ति गायब हो जाता है वह सनफ्रांसिसको में दिखाई देता है। वह बहुत ही सुन्दर शहर होगा, उसमें अगली दुनियाँ के सारे आकर्षण होंगे।”

“तुम्हारे विचार में बासिल को क्या हुआ?” डोरियन ने अपनी सिगरेट सुलगाते हुए पूछा। उसे स्वयं ही आश्चर्य हो रहा था कि वह किस प्रकार इस विषय पर इतनी शान्ति से बातचीत कर रहा है।

“मैं थोड़ा-सा अनुमान भी नहीं लगा सकता। यदि बासिल को कहीं छिप जाना पसन्द हो तो उसका पता लगाना मेरा काम नहीं है। यदि वह मर चुका है तो मैं उसके विषय में सोचना नहीं चाहता। मृत्यु ही एक ऐसी चीज है जिससे मुझे भय लगता है। मैं इससे घृणा करता हूँ।

“क्यों ?” डोरियन ने ऊबकर पूछा ।

“क्योंकि”, लार्ड हैनरी ने सुगन्धि के एक डिब्बे को सूँघते हुए कहा—
“मृत्यु के अतिरिक्त मनुष्य सब कुछ सहन कर सकता है । उन्नीस वीं शताब्दी में मृत्यु और अश्लीलता ही दो ऐसी चीजें हैं जिनको कोई समझ नहीं सकता । डोरियन, हम अपनी काफी गाने वाले कमरे में बैठकर पियेंगे । आज तुम मेरे लिये चोपिन का संगीत बजाना । जिस श्रावमो के साथ मेरी पत्नी भागी है उसे भी यह संगीत बहुत अच्छा लगता था । बेचारी विक्टोरिया ! मैं उसे बहुत पसन्द करता था । उसके बिना घर बहुत सूना-सूना-सा लगता है । यह बात मानी कि विवाहित जिन्दगी मनुष्य की केवल एक श्रावत है—एक बुरी श्रावत । परन्तु अपनी बुरी श्रावतों को छोड़ते समय भी मनुष्य को दुःख होता है, उनका अभाव उसे खटकता है । वे एक मनुष्य के व्यक्तित्व का आवश्यक अंग होती हैं ।”

डोरियन ने कुछ नहीं कहा, वह मेज़ छोड़कर दूसरे कमरे में चला गया और प्यानों के पास बैठकर अपनी उँगलियाँ फेरने लगा । काफी घाने पर उसने संगीत बन्द कर दिया और लार्ड हैनरी की ओर देखकर बोला—“हैनरी, क्या तुमने कभी यह आशंका नहीं की कि वासिल की हत्या की गई है ?”

लार्ड हैनरी ने जम्हाई ली । “वासिल बहुत लोकप्रिय था और उसकी फलाई पर वाटरबरी की सस्ती घड़ी लगी रहती थी । उसकी हत्या क्यों की जाती? वह उतना चालाक नहीं था कि लोग उसके शत्रु बन जाते । हाँ, चित्रकला में वह बहुत प्रवीण था । परन्तु एक व्यक्ति वेल्लु-केज़ की भाँति सुन्दर चित्र बना सकता है और फिर भी नीरस रह सकता है । वासिल सचमुच बहुत नीरस था । उसने अपनी बातचीत में मुझे केवल एक बार ही अपनी ओर आकर्षित किया । कितने ही वर्ष पूर्व उसने मुझे बतलाया था कि वह एक पागल की भाँति किस प्रकार तुम्हारी पूजा करता है और उसकी कला में तुम ही एक महत्वपूर्ण उद्देश्य थे

जिससे वह कभी निराश नहीं होता था ।”

“मैं भी वासिल को बहुत पसन्द करता था ।” डोरियन ने अपने उवासी भरे स्वर में कहा—“परन्तु क्या लोग यह नहीं कहते कि उसकी हत्या कर दी गई है ?”

“कुछ समाचार पत्रों का तो यही विचार है, परन्तु मुझे यह तनिक भी सम्भव नहीं जान पड़ता । मैं जानता हूँ कि पैरिस में बहुत से बड़े भयानक स्थान हैं, परन्तु वासिल वहाँ जाने वाले लोगों में से नहीं था । उस में कुछ जानने की उत्सुकता नहीं थी । यही उसका मुख्य अवगुण था ।”

“हैनरी, यदि मैं तुमसे यह कहूँ कि मैंने ही वासिल की हत्या की है तो तुम क्या सोचोगे !” डोरियन ने पूछा । अपनी बात कह लेने पर उसने लार्ड हैनरी को बड़े ध्यान से देखा ।

“प्रिय डोरियन, मेरे विचार में तो तुम उस चरित्र को अपना रहे हो जिसके तुम योग्य नहीं हो । सारी हत्याएँ नीच कर्म हैं और नीच कर्म हत्या से कम नहीं । डोरियन, हत्या करने की शक्ति तुम में नहीं है । यदि यह कहकर तुम्हारे सम्मान में वट्टा लगता हो तो मुझे उसका शोक है, परन्तु मैं तुम्हें यह विश्वास दिलाता हूँ कि यह सत्य है । हत्या केवल नीच श्रेणी के ही लोगों का काम है और मैं इसके लिये उनको बोधी नहीं ठहराता । मेरे विचार में उनके लिये हत्या का वही स्थान है जो हमारे लिये कला का है । इससे उन्हें असाधारण सनसनी मिलती है ।”

“क्या यह एक सनसनी प्राप्त करने का साधन है ? क्या तुम सोचते हो कि एक बार हत्या करके मनुष्य फिर हत्या कर सकता है ? ऐसा मुझ से मत कहो ।”

“ओह डोरियन, कोई भी काम बार-बार करने से प्रसन्नता देने वाला बन जाता है ।” लार्ड हैनरी ने हंसते हुए कहा—“यह जिन्दगी के सबसे महत्वपूर्ण रहस्यों में से एक है । मेरा तो सदा से यह विचार है

कि हत्या जिन्दगी की एक ग़लती है। भोजन के बाद जिस विषय पर यातचीत ही नहीं की जा सकती वह काम मनुष्य को नहीं करना चाहिये। आओ, वासिल के विषय को छोड़ दें। काश कि मैं तुम्हारे इस विचार पर विश्वास कर सकता कि वासिल का वास्तव में इतना रोमांटिक अन्त हुआ। परन्तु मैं इस पर विश्वास नहीं कर सकता। मैं तो कहता हू कि वह बस से नीचे गिर पड़ा और ड्राइवर ने उसकी लाश को भय से पानी में फेंक दिया। हाँ—मेरे ख्याल में तो इसी प्रकार उसका अन्त हुआ। मैं तो अब भी उसको हरे रंग के अथाह जल में पीठ के बल लेटे हुए कल्पना करता हू, जिसके ऊपर से बड़े-बड़े जहाज़ गुज़रते जाते हैं और जिसके सिर के बालों में झाड़ियाँ उलझती जाती हैं तुम जानते हो कि अब वह अपनी जिन्दगी में कोई और अच्छा काम नहीं कर सकता था। गत बस वर्षों में उसका चित्रकला बहुत कुछ नीचे गिर गई थी।”

डोरियन ने चैन की साँस ली और लाडं हैनरी कमरे के दूसरी ओर जाकर जावा के बड़े हरे रंग के तोते को पुचकारने लगा। उसने जब उसकी पीली रंग की पूंछ को छुआ तो अपनी काली पुतलियों को कभी इस ओर और कभी उस ओर घुमाकर वह आगे पीछे हिलने लगा।

“हाँ, उसने धूमकर अपनी जेब से रुमाल निकालते हुए कहा—
“उसकी चित्रकला बिल्कुल समाप्त हो गई थी। मुझे ऐसा प्रतीत होता है कि उसमें से कोई चीज़ खो गई थी। उसकी चित्रकला का उद्देश्य विलीन हो चुका था। जब से तुम्हारी ओर उसकी मित्रता छूटी तब से वह बड़ा कलाकार नहीं रह गया। तुम दोनों का साथ क्यों छूटा ? मेरे विचार में उससे तुम उब गये थे। यदि यह बात थी तो उसने तुम्हें कभी क्षमा नहीं किया होगा। इस श्रेणी के लोगों की यह आदत होती है। हाँ डोरियन, तुम्हारे उस सुन्दर चित्र का क्या हुआ जो वासिल ने बनाया था ? मेरे ख्याल में उसके समाप्त होने के बाद मैंने उसे फिर कभी नहीं देखा। ओह, मुझे याद आया—फिरने ही साल पहले तुम्हें

मुझे बतलाया था कि सैलवी भेजते समय रास्ते में किसी ने उसे चुरा लिया और फिर तुम्हें वह कभी वापिस नहीं मिला। फितने दुःख की बात है। यह सचमुच ही उसकी सर्वश्रेष्ठ कृति थी। मुझे याद है कि मैं उसे खरीदना चाहता था। काश कि मैं उसे खरीद सकता। यह वासिल के इस समय की थी जब उसकी कला उच्च शिखर पर पहुंची हुई थी। उसके बाद से उसके काम में बुरी कला और अच्छे विचारों का मिश्रण था, जिसे पाकर एक व्यक्ति अग्रज कलाकारों का प्रतिनिधित्व करने का दावा कर सकता है। क्या तुमने उसके लिये समाचार-पत्रों में लिखा था ? तुम्हें देना चाहिए था।”

“मैं भूल गया !” डोरियन ने कहा—“मेरे श्याल में मैंने समाचार-पत्र में विज्ञापन दिया था। परन्तु वह चित्र मुझे कभी अच्छा नहीं लगा। उसके लिये मैं बंठा, इसका मुझे सदा शोक रहा। उसकी स्मृति भी मुझे अच्छी नहीं लगती। तुम उसके विषय में क्या बातें करते हो ? मुझे हैमलेट की वे लाइनें याद आ जाती हैं—शायद इसी तरह हैं—
‘एक दुःख का ऐसा चित्र !’

मानो एक मुख जिसका हृदय नहीं है।

“हाँ, वह चित्र इसीप्रकार का था।”

लार्ड हैनरी हँस दिया—“यदि एक मनुष्य अपनी जिव्वागी कलात्मक ढंग से बिताता है तो उसका मस्तिष्क ही उसका हृदय बन जाता जाता है।” उसने आराम कुर्सी पर लेटते हुए कहा।

डोरियन ग्रे ने अपना सिर हिलाया और प्यानी पर बड़े कोमल स्वर बजाने लगा।

“एक दुःख का ऐसा चित्र, मानो एक मुख जिसका हृदय नहीं है।”

लार्ड हैनरी अपनी आँखें आधी बन्द किये कुर्सी पर लेट रहा—
“मुनो डोरियन”, उसने थोड़ी देर ठहरकर कहा—“यदि एक मनुष्य सारे ससार को जीतकर अपनी आत्मा खो बैठे तो उसको क्या लाभ होगा ?”

संगीत के स्वर जोर से बजाकर डोरियन चौंकर उठ खड़ा हुआ और अपने मित्र की ओर बड़े ध्यान से देखने लगा—“हैनरी, तुम मुझसे यह प्रश्न क्यों पूछते हो ?”

“प्रिय डोरियन !” लार्ड हैनरी ने आश्चर्य से अपनी भोहें ऊपर उठा कर कहा—“मैंने इसलिये तुमसे यह प्रश्न पूछा था कि शायद तुम इसका उत्तर दे सको । इससे अधिक मेरा मतलब और कुछ नहीं था । पिछले रविवार को मैं पार्क में से गुजर रहा था और सगमरमर की मूर्ति के पास बेकार के लोगों की एक छोटी-सी भीड़ एक तीसरे-वर्जे के प्रचारक का उपदेश सुन रही थी । मैंने वहाँ से गुजरते समय उस प्रचारक को जनता से यह प्रश्न पूछते सुना । मुझे यह प्रश्न बड़े नाटकीय ढंग का प्रतीत हुआ । इस प्रकार विचित्र उपदेशों से लन्दन भरा पड़ा है । वारिश पड़ती हुई रविवार को एक प्रातःकाल, ओवरकोट पहने एक ईसाई प्रचारक, फटे हुए छातो की छाया में बीमार से सफेद चेहरों का एक झुण्ड और भावुकता में उसके होठों से निकला हुआ एक छोटा-सा कोई वाक्य—यह सब अपने ढंग में बड़ा सुन्दर लगता है । मैं उस प्रचारक से यह कहना चाहता था कि फला की तो आत्मा होती है परन्तु उसकी आत्मा नहीं है । परन्तु मुझे भय है कि वह मेरी बात को अच्छी तरह से समझता नहीं ।”

“हैनरी, ऐसा मत कहो । आत्मा जिन्दगी की बहुत बड़ी वास्तविकता है । इसको खरीदा, बेचा और बदला जा सकता है । इसको पतित से पतित और पूर्ण से पूर्ण बनाया जा सकता है । यह मैं जानता हूँ कि हम में से प्रत्येक के पास एक आत्मा होती है ।”

“डोरियन, क्या तुमको इस बात का दृढ़ विश्वास है ?”

“हां ।”

“ओह ! तब यह अवश्य धोखा होगा । जिन बातों के विषय में मनुष्य को पूर्णरूप से विश्वास होता है वे कभी सत्य नहीं होतीं । यही तो शब्दा का दुःखमय अन्त और रोमास की शिक्षा है । तुम कैसे पीड़ित

मुझे बतलाया था कि सैलबी भेजते समय रास्ते में किसी ने उसे चुरा लिया और फिर तुम्हें वह कभी वापिस नहीं मिला। कितने दुःख की बात है। यह सचमुच ही उसकी सर्वश्रेष्ठ कृति थी। मुझे याद है कि मैं उसे खरीदना चाहता था। काश कि मैं उसे खरीद सकता। यह बासिल के इस समय की थी जब उसकी कला उच्च शिखर पर पहुँची हुई थी। उसके बाद से उसके काम में बुरी कला और अच्छे विचारों का मिश्रण था, जिसे पाकर एक व्यक्ति अंग्रेज कलाकारों का प्रतिनिधित्व करने का दावा कर सकता है। क्या तुमने उसके लिए समाचार-पत्रों में लिखा था ? तुम्हें देना चाहिए था।”

“मैं भूल गया !” डोरियन ने कहा—“मेरे ह्याल में मैंने समाचार-पत्र में विज्ञापन दिया था। परन्तु वह चित्र मुझे कभी अच्छा नहीं लगा। उसके लिये मैं बंठा, इसका मुझे सदा शोक रहा। उसकी स्मृति भी मुझे अच्छी नहीं लगती। तुम उसके विषय में क्यों बातें करते हो ? मुझे हैमलेट की वे लाइनें याद आ जाती हैं—शायद इसी तरह हैं—
‘एक दुःख का ऐसा चित्र !’

मानो एक मुख जिसका हृदय नहीं है।

“हाँ, वह चित्र इसीप्रकार का था।”

लाडं हैनरी हँस दिया—“यदि एक मनुष्य अपनी जिन्दगी कलात्मक ढंग से बिताता है तो उसका मस्तिष्क ही उसका हृदय बन जाता है।” उसने आराम कुर्सी पर लेटते हुए कहा।

डोरियन प्रे ने अपना सिर हिलाया और प्यानी पर बड़े कोमल स्वर बजाने लगा।

“एक दुःख का ऐसा चित्र, मानो एक मुख जिसका हृदय नहीं है।”

लाडं हैनरी अपनी आँखें आधी बन्द किये कुर्सी पर लेट रहा—
“सुनो डोरियन”, उसने थोड़ी देर ठहरकर कहा—“यदि एक मनुष्य सारे संसार को जीतकर अपनी आत्मा खो बैठे तो उसको क्या लाभ होगा ?”

संगीत के स्वर जोर से बजाकर डोरियन चौंकाकर उठ खड़ा हुआ और अपने मित्र की ओर बड़े ध्यान से देखने लगा—“हेनरी, तुम मुझसे यह प्रश्न क्यों पूछते हो ?”

“प्रिय डोरियन !” जार्ज हेनरी ने आश्चर्य से अपनी भोहें ऊपर उठा कर कहा—“मैंने इसलिये तुमसे यह प्रश्न पूछा था कि शायद तुम इसका उत्तर दे सको । इससे अधिक मेरा मतलब और कुछ नहीं था । पिछले रविवार को मैं पार्क में से गुजर रहा था और संगमरमर की मूर्ति के पास बेकार के लोगों की एक छोटी-सी भीड़ एक तीसरे दर्जे के प्रचारक का उपदेश सुन रही थी । मैंने वहाँ से गुजरते समय उस प्रचारक को जनता से यह प्रश्न पूछते सुना । मुझे यह प्रश्न बड़े नाटकीय ढंग का प्रतीत हुआ । इस प्रकार विचित्र उपदेशों से लन्दन भरा पड़ा है । वारिश पड़ती हुई रविवार को एक प्रातःकाल, ओवरकोट पहने एक ईसाई प्रचारक, फटे हुए छातो की छाया में बीमार से सफेद चेहरो का एक झुण्ड और भावुकता में उसके होठो से निकला हुआ एक छोटा-सा कोई वाक्य—यह सब अपने ढंग में बड़ा सुन्दर लगता है । मैं उस प्रचारक से यह कहना चाहता था कि कला की तो आत्मा होती है परन्तु उसकी आत्मा नहीं है । परन्तु मुझे भय है कि वह मेरी बात को अच्छी तरह से समझता नहीं ।”

“हेनरी, ऐसा मत कहो । आत्मा जिन्दगी की बहुत बड़ी वास्तविकता है । इसको खरीदा, बेचा और बदला जा सकता है । इसको पतित से पतित और पूर्ण से पूर्ण बनाया जा सकता है । यह मैं जानता हूँ कि हम में से प्रत्येक के पास एक आत्मा होती है ।”

“डोरियन, क्या तुमको इस बात का दृढ़ विश्वास है ?”

“हां ।”

“ओह ! तब यह अवश्य धोखा होगा । जिन बातों के विषय में मनुष्य को पूर्णरूप से विश्वास होता है वे कभी सत्य नहीं होतीं । यही तो श्रद्धा का दुःखमय अन्त और रोमास की शिक्षा है । तुम कैसे पीड़ित

सूँघकर, जिसको तुम एक बार बहुत प्यार करते थे और अब जिसके साथ सुन्दर स्मृतियाँ वापिस लौटती हैं, भूली हुई कविता की एक पंक्ति को कहीं पढ़कर, किसी गीत के कुछ स्वर सुनकर जिसे तुम बहुत पहले गाया करते थे, उदास मन हो। मैं कहता हूँ डोरियन कि इन्हीं चीजों पर हमारी जिन्दगी निर्भर है। बराउनिंग ने कभी इस विषय पर कहीं लिखा है परन्तु हमारी अपनी इन्द्रियाँ ही हमारे लिये इसकी कल्पना कर लेंगी। काश कि मैं तुम्हारे साथ अपनी जिन्दगी बदल लेंता। संसार हम दोनों के विरुद्ध चिल्लाता आया है परन्तु उसने तुम्हारी सदा पूजा ही की है और सदा करता ही रहेगा। तुम उस प्रकार के व्यक्ति हो जिसको युग खोज रहा है और जिसका उसे भय था वही उसे मिल गया है। मुझे इस बात की बड़ी प्रसन्नता है कि तुमने कभी कोई इस प्रकार का काम नहीं किया, कभी कोई मूर्ति नहीं गढ़ी, कोई चित्र नहीं बनाया या अपने से बाहर किसी की रचना नहीं की! जिन्दगी ही तुम्हारी कला बनी रही। तुमने अपने-आपको सगीत में डुबो दिया है, तुम्हारे दिन ही तुम्हारे सगीत के पद हैं।”

डोरियन प्यानी से उठ गया और अपने बालों पर हाथ फेरने लगा। “हां, जिन्दगी मेरे लिये बड़ी सुखदाई रही है।” उसने धीमे स्वर में कहा—“परन्तु हेनरी, मैं अब उसी प्रकार की जिन्दगी नहीं बिताऊंगा। और अब तुम इस प्रकार की व्यथ की बातें मुझसे मत किया करो। तुम मेरे विषय में सब कुछ नहीं जानते। मेरे विचार में अगर तुम्हें वे बातें पता चल जायें, तब तुम भी मुझसे दूर भागोगे। तुम हँसते हो, हँसो नहीं।”

“तुमने सगीत क्यों बन्द कर दिया डोरियन? वापिस जाओ और वह रात्रि का सगीत मुझे फिर सुनाओ। धूल-धूसरित वायु में शहब के रंग का वह बड़ा-सा चाँद देखते हो। वह तुम्हारे द्वारा अपने मनोरजन की प्रतीक्षा कर रहा है और यदि तुमने सगीत बजाया तो वह पृथ्वी के और भी समीप आ जायेगा। तुम अब नहीं बजाओगे? अच्छा, तो

बलब चलो । आज की सन्ध्या बहुत मजे से कटी और उसी उत्साह से उसका अन्त भी करना चाहिये । बार्नमाउथ का सब से बड़ा पुत्र लार्ड पूले तुमसे परिचय करने का बहुत उत्सुक है । वह तुम्हारी नकटाइयों की नकल करता है और उसने मुझसे प्रार्थना की है कि मैं उसका तुमसे परिचय करा दूँ । वह बहुत प्रसन्नमुख युवक है और उसे देखकर मुझे तुम्हारी याद आती है ।”

“मैं ऐसी आशा नहीं करता ।” डोरियन ने अपनी आँखों में एक उदासी भर कर कहा—“मैं आज रात बहुत थक चुका हूँ हैनरी । मैं बलब नहीं जाऊँगा । ग्यारह बजे चुके हैं और अब मैं सोऊँगा ।”

“अच्छी बात है डोरियन । आज रात जैसा तुमने कभी संगीत नहीं बजाया । तुम्हारे स्पर्श में ही कुछ ऐसा आकर्षण था कि संगीत बहुत सुन्दर लगा । इसमें कुछ ऐसी गहराई थी जो मैंने पहले इस गीत में कभी नहीं सुनी थी ।”

“इसका कारण यह है कि अब मैं अच्छा चरित्रवान व्यक्ति बनने जा रहा हूँ ।” उसने मुस्कराकर उत्तर दिया—“मैं थोड़ा बहुत तो पहले ही बदल चुका हूँ ।”

“डोरियन, तुम मेरे लिये नहीं बदल सकते ।” लार्ड हैनरी ने कहा—“मैं और तुम सदा मित्र बने रहोगे ।”

“तुमने एक बार एक पुस्तक देकर मुझ पर बड़ा विषेला प्रभाव डाला था । मैं उसके लिये तुम्हें क्षमा नहीं करूँगा । हैनरी, तुम मुझे बचन दो कि तुम वह पुस्तक अब किसी को भी पढ़ने के लिये नहीं दोगे । वह बहुत भारी हानि पहुँचाती है ।”

“प्रिय डोरियन, तुम वास्तव में नैतिकता का आरम्भ कर रहे हो । तुम बहुत जल्दी ही बदले हुए प्रचारक की भाँति लोगो को उन पापों से सावधान करने लगोगे जिनसे तुम थक चुके हो । परन्तु तुम इतने सुन्दर हो कि तुम उस काम के योग्य नहीं हो । इसके अलावा इसका कोई लाभ नहीं है । तुम और मैं जो हैं वही हैं और जो होंगे वही होंगे । और

एक पुस्तक के विषले प्रभाव के विषय में जो तुम कहते हो, वह झूठ है । कला का कर्म पर कोई प्रभाव नहीं पड सकता । यह काम करने की इच्छा का दमन करती है । इसका कोई महत्व नहीं है । जिन पुस्तकों को संसार अनेतिक कहता है वे वही पुस्तकें हैं जो संसार को उसकी लज्जास्पद वास्तविकता दिखाती हैं । परन्तु हम साहित्य की चर्चा नहीं करेंगे । कल मेरे घर आना । मैं ग्यारह बजे घोड़े पर बाहिर जाऊँगा । हम दोनों साथ ही चल सकते हैं और उसके बाद लेडी ब्रेकसम के साथ भोजन कर सकते हैं । वह बहुत आकर्षक स्त्री है और वह तुमसे उन परदों के बारे में सम्मति लेना चाहती है जिसे वह जल्दी ही खरीवने वाली है । जरूर आना, या हम अपनी डचेस के साथ भी भोजन कर सकते हैं ? वह कहती है कि अब उसकी तुमसे भेंट कभी नहीं होती । शायद तुम ग्लेडिज से ऊब गये हो ? मैंने पहले ही यह अनुमान लगा लिया था । उसकी तेज जुधान से सब तग आ जाते हैं । खैर, कल ग्यारह बजे जरूर आना ।”

“क्या मेरा आना आवश्यक है हैनरी ?”

“अवश्य ! पार्क अब बहुत सुन्दर बन गया है । जब से मैं तुमसे मिला हूँ तब से लेकर अब तक ऐसे सुन्दर फूल उसमें कभी नहीं लगे ।”

“अच्छी बात है । मैं वहाँ ग्यारह बजे पहुँच जाऊँगा ।” डोरियन ने कहा—“हैनरी, नमस्कार !” ज्योंही वह दरवाजे के पास पहुँचा, तभी वह क्षण भर के लिये झिझका मानो वह कुछ और कहना चाहता था । तब उसने एक आह भरी और बाहिर चला गया।

वह बहुत सुन्दर रात थी, डोरियन को इतनी गर्मी लगी कि उसने अपना कोट उतारकर कंधे पर डाल लिया और अपना रेशमी सफलर तक गले में बांध नहीं सका। घर जाते समय, सिगरेट पीते हुए उसे रास्ते में दो युवक अपने पास से गुजरते दिखाई दिये। उसने एक को दूसरे से कहते सुना—“यह है डोरियन ग्रे।” उसे याद आया कि जब कभी कोई उसकी ओर सकेत करता था, या बड़े ध्यान से देखता था या कोई उसके विषय में बातचीत करता था, तो उसे कितनी प्रसन्नता होती थी। अब तो वह अपना नाम सुनते-सुनते थक गया है। जिस गाँव में वह अभी हाल ही में जाया करता था उसका आधा आकर्षण तो इस बात में था कि उसके विषय में कोई भी कुछ नहीं जानता था। जिस लड़की को उसने अपने से प्रेम करने के लिये उकसाया था, वह प्रायः उससे यह कहा करता था कि वह बहुत गरीब है और वह उसकी बात पर विश्वास कर लेती थी। उसने एक बार उस लड़की से कहा था कि वह चरित्रहीन है परन्तु उसने हँसकर यह उत्तर दिया था कि चरित्रहीन लोग सदा बूढ़े और फुरूप होते हैं। वह ऐसी हँसी हँसती थी मानो कोई पक्षी गा रहा हो। अपने सूती कपड़ों और बड़े-बड़े हैटों में वह कितनी सुन्दर लगती थी। उसे किसी बात का ज्ञान नहीं था परन्तु उसके पास वह सब कुछ था जिसे वह खो बैठा था।

एक पुस्तक के विषले प्रभाव के विषय में जो तुम कहते हो, वह झूठ है। कला का कर्म पर कोई प्रभाव नहीं पड सकता। यह काम करने की इच्छा का दमन करती है। इसका कोई महत्व नहीं है। जिन पुस्तकों को ससार अनैतिक कहता है वे वही पुस्तकें हैं जो ससार को उसकी सज्जास्पद वास्तविकता दिखाती हैं। परन्तु हम साहित्य की चर्चा नहीं करेंगे। कल मेरे घर आना। मैं ग्यारह बजे घोडे पर बाहिर जाऊँगा। हम दोनों साथ ही चल सकते हैं और उसके बाद लेडी ब्रैकसम के साथ भोजन कर सकते हैं। वह बहुत आकर्षक स्त्री है और वह तुमसे उन परवों के बारे में सम्मति लेना चाहती है जिसे वह जल्दी ही खरीवने वाली है। जरूर आना, या हम अपनी डचेस के साथ भी भोजन कर सकते हैं? वह कहती है कि अब उसकी तुमसे भेंट कभी नहीं होती। शायद तुम ग्लडिज से ऊध गये हो? मैंने पहले ही यह अनुमान लगा लिया था। उसकी तेज जुवान से सब तग आ जाते हैं। खैर, कल ग्यारह बजे जरूर आना।”

“पया मेरा आना आवश्यक है हैनरी?”

“अवश्य! पार्क अब बहुत सुन्दर बन गया है। जब से मैं तुमसे मिला हूँ तब से लेकर अब तक ऐसे सुन्दर फूल उसमें कभी नहीं लगे।”

“अच्छी बात है। मैं वहाँ ग्यारह बजे पहुँच जाऊँगा।” डोरियन ने कहा—“हैनरी, नमस्कार!” ज्योंही वह दरवाजे के पास पहुँचा, तभी वह क्षण भर के लिये भिन्नका मानो वह कुछ और कहना चाहता था। तब उसने एक आह भरी और बाहिर चला गया।

वह बहुत सुन्दर रात थी, डोरियन को इतनी गर्मी लगी कि उसने अपना कोट उतारकर कंधे पर डाल लिया और अपना रेशमी मफलर तक गले में बाँध नहीं सका। घर जाते समय, सिगरेट पीते हुए उसे रास्ते में दो युवक अपने पास से गुजरते दिखाई दिये। उसने एक को दूसरे से कहते सुना—“यह है डोरियन ग्रे।” उसे याद आया कि जब कभी कोई उसको और संकेत करता था, या बड़े ध्यान से देखता था या कोई उसके विषय में बातचीत करता था, तो उसे कितनी प्रसन्नता होती थी। अब तो वह अपना नाम सुनते-सुनते थक गया है। जिस गाँव में वह अभी हाल ही में जाया करता था उसका आधा आकर्षण तो इस बात में था कि उसके विषय में कोई भी कुछ नहीं जानता था। जिस लड़की को उसने अपने से प्रेम करने के लिये उकसाया था, वह प्रायः उससे यह कहा करता था कि वह बहुत गरीब है और वह उसकी बात पर विश्वास कर लेती थी। उसने एक बार उस लड़की से कहा था कि वह चरित्रहीन है परन्तु उसने हँसकर यह उत्तर दिया था कि चरित्रहीन लोग सदा बूढ़े और फुल्लप होते हैं। वह ऐसी हँसी हँसती थी मानो कोई पक्षी गा रहा हो। अपने सूती कपड़ों और बड़े-बड़े हैंडों में वह कितनी सुन्दर लगती थी। उसे किसी बात का ज्ञान नहीं था परन्तु उसके पास वह सब कुछ था जिसे वह लो बैठा था।

जब वह अपने घर पहुँचा तो उसने नौकर को अपनी प्रतीक्षा करते पाया। उसे सोने के लिये कहकर वह पुस्तकालय के सोफ़ा पर लेट गया और लार्ड हैनरी की कही बातों पर सोचने लगा।

क्या यह वास्तव में सच है कि मनुष्य कभी बदल नहीं सकता ? अपने बालकपन की पवित्रता के लिये उसका मन तड़प उठा—उसका गुलाब की भाँति श्वेत बालकपन, जैसा कि एक बार लार्ड हैनरी ने कहा था। वह जानता था कि उसने अपने-आपको कितना गिरा दिया है, अपने मस्तिष्क को कितनी नीच भावनाओं से भर रखा है और अपनी कल्पना को कितना भयानक बना लिया है। उसने दूसरों पर कितना बुरा प्रभाव डाला है और अपनी इन करतूतों पर कितना प्रसन्न होता रहा है। था। उसकी जिवगी में जितने लोग आये, उनकी पवित्र, निष्कलक और होनहार जिन्दगी को उसने क्या-से-क्या बना दिया। क्या इसको बदला नहीं जा सकता ? क्या इसके लिये कोई आशा नहीं रह गई है ?

कौन से गर्व और दृच्छा के वशीभूत होकर, किस भयानक क्षण में उसने यह प्रार्थना की थी कि यह चित्र उसकी अवस्था के सारे दोषों को अपने ऊपर लाव ले और उसका श्रमर यौवन निष्कलक और ताजा बना रहे। उसकी सारी असफलताओं का कारण यह बरवान ही है। यह कितना अच्छा होता कि उसकी जिंदगी का प्रत्येक पाप अपने साथ अपना निश्चित दण्ड और परिणाम लाता। दण्ड पाने से भी मनुष्य कितना सुधरता जाता है। मनुष्य को अपने परमात्मा से 'हमारे पापों को क्षमा कर दो' वाली प्रार्थना के बदले 'हमारे पापों का हमें दण्ड दो' प्रार्थना करनी चाहिये।

लार्ड हैनरी ने कितने वर्षों पूर्व उसे विचित्र से काम वाला जो शीशा दिया था वह मेज पर रखा था और उसके चारों ओर सफ़ेव मूर्तियाँ उसके बुढ़ापे पर मानो हँस रही थीं। जिस प्रकार उस भयानक रात को—जब उसने अपने चित्र में परिवर्तन देखा था—उसने वह शीशा

उठाया था उसी प्रकार आज भी उसने अपनी बड़ी-बड़ी डरावनी आंसुओं से भरी आँखों से उसके चमकते हुए फ्रेम को देखा। एक बार एक स्त्री ने—जो उससे बहुत प्रेम करती थी—अपने उन्माद में एक पत्र लिखा था, जिसके अन्तिम शब्द इस प्रकार के थे—“सत्तार बदल चुका है किन्तु तुम संगमरमर और सोने के बने हुए हो। तुम्हारे होठों की रेखायें इतिहास को फिर से लिख रही हैं।” वे शब्द उसे याद आये और वह बार-बार उनको दोहराने लगा। तब अपने सौन्दर्य से ही वह ऊब गया और शीशे को पृथ्वी पर पटककर उसने टुकड़े-टुकड़े कर दिये और पाँव से मसलने लगा। यह उसका सौन्दर्य ही उसके पतन का कारण बना, उसका सौन्दर्य और यौवन—जिसके लिये उसने प्रार्थना की थी। शायद इनके स्थायी न रहने से उसकी जिदगी पवित्र और निष्कलकित रहती। उसके सौन्दर्य ने उसके सारे पापों और दोषों को छिपा लिया, और उसका यौवन उसका मजाक करता रहा। आखिर यौवन किस समय पूर्ण रूप से विकसित होता है, एक हरा, बिना पका हुआ फल? मनुष्य का स्वभाव बहुत खोखला और उसके विचार रोगी होते हैं। उसने यौवन की ताजगी को क्यों नष्ट कर दिया? युवावस्था ने उसको विगाड़ दिया था।

अतीत के विषय में न सोचना ही अच्छा है। कोई भी उसको बदल नहीं सकता। अब उसकी अपने और अपने भविष्य के विषय में सोचना है। जेम्स वैन सेल्वी के कविस्तान में बिना नाम की फल में दवा पड़ा है। अलन कंपबेल ने एक रात को अपनी लेबोरेटरी में गोली मार ली थी और उसने वह रहस्य किसी को नहीं बतलाया, जिसको जानने के लिये उसे बाध्य किया गया था। वासिल हालवर्ड के मायब हो जाने की सनसनी शीघ्र ही समाप्त हो जायेगी, और अभी से लोग उसे भूलने-से लगे हैं। अब वह पूर्णरूप से सुरक्षित है। उसने वासिल हालवर्ड की हत्या भी नहीं की, जिसका बोझ उसके नस्तिष्क पर लदा हुआ था। वह उसकी अपनी आत्मा की ही जीवित मृत्यु थी, जो तब उसके चारों ओर

मंडराया करती थी। वासिल ने उसका ऐसा चित्र बनाया था जिसने उसकी जिन्दगी दुष्कर बना दी थी और इसके लिये वह उसे क्षमा नहीं कर सका। यह वह चित्र ही था जिसने उसकी यह दशा बना दी थी। वासिल ने उससे वे बातें कही थीं जिनको सहना सम्भव नहीं था, परन्तु फिर भी वह धैर्य से सब कुछ सुनता रहा था। उसकी हत्या केवल क्षण-भर के उन्माद में की गई थी। अलन कॅंपबेल की आत्महत्या के विषय में तो यह स्पष्ट था कि यह उसकी ही अपनी करतूत थी। उसने यह रास्ता स्वयं ही चुना था, इसका उससे कोई तात्पर्य नहीं था।

एक नई जिन्दगी। यही वह चाहता था। इसी की वह प्रतीक्षा कर रहा था। उसने वह जिन्दगी आरम्भ कर दी थी। कम-से-कम उसने एक पवित्र आत्मा को बिना कोई कलक लगाये ही छोड़ दिया था। वह फिर कभी किसी नादान आत्मा को अपने प्रति आकर्षित नहीं करेगा। वह भविष्य में अच्छा बनेगा।

जब वह हैनरी के विषय में सोच रहा था तभी उसके मस्तिष्क में एक अद्भुत विचार आया कि क्या कमरे में बन्द चित्र बदल गया है? शायद जितना विकृत वह पहले था, उतना अब नहीं रहा होगा? यदि उसकी जिन्दगी अब पवित्र बनी रही, तब वह चित्र के मुख से सारे कलंक के चिन्ह दूर कर देगा। शायद कुछ चिन्ह अभी दूर हो गये हों? वह ऊपर जाकर देखेगा।

उसने मेज पर से लैम्प उठाया और धीरे-धीरे ऊपर चढ़ने लगा। ज्योंही उसने दरवाजा खोला तभी प्रसन्नता को एक लहर उसके जवान चेहरे पर चमक उठी और क्षण भर के लिये उसके होठों पर स्थिर हो गई। हा, वह अब चरित्रवान रहेगा और जिस भयानक वस्तु को उसने इतने विनों से छिपा रखा था, अब उसका उसे कोई भय नहीं रहेगा। उसने अनुभव किया मानो कोई बड़ा भारी बोझा उसके सिर से उतर गया हो।

वह चुपचाप झुंवर गया और अपनी पुरानी आवत के अनुसार

दरवाज़ा बन्द करके चित्र के ऊपर से परदा हटा दिया। वेदना और दुःख से वह चिल्ला उठा। उसे चित्र में कोई परिवर्तन दिखाई नहीं दिया, केवल उसकी आँखों में धोखे की झलक और उसके विकृत मुख पर झूठे प्रदर्शन की भयानक रेखा खिंची हुई थी। वह चित्र उसे पहले से भी अधिक भयानक लगा। जिस लाल रंग से उस चित्र का एक हाथ रंगा हुआ था वह उसे और भी चमकता हुआ दिखाई दिया—मानो किसी ने ताज़ा रक्त बहाया हो। तब वह कांप उठा। क्या गर्वोन्मत्त होकर ही उसने यह एक अच्छा कार्य किया है? या जैसा लार्ड हेंनरी ने उपहास की हँसी हँसते हुए इसका कारण नई सनसनी की आह बतलाया था? या एक ऐसा पार्ट खेलने की इच्छा जब कि हम लोग कभी-कभी अपने से भी अच्छा कार्य कर बैठते हैं? या इन सब प्रेरणाओं ने मिल-कर उससे यह काम करवाया है? और चित्र के हाथ पर लाल घब्बा इतना बड़ा क्यों हो गया है? यह झुरियों वाली उँगलियों पर कोई भयानक रोग प्रतीत होता है। चित्र पर बने हुए पैरो पर भी रक्त के घब्बे थे, मानो रक्त छिड़क दिया गया हो, क्योंकि दूसरे हाथ पर भी लाल दाग थे। क्या वह अपने पापों को जनता के सम्मुख स्वीकार कर ले? क्या इसका यह तात्पर्य है कि वह अपने सारे पाप मान ले? अपने अच्छे-बुरे का विचार छोड़कर मृत्यु का आलिगन करे? वह हँस दिया। उसने अनुभव किया कि यह विचार ही बहुत भयानक है। दूसरे यदि वह सब कुछ स्वीकार कर भी ले तो उसका विश्वास कौन करेगा? जिस व्यक्ति की उसने हत्या की है उसका नाम-निशान तक बाकी नहीं बचा है। उसके जो चिह्न थे, वे तक नष्ट हो चुके हैं। वह स्वयं अपने ही हाथों से उसका कोट और वेग नीचे के कमरे में जला चुका है। संसार उसे केवल पागल समझेगा। यदि उसने अपनी कहानी की सत्यता पर जोर दिया तो उसे जेल में बन्द कर दिया जायेगा। परन्तु फिर भी अपने पापों को मान लेना उसका कर्तव्य है। जनता की लाटना को उसे सहना ही होगा और इन सबका वण्ड भुगतना पड़ेगा। एक ऐसा

मंडराया करती थी। वासिल ने उसका ऐसा चित्र बनाया था जिसने उसकी जिन्दगी बुझकर बना दी थी और इसके लिये वह उसे क्षमा नहीं कर सका। यह वह चित्र ही था जिसने उसकी यह दशा बना दी थी। वासिल ने उससे वे बातें कही थीं जिनको सहना सम्भव नहीं था, परन्तु फिर भी वह धैर्य से सब कुछ सुनता रहा था। उसकी हत्या केवल क्षण-भर के उन्माद में की गई थी। अलन कैपवेल की आत्महत्या के विषय में तो यह स्पष्ट था कि यह उसकी ही अपनी करतूत थी। उसने यह रास्ता स्वयं ही चुना था, इसका उससे कोई तात्पर्य नहीं था।

एक नई जिन्दगी। यही वह चाहता था। इसी की वह प्रतीक्षा कर रहा था। उसने वह जिन्दगी आरम्भ कर दी थी। कम-से-कम उसने एक पवित्र आत्मा को बिना कोई कलक लगाये ही छोड़ दिया था। वह फिर कभी किसी नावान आत्मा को अपने प्रति आकर्षित नहीं करेगा। वह भविष्य में अच्छा बनेगा।

जब वह हँसरी के विषय में सोच रहा था तभी उसके मस्तिष्क में एक अद्भुत विचार आया कि क्या कमरे में बन्द चित्र बदल गया है? शायद जितना विकृत वह पहले था, उतना अब नहीं रहा होगा? यदि उसकी जिन्दगी अब पवित्र बनी रही, तब वह चित्र के मुख से सारे कलंक के चिन्ह दूर कर देगा। शायद कुछ चिन्ह अभी दूर हो गये हों? वह ऊपर जाकर देखेगा।

उसने मेज पर से लैम्प उठाया और धीरे-धीरे ऊपर चढ़ने लगा। ज्योंही उसने दरवाजा खोला तभी प्रसन्नता की एक लहर उसके जबान चेहरे पर चमक उठी और क्षण भर के लिये उसके होठों पर स्थिर हो गई। हाँ, वह अब चरित्रवान रहेगा और जिस भयानक वस्तु को उसने इतने दिनों से छिपा रखा था, अब उसका उसे कोई भय नहीं रहेगा। उसने अनुभव किया मानो कोई बड़ा भारी बोझा उसके सिर से उतर गया हो।

वह चुपचाप अन्दर गया और अपनी पुरानी आदत के अनुसार

दरवाजा बन्द करके चित्र के ऊपर से परदा हटा दिया। वेदना और दुःख से वह चिल्ला उठा। उसे चित्र में कोई परिवर्तन दिखाई नहीं दिया, केवल उसकी आँखों में घोखे की झलक और उसके विकृत मुख पर झूठे प्रदर्शन की भयानक रेखा खिंची हुई थी। वह चित्र उसे पहले से भी अधिक भयानक लगा। जिस लाल रंग से उस चित्र का एक हाथ रंगा हुआ था वह उसे और भी चमकता हुआ दिखाई दिया—मानो किसी ने ताजा रक्त बहाया हो। तब वह कांप उठा। क्या गर्वोन्मत्ता होकर ही उसने यह एक अच्छा कार्य किया है ? या जैसा लाडं हँसरी ने उपहास की हँसी हँसते हुए इसका कारण नई सनसनी की आह बतलाया था ? या एक ऐसा पार्ट खेलने की इच्छा जब कि हम लोग कभी-कभी अपने से भी अच्छा कार्य कर बैठते हैं ? या इन सब प्रेरणाओं ने मिल-कर उससे यह काम करवाया है ? और चित्र के हाथ पर लाल धब्बा इतना बड़ा क्यों हो गया है ? यह झुरियों वाली उँगलियों पर कोई भयानक रोग प्रतीत होता है। चित्र पर वने हुए पैरों पर भी रक्त के धब्बे थे, मानो रक्त छिड़क दिया गया हो, क्योंकि दूसरे हाथ पर भी लाल दाग थे। क्या वह अपने पापों को जनता के सम्मुख स्वीकार कर ले ? क्या इसका यह तात्पर्य है कि वह अपने सारे पाप मान ले ? अपने अच्छे-बुरे का विचार छोड़कर मृत्यु का आलिगन करे ? वह हँस दिया। उसने अनुभव किया कि यह विचार ही बहुत भयानक है। दूसरे यदि वह सब कुछ स्वीकार कर भी ले तो उसका विश्वास कौन करेगा ? जिस व्यक्ति को उसने हत्या की है उसका नाम-निज्ञान तक वाकी नहीं बचा है। उसके जो चिह्न थे, वे तक नष्ट हो चुके हैं। वह स्वयं अपने ही हाथों से उसका कोट और बेग नीचे के कमरे में जला चुका है। संसार उसे केवल पागल समझेगा। यदि उसने अपनी कहानी की सत्यता पर जोर दिया तो उसे जेल में बन्द कर दिया जायेगा। परन्तु फिर भी अपने पापों को मान लेना उसका कर्तव्य है। जनता की लांछना को उसे सहना ही होगा और इन सबका दण्ड भुगतना पड़ेगा। एक ऐसा

मंडराया करती थी। वासिल ने उसका ऐसा चित्र बनाया था जिसने उसकी जिन्दगी दुष्कर बना दी थी और इसके लिये वह उसे क्षमा नहीं कर सका। यह वह चित्र ही था जिसने उसकी यह दशा बना दी थी। वासिल ने उससे वे बातें कही थीं जिनको सहना सम्भव नहीं था, परन्तु फिर भी वह धैर्य से सब कुछ सुनता रहा था। उसकी हत्या केवल क्षण-भर के उन्माद में की गई थी। अलन कैंपबेल की आत्महत्या के विषय में तो यह स्पष्ट था कि यह उसकी ही अपनी करतूत थी। उसने यह रास्ता स्वयं ही चुना था, इसका उससे कोई तात्पर्य नहीं था।

एक नई जिन्दगी। यही वह चाहता था। इसी की वह प्रतीक्षा कर रहा था। उसने वह जिन्दगी आरम्भ कर दी थी। कम-से-कम उसने एक पवित्र आत्मा को बिना कोई फलक लगाये ही छोड़ दिया था। वह फिर कभी किसी नावान आत्मा को अपने प्रति आकर्षित नहीं करेगा। वह भविष्य में अच्छा बनेगा।

जब वह हेंनरी के विषय में सोच रहा था तभी उसके मस्तिष्क में एक अद्भुत विचार आया कि क्या कमरे में बन्द चित्र बदल गया है? शायद जितना विकृत वह पहले था, उतना अब नहीं रहा होगा? यदि उसकी जिन्दगी अब पवित्र बनी रही, तब वह चित्र के मुख से सारे फलक के चिन्ह दूर कर देगा। शायद कुछ चिन्ह अभी दूर हो गये हों? वह ऊपर जाकर देखेगा।

उसने मेज पर से लैम्प उठाया और धीरे-धीरे ऊपर चढ़ने लगा। ज्योंही उसने दरवाजा खोला तभी प्रसन्नता की एक लहर उसके जवान चेहरे पर चमक उठी और क्षण भर के लिये उसके होठों पर स्थिर हो गई। हां, वह अब चरित्रवान रहेगा और जिस भयानक वस्तु को उसने इतने विनों से छिपा रखा था, अब उसका उसे कोई भय नहीं रहेगा। उसने अनुभव किया मानो कोई बड़ा भारी बोझा उसके सिर से उतर गया हो।

वह चुपचाप अन्दर गया और अपनी पुरानी आदत के अनुसार

दरवाजा बन्द करके चित्र के ऊपर से परदा हटा दिया। वेदना और दुःख से वह चिल्ला उठा। उसे चित्र में कोई परिवर्तन दिखाई नहीं दिया, केवल उसकी आंखों में धोखे की झलक और उसके विकृत मुख पर झूठे प्रदर्शन की भयानक रेखा खिंची हुई थी। वह चित्र उसे पहले से भी अधिक भयानक लगा। जिस लाल रंग से उस चित्र का एक हाथ रंगा हुआ था वह उसे और भी चमकता हुआ दिखाई दिया—मानो किसी ने ताजा रक्त बहाया हो। तब वह कांप उठा। क्या गर्वोन्मत्ता होकर ही उसने यह एक अच्छा कार्य किया है? या जैसा लार्ड हैनरी ने उपहास की हँसी हँसते हुए इसका कारण नई सनसनी की आह बतलाया था? या एक ऐसा पार्ट खेलने की इच्छा जब कि हम लोग कभी-कभी अपने से भी अच्छा कार्य कर बैठते हैं? या इन सब प्रेरणाओं ने मिलकर उससे यह काम करवाया है? और चित्र के हाथ पर लाल धब्बा इतना बड़ा क्यों हो गया है? यह झुरियों वाली उँगलियों पर कोई भयानक रोग प्रतीत होता है। चित्र पर बने हुए पैरो पर भी रक्त के धब्बे थे, मानो रक्त छिड़क दिया गया हो, क्योंकि दूसरे हाथ पर भी लाल दाग थे। क्या वह अपने पापों को जनता के सम्मुख स्वीकार कर ले? क्या इसका यह तात्पर्य है कि वह अपने सारे पाप मान ले? अपने अच्छे-बुरे का विचार छोड़कर मृत्यु का आलिगन करे? वह हँस दिया। उसने अनुभव किया कि यह विचार ही बहुत भयानक है। दूसरे यदि वह सब कुछ स्वीकार कर भी ले तो उसका विश्वास कौन करेगा? जिस व्यक्ति की उसने हत्या की है उसका नाम-निशान तक बाकी नहीं बचा है। उसके जो चिह्न थे, वे तक नष्ट हो चुके हैं। वह स्वयं अपने ही हाथों से उसका कोट और बेग नीचे के कमरे में जला चुका है। संसार उसे केवल पागल समझेगा। यदि उसने अपनी कहानी की सत्यता पर जोर दिया तो उसे जेल में बन्द कर दिया जायेगा। परन्तु फिर भी अपने पापों को मान लेना उसका कर्तव्य है। जनता की लाछना को उसे सहना ही होगा और इन सबका दण्ड भुगतना पड़ेगा। एक ऐसा

भंगवान् है जो लोगों को ससार और स्वर्ग के सम्मुख अपने पाप प्रगट करने के लिए कहता है । वह जब तक लोगों के सम्मुख अपने पापों को प्रगट नहीं करेगा तब तक चाहे वह कितने ही भले काम क्यों न करे, वह पवित्र नहीं हो सकेगा । उसके पाप ? उसने अपने कन्वे हिलाये । बासिल हालवर्ड की हत्या का महत्व उसे कुछ तुच्छ जान पडा । वह हैनरी के विषय में सोच रहा था । उसके सामने उसका दर्पण था— उसका आत्मा का वर्पण, जिसे वह देख रहा था । अभिमान ! उत्सुकता ! झूठा प्रदर्शन ! क्या उसके पुनर्जीवन में इनके अतिरिक्त और कुछ भी नहीं है ? परन्तु इससे अधिक भी कुछ है । कम से कम उसने तो यही सोचा था । परन्तु कौन जानता है ? नहीं, इनके अतिरिक्त उसके पास और कुछ भी नहीं है । यद्यपि अपने गर्व में उसने बालिका को निष्कलकित छोड़ दिया है, झूठा प्रदर्शन करके वह अपने-आपको चरित्रवान् कहने लगा है । उत्सुकतावश उसने अपनी वासना की पूर्ति नहीं की । अब वह सब कुछ पहचान गया है ।

परन्तु यह हत्या—क्या वह उसको जिन्वगी भर के लिये अपगु बना देगी ? क्या उसके अतीत का भार उस पर सदा के लिये लदा रहेगा ? क्या वह वास्तव में अपने पापों को स्वीकार कर ले ? कभी नहीं । उसके विरुद्ध केवल एक ही प्रमाण बना हुआ है । यह चित्र—यही सबूत है । यह उसे नष्ट कर देगा । उसने इस चित्र को क्यों इतनी देर तक अपने घर में जीवित रखा ? एक बार इस चित्र को बदलते हुए और बूढ़ा होते देखकर उसे आनन्द मिलता था । परन्तु इन दिनों उसे चित्र में कोई उत्सुकता नहीं रही । उसकी याद करते-करते वह घण्टों रात में जागा है । जब वह शहर से बाहिर होता था तब मय के कारण यह सोचा करता था कि कहीं दूसरे लोग इस चित्र को न देख लें । उसकी इच्छायें सदा उदासी में मग्न रहती थीं । इसकी स्मृति-मात्र से ही उसकी प्रसन्नता के कितने क्षण वेदना में परिवर्तित हो गये थे । यह उसके लिये उसकी आत्मा के समान था । यह चित्र उसकी आत्मा था

वह इसे नष्ट कर देगा ।

उसने अपने चारों ओर देखा और उसे वह चाकू दिखाई दिया जिससे उसने वासिल की हत्या की थी । उसने कई बार उस चाकू को साफ किया, जिससे उस पर कोई रक्त का चिह्न बचा न रहे । यह बहुत तेज था और चमक रहा था । जिस प्रकार उसने चित्रकार की हत्या कर दी थी उसी प्रकार अब वह उसके चित्र को भी समाप्त कर देगा, जिससे उसका कोई प्रभाव शेष न रहे । इससे उसका अतीत नष्ट हो जायेगा और उसके समाप्त हो जाने पर वह स्वतन्त्र हो जायेगा । यह चाकू उसकी इस आत्मा की भयानक जिन्दगी और उसकी उरावनी चैतावनियों को समाप्त करके उसे शान्ति प्रदान करेगा । उसने चाकू को पकड़ लिया और तस्वीर पर चार किया ।

उसी समय एक चिल्लाहट और किसी के बड़ी जोर से गिरने की आवाज़ सुनाई दी । उस चीख में इतनी भयानक वेदना भरी हुई थी कि नौकर भी भयभीत होकर जाग उठे और अपने कमरों से बाहिर निकल आये । दो आदमी—जो नीचे स्केयर से गुज़र रहे थे, खड़े हो गये और ऊपर मकान की ओर देखने लगे । वे शागे बढ़ गये जहाँ उन्हें एक सिपाही मिला, जिसे वे अपने साथ ले आये । सिपाही न फितनी ही बार घंटी बजाई, परन्तु किसी ने उसका उत्तर नहीं दिया । ऊपर की एक खिड़की के अतिरिक्त तारे नगान में अन्धकार था । कुछ देर बाद वह पास वाले मकान में ऊपर चढ़कर देखने लगा ।

“यह किसका मकान है ?” उन दो आदमियों में से बड़े व्यक्ति ने सिपाही से पूछा ।

“मि० डोरियन ग्रे का ।” सिपाही ने उत्तर दिया ।

उन दोनों ने एक-दूसरे की ओर देखा और वहाँ से जाते समय मकान के प्रति अपनी घृणा प्रदर्शित की । उनमें से एक सर हूँनरी का चाचा था ।

मकान के अन्दर नौकरों वाले भाग में नौकर एक-दूसरे से बहुत

धीरे-धीरे वारें कर रहे थे। बूढ़ी श्रीमती चीक रो रही थी और अपने हाथ मल रही थी। फ्रैंसिस मृत्यु के समान पीला दिखाई दे रहा था।

लगभग पन्द्रह मिनट के पश्चात् उसने कोचवान और एक दूसरे नौकर को साथ लिया और ऊपर चढ़ गया। उन्होंने दरवाजा खट-खटाया परन्तु कोई उत्तर नहीं मिला। उन्होंने पुकारा, परन्तु उसका भी कोई जवाब नहीं आया। सब कुछ शान्त था। अन्त में दरवाजा खोलने की असफल चेष्टा के पश्चात् वे छत पर चढ़ गये और फिर बाहिर के बरामदे में कूब गये। खिड़किया आसानी से खुल गई क्योंकि उनके कुन्डे बहुत पुराने थे।

अन्दर घुसकर दीवार पर लटकता हुआ उन्होंने अपने स्वामी का अपूर्व यौवन और सौन्दर्य से भरा चित्र देखा। फर्श पर शाम की पोशाक में एक मृत आदमी पड़ा था जिसकी छाती में एक चाकू घुसा हुआ था। वह मुरझा चुका था, उसके चेहरे पर अनेक झुर्रियाँ थीं और उसकी दाक्षल भयानक और विकृत-सी हो रही थी। जब तक उन्होंने उस आदमी की अंगूठियों को नहीं देखा तब तक वे पहिचान नहीं सके कि वह कौन था।

